



BIBLIOTHECA
UNIV. JAGELL.
CRACOVENSIS

58635

kal. 1070.

Mag. St. Dr.

III

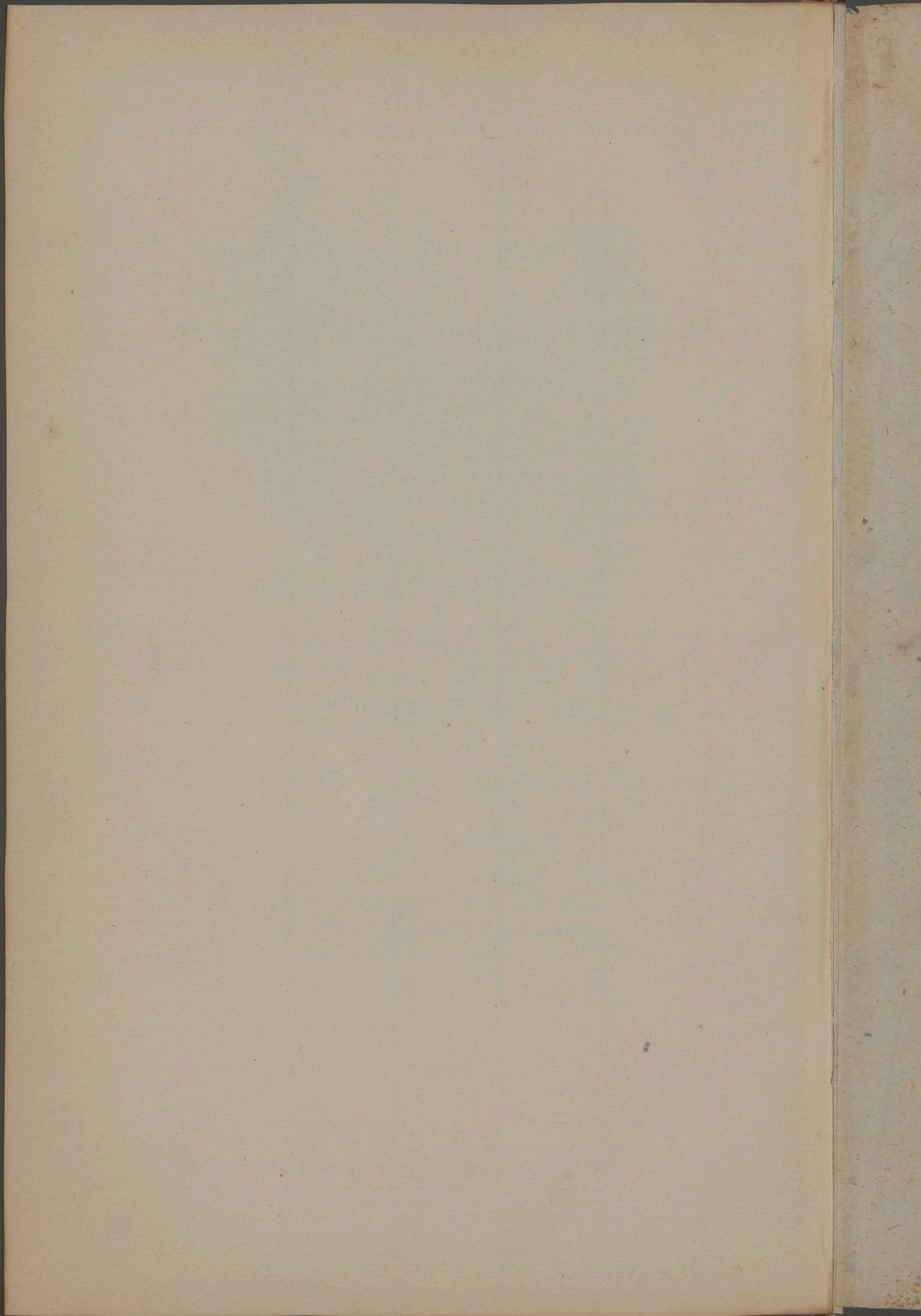




58635

III

Mag. St. Dr.



1878. VIII. 56.

20 fl

Dorohostajski Krzysztof Moniwiód.

Hippika to jest o Koniach Księgi.

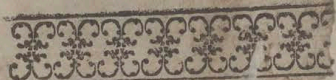
W Krakowie, w drukarni Andrzeja

Piotrkowskiego 1603.

Tytuł setylowany jak ten sam
co w edycji z r. 1620.

x. 6. 19.

Cim. P. 1060



NAIASNIEYSZEMV
LYGMVNTOWI III.
Z LASKI BOZEY POL-
SKIEMV KROLOWI
WIELKIEMV XIAZĘCIV
LITEWSKIEMV. &c.
SZWEDZKIEMV, GOCKIE-
MV, WANDALSKIEMV KROLOWI
PANV SWEMV WIELCE
MIŁOSCIWEMV.
POTRZEBNA Y KROTO-
CHWILNA MŁODOSCI
SWEY ZABAWE
KV POZYTKOWI LVDZIRY-
CERSKICH NA IASNOSC
WYDANA
KRZYSZTOPH MONIWID NA
DOROSTAIACH. &c.
IAKO NAYNIZEY
OFIARVIE Y POD OBRONE
PODDAWA.

Handwritten signature or initials.

Prague

Prague

die Abhandlung

Handwritten text, mostly illegible due to fading and bleed-through.

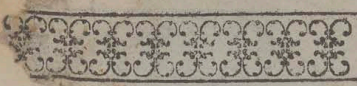
Faint, mirrored text from the reverse side of the page, appearing as bleed-through.



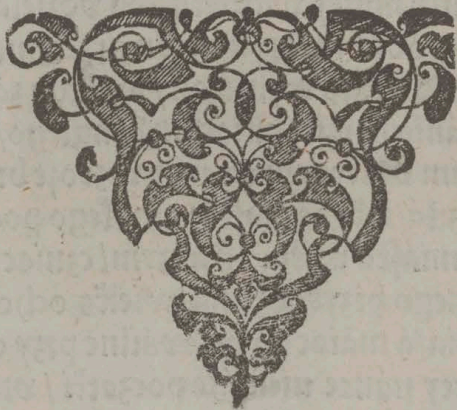
58635 III

DO LASKAWEGO RY-
cerskiego Czytelnika.

Wiele umieć / sielá wiedzieć / wiele rozumieć / sa te
rzeczy / láskawy Czytelniku / nie tylko wielka ko-
zdemu człowiekowi ozdoba / ale y naywietrza tu
dobrej slawie y przyiemności v ludzi przyczyna.
Lecz zá sie wszystko to ieden w sobie zámykáiac / á
nikomu dárow máiacych nie wdzieláiac / ták wiele pożytku przy-
nosi / iáko miesiąc stóncem ábo stónce miesiącem záćmione.
Gdyż człowiek nie sam sobie k woli żyć ma / ale naprzód k woli
chwale naywyższego Boga / ktorego rák iest czynem / potym
k woli oyczyźnie swey / á ná koniec y k woli bliźniemu swemu / w
iednáńowych pracách y w iednáńowych sprawách z nim postá-
nowionemu. Przeco mądrze ono rzezono / *Homo homine uiuit.*
Człowiek człowiekiem żywie : áby ieden ktoremu mátká nátu-
rá y náchynienie niebieſkie wiecey dáło / drugiemu w czym in-
szym obſtuiacemu / y mniej umieietnemu wdzieláć dáru swego /
ábo teſz y pochop podáć mędrſzemu tu grzecznieyſzemu wypo-
lerowaniu rzeczy od niego wznieconych / zeby zá początkiem ied-
nego / á zá przydániem náſtępuiacym drugiego / ták káſzda náu-
ká y umieietność / im dáley tym wietſzy wzroſt biorac do doſto-
náloſci przychodzilá / iáko zá cháſem z málego początku podlých
chálupek / ſzerokie miáſta roſta. Zá czym / czuiac ia teſz w ſobie /
zá wpoieniem ſáмого przyrodzenia / wielka ochote do koni y ie-
zdeckiego ćwiczenia / á máiac teſz prze vſilne przy ochocie przylo-
żoney pracey / w tey náuce niemále początki / wráćciem tego nie
mogl / ábym tey bláhhey umieietności nie miał ábo niechćiał /
niektorym dobrym moim towarzýſka rozmowa y poráda wdzie-
láć przyiaciółom : Ale iſz z ſłow gólych / ktore przedkó vſzy przelá-
tywáiac / záadne^o wtwierdzenia w pámieci ſtálego czynic nie mo-
ga / ciſz mály ſmáć biorac / do tego mie vſtáwnie zdániem ſwym
przywodzili / ábym piſmem wyráżonym to co pierwey ſłowy /
ná iáſność wyſtáwił : vpátruiac y ſáme ſluſność / y zá dánie
przyaciélſkie / y pożyte / ktory ſtáć káſzde^o rycerſkiemu człowie-
kowi w tym ſie kocháiacemu vroſć moſze : tym ſnádniey dálem
ſie nábechráć / ábym te kſiaſzke ſpiſawſzy ilem mogl náywa-
ſzniey / nie ták w ſłowiech / iáko w rzeczy ſámey y iáko w
zley / iuſz nie kílkom / ále wſytkim w obec iáwnie tu cz-
dáł. Ktore iákiekolwiek ſa / iſz wiele bez pochyby oſ-
nieprzyiaciół / zárázem národziwoſhy ſie nowo ná ſwi.



(bo cho) **Momus pomarcli/potomstwo ich iednã**
zãwãse pluzy) **tobie ie lãstãwy rycercki Czytelniku przypisue/ y**
tobie ie pilno zãlecam/tobie ten podty owoc dowcipu mego/nie
bez niemãley prace y kãsttu niepodleyãwego wydãny/pod ochro-
ne od zlych iezykw poddãie. **Naydzieãli tedy w nich toz/cos**
przedtym wiedzial/przypomnieccie me wãdzi. **Naydzieãli to/**
czegoã nievmial ani slyãal/nãuczyc sie nie sromay. **Nie nay-**
dzieãli co lubego y tu poieciu godnego/wzdam proãse nie gañ:
gdyz ia tez nayde / ktory mniey nãd mie vmieiac / zã te zabãw-
ke powinien mi bedzie. **Uczynisz mie ochotnieyãwym do czego**
grzecnieyãwego y wãznieyãwego / gdy mie iãwnie nie zãwãst-
daã w tym / czego sie ia wãstydã potãiemnie / zem bãczniey
y rozumniey tego nie wyrãzil / com byl w vmyst zãwãzil.
Upatruiac tedy rãczey chãc y zyczliwoãc moie / niãli rzecz
sãme/wdziecznie proãse przymuy/dobrze mie wãspo-
minay/ ã bedz lãstãw.





Co się w tych czworgu Księgach, y w
kożdym z nich Rozdziale zámyka dla
prędszego ználezienia porząd-
kiem opisano.

W Księgách Pierwszych.

Przedmowa.	Rozdział	1.
O poczatku końskim, á ktorzy ludzie naprzod wynálezli iázde		2.
O naturze, wieku końskim, o głoście, y o lekárstwach z niego		3.
O sierściach końskich y známiowaniach		4.
O sierści gniádey y iey różności		5.
O ciśáwey á iey różnościach		6.
O siwey		7.
O wroney		8.
O różnych á miesánych sierściach		9.
O przymiotách końskich dobroć ábo złość znáczących		10.
O stanie á wrodzie		11.
Jaki ma być obieran stádnik		12.
Co zá wády wystrzegác sie w stádniku		13.
Z iakimi przymioty świerzopa ma być odlaczona dla źrzebiat		14.
Od wielu á do wielu lat tak koń, iáko y świerzopa pozyteczna być może do płodu		15.
O chowaniu stádniká tak ná staniu wstáwnie, iáko y czásu przy- puszczenia.		16.
Jáko przypuszczác stádniká, á do wielu klacz, y iákiego z iáka świe- rzopa chowác		17.
O czásie przypuszczánie koni, á w chowaniu świerzop, y rozeznániu bedzieli źrzobek czyli kláczká		18.
Jákie pástwiská stádom różne máia być obieráne, y iáko chowác tak lećie iáko zimie		19.
O rozeznániu lat końskich		20.
O strážy koto stáda		21.
O wálášeníu		22.
O piatnowaniu		23.

W Księgách Wtorych

Przedmowa

W którym czásie źrzebie z stáda brác

Regeitr.

Iakim sposobem wiecej snádnie w stádzie tápác	Rozdział 3.
Ulápiwszy iáko ná stáyni chowác, ogláskiwác, y czym karmíc	4.
Iáko zlekká obiezdząc y otárgiwác sposob róžny do iázdny y do wozu	5.
O Káweconie y o Bárdeli	6.
O stáyni, o okolicznościách y o porzadku w niey	7.
O powinności Mástálerskiej	8.
O Koniuszym y o Podkoniuszym	9.
Powinność Káwálkatorow	10.
O przygotowánium koniá do iázdny	11.
O róžności ćwiczenia w iezdeckiey náuce	12.
Sposob ćwiczenia kłusánia, czwałánia y zádzierżywánia	13.
O róžności kól	14.
O biegánium Slimak názwanym	15.
O Repellonách	16.
O Weżyku	17.
O Redopij ábo czynieniu w mieyscu	18.
O odieciu ćporow niektorych y wad końskich	19.
Obieránie mieyscá y ziemie w ćwiczeniu koni	20.
O podróžney opátržności	21.
O kowánium koni	22.

W Księgách Trzecích.

Przedmowá	Rozdział 1.
Co iest Munstuk	2.
O Czánkách ogulem	3.
O Wedzidlách ogulem, y o przewiskách Stuk z ktorych bywáia zło- żone	4.
O Podbrodkách ábo lánCUSKách	5.
O istności geby końskiej, y zrozumieniu oney	6.
O róžnych Munstukách y Wedzidlách, á miánowicie o kóždym z o- sobná, gdzie náprzeciwko kóždemu Munstukowi y Wedzi- dlowi wyrysowanemu, wladza y sposob onego ćzywánia opi- sány iest	7.
Zámknienie tych ksiąg	8.

W Księgách Czwartych.

Przedmowá	Rozdział 1.
O Przepurgowánium końskim	2.
O czásie lekarstw dawánia, y puszcánia krwi z żył	3.
O ćwie przeczyszczenia wšytkiego ciála	4.
O ćwie przeczyszczenia wšytkiego ciála ielmie, y o ćwóderzeniu	5.
Páskudniku, Nogciu	6.
Káduku	7.

O Myśách

Regeſtr.

	Rozdział	8.
O Myſbach		9.
O Suchotach		10.
O Zabrze		11.
O Noſatym		12.
O wilczym, o pſim zebie		13.
O Dychawicy y kaſlu		14.
O drzeniu ſercá		15.
O Febrze ábo záziebieniu		16.
O zápaleniu wnetrznym		17.
O Ochwáceniu		18.
O Zolzach ábo o mycie		19.
O ſpleczeniu y ſchnieniu żył, łopátek		20.
O záráżeniu waſatym		21.
Rupie y glisty w ielitách		22.
O kámieniu w nerkách y w mecherzynie y zádzierżeniu moczu		23.
O zátwárdzeniu káłu		24.
Ná oſádnienie y rány		25.
O wkaſſeniu od gádziny iákiey, tákże y o ziedzeniu w ſienie ábo w trawie páiaká ábo iáadowitego czego		26.
Ná martwa koſtke		27.
O częſtym wody puſzczaniu		28.
O puchlinie w iádrách		29.
Swierzb, wozgrzywość, żábá, muchá, krzyczá, wilk, ſtrupy		30.
O puchlinie w nogách		31.
Kopytá roſpádnienie		32.
Pietki roſpádnienie		33.
Kopytá ſchnienie, ſtwárdzenie y odraſtanie		34.
Kopytá odewſtawanie od mieſá		35.
Ná zábićie w tuczec		36.
Stáwu zwinienie		37.
Zábićie żyły		38.
Zátretowanie		39.
O zágwózdeniu ábo zákłoćiu do żywego		40.
O wypádanu ogoná y odraſtaniu włoſow		41.
Ná Gurdziel		42.
Ná chudnienie końskie		43.
Rozmáite doſwiádczenia końskie, máſci, plaſtrow y innych rzeczy		44.
Zámknienie tych kſiag czwartych.		

Index

1	1	1
2	2	2
3	3	3
4	4	4
5	5	5
6	6	6
7	7	7
8	8	8
9	9	9
10	10	10
11	11	11
12	12	12
13	13	13
14	14	14
15	15	15
16	16	16
17	17	17
18	18	18
19	19	19
20	20	20
21	21	21
22	22	22
23	23	23
24	24	24
25	25	25
26	26	26
27	27	27
28	28	28
29	29	29
30	30	30
31	31	31
32	32	32
33	33	33
34	34	34
35	35	35
36	36	36
37	37	37
38	38	38
39	39	39
40	40	40
41	41	41
42	42	42
43	43	43
44	44	44
45	45	45
46	46	46
47	47	47
48	48	48
49	49	49
50	50	50
51	51	51
52	52	52
53	53	53
54	54	54
55	55	55
56	56	56
57	57	57
58	58	58
59	59	59
60	60	60
61	61	61
62	62	62
63	63	63
64	64	64
65	65	65
66	66	66
67	67	67
68	68	68
69	69	69
70	70	70
71	71	71
72	72	72
73	73	73
74	74	74
75	75	75
76	76	76
77	77	77
78	78	78
79	79	79
80	80	80
81	81	81
82	82	82
83	83	83
84	84	84
85	85	85
86	86	86
87	87	87
88	88	88
89	89	89
90	90	90
91	91	91
92	92	92
93	93	93
94	94	94
95	95	95
96	96	96
97	97	97
98	98	98
99	99	99
100	100	100

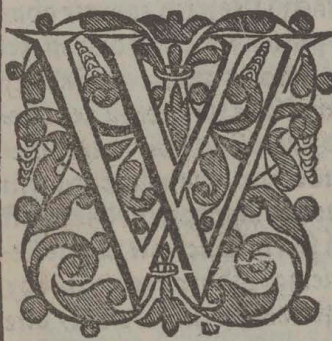
HIPPICA

ábo

O KONIACH,

Księgi Pierwsze.

Przedmowá. Rozdz: I.



Szelka rzecz ná świecie / y wszystko co-
kolwiek ták bystnym okiem záyrzeć / iáko też ro-
zmysláním poiać możemy / rodzay y początek
swoy wśiać kiedyżkolwiek musiáta: á to iz nie od
kog inego tylko od Boga Jednowładzce wszytkie-
go pochodzi / záprawde żaden zmysł / iáko on dzi-
wnym przyzrzeniem swoim od baczenia ludzkie-
go zákrytym / káżdą rzecz zrzadził y sprawił / dosko-
nále ogárnać tego nie może: zá czym y naymedzsy
oni ludzie / stárzy zwlászczá / písm Bostich ieszcze
niewiádomi / początku swiáta tego nietylko poiać nie mogli / ále y o tym ro-
zmysláć niepodobna sie im zdála. Skąd miedzy inemi zdániem ludzkim nie-
mal naysubtelniejszy Philozoph Arystoteles / żadna miára nie mogąc pier-
wszych początkow sposobu dowcipem swym dosćignąć / po wtelu herotich
de Mundo rozbiéraniach / do tego sie náostátek strwożona myślá wćiec mu-
śiał. *Necessariò, inquit, omnium istorum primum mobile consistere: sum-
mum Ens to potym nazywáiac. A z tychże przyczyn nie dármo podobno oná
przypowieść y Philozophow wroślá: Omne principium graue. Które y sá-
mym doświádczeniem nietylko w wáżnych náukách práwie naytrudniejszy
bywa / ále záiste y w tym przedsiéwśiećiu moim iákimkolwiek / o tym zwierze-
ćiu ábo bydleciu KON nazywánym; skąd záczáć / á iáko o nim wywieść z po-
czátku przynależnie y doskonále mam: gdy pomyslam / dowcipu ledwie do-
stawa / ..ie máiac przed sobá w tey máterey / zwlászczá w iezyku nášym Pol-
skim / żadnego opisánia. Bowiem ták siela gobnych y zacnych w sobie zámy-
ślá cześci / że ie piorem wyrázić mnie w tym niebiegłemu zda sie przytrudniejszy
ślá. Wśáktże osmieliwszy sie nieco / zwlászczá zá wśilowáním y próśba przyia-
cielská / wkroczyć w to wáżyć sie musze. Prośac przy tym / gdybym komużkol-
wiek dosć w czym podiawşy sie nie wczymil / niech lástáwie przyjmie / odpu-
ści / y zá zle nie ma / á ná ono poumi: Etiam doctus dormitat omeru.
coż ia prośtał.*

O początku Końskim, a ktorzy ludzie
naprzod wynalezli iazdę.

Rozdział 2.

Wiedzawszy już tedy o tym wszystkim rozbić / co pożytecznego ku
wpátrowaniu sie znaydzie / naprzod przed sie weźmie o dobrach /
które troiakié Phizycy przekładają. Jedne są dobra zmysłow /
drugie dobra ciała / trzecie dobra fortuny / to jest przypadkowe.
O ktorych rozmyślając im daley wkraczam / tym mi też wiet-
sze podziwienie przychodzi. Jako Pan Bog wszechmogący / a stworzyciel
wszego / naymedrża y nieogarniona sprawa swa to zrzadzić raczył / że stwo-
rzywszy człowieka na podobienstwo swoje / dał mu też takie zwierze ábo bydle-
ku własney y naypotrzebniejszey posłudze iego / ktore po tym rozumnym czło-
wiecze naywiecey dowcipu / pamięci / powolności y prace w sobie zamyka mie-
dzy innymi wszystkim zwierzetey. Abowiem wpátrując dobra zmysłow / ktore
w sobie ma / azali ktore z nim porównane? Jako wielkiego dowcipu y pám-
mieci / że cze° sieraz dobrze nauczy / nigdy nie zapomni. Jaka zaś wspaniałość
y powage / zwłaszcza ktora w kursyrach y dzianetach Włoskich iawnie oba-
czyć możemy. Jaka śmiałość y dużość / że koń wyprawny y ćwiczony nicze-
go sie nie leka / ani wody / ani ognia / ani dziać / kul / trab / huk / ani żadney
rzeczy / ktorych wiec y ludzie bárzo sie strachają / chętlwie sie k temu ze zwie-
rzety / z ielenimi / z łosiami / z zubrami / z niedźwiedziami frogimi / ze lwy me-
żnemi / a nakoniec z strąśliwemi smokami potykając y wygrawając: o czym
aż sieła przykładow widamy y czytamy / wśakoz na pamięć przywodze ieden
tylko świecki. Gdy Alexander Krol Macedoński na swym Bucefale iadowitego
Bazyliśka zabił / ktemu tenże in Asia ze cma zwierzat iadowitych do wody
(dla niedostátku) iedney zbiegających sie / z rycerstwem swym potykał / one
gromił / y rospraszał. Drugi zaś duchowny o świętym Jerzym / czego podo-
bno sobie za fabule nie kładziemy / ktory dla wyswobodzenia panny iedney
krolewny / za meżności swa a dzielności y śmiałości konika / smoka zabił
dziwnie okrutnego. Jaka zaś stateczność to zwierzatko pokazuje / iaka mi-
łość do człowieka / że y puszczone onego ktorego milwie nie odbieży. Jaka cier-
pliwość / że y kilka dni bez żadney obrázy natury swey głod cierpieć może pra-
cuiac / a choć nawietży ciężar skromniuchno znosiac. Nłośstatek ma też wie-
sze wiadomość / że z mieysca czasem isć niechce / leka sie / y zgoła sie odmie-
nia / czuiac iaki przypadek ábo sobie / ábo Panu swemu škodliwy. Przysze-
pujac zaśie do dobr ciała / iako ślicznie stworzony / w ciele iako klebeczek
związany / iako nog pięknych / iako głowy ieleniowi podobney / iako rogu dla
ostrożności nogom pożytecznego: iako wzroku bystrego / pożyżenia wdzies-
cznego y czasem frogiego: iako głosu krzykliwego a wesolego: iako sluchu da-
lekiego y poiemnego: iako czulego ciała y chybkiego / a nakoniec co naypo-
trzebniejsza / iako biegu żarckiego / y dlugo trwającego / z ktorym żadne zwie-
rze na moc porównać sie nie może. Ktemu nie przepominając dobra szczę-
ścia zwierchnego: ktore kiedy bydle może być tak wywyższone: koniom gwo-
li gospodarze dla karmu prace niemále podeymują: koniom gwoli prze-
myślnie stynie budują / dla nich siódla / rzedy wojenne / apparatusy kosto-
wone gotują: gwoli tym slugi / mąścilerze / woźnice / koniuse chowają / one
pieśczać / chedożac / y opátznie karmiac. Lecz co nayprzedniey-
tylko osobe wpátrując: kto go ćwiczy y na nim ieszdzi / a do czego o-
ywają Cesarze niezwyćieżmi / Krolowie poteżni / Książetá bogáci /

Pierwsze.

5

Rycerze waleczni / ci zdrowie swoje / sławę swą w potrz... ach na konie spu-
 szcacia / wielkich rzeczy / zyskow / szczęścia / nieśmiertelney w meście sławy
 przez konie z naywietfey części (czemu sie wiec na każdy dzień przypatrnie-
 my / w bitwach / w gonitwach / w zawodziech) dochodza y dostepuia. Jakoż
 tedy te same wzywfi pomienione godności to bydle albo zwierze do sławy y
 miłości ludzkiej przywieść nie ma. O czym wfsytkim bym seroce rostrzasy-
 waiac chciał chwalić / y cnoty iego potrzebne pokázowac / peronieby y mate-
 riej dostało y ku czytaniu nie omierze było. Ale iż do czego potrzebnieyszego
 czas przystepowac / tymi samemi dzielność y sławę tego bydlecta zámknę slo-
 wy / ktore Jednotworca naywyższy sam z wst swych Boskich do Joba służy
 swego wyrzekł: Jzali dodaś koniowi meźności / albo okolisz sycie iego rzaniem?
 Jzali wzbudziś go iako sáráncza? chluba nozdza iego postrach. Ziemię
 kopytem kopa / postakwie śmieie / przeciwo zbroynym nastepuie: wzgárdza
 strachy / ani wstepuie mieczowi. Niánim bedzie bzmiał sáydak / tkwiać be-
 dzie dzewo y tarcz. Rozzarzony zgrzytáiac bedzie zrałziemie / ani sie wzdry-
 ga ná glos trabienia. Kiedy wstysy trabe / mowi: Oto zdáleká poczuwam
 walke / nápomínánie Hermánow / y huk woystkowy. Chcemyli tedy y sámym
 wierzyć Poetom / bez watpienia że koni jest naypierwsze zwierze / ktorego po-
 rozradzeniu onego chaos / á do postánowienia przywiedzieniu / słońce dla
 swego biegu wzywáło: gdyż bez koni / ktorych czterech do wozu potrzebuie /
 názwaných Pirous, Eous, Aeton, y Phlegeton albo Xantus, drogiby swey od-
 práwowac nie mogło / o czym świádeczy Virgilius:

Cap: 39.

Nonamq̄ serena

Auroram Phaëtonis equi iam luce uehebant.

To iest:

Dzienna dziewiata zorze z iásniaca świátłości /
 Phaëtonowe wiozły konie z opátrznosciá.

Z czego sie samego znáczy / że iesli koni iásność dzienna wożono / tedy
 konie sa naystárfsimi y nayprzednieysimi. Ale o początku ich mowiac / stárfsy
 Grekowie to sobie fábulowáli / że Neptunus w Thessáliey pierwszego / vde-
 rzywfi sceptrem swym w skále / wczynil / że sie z wody vrodzil / co też wspomí-
 na Virgilius w pierwszych ksiégách Georgicorum pisac:

Tuq̄, o cui prima, frementem

Fudit equum magno tellus percussa tridenti

Neptune:

To iest:

Neptunie twym trzyzebem w skále vderzenia /
 Kon bystronogi wypadł z nowego strumienia.

Fábula v Grekow táka o tym slynie / że máiac spór Neptunus y Miner-
 wa po zbudowaniu miásta / potym názwanego Athena, o nazwisku onego
 Bogowie zdaniem swym dekret wydáli / aby takim sposobem názwano było /
 iakoby sie podobáło temu / ktoryby z nich obudwu lepszy podárek Bogom o-
 siárowal. W ten czas tedy Neptunus sceptrem swym vderzył w skále bze-
 gu morskiego: skąd nátychmiast koni wyskoczył bystronogi / zwierze naypo-
 zytecznieysze y naypotrzebnieysze do woiennych potaczek / ktory kon od ie-
 dnych názwan był Scifio, od drugich Sirone, od inszych Arione, á od wielu
 Pegasus. Tá fábulá ku temu zágrawa / że Neptunus / ktorego wod y morza
 y rzek bystrych Bogiem kładá / stworzył też zwierze predkie á zartk 1 0
 bienstwo swoje / co sie znáczy / że iakoby nád te bestya zartfeg
 rzecia nie było: ábowiem go też dla tego podobienstwa z strzyt-
 no: skąd opisuiá / że koni iest pod spráwa y obrona Castoris & Pe-

Księgi

gwiazd między niewiastami naysprzedzy biegi swe odprawniacych. Lecz do tego nawiecy sie ściaga / że stary ludzie / iako o wszystkich rzeczach radzi przez fabuly mówili y pisali / tak też y o tym bydleciu to na podobieństwo złożyli / że koń jest stworzon od Boga wod wszystkich y ktemu ziemie. Abowiem będąc w raczości podobny ciekacym y bystrym wodom / między innymi też zwierzęty nawięcy potrzebuie wod przyzrzozystych y ziemie / to jest trawy. bo ta tylko sama bestya / ktora sama iedno trawa wyżywić sie może / a inſe okrom trawy musza mieć inakſe z dzew / z gór / ziemie zc. różne pożywienia swoje. Ale opuściwszy wszystkie bajki Poetow y starych / ktorzy niemal wszystko na Bogi swe składali. My iżesmy ſa Chrześcianie / Chrześcianaſkie też rozumieemy / że Pan Bog wszechmogacy na początku światá / tworząc słowem swym niebo / ziemie / morze / y cokolwiek sie w nich ogárnelo / stworzył też y koniá bydle czlowiekowi do prace między wſemi nayspożyteczniejszye. A co sie wzwyż dołożyło / to tylko dla krotochwilniejszyego czytania.

O tym tedy iuz wiedzieć przychodzi / kto naprzod koni do iázd y spraw wojennych używać począł / o czym różne ludzkie ſa opiniones y byly. Abowiem iedni piſa de Bellorofonte. ktory máiac dárownego w zwyż pomienionego koniá Pegasum od Neptuná / pierwszy / iako też na koniu pierwszym iedzić począł / onego oglaškał y wyćwiczył / na ktorym zaś potym zwycięzył hániebnie ſroga á okrutna bestya Chimere / ktora iadem swoim wszystkie Liriam ciemieżyła y gubila. Drudzy zaś opisuia / twierdza / że populi Imeri obywatelmi będąc Kállograczey / ktora kráine teraz Kálábrya zowa / gdy sobie obráli za Hetmána Fallaridem. dla straży iego y swej / żołnierzom konie podawali / aby ich używali á ćwiczyli do iázd / rozumieiac po gorách prace tym znoſić ſnádniej. A to ſna za poráda czlowieká między ſoba madzego / imieniem Sthesykorá / uczynić mieli. Inſy to ſámemu Neptunowi / á drudzy zaś Perſeowi przypisuia. Niemáło też ich twierdza / że Seſenkoſin krol Egiptſki / także y Oro chcąc zacząć wojne przeciwko brátu swemu Tyſonowi / rozumiała rzecz potrzebniejszye konie ćwiczyć do wojny / á niſeli lwy / ktorych oni w potrzebách swych czasow używali. Piſa też niektorzy / iako Amázones niewiaſty z Azzey bárzo waleczne / początkiem iázd na koniach być miały. Lecz to podobniejszye / co ſnadz w inſych też náduie / że Centauri w Theſſáliey początkiem temu byli : bowiem iako o nich y piſa y máluia / iż nie ludzie byli własnii / ale koń cały á miáſto ſyie y głowy czlowiek do páſá. Stad rychley porozumiewam / że inſy ludzie / zwláſczá ich nieprzyiaciele nigdy przed tym czlowieká na koniach nie widzac (iako wiec w ſráchu wielkie oczy bywáia) przypisowali im / że z koniá á z czlowieká ludzie cudownie ſa stworzeni : zwláſczá gdy widáli z tyłu na koniach goniacych za zwierzem / ábo też w rzeki Peneon z przodu konie poiacych : ábowiem gdy koń piúac głowe z ſyia ſchylił / podobna rzecz przed tym niewidáiacemu / iż pul czlowieká z koniá wyroſtego mniemal. Jákoż y Wirgilius poſwiadcza / przyczytáiac to Lapitibus Peletroniis ludziom z teyſe Theſſáliey / temi wierſami :

*Frena Pelethronij Lapitha gyrosq̄ dedere
Impositi dorſo : atq̄ equitem docuere ſub armis
Inſultare ſolo, & gressus glomerare ſuperbos.*

To ieſt :

Wędziłá Pelethronſcy Lápithe / y kólá
Podáli nam : y konie ćwiczyć wſzczeli z gotá :
Sádzac ná grzbiet ich duży rycerzá zbroynego /
Poſtákiwáiac wzgore chodu ogromnego.

że ſie tedy roźni domniemawáia o poczećiu y ćwiczeniu iázd ná nie rozumiem inſych / iedno Tátárow z Teſſáliey / gdyż w Sey-

thiey

Pierwize.

thiey różni ludzie bywali / iako y teraz ordy / iż nigdy według wszystkich histo-
rykow niczym innym sie nie bawili / iedno chowaniem różnych bydł: y stad
śladnie obaczyć może / że w polach wielkich dla zgromadzenia rozbieżących
stad / pierwszy oni domyslili sie używać koni / także y do iazdy / a potym y do
woyny: bowiem sie też sami nawiecey w gromadach konskich kochali / a do
życia powszechnego używali / iakoż tenże piśe Poeta:

*Bisalta quo more solent, acerq; Gelonus
Dum fugit in Rodopen atq; in deserta Getarum,
Et lac concretum potat cum sanguine equinum.*

To iest:

Jako zwykły Bisalta y Gelonus frogi
Do puszyn do Rodopen gdy wcieka / drogi
Szukając: mleko piąc od klacze domowej /
Przymieszując ktemu krwi zsiadley surowey.

Skad iasnie to widzic / że Tatarowie nigdy swych stanowisk pewnych
nie mając / ale sie wlozczac / stada koni chowając / pewnie majątności y rzeczy
swych ruchomych iakichżekolwiek na grzbieciech własnych nie nosili / ale ry-
chley na koniach: bo wlozczyć sie abo wchodzic piesemu z ruchomemi rzeczami
mi pewnie nie sporo: musieli tedy do iazdy używać koni / a niemal miedzy in-
nymi ludzmi nappierwsimi. Bo y w starym zakonie mało náydujemy / a
mniey w historyach Żydowskich / aby używanie koni v nich bylo pospolite /
nawiecey używali wielbladow / mulow / a oslow: skad sie znaczy / że podob-
no Pogani w gestym używaniu tego byli niżli Żydowie. Niechcac tedy o
tym inż daley zbytnie wybadywać sie / na tym dosyć niech bedzie / że ktożkol-
wiek wymyslil y poczał / potrzebnie to uczynil. A za czasem im daley tym wie-
cey koni do prace / gonitw / wojen / walek używać poczeto / w onych sie ko-
chając / a każdy według możności kupować / y o nie sie starąc: zaczął też to v-
rosto / że iako przemyśl ludzki w nabywaniu skarbów y majątności rosl / tak y
konie / y cenách według wrody y gotowości zamyśle sie podnosiła / aż do
tych czasow / gdzie inż konie niektore droższe / niżli wiolki.

O Naturze, wieku końskim, o gło- sie, y o lekarstwach z niego.

Rozdział 3.

Stery żywioły sa / z ktorych każda rzecz na świecie stworzona y
zmieszana iest: powietrze / ogień / woda / ziemia: ktorym to czterem /
cztery też istności przyrownane sa / z ktorych sie porozumiewa przy-
rodzenie y sposob dobroci abo złości. a te sa / zimność ziemi / gora-
cosć ogniewi / wilgotność wodzie / suchosć powietrzu. Każde te-
dy zwierze / żywioły wszelkie / a naostatek y wszelkie stworzenie tych wczesni-
kiem być musi / iedno że różno / bo iedno z tych elementow / drugie z owych
złożone bywa / y wiecey z iednego niż z drugiego bierze: skad też różne mocy /
wyjawyśy zakryte / w sobie zamykają / y różnych władzy iawnie sie znajdują y
pokazują. Kon tedy o ktorym teraz rzecz idzie / przyrodzeniem swym z iedney
strony skłania sie ku ogniewi / to iest ku ciepłosci / a zasz sie z drugiey
kuie natura miedzy wilgotności y suchości / to iest miedzy w-
trzem. Co sie iawnie znaczy y z samych cnot iego / z wesołosci / z
żartkoscí / z chciwosci ad venerem, z smialosci / z gniewu / y z wiel

Księgi

ktora ponosi: Ktemu też / toż utwierdza požadliwość pokarmu y pićcia / w którym nawiecey kochanie kładzie. Abowiem iż to pospolita / że podobna podobney sie chwyta rzeczy / kón też nawiecey traw pachniacych / á zielonych / kłak / pięknych / zdrowyich wod przezroczystych požada / á w tym naywiecey roskosowanie pokładaiac / iawnie znać pokazuje mierney y dobrze zložoney natury. A iż ciepley jest kompleksy z przyrodzenia swego / chętnie żażywa kąpienia / á zwołać czasow párných / czego mądrzy rostrucharze y nayprzednieyszym koniom zadržaić nie máia / ále y owsem one często pláwić / kápáć / y wymywać potrzeba. Bo iż goracego przyrodzenia jest / chłodzacych rzeczy bez pochyby potrzebuie. Przeto z zadržaienia im tego geste choroby przypada / á także ktore pomálu do śmierci y zguby konie przywodza. Jáko jest zápalenie nerek / watroby / także y sledziony / moczny metne puszczanie / skąd suchoty przychodza / z których nieopatrznie zdychaiá mární y nayprzednieysze konie. Z ktorey to mierney natury iż nic złego pochodzić nie może / zámyśla tedy też to piękne bydle y sielá cnot w sobie / á między inemi ochedostwo / w którym sie dzironie kocha. Ktemu też bárzo rádo wacha wonnych rzeczy / czego snadnie doświadczyć każdy może: máiac w reku co ślicznie pachniacego / by niewiem jáko rozgniewanego y frogiego koniá lácniuchno wspotóy y ku sobie skoni / á często to czyniac / tak rychlo jáko karmia poslušnym á powolnym zniwoli. Karmia ná staniu przyrodzeniu nayprzystoynieysza tego / owies piękny á żółty / zwołać lecie / gdyż ten jest chłodzacey mocy w wtorym stopniu. Zimie zaśie bárzo rzecz pozyteczna czasem odmieniać mu karmia / dawaiac obyczajnie ieczmién / ktory nie tak zimnego bedac przyrodzenia / tuż czac krew czysći / á od wielu chorob táemnych wyzwala. W sercu opisuie Aristoteles / że ma mieć kostka jáko Jelen / czego też y Plinius nie zamilczywa we 28. księgách / że w kolánách y nád kopytami / także y w sercu miewa kostki podobne psiemu zebowi / y tájnze wspomina / że ná bolenie zebow sa bárzo wyzyteczne / chedożac nimi zebny. Głos zaśie fescioráki z siebie wypuszcza / ktorym rozne żadze ábo doległości oświadcza. Abowiem rzaniem długim á w zátónczeniu cienkim y podniosłym / znaczy rádosć y wesólosć. Zás przeciwnie długim także / ále náostíáku spuszczoneym á hrubšym głosem / znaczy požada nie towarzysza / ábo świerzopy wyzwanie. Trzeci / gdy ból jáki wnetrzny ábo ráne stroga cierpi / nie czyni żadnego głosu / iedno ieczy / steka / niemal jáko człowiek vskarża sie. Czwarty sposob / gdy sie rozye ábo rozgniewa bárzo / cienuchno á krociuchno kwiczy. Piaty / grubo á prawie ciemno nie słyszno rzac ná křtalc lwiego ryku / znaczy boiaźn ábo zlekniemie iákie: co bárzo rzadko słysć sie tráfia we dwóch tych ostátecznych: iesli kón jest wspaniáły / vfyściska / nogami ziemie grzebie / zádem wybúa / á zebomá káse. Inše głósy czyniac znać ow ciálem nie pokázuie / ácz czasem wesólo rzac rad podskakuie. Szósty glos wydáie / ktory hruby przerywaiac czyni bárzo śmiechu człowiezemu podobny / á to kón czyni chciwością poruřony / stojac blisko świerzopy ábo koniá ktorego miluie / badz też siáno ábo owies widzac požadania znać wydáie. Przystepuie zaśie do wieku kónskiego / gdyż każda rzecz żywota swooy koniec mieć musi. Aristoteles opisuie wiek iego / áż do lat 40. y ná przykład wspomina koniá / ktorego znać áż do lat 40. stádo dobrze chowaiac / y pewna gdyby sie tym nie wysilá / snadz dłużejby żył. Plinius zaśie áż do lat 70. Albertus magnus też piše / iż znać koniá v iednego żołnierzá / ktory w siedmtdziesiat leciech bedac w potaczce dosyć dobrze pánu swemu służył. Sucefal wielkiego krolá Alexándriá przez trzydziesci lat przednie dobrym w potrzebách sie pokázowal / y pewnie dłużejby żył / gdyby go w byerándrem nie zabitó. Piše też historykowie o koniu Serdynáncápolitánskigo / że w stáyni miał kursyrá przednie dobrego / kódo do lat 70. Hercules ksiázę Serárskie ociec zmártego Alfonsá ostá-

tniego

Pierwsze.

tniego kśiażęcia domu tego / miał też stad Rzymskich koniá ná swey stáym biatego y dosyć gotowego / lat 30. Jam widział w Bononiei y Kontá iednego z domu Pepuli, dzianetá biatego prawie rosteo stáda Mantuánskiego / ktory ćwiczoným bedac trudne sztuki iáko Włoszy zowia / in alto wyprawo-
 wal / máiac 25. lat. Drugiego też stádniká znalazem w Neápolim krolewskie-
 go kárego bez żadney odmiany / ten też máiac lat 30. iefcze stádo chował.
 Tánże wkázowano mi skápe stára / ktora z dzwonkiem chodzác / wodzem w
 stádzie w inszych źrzecow bylá / á miał według ich powieści lat 40. Wiem o
 wielu inszych / ále wšytekich wyliczáć prózno / dosyć ná tym że sie pokázáto / iż
 kón wiekiem z człowiekiem málo nie porównywa / á to propter calorem na-
 turalem sufficientem, stad długo zdrow trwác może. Lecz co zá przyczyná
 tego / że teraz zwlászczá v nas konie ták długo nie żyá / snádmie obáczyć. Pier-
 wšá / iż nie one Saturnusowe złote áni srebne látá / á iáko ludziom vmniey-
 ša sie síly lat / ták też podobno y bydletá tymże złym konstellacyom y wiekom
 ša podlegle. Druga też / iż w przynależnym y vmieietnym chowaniu onych
 nie miewamy. Kóście kón do roku šostego / á świerzopá áž do piatego / á
 potym hrubieie.

To o naturze / o karmi / o głosie y o wieku / y o látách ná ten czás dosyć.
 Krociuchno wkáże pożytki lekářstvá / ktore ludzic z koniá brác moga / ácz nie
 o tym teraz rzecz / wšákóz y to potrzebna / pokázuiac nie tylko dobra natury /
 póštác onego / ále też y powierzchwie pożyteczna : bowiem y złoto nie prze-
 to sámó ludzic miluia / iż iest piękne / ále dla tego też / iż do lekářstwu zdrowe / y
 zá nie do stánie wšytkiego. Mleko tedy od świerzopy z miodem zmiešáne
 bárzo pożyteczne ná suchoty / tákže y białymgłowom nieplodnym : też piore-
 czkiem w oko wpuszczáiac bielmo spadza. Kádzenie z kopytá kónskiego zá-
 máry w żywocie plod wypedza / y do przedkiego porodzenia pomaga. Pot-
 kónski srogim iest iádem strzály ábo bron iáka nápuszczáiac. proch też kónski
 dźiwie mocny y iádowity / ia nie rádže žádnemu zartowác z tym / iáko wiece-
 czynia dáiac wypic komu niewiádomie / bo peronie zdrowie tárğa. Piáná
 kónska w piáciu pita poránu bárzo pożyteczna ná suchoty / tákže y tym co zby-
 tnie á ciężko kášla / ludzic bolešć w zebiech czuiacy niech kóniá czesto cáluia /
 rádži Columella, mieniac že z sámego tchu tego wleczeni być moga. Zolc
 zášie kónska (ácz Plinius chce / že kón zolci nie ma / inym sie sprzeczáiac) ošlo-
 dzona cukrem á w stoyku ołowianým záchowána / do wielu przypadkow po-
 maga / ábowiem troche dawšy w winie ábo w czymkolwiek wypic / sen wdzie-
 czny człowiekowi czyni y odpoczynienie / á ktemu wielce pożyteczna ná zátrzy-
 manie wryny. Tež z miodem zmiešána / á twarz tym mážac y oczy / wzroku
 dodawa bystrego y bielmo gubi. Krew ciepła pita dycháwiczným ná wiel-
 kiey pomocy. Zeby kónskie nošone chromia od bolenia zebow / tákže też gdy
 zebem zebá dotyka. Sádło kónskie ná wšeláké zbitie y wderzenie bárzo po-
 trzebne / ále nálepše ná wyprawe rzemienia / bo sie šna táká škorá wody nie
 boi. To sie dla tego wspomniáto / iż pánowie kozacy zwlászczá Litzowi nie
 rádži Aptek áni doktorow wzywáia / ále czesćiey gorzalké miásto Julepu bio-
 ra. Niechže tedy gdzie tego šrzodku im nie sstanie / do kónskich sie lekářstwu
 wciekáia / ktorych záwše y wšedzie snádmie doštác moga. Zá tym czás przystá-
 pic do rzeczy potrzebniešyich.

O Sierściách kónskich y známięno- wániach. Rozdział 4.

Ktoraz

Księgi

K Torazkolwiek rzecz widema z natury swey wyłożona być ma / musi sie z początkow rozbić / to jest z żywiołow wzwyż wspomnianych / iakoż y o siersciach pisać stamtądże zacząć muszę. Jako tedy cztery są żywioła / cztery istności / tak też y cztery są complexiones, to jest wilgości: krew / żółć / flegma / albo wozgrza / y żółć spalona / to jest melankolia. Skład też cztery nappzednięysze siersci / z ktorych każda swemu osobliwemu elementowi podległa / a prawie z niego swoje istność bierze y fárbe. a te są / siersć gniada / biała albo siwa / wrona / cisawa / a inſe wſyctkie z tych mieſane są / dla tego żadna własnje przez sie sierscia nazwana być nie może / co sie niżej pokáže. Gniada siersć tedy jest powietrza uczestniczka a wilgości kroweey podległa / co sama wesołość iasnie w koniach pokazuje. Cisawa zaśie / ta iako ognioweey natury / tak też żółci w sobie naywiecey zamyka / co y sama rzecz w koniach pokazuje / iako tacy gniewliwi y wasniwi bywają. Siwa albo biała siersć żywiołowi wodnemu y flegmie jest poddana / a stadze bialość swoje bierze. Wrona a ostateczna ta z ziemie wſyctko przyrodzenie bierze / ktorey dla podobności miasci czarney / melankolia przydana jest. Jakoż samo przyrodzenie takiej siersci koni y obyczaje ku wierzeniu śnádny pochop czynia. Z ktorych tedy czterech siersci iż wſyctkie inſe pochodzą z nich zmieſane bedac / (abowiem tu gdy mowie o gniadey / rozumiem konia bez żadney odmiany gniadego / tak że białego / cisawego / wronego) dla lepszego wyrozumienia / a o dobrociach onych rozeznawania / każda siersć osobliwie opisaniem rozdzielić sie musi / ktore z ktorey pochodzą / albo wiele pod soba każda roznych zamyka / pokazuiac.

O siersci gniadey y iey rożności. Rozdział 5.

Z siersć iako pierwsza w porzadku / tak też za najlepsza słusnie poczytana być ma. Abowiem iż wilgość krowawa między inemi najlepsza / dla tego y konie tej complexiey a tej siersci podległe / są przyrodzenia wesolego / duzego / meznego / długo trwającego / rany y wſelátie prace niezmiernie śnádnie podeymuiacego / ktemu też śmiałości wielkiej y dowcipu do nauki / a czego sie nauceza długo pamiętliwie / wſakoż karania zbytniego niecierpliwie. Wiedzieć tedy potrzebá / z takimi iako w ćwiczeniu sie obchodzić / bo taki koni poymie rychło / a co poymie / to z checia uczyni / a gdyby czego czynić niechciał / przymuſon być niechce / aż sie pomálu wciągnie: gdyż za przymuſem zwierchności nad soba z przykránie cierpi / ale y owſem im go wiecey bićiem przynagli / tym wiecey wporzác wady rozne z trudná nápotym odiete bierze. A to naywiecey w nim krew goracoſcia przyrodzona wróciaca / ktora okrom łagodności zwyciężona / potimocy sſtaie / być nie może / spráwnie. Co y sama rzecz pokazuje / że wſelkie zwierze mocne a duze / gwałtu / muſi / albo bićia cierpieć niechce / ale rychley dobra wola y checia zniewolone bywa. Znáiac tedy takowa nature / madre / mu iezdźcowi według niej spráwować sie przynależy. Jakoż záprawde y záwſe gdzie głaſzczac czego naucezyć może / ſkoda bićiem nárábiac / owſem ráczey częſem młodemu źrzebcowi ścierpieć / a nie záwſe furiyka poſtepować / bo też człowiek bedac roſtropnieyſzy / madroſcia a cierpliwoſcia we wſyctkim nárábiac ma / iako to krotce wyraził moy Poeta Márcellus :

*Blanditiis (donec receptum in retia mittat)
Callidus indomitum pullum sic vincit equiso,
Sic insueti boui sensim iuga ponit arator.*

Lecz ta gniada na šest sie siersci dzieli roznych: na iasnogniada / na zlo-
ta / na kasztanowata / to jest prawie kara / na ciemnogniada / na iablkowita / y
na z gniadaplesniwa / miedzy ktoremi nagorska y slusnie naypodleyba iasno-
gniada / zwlaszcza podpalala / to jest gdy nogi / nozdze y brzuch przyplo-
wym bywa / znac to nic dobrego / a takiego zowa Wlosy lauato, barzo matey
wagi: naylepszy zlotey / iakoz y sama siersc weslosc y cnote pokazue / zwla-
szczá gdy grzywa / ogon / nogi / y vsy przyczarnawe. Kasztanowate takze y iabl-
kowite / y piekne y dobre / mocyc y wporu pelne / ale miedzy infemi nasmielše.
Gniady kazdy z natury podobny do biegu dlugo trwajacego / do skokow y do
wielkich prac / rychlny. Z gniada plesniwy (Wlosy Rabicano zowa)
kon do wsytkiego sposobny / a żołnierzowi barzo potrzebny: wsakoz im cie-
mnieyszy tym lepszy.

O cisawey, a iey rožnošciách.

Rozdział 6.

Bibl. Jag.

Siersc cisawa sama macia podobna ogniowemu elementowi / to
jest zywiolowi ktoremu zas zolc podlegla / skad kazdy cisawy a im
czerwieńszy tym gniewliwszy y iadowitszy bywa / przyrodzenie zy-
wiolu y wilgosci swoiey we wsytkim podobne maiać. A iako ogien
jest rzecz niestateczna / rychlo sie niecaca / y rychlo wstawaiaca / tym-
ze sposobem y cisawy kazda rzecz lacniuchno poymie subtelnego dowcipu
bedac / ale zasie przedsiuchno zapomni / a cokolwiek uczyni / to z swey checi
przyrodzoney: gdsie mu sie tez vprzykrzy / wnet sie on przyrodzony ogien w
nim rozżarza / tak ze dziwne sposobami z wporu czyniac / y sam w sobie sie
gryzac w chorobe wpada / abo z iadu dziwne stuki wyprawuie / czemum sie
ia na kawalkacyach nie raz przypatrzył. Z temu bywa biegu popedliwego y
zartkiego / ale rzadki dlugo trwajacego / serca wesolego poti nie w gniewie y
smialego. Z takiey siersci tedy konmi barzo lekko postepowac nalezy / o-
strog w nauce nie vzywaiac / abo barzo z rzadka / bo ktemu tez lechliwe ciála
a subtelney skory y wlosu bedac / rad wiece wady ogona sie uczy. Nao statek
y palcatem vprzykrzac sie mu nie potrzeba / abowiem barzo skorym bedac / z
kola wystakowac y wybiegac sie kusí. Lagodnie tedy w praca zleguchna
wociagaiac / lacno go do wsytkiego przywiedzie. Do ciepkich skokow y wyso-
kiego czynienia chetliwie sie pokazue / bowiem y ogien rad wysoko sie pod-
nosi / a ktemu w zapalczywosci wšedy bywa zarowno.

Lecz do roznošci przystepuiac / cisawey siersci konie czworakie sie nay-
duia: jest iasnocisawy prawie / malo nie czerwony / ten wsytek zolci pelen /
rzadko przednie dobrym sie obiera. Jest zasie ciemnieyszy z ogonem y grzywa
smiada / natury iuz lepszy / duzszy y pracowitszy. Trzeci bywa barzo ciemny
a ktemu iablkowity / ktora iako rzadka siersc / tak tez y barzo piekna / y mie-
dzy inemi nalepsza. Czwarty z cisawa plesniwy / kon dobry y trwaly / y do
nauki sposobny / a im wiecey sie przezeń wlosu bialego miece / tym rozumian
ma byc za lepszego / podobien cnota z gniada plesniwemu / na pozrzeniu
pieknieyszy y zartszy bywa / lecz trwaloscia z nim porownac nie moze.

O siwych. Rozd: 7.

Księgi

Siersć siwa iako sie pierwey mianowalo / wilgoci flegmistey podlega. lecz im ciemniejszy / tym wiecey krwi przymieszaney miowa / a przez to doskonalsza dobroc. Tey tedy sesciorakie sie konie nayduia. Jedne bywaja brudno siwe iablkowite: drugie biale prawie / a iasnoscia sniegowi podobne / Lacinnicy Candidos zowa. Trzecie siwe gorczyczkowate / lecz y te rozne / iedne czarney gorczyczki / drugie czerwonauey. Czwarte mrozowate. Piate dropiate. Szoste spakowate. Miedzy ktoremi iako nayslusniey nazwany jest siwym / siwy iablkowity / tak tez y dobrocia daleko wshytkie przechodzi / bedac rowny dobrocia gniademu. Potym nastepnie siwy z czarna gorczyczkowaty / ktory y piekniejszy na pozrzeniu nizli czerwonauey gorczyczkowaty / y lepszy / y wieku barzo dlugiego dla dobrego pomieszania zywiol / bo ten drugi zwlaszcza gdy gorczyczki na glowie y na nozdrzech ma / zbytnie hardym / podnioslym y krnabrym bywa. W trzecim miejscu po nim klade mrozowatego / o ktorym niektorzy opak rozumieia. ale takiego mrozowatego rozumiem / iakiego tu opisuiem / to jest gdy siwa siersc z wrona sie pomiesza / a miejscami iako iablka czarnaue sie nayduia / ktemu glowy / nogi / wshy / grzyw / ogon czarney z rzadkim siwym wlosem siersci / to kon v mnie piekny / to wspanialy / to dobry: ale iz sierzadki taki nayduie / prozno siela o nich pisac. Bo ktoregom iedno kolwiek takowego widzial / nigdym zlego nie vznał / Hispanizowa Cauezza di Moro, glowy Murzynska. Inaksze mrozowate mrozowi w istnosc podobne / na ktore gdy stonce vderzy / nie mieszkaiac ginie. Czwarty prawie bialy / flegmistey wilgoci / pozrzenia dzirwie pieknego / a bedac szerey flegmy / sliczney tez jest siersci / w ktorey nawiecey sie Monarchowie wielcy / Cesarzowie / Krolowie Kochaja / a takowych koni nayczesciey na wselakich glownych ziezdziech vzywaja / slusnie to pokazuiac / iz iako ku sniegowi bialoscia podobny bez zadney jest zmazy / tak tez kazdy Krol y Ksiaze czystego sumnienia / szczerosci / sprawiedliwosci cale y bez nagany byc ma. Ale iz to nie nasze przedsiwziecie / do onoty sie onego wrocm. Sama rzecz zaiste pokazuiem / ze flegmista wilgosc / iz zimna / dobra byc nie moze ani trwaiaca / czesciac zarcka / przeto chybka / ale nie dlugo / bo bez ciepla wrodzonego nic nie jest trwalego. Stad tedy prawie bialy walego przyrodzenia / ktemu gestym chorobom y bolom / a nawiecey roznyim chromotom / bedac y rogu bialego / barzo podlegly. Takie konie Grekowie nazywaja Apalopodes, to jest bez nog. Polska tedy przypowieścia zamyslam / ze prawie bialy kon / abo barzo dobry / abo pies: Jam prawie dobrego zadnego nie widzial / psia czesciuchno. Lecz co nayprzedniejszy / nie żołnierski kon / bo y na strazy daleko onego postrzega / y czesto sie ma / ze / siela dla niego Mastalerzow chowac potrzeba. Zostawmy tedy tym / ktorzy w papierowych trzewiezkach chodza / a pracey nie podnosiac dostatki maia: iako Krolom y Ksiazetom: żołnierzowi lepszy gniady. Wszakze wie dziec przynalezny / iz nie kazdy bialy lekkiego powazenia godzien / iedno ten ktory zgoty wshytek od nog poczawszy az do glowy bieluczki bywa: bowiem sa niektore wlos bialy maiace / ale same store czarnaue pod wlosem: Takie nietylko abym miał ganic / ale za przednie dobre konie oznaymuie / bo tez y zrzadka naydowane bywaja / y kazdy taki zlym byc nigdy nie moze / bo przypalona od zolci y ode krwi flegme znaczy. Zatym dropiaty nastepnie / ktory acz w pozrzeniu sliczny / ale nazbyt cnota nie obfituacy / mdlego y slabego jest przyrodzenia. Szosty spakowaty / taki bywa duzy y na pozrzeniu grzeczny / ale niech kazdy do swiadczy / ze spaczek acz z mlodu skototliwym sie pokaze / ale ku latom zwolowicieie y zmiezmennie / a za naymniejszy niedozierka wnie sie obraca / gdyz dla przymieszania siela zolci do flegmy / subtelnym y szczonym bywa.

O Wrony. Rozdział 8.

Wychodząc do wrony sierści / y te stadże gdzie y długie zacząć
 musze: Abowiem masć czarna wilgość melancoliczna znaczy /
 ktorey ziemny żywioł panuje. Skład konie takiej sierści bywają
 wolowici / ciężcy / duży / trwali / do żartkości nieposobni / wśakoż
 te przypowieść od Włochow ponoszą: Morello o tuto bono, o
 tuto fello, co między naszymi o białym sie mawia / albo wśytek zgoła dobry /
 albo wśytek pies: ale sie to rozumieć ma o wronych iako kruk / y bez żadney od-
 miány. Bo o infych sierściach tey podległych słaba nadzieia być może / iako
 bywają myszate / popielate / albo iasnówrone nieprawie czarnego wlosu / ktore
 iako są y na pożyreniu szpetne / tak też długiego wspomniania niegodne:
 Przyczynę nądywie / przecz tą przypowieść o wronych sie wloczy / że ta wilgość
 iako medykowie kładą / nic infego nie jest / iedno żołąć prawie zgorzala y szcer-
 niąta / smole bedac podobna / ktora acz masć przyrodzona odmienia / wśakoż
 przed sie nie odmienia we wśytkim ani wyrzuca goracości swey. Przeto iż
 wrony wlos pochodzi z tey przypaloney żołąci / tedy uczestnikiem bedac gora-
 cości przyrodzoney / ma też w sobie zamknięta nieiaka czerstwość / z ktorey
 do zbytniey dobroci gdy sie wda bywa pochopny / gdy zaś opak do złości / nąd-
 der nic dobrego. Wspomina Iouius wronego konia Hiszpańskiego Karola
 osmego krola Francuskiego / na ktorym siedzac w potrzebie wálney ze Włoch
 nazad wychodzac / przeciwko woysku Medyolánskiemu / Weneckiemu y Serár-
 skiemu / pod mieyscem nazwanym Foro nouo / wzrostem nie wielkiego / wroda
 niepietnego / bez oká prawego / ale zwiezlego y krepiego / czerstwego y smiałe-
 go / dowcipu bárzo wielkiego. A tego konia krol sam wychwalal / że iego dzieł-
 nosćia w tey potrzebie żywot y zdrowie swe bezpiecznie nosil / gdyż potaczka
 w ludzcie bárzo nierowna byla. Jam też znal działaneta bez odmiány prawie
 wronego stad z Kalábryey gorney / rosliego / pietnego y prawie duzego / dzi-
 wna dzielnosćia skólamy trudnemi / bieganiem rozmaitym wyćwiczonego
 na stáyni krola Philippa Hiszpańskiego w Neapolim / roku 1555. máto po-
 tym do Hiszpaniey do samego krola posłanego z czterdziesta innymi wypra-
 wnych działanetow y kurserow. Ten kon przy dziwnych wyćwiczeniach swych
 te cnoty ku wierzeniu ledwo podobne miał / że sam wolno puszczoney widzac
 zbroynego chlopá / ku niemu sie miał / kasatác zebomá / zadem y przodem bi-
 iac / nie inaczey iako narzemznieyszy rycerz w potkaniu wygrawal / chlopá do
 ziemie przybiuatiac. To sliczne spectaculum Viceregi na ten czas Neapolitan-
 skiemu Książeciu de Osona / koniuszy y Caualericio Krolowski Don Pietro An-
 tonio Ferrara (moy dziwnie laskawy mistrz) rowneg sobie czasu swęg w Chrze-
 scianstwie w náuce teздеckiey nie máiacy / dwa razy pokazowal wbrarossy chlo-
 pá w kiris / á dawossy mu gola spade / ale nie ostrá ná to przygotowana w re-
 ce / y bić okrom oká wśedzie pozwalal. Ktemu tenże ná pospolieych tryum-
 phách ktore sie rocznie w Neapolim zachowują / w pewne dni swiete / do
 trab / do kurzaw / hukow działnych y rusmicznych tak siez ochota sam sciagal
 y wyrывal / że ná nim siedzacy dosyc co z soba ządzierzywatiac czynić miał / cze-
 gom sam świadom cześciuchno ná nim siadatiac. Ale to nie tak dálece z cwi-
 czenia iako z náctury miał w sobie / że ile rázow do niego kto bez kule golym pro-
 chem strzelil / tyle rázow nie wstal z wielka popedliwosćia ku temu sie stlá-
 niac / y gomic / ktory nan strzelil: záprawde w podziwieniu w oczách ludzkich
 ten kon byl / że ná dziw Francuzowie / bá y sami Włoszy przypátrowac mu sie
 ziezdzáli. Tenże ná staniu cichuczko stal / á puszczoney za cztowiekiem / bie-
 znaio mým / iako piesek w stopy chodzil / zwano go Favorito, to jest kochan
 Lecz zádacby kto mogl / iedná iastoká nie znaczy laca. Znałem tamże y G.

Księgi

bie de Rocca dzianeta także wronego z dziwna dzielnością wyprawnego / a iako przypowieść / iako pánientá powolnego / raczego / y bázro pięknego / tego mistrzá mego ćwiczenia. Za ktorego konia koniuszy krolá Fráncuskiego dawał przez mie temu Grábi 1800. koronator / ale go od 2000. spelná dáć niechciał. A raczey targ rozzerwawszy / z wielkicy dzielności y cnoty iego / krolowi Hispáńskiemu pánu swemu daruiac go postal. Wiem sielu dobrych koni wronych / ale niepotrzebnie bawic sie tym skoda / y tak dlugobym sie nie bawil / iedno ze w kráich nászych tá sierść bázro zárzucona y hámbiona bywa od ludzi niektorych. Lecz mym zdaniem nie do konca žádný kon taki bywa práwie káwce podobny / sierści wroney polystáicey / zwłaszcza bez odmian / ábo też z białym włosiem przebiáiacym / y lepszy gdy sie wda byc nie rozumiem. Na ten czas to o tych czterech sierściach przednieszych konskich dośc niech bedzie / przystapiemy ku drugim.

O rożnych á mieszánych sierściach. Rozdział 9.

Sięsana sierścia to nazwać musiemy / ktorey okiem własnio rozzeznac nie możemy / iesli z gniadey / z cisawey / z białey ábo z wroney pochodzi / a iako z rożnego włosu / tak y z rożnych żywiołow y z rożnych wilgosci złożone bedac / rożne też istności / pomieszána w mierności zbierane bywáia. Z tych tedy sposobow rożmaíte sierści náydowane bywáia: Sa konie z białey y z gniadey / sa z cisawey / z białey / sa z siwey / z wroney / o ktorych opisuiac z osobná kázda sierść wzmiánka sie sstála / bowiem te okiem rozzeznane byc moga / ale okrom tych gliniaste / biatogliniaste / plowe / wilczáte / iásno práwie myśáte / niemal sáre / plowo wilczáte / z spákwatá wilczáte / tarántowáte / há y inszych dziwnych másci duplom kraykom bázro podobnych / ktorym czlowiek im dluzey żywiac ná swiecie ná kázdy sie dzien osobnym przypátruie. Jest też sierść osobliwa á wspomniania godna / gdy konie sáme ábo cisawe ábo gniade bywáia / á czolo / nozdza / ogon / grzywa / nogi wśytkie białe / ktora odmianá zaprawde y rzadka bywa / y ná pozrzeniu pietna / Włosy ia nazywáia Vbero , á násy stiorowátym / inšego nazwiska nie máiac. Tácy z ozdobności swey podobność cnoty zá soba ciągná / wśákoż áby zbytnia dużosc miec mogly / ku wierzeniu niepochopna / propter humorem phlegmaticum occupantem extrema, gđzie nawietśey mocy potrzeba. Widáne bywáia rożnie y dziwnie pomieszáne sierści zwłaszcza v koni podleyśy / ale o tym rozbierec dlugo / czas trácié prożno. Jam też widzial ienochodnika stáda kśiażecia de Bifogniano, z krolestwa Neápolitáńskiego / wielce dziwney másci y rożney / bo sam z náтуры bieluchny byl iako śnieg nacyzyszy / po bokách / czelusiách y nogách miał ku widzeniu znaczne włosy czerwone / bleditne / cisawe / gniade y zielone práwie / á pilnym przypátrwaniem gđziekolwiek te plamy po nim sly / nie inaczey iako ná wdzieczna Tecze niebieska pozrzec bylo. Przypátrwalem sie czesto (gdyz y ten w stáyni krolewśkicy w Neápolim stal) iesli by to z przyprawy iákicy / ale przed oczymá memi chedożony y cudżony bedac czas bázro nie mály / nigdy sie nie odmienial / iakoż istnie tak wrodżonym byl: Jákim posobem sie sstáło wiedziec nie moge / ale imaginatione forti, to iest ym pomysleniem czestokróć sielá sie takiego tráfia / á przykládáiac y ono Jákobowe pstre plodżily sie owce. O tych tedy wśytkich sierściach iesłanych iednáktowo rozumiem / bo iako rzadka sie z nich náyduie w roślych

á práwie

á práwie przednich koniách / ták teź y zrzadká tákich sierści práwie dobrego
znaydzie konia. Piękności tedy niektóre z nich przydaja / ále dobroci málo w
sobie zamýtkaja.

O przymiotách Końskich złość zna- czących. Rozdział 10.

O sie kolwiek wzwyż o sierściach wspomniáło / to ma być rozu-
miano o sierści káždéy bez żadney odmiany. Lecz iź zrzadká bez
niej / dla tego co nákreocy wyrázić musze odmiany káždéy z osobná
znák dobroci ábo złości: ábowiem rozbiérac o tym / co samey nátu-
rze tylko wiadomo iest / to zákrýto rozumowi bywa ludzkiemu / ále
czego doświádczeniem / ábo iákimžekolwiek sposobem dofto / oznaymić nie
žal. Bo iáko ludzie pod różnemi sie konstelláciámí rodzac / iedni sa szczęśli-
wšemi niź dudy / tákże y wšytkie inše zwierzetá y żywiołá iedne nád drugie
nieco máia / czego my v koni odmianámí á pewnemi przymiotámí y znákámí
doydziemy.

Koń tedy z práwa przednia noga bialy / iest powolny sposobny do náuki
y poiecia / ále różnym przypadkom podlegly. Z przednia noga lewa biala /
máley ceny y powazenia. Z ádnia práwa biala / zowa Wlofy Argelio / kto-
ry ácz w czynieniu bárzo dobrym być sie okázuie / ále káždy rycersti czlowiek
strzeź sie ná nim siedzieć do potrzeby / ábowiem káždy tákí hárdy / złośliwy /
dźiwnie nieszczęśliwy y niebezpieczny koń. Z ádnia lewa biala / ten znák iest
sercá czystego / dobrego / wesolego / biegu wielkiego / á názwan iest Fortuna-
tus, to iest szczęśliwy. Z przedniemi obiema białemi / niewárowny y nieszcze-
śliwy / okrom žeby lewa ádnia trzecia ktemu przysła / wšákóž przecie y to zło-
ści tego do kónca nie zgládzi. Z ádniami nogámí obiema białemi / tego sa-
mego z dobra odmiana mieć máš. Tu czemu gdy w czele gwiazdeczka miewa /
tym wietšego powazenia godzien / ále gdy tu temuz ktorážekolwiek przednia
biala / iuz mu vbywa cnoty iego / á nawiecey z práwa. Ktory teź rowno obie
dnie ádnie biale miewa nogi / bywa wporny y iádowity / iestli łysin y w czele
nie ma. Z wšytkimi czterema nogámí białemi / dobrego vmysłu y fantázyey
szczerey znák iest / mála dužosc miewa / y rad wiec chromicie / tu czemu łysin
ká przystepuiac wietšá dobroć známionuie. Z przednia y ádnia práwa bia-
ly / niebezpieczny y máley ceny. Z przednia y z ádnia biala lewa / málo iest co
lepszym. Z biala przednia lewa á z ádnia práwa / podobny we wšytkim z á-
dnia práwa białemu / nieszczęśliwy koń / á do swántowania niebezpieczny.
Z biala przednia práwa á z ádnia lewa / ácz niektorzy w wielkiej wadze tá-
kowego máia / ále y o tym bárzo málo rozumiem / ácz lepszy niź pierwszy / y nie
ták nieszczęśliwy. Przyczyné nágániená tych czterech odmian poslednich te
madrzy Káwałkatorowie kłáda: Trzebie w żywocie swierzopy lezac / iáko
które nogi zlaczone miewa / á iáko sie rodzi / ták teź wedlug tego biale bywa-
ia. á iź sie wespół w żywocie być náuczyl y / podobienstwo stad biora / že w
chodzeniu y biegu rádo sie podobne swemu podobnemu laczy / skąd z przyro-
dzenia przeplátuwáiac nogámí / nieszczęšne á niespodziéwane swántowanie
przypada. Dla tego tedy z odmiana po iedney ktoreyžekolwiek stronie nie
ták sa niebezpieczni / iáko ci v ktorých ná krzyž nogi biale / ábowiem y prze-
plátuwáiac w biegu niebezpieczni / támcí záš scigáiac sie rádži žyć z-
ia. Inšych odmian przyczyné trudno dáwac / gdyž táiemnice náture
mu p. Bogu wiadome / my z doświádczenia tylko móžemy niektóre

Księgi

przypadki wiedzieć / których acz nam niewiadoma przyczyna / wszakoż wczynieć i równy bywa. Ku tym wszystkim odmianom nożnym przystępować y inże / według których iako dobroć albo złość znaczy / według tego też przylaczynowy y od nog / rozsadek być ma.

Lysinka podługowata ktora sie nie kończy nad nozdrzami / ktemu brwi znaku nie dotyka / także też y gwiazdeczka okragla a iasna / sa znaki dobrej natury / dobrego serca / y wielkiej cnoty. Ktemu gdy iaki znak nożny dobry przystępuje / bez pochyby lepiej znamionuje / a toż y o inych rozumieć trzeba. Ale gdy zaśie ku złemu bārzo znaku taka lysinka albo gwiazda przychodzi / mało co dobroci przydać może. Koń ktory gwiazde iedne ma na czele / a drugę na nozdrzách / albo iakazkolwiek bialosc / zla gebeznamionuje / podlegly przypadkom nieszczesnym. Lysiną seroka oczu y brwi zamywaca / znak lenistwa y gnusności. Abowiem gdy głowa z flegmy sprawiona / mało tam dowcipu y żartkości / iednakże bārzo dlugo tego przymiotu konie żyja.

Koń bez żadney odmiany tak nog iako y lysin / znak z siebie pokazuje iednostajney natury / stad taki pracowity / sposobny do nauki / ale zaś też hardy y wporny / acz duży / ale niebezpieczny bywa / a zwłaszcza im ciemniejszy sierści tym lepszy / wrony / karey albo ciemnogniadey / wszakże Włosy w takich sie nie kochają / y nazywają Zaino. Samą iedną gwiazdą bez innych odmian / znaczy wesołego konia y dowcipu czystego. Przystępować zaśie do innych / wiedzieć potrzeba / iż okrom tych sa ieszcze drugie / to jest piora y wiry / ktore różno v konia sie náyduia.

Pioro tedy po iedney stronie grzywy náyfi należone / znak jest konia dobrego / a po obu stron grzywy zwłaszcza gdy rowne w dlugosci / bārzo w potrzebach szczęśliwego konia znacza. Także gdy na czele pioro sie dlugie náyduie / albo na zadzie na grzbiecie podle rzapią samego / albo gdziekolwiek / iedno tam gdzie koń okiem zayrzeć nie może / szczęśliwe opowiada. Zásie wiry też wielka dobroć znamionuia / gdziekolwiek na czele náydwowane beda / okrom że gdy blisko serca / w ten czas sie opakt spodziewać / a zgoła gdzie ie koń okiem obaczyć może / iako y pioro / nigdziey znaku dobroci nie pokazuje. Lecze ych ia wirów nie wspominam / ktore każdy koń z przyrodzenia miewa mále / to jest na czele / na gardzielu / na wśu / na peptu / na bokách / ale okrom tych gdy sie indziej náyduia / to rozsadkowi nalezy. Pospolitych zaśie znaki konow náybārziej na pieczy mieć trzeba / z których niektore sie oznaymuia / nie mogac wśykkiemu sprostać. Ktoremukolwiek nad kostka bialosc przechodzi v ktoreyze kolwiek nogi / mniej sa ważność znaczy / a im mniej na nogách bialo / tym wietśa dobroć albo złość według nogi.

Koń oczu iastrawych / albo gdy bialo miasto czarnego w oku miewa / okrom tego iż go speci / doświadczona że na śniegu / zwłaszcza w dzien iasny / bārzo mało albo zgoła nie widzi.

Koń ktory ma na kształt much goryczyka na syi / y na bokách tylko samych ku grzbielowi / znak że sie rodził w czasie od polowice miesiąca Czerwca / aż do miesiąca Września / bo w ten czas iż owad nawietśy a żrzebie słabe / ani głowa prze słabosc / ani ogonem bez włosow bronieć sie nie mogac / znaki miewa od much. Strzeż sie tedy takiego / bo słabey natury y nog / co y sama rzecz pokazuje / iż żrzebie w tak gorace czasy porodzone trawe też iuz náyduie / mleko v swierzopy nie tak obfite iako na wiosne / bo y sama od goracy y owadu niedznieie / ktemu rychlo watle do zimy przychodzic / wnet stana twardego pozymać musi / a prawie ab extremo calore nie mē cāiac ad extremum frigus trāfia. Jako to tedy ku czemu dobremu możyć / co tak z młodu zamedzmiālo / y nature odmieniac tak przedko musiā. Ano y Hippocrates in Aphorismo pise / omnem subitaneam mutationem periculosam / wśelaka przedka odmiana jest niebezpieczna. nie dźiw takiego czasu wrodzone żrzebie letce porazamy.

Pierwize.

Znaki ábo odmiany iákieżkolwiek ná zádzie / záwsze lepiej známionuio niż ná przedzie.

Koniá rogu białego záwsze sie wystrzegay / bo okrom że kruchy / chromo-
tá náń przypada / táżże y psirego.

Koń ktory ná wierzchu głowy miedzy vsymá seroki bywa / y pláskiej ko-
ści / táki bywa duży y trwály. zášie táńże ktory miewa kość ostro ábo czub /
táki smiałym y raczym sie pokázuie.

Koń ciála twárdego káždy duży y nieprzepádziſty.

Koń pláskiego grzbietu y zádu / duży / trwály / y do skókow dobry. Kości
záś ostrey / ktora swinia názywáia / słabego biegu / nie pracowity / ácz bywa
zártkim z mieyscá.

Koń kárku wynioſtego / dużym w przedzie / trwály / y do skókow sposo-
bnym / ále nieco przytepszym bywa / y do biegu dlugiego niepochopnym.
Szyie zášie cienkiej / táki do biegu podobny.

Koń ktory iadriá mále ma / ábo one w sie rad wciaga y kryie / bywa po-
chopnym do wſytkiego / raczym y bárzo dlugo żyiacym.

Wſytkie te znaki y wzwyſ pomienione przymioty ná pálcách vmietac /
nie iuż przedsie dla tego zupełne zdanie ſwe wydać możeſ / áż sie teſ y temu
przypatrzyć / iáka vroda y poſtácia koń náydowan być ma / ſkad dobroci ábo
złoſci rozſadek pochodzi. Co ná dobrym baczeniu máiac / iedno z drugim ſto-
ſowawſzy / beſpiecznie y nieomylnie gádác bedzieſ moſl.

O ſtanie á vrodzie. Rozdział II.

NJe doſyc máiac ná przymiotách / z ktorych poſoczyc może Koniá
dobrego / godzi ſie teſ wiedzieć iákiego kſtaltu być ma / áby to v-
pátruiać tym tácniey obáczyć / co przy dobrych znákách zdoſi / á
co ſpeci. Opisánie tedy piéknego y dobrego Koniá nie ſam ná-
przod z głowy ſwey / ále z Wirgiliuſá záczne / ktory ták in 3. Ge-
orgicorum piſe :

*Tu modò quos in ſpem ſtatuſ ſubmittere gentis,
Præcipuum iam inde à teneris impende laborem.
Continuò pecoris generoſi pullus in aruis
Altius ingreditur, & mollia crura reponit :
Primus & ire viam, & fluuios tentare minaces
Audet, & ignoto ſeſe committere ponto:
Nec vanos horret ſtrepitus. Illi ardua ceruix,
Argutumq; caput, breuis aluus, obſaq; terga,
Luxuriatq; toris animoſum pectus. honeſti
Spadices, glauciq; : color deterrimus albis,
Et giluo. Tum ſi qua ſonum procul arma dedere,
Stare loco neſcit : micat auribus, & tremit artus,
Collectumq; * premens voluit ſub naribus ignem.
Densã iuba, & dextro iactata recumbit in armo:
At duplex agitur per lumbos ſpina : cauatq;
Tellurem, & ſolido grauiter ſonat unguia cornu.*

* fremen.

Tu Wirgiliuſ opisuiac vrodz konſka / wſpomina ſierſc nalepſa :

Księgi

ganiac biała y płowa. Plato zaś przekłada siwa nąd inne wſytkie / z nim ſie w tym nie zgadzając ſamym: Lecz inſe ozdoby wrody iednąko wſpomina. Homerus dobremu koniowi cnoty od trzech zwierzat przybiera / od wilka oczy / obzárkość / y moc w przedzie. Od liſki wſy małe y oſtre / ogon długi y geſty / chod podnioſty / lekki y wdzieczny. Od niewiaſty / pierſi / wſpániałość / y wárkocz / to ieſt grzywe piękna / k temu łagodność do wſiádania y cierpliwość. Drudzy do tego ieſzcze dwoie zwierzat przykładają / Lwa ktoremu ma być podobny w wmyśle wielkim / w dużoſci y ſmiałość / y Zająca od ktorogo lekki y długo trwający bieg / także y chybkóść odbierać ma. Nie przeſpomina o tymże opisuiać tych też zwierzat Camerarius. Cardanus zaś ie 10. libro de Subtilitatibus, chce aby koni miał 25. ozdobności / biorąc od dziewici zwierzat: Co wylizac nazbyty długo było. Bowiem moim zdaniem / co oni wiele / ta troie zwierzat wſiawſzy koniowi przyrownam / inſe na ſtrone odrzucając / to ieſt Lwa / Jelenia / y Liſka. Ode Lwa bowiem ma na podobieństwo brąc oczy / pierſi / wſpániałość / ſmiałość / nierychle rozgniewanie / dużość tak w przedzie iako w zádzie / tak też y w kárku / chybkóść / y obzárkoſtwo. Od Liſki zaś chod piękny / lekki y przedki / wſy / ogon: a co o ogonie rozumiem / to też y o grzywie / y czulość a oſtrożność. A od Jelenia głowe / czeluſcie / gardziel przeſtrony / ſyie od głowy cienka / a ku pierſiom hruba / nogi / rog / bieg / y sierść z włoſem polyſkającym miſkim. W tych trzech zwierzetach to ſie wſytko zámknąć może / co drudzy wielom przypisuia: Bowiem co ſie tknie cierpliwoſci y ſpokojnego wſiádania / to nie tak z natury iako z dobrego ćwiczenia pochodzi / záczyń rożnych cnót ſieła przyſtąpić mogą. Lecz to naypilniey wpatrować w piękney wrodzie konſkiej nalezy / naprzod poczawſzy od rogu / bo to fundáment cielesney máchiny / na czym chodzi y ſtoipotym aż do głowy. Stad tedy naprzod / żeby był rogu czárnawego / ſerokiego / pochodziſtego / zewnatrż zlobkowátého / pietki wyſokiey / kocu miſkiego / niekoſmátého / kolána okraglego / a rychley naprzod niż nazad padáiacego / nogi okragley / dużey / suchey / żyłowátéy / ale nie miesiſtey. Pierſi ſerokich niezawieſzonych. Lopátel płáſkich / ſerokich niepodługowátých. Kárku wynioſtego / ale nie grubego / zwiázlego. Klebu dużego / wſu máluczkich / ſubtelnych / żyłowátých / wewnatrż niekoſmátých / ná przod ſie nieco pochylaiających. Głowy nie wielkiey / suchey / między wſymá ſerokiey / czeluſci ſerokich ale nie miesiſtych / oká czarnego wypuklego / warg twárdych y nieobwiſtych / nozdzy przeſtronych. Bokow okraglych / brzucha niewypuklego / wdow podkſaiających wſákoż nie ſubtelnych / grzbietowey ſpiny iakoby ná dwoie ſie rozdziaiaiać / zádú płáſkiego nieoſtego / grzywy długiey / także y ogoná / a włoſu w nich roſtrzaſnionego y nieco kędzierzawego. Co wſytko iż ſie zrzadká náyduie / gdy takowego wyrzyſ / możeſ ſie go też rozmilowác y trzymác iako piány plotá / a bowiem rzadki ſcenix ná ſwiecie.

Iaki ma być obieran Stádnik.

Rozdział 12.



O ſie kolwiek w zwoyſ wſpomniáło o piękney wrodzie konſkiej / toż też záprawde y o Stádniku rozumieć nalezy: a bowiem nie tylko do iády piękneho potrzebujemy / ale też y do chowania ſiáda nie gorſzego przybierac muſiemy: Gdyż ten ieſt iako ſzczep obſity / ktory látoroſtki y owoc wydawác ſowito bedzie. Wſákoż iż ſa niektóre oſoblive przymioty do vznania mocney ábo ſłabej natury / także y pochopności / niektóre miánowicie ku odchowywaniu / ominac ſie tego nie

Pierwsze.

nie tego nie godzi. Chcac tedy przystoynego znależć koniá do stádá / wpatrowác z pilnością trzebá / wiele ma lat / z iákiego kráiu / iákicy sierści / iákich odmian / co zá przymiotow / iákich oczu / iákicy chybkosci ciała / y iákiego zmysłu : czego wshykłego z wyższego opisánia doysć mozesz áby sie iedná rzecz kłká / kroc nie powtarzáła. to ktemu przytożywshy / áby nie był wzrostu áni zbytnie wielkiego / áni máłego / ále średniego / według opisánia Varronis. Wszakoz iesli swierzopy wielkie beda / podniośtego stádniká potrzebuta / ále podniośtego w dziele / nie wysokięgo w nogách : iesli teź mále / tedy nie wielkiego / ábo wiem ináčey / w wchorowywaniu ábo przesieje ábo nie dosieje. K temu obierác duźęgo / ciála żyłowátęgo / twárdęgo / oká czarnęgo / iásnego / nie zámrzonego / lopátęk miesistykh serotikh / tákze y pierśi / zádu y kósci pláskicy á hrubey / nog suchykh / miłkikh á dużykh / kopytá pláskiego á podniośtego / zębr wolowu podobnykh / spiny grzbiętowey krotkicy / głowy teź suchey / á kárku násiádego / wśakoz nie oćieżálego / iadr y mofny wielkicy ále nieobwisley / bowiem to stábość znaczy : á náó státek ták ciála iáko wzrostu křepego / zsiádego / duźęgo / nieprzesláglego. Nád to ieszcze nie názyt młodego / bowiem nie miałby mocy swey spelná. áni teź zbytnie stárego / bo stárość meláncholia plódzi / á z meláncholicy nie wyborneho pochodzić nie moze. Bo iáko w młodym bárzo / siely ieszcze nie dosły : ták teź w stárym iuż ominely y wywietrzály. Z ktorey przyczyny po stárym koniu rodza sie źrzebiétá mdle / oczu wpádłych / niewielkie / lekliwe / nie sierściste y bláhego dowcipu / ná ktore teź y dla zimnego násięnta istności często choroby przypádywáia / o czym y Wirgiliusz świádezy / gániać stárego tymi wierszami :

*Frigidus in venerem senior, frustra q̄ labore
Ingratum trahit : Et si quando ad prelia ventum est,
Ut quondam in stipulis magnus sine viribus ignis.
Niech dárem nie prácuie / niech go tá mysl minie /
Zimny stárzec nie troszczac wspaniáley boginie :
Bo gdy przydźie k potkaniu ták sie popisuię /
Iáko ze źdźblá nietrwály plómię wylátuie.*

A tákowym práwie koniom stárym oná przypowieść służy : Vana sine viribus ira. Proźny gniew bez síly. Chować tedy tákowęgo / zwlászczá iesli zá młodu był dobry / iáko wysłużonego żołnierzá áż do śmierci. Co sie tycze sierści / gdy weyźrzyś co wzwyż o nich pisano / iáko sie spráwiś ktora w sobie duźę przyrodzenie zámyka : á ná krotce gniádego / wronego / siwego / cięmno iáblkowitego / z czarnemi nogami y grzywa cięmno ciśawęgo chwale. Inákse zá oduzucone słuśnie máś poczytác. Ieszcze y to pilnie wważay / áby w zádzie w grzbiecie był mocny / co poznáš zácináiac go ná stárym ábo kolac / iesli rownemi nogami często duźę wybitáć moze / bo ná tym náleży / iáko w Drukárni ná dobrej prásie. K tego teź potrzeba / áby kón ktorego zá stádniká obieráš / był gotowy / raczy á w skókách chyblí : bowiem niedáremna oná przypowieść : Synaczek tákuczki iáko y pan oćiec / niedáleko iáblko od iábloni pádáiac. zá czym bez pochyby po dobrym koniu wpatrzywshy to wshytko co sie pomienilo / zly potomek nie bedzie / á zgoła bezpiecznie twierdze / że iákiego kolwiek koniá przypusći z iáká żkolwiek cnota / ábo wáda / tákowe źrzebie bedzie. Co y we psiech nedźnykh myśliwcy wpatrowác zwykli / że iednego psá dobrego y psice do wstáwnęgo rospłódzienia gniázdá chowáia / á po raz czym chárćie ábo chárćicy źradká leniwe sęzieniétá bywáia : ácz tám nie dziwczásem / bo przyrodzenie w rodzeniu przesiláiac sie w wielkości plódu / ná źdemu iednákicy dobroci wdzilić moze. Toź teź y ty czyn wpatruiac kł

Księgi

konia / po którym pożądasz grzecznego źrębiecicia. A zaiste y to nie lada co /
 takiego przypuszczac do stad / ktory w potrzebach / w bitwach / w gonitwach
 bywal / rany podejmowal / rozne niedze y prace zwlaszcza w mlodych letciech
 podnosil y smialosci nabyl. Na tym tedy miew iuz dosyc w obraniu stadni-
 ka / a na krotce pamietajac na cztery rzeczy: Na dobroc y cnote / tak w dziele
 iako w wymysle / na pieknośc / na postac / na sierśc / y na wrode wielkości abo
 małosci. Ale abym iefszce tego nie zamilczal / com sobie zatrzymac byl wmy-
 slil (nie odwierajac wszytkich tajemnic w tym niewdzięcznym zwlaszcza / bo
 wiem nie watpie ze y te ksiafki Zoilum nayda) chetliwie wynurze / boday
 iedno tak zyczliwie od ludzi przymowano / iako sie szczyrze odwiera: Jedno z
 proste iz slow takowych uzywac musze / iakich rzecz sama potrzebuie / niech to
 wsetecznie wykladano nie bedzie: gdyz Phizykom przyrodzone sprawy wspo-
 minajac / wolno slow takich zazywac / ktore madych vsu obrazac nie maia.
 Zadajac tedy wiedziec / iesli nasienie sposobne iest do plodu / boe na tym nie
 dosyc / choc wedlug wszytkiego zwierzchniego opisania stadnika naydziefs /
 iesli tez wnetrzney iego mozności nie porozumiesz: Bo iako mady gospo-
 darze w zwyczajiu zachowywajia / iz nasienia kazdey rzeczy do siania nie uzy-
 wajia / az pierwey wyrozumiawsy y sprobowawsy / wedlug ziemie y czasu one
 rozradzujia. Toz y w nasieniu konskim na dobrej miew mas pieczy / roz-
 zeznac iesli uzyteczne do splodzenia abo nie / a wedlug tego postepowac. A
 iako wiece nasienie malonowe / ogorczone y ine probujia / na wode pusciwisy /
 plywajace odzucajia / a pograzajacego uzywajia / tak tez y my tym sposobem
 dochodzic bedziemy. Czasu slusnego na wiosnie przywiody konia / ktorego
 doswiadczyc chce / blisko swierzopy trzymac kaz / a gdy rozzarzawsy sie rzec
 czesto pocznie / nogami tapac / na miejscu nie stac / korzen wypuscicwisy klac-
 cze przykryc bedzie chcial / pozwolic mu / a na koncu wyimowania gdy sper-
 ma / to iest nasienie wychodzic iefszce bedzie / kazac go nieco na smat sukna
 zalapic / a z tego rozsadek czynic / czego czasem y na stajni dosc tez moze. Je-
 sli tedy to nasienie bedzie barzo wodne y zoltawe troche / znac ze nieplodne.
 Jesli tez bedzie bialawe / wszakoz przecie barzo wilgotne / znaczy ze po tym
 koniu klacz zawijsze sie wrodzi / gdyz iest zimne. Jesli zas geste barzo na-
 kstalt spiku / znak zbytne goracey natury / ktore tez do splodzenia przyhrub-
 se bedac / przez scistosc fortki macicznej doskonale przeniknac nie moze: Ale
 iesli bedzie biale / geste miernie / niemal iako krochmal roztworzony / ktemu
 barzo lipnace a czyste / y na wode wpuszczone potonie / to mas prawe zdrowe
 nasienie / y takowego konia za dobrego Stadnika uznaway. Ku temu y to
 w pamieci miew potrzeba: ktory na koncu korzen miewa nazbyt seroki / taki
 pies bywa do roboty. Kon ktory tez miewa podmiebiecie czarnawe / do-
 bry do stad / y po takim koniku sie wdajia pospolicie. To wszytko gdy zachow-
 wawac poczniesz / bez zadney pochyby / nigdy cie po waznym a madyym przy-
 puszczeniu pociesny zrzebiec twego stad / nie omyli / iedno badz pilen / a nie
 fromay sie doyrzec.

Co za wady wystrzegac sie w Stadniku. Rozdzial 13.

Szociam iuz niemal powtore y pieknego konia y dobrego Sta-
 dnika prawie wyraźnie opisal / przecie ominac tego nie chce / abym
 nie oznaymil ktore wady w Stadniku maia byc wpatrowane / z
 ktorych ktora zkolwiek kon miew bedzie / bez pochyby iako choro-
be dzies

Pierwsze.

be dziedziczna w potomka wpoi. Strzeż tedy naprzod aby nie miał wad
 wnetrznych zakrytych / to jest aby nie był Lunaticus, nazywają te chorobe
 zda mi sie rostrucharze Słonecznik (acz rozumiem / że sie niektórym foremna
 zdać będzie / iż w koniu ta choroba náydwana jest / iako w człowieku / ale od
 madych lekarzow iacno sie wywiedzieć / iż wśelakie niemocy na ludzkie przy-
 padające koniom też sa pospolite) ani kordyacyjny / nie lekliwy / gdyż y to de-
 fekt wielki / nie melancholiczny / nie fantastyyczny / nie vporny. Potym zaś y
 wad zwierzchnich vpátruy ták przyrodzonych / iako też y przypadkowych /
 aby nie był rożnych oczu / abo żeby żadney białosci w oczu nie miał / nie o-
 chwacony / nie dychawiczny / nie lękawy / wśatem nie zaráżony / od kámie-
 nia wolny / nie nosaty / bez opoiow ták na koleniach iako y kostkach / nie ze-
 złym rospádlým rogiem tákże y pierkami / nie z opuchlemi nogami / kolánmi /
 abo kostkami / nie naráżony w żadnych żyłach nożnych / nie krostawy / nie ná-
 zbyt goly / nie chlápouchy / nie zerwany / á ktemu dobrze iadały piiał: O czym
 Claudius Corte zaśiste mady Kawálkator miánowicie pisał / tákże y Grifo-
 nus Neapolitanus. Ale ia ogulemci rádze / abys żadnego konia z iakązkol-
 wiek wada / badz wnetrzna / badz zwierzchnia do pietney klácze / z ktorey po-
 cieśnego źrzebcá mieć požadaś / nie przypuszczal: bowiem bázdo niebespie-
 czna / aby też na potomka nie przypádló / co w oycu bylo. Ták co przyrodzona
 jest przyczyna / iż nasienie plodzace jest ták ze wśyśkiego ciała y członkow z
 naylepszy krowie zebrane / iako ná kśtate quinta essentia v Alchimistow z iá-
 kichkolwiek rzeczy distillowana. A iako quinta essentia chocia w máley wa-
 dze dána / wiele spráwnie / tákże też nasienie do splodzienia przednieysza moc
 dáwa: bo pomiesćane bedac z konia y z klácze / w máciocy wprzod miesiśtoś
 zgromadza / á potym y ducha ożywiácego wzbudza. Jesli tedy nasienie
 ciagnac nieco krowie zley z części ciała / będzie zaráżone / bez pochyby co sie z
 niego pocnie / nigdy bez wády być nie może. A iako w gospodarstwie prze-
 dniego nasienia do roli záżywáia / gdyż zgnile abo wywietrzále dobrego o-
 wocu nie wyda: Toż y w tym rozumieć / gdzie coś dziwnieyszego á dáleko sub-
 telnieyszego w naturze ożywiácych on naywyższy wladotworca zwierzat
 spráwił. Lecz chceli kto o tym medzrey czytać / naydzieś serzey v Lekarzow /
 iako v Galenusá / v Willánowaná de morbis hereditariis, y częścia v Fer-
 nelliusá de abditis rerum causis. Nie mniej y to tu pámieci potrzebna /
 aby ten Stádnik obrány nie był názyt klusty / ani názyt chudy / ale w mier-
 nym cieie / gdy do roboty przystepowác ma: Gdyż zbytne kluste ciálo potom-
 stwá mieć nie może / abowiem semen genitale ich obraca sie w krew / znouu
 w żyly wchodzac / á ták przechod swoy biorac / inź ad virgam totaliter non
 penetrat, iako in substantia sua vigorem genitura dáwac miálo / á co wiet-
 śa / inź tácy frigidum & fluidum sperma máia / ktore nic nie wázy. Chudy
 zaśie názyt / samá rzecz pokázuie / że nieśposobny / abowiem deficit humido
 radicali & spiritu vitali, ktore oboie sa przednieysze do splodzienia. Ták-
 niec pospolitego też przymiotu ná strone nie odzucáiac / z korzeniem białym
 konia do stáda wystrzegay sie záwśe: przyczyna też tego / ktora sie y o człone-
 kach białych wspomniáta. Lecz y o tym niektóry rożne domniemáia máia:
 iedni o wśyśkim / drudzy o końcu tylko białym: ale iako ták / oboy zly znák. A
 ná tym inź máiac dosyć / żyeze wiernie / aby zá pilnieyszym stáranieciem dobrych
 dozorcow lepsze konie z krátow pulnocnych wychodzić mogly / gdyż tu ná-
 czym innym nie schodzi / iedno ná pilnym dogladaniu / á przypuszczaniu koni
 dobrych do świerzop porzadnym sposobem.

Księgi

Ziakiemi przymioty świerzopá ma
być odłączona dla źrzebiąt.

Rozdział 14.

A Czci záprawde dosyć feroka zmiánká sie dzialá z strony podobne-
go koniá y stádmiká / z ktorých lácniuchno zebráć tež mozesz do pil-
nego przypátrowania sie kláczy przystoyney do potomstwa / gdyż
toż świerzey iedney istności y kształtu / iedno że w rodziáiu rozne/
bowiem tam byl sámiec / tu sámiczká. Skad iednakie piękności y
przymioty przynależec máia oboiom : wśákoż iz przedsie iedno iest czyniace /
á drugie cierpiace / dla tego nieco różności potrzebuie. Aby tedy kláczá wzro-
stu znáydomána byla piękneho co naywyższego / iedno nie nog wysokich / zádu-
rozbitego / á iáko zowa mulowátého / bzuchá y bokow wielkich / podlug o-
wátých / ielitá ferokiego / náostátek nie suchorláwego / ále miesistego wśedzie-
ciátá. A to dla tego / áby źrzebie nosiac / wietse prace wycierpiec / á potym po-
rodziwszy z dostáctkiem mleka dodawác moglá. Lecz tego sáмого dosyć nie
bedzie / gdyby tež y to co sie wyżsey rozbiérálo o piękności y o dobroci kon-
skiey / y w kláczách nie vpátrowálo / gdyż do potomstwa ták piękney potrze-
bá sámicze / iáko y sámcá.

Od wielu á do wielu lat, ták koni iáko
świerzopá pożyteczna być może
do płodu. Rozdział 15.

N Ożne madych ludzi zdánia w písnié sa podáne o tym: Abo-
wiem niektorzy twierdza / że od lat trzech do dwudziestu kon do-
bry może stádo chowác bezpiecznie. Insy zásie od lat czterech
do trzydziestu / zwlászczá w przynależnym chowaniu bedac / o-
czym Kolumellá. Aristoteles zásie wspominaiac koniá Opun-
tius nazwanego / że do czterdziestu lat stádo chowal / twierdzi / iz káždy kon
zupelnych mocy może ták dlugo w tey pracy trwác. drudzy rozno rozumie-
ia. Alec náša rzecz nie o zdániach drugich / ále iáko przystoyna y potrzebna /
o tym sie pytác y wzywác. Zda mi sie tedy / zbieráiac z niektorých madych
ták Greckich iáko Wlokkich pisárzow / áby kon do przypuszczenia ku wcho-
waniu nie byl mlodszy od lat szesciu / gdy práwie mocy zupelnych dostapi / bo
gdyby mlodszego wzywano / bez wátpienia iestse máłego przyrodzenia nie
zupelnych mocy bedac / áni sam w sobie nie postanowiomy / mdle y drobne po-
tomstwo wydac musi. gdyż y ono ktemu : Forribus generantur fortes, Z du-
zych duzy sie plodza / nie omylna. Tákze áby do tey prace wzywan nie byl na-
daley do lat szesnastu / ábo osmnastu : bo co stárzy ludzie opisuiá do lat trzydzie-
stu / y to namniey mi nie dziw / iesli sámi do kilku set lat żywi bywali / że y by-
dletá w one wieki ták dlugo nienárušoney mocy trwály / rzecz podobna. Te-
raz iz Pan Bog skrocił dni dla spráwiedliwych / y dla grzechow nášých / tákze
y czas / y pogody / y powietrze / iz dáleko rozne od wiekow stárych / musá tež y
nie bydletá wieku być krotsego / á zá grzechy niemal ludzkie pokucowác.
erzopá zásie / ácz sie drugim zdálo / że we dwu leciech záczac może / ále toż

Pierwsze.

co o koniu rozumiem / że iefcze w ten czas mdła bedac / słabe y chore źrzebie porodzi. Niech tedy nie będzie chowana / aż od lat trzech / a nie dłużej w stádzie klacz wybranych cierpiána / iedno do lat szesnastu. Jáko piše Dion Gracus o tym / y Ioannes Marcus, tákże y Tullius obá Grekowie Cefárzá Konstantynopolitánskiego stad dozorcowie. Ależi y teraz w krolestwie Neapolitánskím gđzie stáda chodzą w Kalábryey mnieyszey y wietsey / w Apuliey / w Abrukku w Ksieństwie Barskim / ták krolewskie iáko y slácheckie klacze rodzywáia do lat dwudziestu / ale to kráiná ciepła / w ktorey nigdy zimny y niepogod wielkich nie máš / pomierne powietrze / tákże wyborne źrzodlá ciéka ce y obfite pástwišká spráwuiá / gđzie iáko by dźikie swowolnie stáda między żyznemi gorámi y pádoly / wonnemi trawámi obfituacemi / nedze nigdy nie zázýváiáac wstáwicznie przebywáia. Wszakóż bedzieli miéwála y po tym czasie źrzebieta / tákowe sposobnieysze do wozow niż do iázdy beda.

O chowaniu stádniká tak ná staniu wstáwnie, iáko y czasu przypuszczenia.

Rozdział 16.

NWzem opisat / stádniká iákiego obierác máš. Jáko záśie go ćwiczyć y zdrowo záchowywác / teraz przynależy ku wiedzaniu. Potrzebá tedy ábys temu twemu stádnikowi dostátku dáwác nie zálowal / á co nalepszego y nayswiekszego owśa / tákże y siána : ábowiem dobre żytko dobre pomnozenie czyni : niechay stoi záwse ná mieyscu suchym / w stájni wesołej lećie od wiatrow przewiewáiaczey / á žimie ciepłej / wstáwicznie z pilnošcia chedożony / gdyž ochedostwo przyiaciółka iest Wennerze / pieknie przykryty / dáwáiac mu dwa razy obroć przez dzień / náścieláiac poden suchey stomy / lećie ná noc tylko / á w zimno wielkie nie odeymuiac y w dzień y w noc. Co sie záś tycze tego / áby ná stájni nie zgnusniál / y do miłošci pochopnieyszy byl / gdyž otia dant viria, tákże teź y zbytnia rostkos lenistwo plodzi / á z lenistwá stona krew y hruba sie rodzi / z ktorey pochodza w nogách puchliny ábo wády / máš go kázác przeiezdžác / do prace wielkiej nie máiac / ale lekko / ábo czasem kłusem žeby sie zágrzał troche / á to co trzeci dzień / przestrzegáiac z pilnošcia od biegánia wielkiego y skokow cieškich : wśakóż iesti w tym nieco przedtym wycwiczoným bywał / namniey nie wádži dla chybskosći ciála podczas y tym zágrzac / iedno nie z prace zbytnia / ale poty pokisam z ochoty do tego sie ma. Ábowiem mierna prace krew dobra mnoży / wilgotnošci z ciála zbytnie przez pot wypedza / chćiwosć do iedzenia wzrusza / žoladek czyšci / y ciepło przyrodzone wzbudza. A to wśytko zá zwyczaj wstáwny záchowywuy / gdy wolen od stáda. Lecz gdy Wiosná y czasy do chowania stáda nástepowác poczna / nieco dyety odmienić mozesz / ábys iego náturze ymiejnošcia dopomogl. Przestrzegáć tedy (o czym wzwyš wspomniáno) áby nie byl zbytnie chudy áni tłusty. Jesli chudy / z šestć Niedziel przedtym / ábym y czas miánował dla lepszego wyrozumienia / nim go do klacz przypuszcáć pocznieš / dáwáy mu ieczmién piekny z nieco psenice / z bobem ábo grochem miešány / ácz miásto bobu y grochu lepsza soczewicá gđzie sie rodzi. Tym pieknie wytuczysz y od roznych przypadkow y chorob wyzwolisz. Jesli záśie zbytnie tłustym go być rozumiesz / boć zátyły y zdrowego náśienia nie ma / dáwác mu sam owies tylko / ypusćiwšy z poprežnic nieco krasie ze dwa miešiacze przed czasem przypuszcánia / á pracowác y zápoćiwác go

Księgi

cześciey. Aczci mnieysza wada w tustym niżli w chudym / strzeż iedno z pil-
 nością / byś miary nie przebrał. W przystoynym zaśie ciele w czasie pomie-
 nionym przybliżeniu do chowania gdy będzie / sęzry ieczmięń żoły / a reko-
 ma wytarty / y dobrze przewiany dawać potrzeba / aby tym zapalczywym sie
 pokázował / y semen w sobie viscosum & vnitum według Medykow mieć
 mogł. A napoy czasu przypuszczania / y z dziesiątek dni potym taki być ma:
 Wziawszy wody piekney / strzegac aby zimna nazbyt nie była / w zimne zwła-
 szcza czasy / przymieszać troche maki psenney y miodu przásnego / aby sie te-
 dno zamacila a osłodziła troche / te dawać pić poranu y wieczor do woley:
 ktemu iesli zimno / w łazience iaktiey: iesli zaś ciepło / na słońcu woda z mydlem
 go przemywając y z lugiem / z rumnem / z miętka / z piolunkiem / z bylica / abo z
 inemi pachniacemi ziołmi wárzona / także nozdżá y iadrá winem białym
 abo octem przemywając / gdyż dżiwnie lubi koń pachniace rzeczy. Wszakoz
 to też chwale / przed czasem przypuszczania w ciele bedacego przepurgować
 przystoynym lekarstwem / a bázro tustego wiera y kilkátroc / rádzac rychley
 ná to niż ná krwie puszczenie. Bo w chowaniu y przypuszczaniu przynale-
 żacym do świerzop pilne oko mieć potrzeba / wpatruiac iesli koń ná cożkol-
 wiek nie obráżony od klacz abo (iáko wiece bywa) nie potluczony: wśakże
 iáko táto choćiabys go y ná snurze puszczał pojedynkiem / przed sie y bez za-
 dnych rázow wzbudzenie wilgotności / ktore z zázywánia częstey miłości po-
 chodzi / wpada w członki niżne / iáko w nogi y w stawy wstepuie / skąd bywa
 wiece chromotá niewleczonea. Abys tedy onego od tego wystrzegł / uczyn tak:
 odiawszy iuz stádniká po rosprawie / znouu podkować go kázac / a nie mie-
 skáiac takie mu mycie nágotować: Weźmi rumnu gársći cztery / piolunku gár-
 ści dwie / glogowych rózek gársći dwie / sęzawiu gársći trzy / barščezu gársći
 trzy / miety gársći dwie / ruty gársći dwie. Te wśytkie zioła badż wiedle badż
 też świeże / w wárzyc w lugu z połowica octu / a tym ná miejscu ciepłym koniá
 zmyć dobrze / wymywszy pierwey brud z mydlem y z ciepła woda / potym temi
 zioły / poczawszy od syie głowe miáiac aż do samych kopyt / nie zapomínaiac
 puzdra y iadrek. A ieslibys nie mogł tych zioł dostać wśytkich / weźmifs rumnu
 gársći pieć / piolunku gársći trzy / octu dobrego gárniec / lugu nie bázro mo-
 cnego gárnecow dwa / hálunu funtow trzy: to wśytko warz dlugo aż trzecia
 część vbedzie / czego ieslic nie sstanie / taz miara nárwarz tak siecia / ilec będzie
 dosyc do obmycia: tym tedy moczac chuste abo wielka gebke / przedwko sier-
 ści przemywaj co nayciepley mozesz / przemywszy támsze ná miejscu ciepłym
 osusz / y chustami wytrzy nie wodzac mokrego ná chłod. Po takowey lázni
 abys ieszcze bezpiecznieyszy był zdrowia iego / taki plastr uczyn: Weźmi maki
 psenney spolnych gársći sęć / ktora z octem práwie mocnym rozmiesay wol-
 no / ktemu w proch stluczonego hálunu / soli prostey / krwie smoczey / sanguis
 draconis w Aprece nazwanej / kázdego z tych funt ieden. To wśytko zmie-
 say dobrze / wbiwszy ktemu iáiec sęć abo osm calkiem / a tym plastrém ná-
 maz poczawszy od kopyt nogi wśytkie dobrze / pierśi / zad / y grzbiet wśytek /
 a możeli być y wśytkiego koniá okrom syie y głowy. Tak namaczány niech
 stoi dni trzy / niechedożony ani wywodzony namniey / aż samo z niego to opá-
 dnie / dáiac mu obroć y napoy wzwyż pomieniony. Po tych dniách obmy-
 wśy woda ciepła z zioły iákiemi pachniacemi wárzona / wysusz go / y przesćie-
 rádlem y gumiámi przykry / dáiac iesć y pić iákos zwyklé pospolicie / nie ruszáiac
 go do prace aż w Wtedziel cztery abo pieć. Co wśytko gdy zachowywać be-
 dzieś / bez żadney omyłki twoy stádnik tak zdrowy będzie / że gdybys inszego
 koniá nie miał / moglbys go do kázdey potrzeby wzywać śmiele. Chcac tedy
 co dobrego máiac vmiąć zachować / tak postepować trzeba / wśakoz niech za-
 dny nie rozumie / abym taki kost y prace działac vkrázował kolo kázdego stá-
 dnika / zwłascza gdsieby samá márchá zá to nie stala. Ale to rozumiey czy-

nić koniom

nić koniom przednim/po których dobrego potomstwa doczekać pożądasz. To też na zamknięciu odemnie za przestroge miej: abyś nigdy stádniká ná trawę nie puszczal/ ani ná staniu oney dawał/ bo mu zarazem w nogi wstąpi/ y zepsieie: ále dosyć ma roczney purgácyey biegiáiac z kláczámi. Wszakóž gdyby ktemu iáka choroba przyćisnęła/w ten czas wśelákich sposobow do wleczenia szukać może: bo ia tu pisac/o zdrowym rozumiem.

Iáko przypuszczać stádniká, á do wielu klacz, y iákiego z iáką świerzopą chować. Rozdział 17.

A przod wiedzac że dwoiákim sposobem przypuszczenie bywa: iedno w reku ná káwecanie ábo ná lecu/ drugie zaś wolno między klácze: dwoięgo też opisánia y pilności potrzebuie. Chcąc tedy w reku dzierzac przypuszczać/ miej ná to káwecan pospolity wczyniony lánuchowoy ábo powrozowoy / z dlugiemy z obu stron stryczkámí wzdłuż przynamniey ná sáżni cztery ábo pieć/ nie kładac mu żadney wzdzy ani kántaru w gebe/ á odlaczywszy klácze gdzie między ploty ábo mieysce ktemu przygotowane/ koniá dwóm duzym po obu stron wziawşy tam wrwiesć ták dlugo potrzymywáiac áż sie koń rozsiurzy/ y klácze same wacháć go przyda. A gdy sie już opacháia dobrze / y świerzopy bronić sie wiecicy nie beda/ lekko postepuiac popuszczáć káwecanu / áż łagodnie do klácze przystapi: potym rázem popuscíwszy dáć mu sie wchowác. Co gdy już dobrze odpráwi/ przyćiagnawşy znowu k sobie / máiac gebe iáka w winie ábo w ocie omoczona / nozdze mu y czolo chedogo otrzeć: á málo poczekawşy znowu do inşey tymże sposobem/ nie odwodzac stádniká/ šest ábo siedm rázy odchowác/ trzymáiac go tamże z godzin trzy ábo cztery. Wszakóž chcełi áby ochotnieyszym byl / możesz go po káżdym niemal wchowaniu ná strone z oczu kláczom odwiesć / po máley chwilce przywiodşy / bo tym sposobem siádnicy sie odpráwi co raz / gdyz to pospolita / że zabronionych rzeczy naturá bázziej pożąda. Lecz ieslibys chciał poiedynkiem/ odlaczywszy klácze ná strone przypuszczać/ iáko wiele ich czyni/ y tego nie gánie / y owšem mniej sie obáwiác masz żeby go nie potlukly. Wszakóž to z pilnością wvázác nalezy/ ábys wyrozumiałz koniá / ktore mu sie w kupie świerzopy nalepiey podobáia / te odlaczywszy po woli mu dáć masz. Abowiem nie wşytkim wşytko sie podoba: iáko między ludzmi / ták też y między zwierzety y bydlety. Drugie odchowywanie iest / wolno stádniká puszczáiac w stádo ábo do kupy w ogrodzisku / ále mi sie tákie namniey nie podoba. Abowiem iáko mierna Venus / zwlászczá proznuiacemu / iest rzecz bázzo potrzebna do zdrowia / żeby sie nasienie w krew zásie y w sytość nie obracáło: ták też zbytnie oney zázywánie / mocy y ciepłosci przyrodzoney wmniejşá / y wşytkie żyly zwatla / stádo sielá potrzebney wilgotności ciálu wymnie. Wystrzegáć tedy sie potrzeba tego / bowiem gdy go w stádo wpuscisz / iáko mu możesz zabronić áby zbytnie nie chował: bá y co drugiego / iáko wiedzieć może / z ktora świerzopa y wiele sie rázy chował: á co naywietşá / iesli do końca iáko przystoi odchowane beda? A stádo to on bład náşych milych gospodarzow przychodzi / że wchowawşy klácze w Márcu ábo w Kwietniu / zásie znowu dla popráwy konie do stáda puszczáia w Lipcu y iedne robote dwa rázy odpráwia: áczci y to być może / y iest potrzebna / ále swym sposobem / o czym niżej sie wspomni. Teraz

Księgi

maś postępować / wkładając się godzi. Obliczywszy naprzód swierzopy ile ich chcesz odchowować razem / y iakoć się będzie podobąco / co naysięknieysze odlacz wespół do osobliwej zagrody albo obory. Stádniká ktorego nalepszego mieć możesz / kilka dni przed czasem przywodzić trzebá poránu y w wieczor / wkładając go im tylko / á dáć pachać / aby się tym rychley rozsiurzyły / także y koń o tym myślił co potym robić ma. Po kilku dni gdy się swierzopy z koniem obeznają / tak że same k niemu przystępować poczną / w ten czas wolno puścić go trzebá / aby według woley to z ta to z owa się odprawował / máiac przy tym konia aby spisował albo w pamięć brał / z ktoremi się chowały po wielu rázow / dáiac mu tam pokoy przez godzin trzy poránu przed pićciem y obrokiem / á po południu druga także godzin trzy / żeby wshytkiego godzin šest na każdy dzień klácze po woli swojej mieć mogli. Ależ niektórzy Włoscy Kawálkatorowie rostkáziá / aby dwánásćie godzin wolno chodzil / á to ná czczo (rozumieiac sperma być doskonałsze nie iadshy.) Lecz zda mi się iż nie czytali tego / Sine Cerere & Baccho friget venus: Bez iedlá y trunku mdla miłość: bo wiec taka robotá iakoż y każda ze czczym brzuchem bárzo wátla / grubie się w tym nie ostrzegli / konia niepotrzebnie tak dlugo morzác: bá y niewiem záprawde raz y drugi tak dlugo poszczác chciałoliby mu się miłowác. Ale iako ná czczo tak dlugo źle / tak też y tak wiele godzin ná dzień wolno go puszczác z stóda: bo wiem koń zwołaščá chćiwý zbytnie się wysili rázem / że drugi raz wátleyshy być musi / mierność trwálshy / gdyż co w ochote / to też y miło.

Do tego przystąpić czas / wiele swierzop przyłaczyc do iednego koniá. o czym rózne podania w tey náuce rosiropnych: Abowiem stárzy Medrkowie czternásćie klácz do iednego koniá odlaczáli. Jáko wspomina Herodotus piśác / że krol Wábiloniski ieden miał ósm set stádnikow / ktorzy się rocznie chowáli z iedennástá tyśiecy swierzop: co rozráchowawshy ná iednego nie miał przychodzić po czternástu klácz. Ablyrtus Grecki wczony autor ten náznáczá klácz dziesieć do iednego stádniká / także y Theomenestus y Theocles z nim się zgadzáiá. Grisonus Neapolitanus dwánásćie. W Neápolim y teraz po dziesiátku klácz konie odchowywáiá. O ksiáżećiá Mantuanskiego gódzie też y konie z náturey dáleko wátleyshy / iednemu poddáia ósm albo y mniej według mocy y lat. Z ktorym ia też trzymam / aby według síly y chćiwóści koniskiey tyle mu poddawano / ile znosić takowa práca może. A zgotá y w náshy ch też tu kráicách gdy ieden ósm albo dziesieć naydáley odchowa / dosyć być rozumiem. Ale co zowie my odchowác / wiedzieć potrzeba: bo inszác iest wchowác / á inszác odchowác. Odchowác to zowie / aby się tak dlugo chował / póki swierzopá sámá chćieć wiecey nie będzie / wshákoż y ná tym iestcze nie dosyć gdy się będzie zbraniá / dáć iey pokoy przez dni kilkánásćie: á gdy w ten czas znówu bionić będzie / znáć że dobrze odchowána: iestli też koniá przypusći / znáć że nie dobrze odchowána bylá. wsháktze zá tym rázem znówu chowawshy iuz ia odlaczyc możesz zá zrzebna / czego gdy doyrzysh z pilnoščiá / nigdy nie omyli / że potomstwo mieć będzie / choć w Lipcu drugi raz w stádo koniá nie pusćish. Práwdác iákom wzwysh pomienił / że y Włoszy (iáko oni názywáiá Ala mandra) konie puszczáiá w stádo po wchowániu. Ale tego przyczyná tá / że w odláczeniu y nich klácze dwá albo trzy rázy wiecey się nie chowáiá / stád nie káżdá iednáko płodná bedác popráwy potrzebuie / gdyby dosyć nie miáá. Bo wielkie gromády stád chowáiá / zbytniaby im práca po kilku dni znówu káždey dozierác z osobná dla próby / iestli dosyć odchowána / dla tego w stádo puszczáiá. ále y o tym wiedz / że nie przednie stádniki ále ládá konie by iedno duże á zdrowe ná to osobno odlaczáiá / bo wiem bez póchyby rázy klęczone ktore od swierzop podeymuiá / sielá mocy y zdrowiá odeyá. Toż y w nas czynić może / ktoby názyt klácz chowác chćiał: ia tylkoć u to przypominam co y pierwey o stádniku / iż iáka wielka piecza káże mieć o prze-

mieć o prze-

miec o przednim y dobrym / toż y tu o świerzopách przednich rozumiem a nie o podłym gminie / bo iuż czey za praca słusneybys nagrody nie odmioſt. Ták iuż dozorńie y porzadnie poſtapiwſy w tym pilnoſć miey / aby świerzopy ſzrebne y odchowáne oſobno odlaczone byly / a od zimná y mrozu tákże oſtręgo wiátru z przodku / zwlaſzczá zimie ſtrzeżone / ſiánem y karmia co naylepſza karmione / a ná pole nie wyganiáne / áż ſie mierna trawká wkáżowác po cznie: bo ieſli w záczeciu zánedznieie / tákie też y ſzrebie ſplodzi.

ſa niektorzy ktorzy dla ſtepkſwá (w náſych kráíách) áboli z záwichrzá lego iákiego rozumu / świerzopie chcac iá odchowác iákiego piękneho koniá pokázuiá / a tym czásem z tylu inſzego do vchowánia przypuſzczá / bedac tey nádzieie / że tákowe ſzrebie miec ma / iáko ten kon korego w vchowániu przed oczymá požadáiac miála. Prawdác ieſt że czásem imaginatio facit caſum, ále nie w tym / bo nie záczyna wzrokiem / ále od náſienia ktore w náture iey wchodzi a tám plodzi. Alez choćiaby y tákiey ſierſci ſzrebie porodziła / inżliby też y dobroć onego koniá y dziełnoſć ſwym wzrokiem wyczerpnać miála. O co zá głupi rozmyſl ludzki! Ale toć to w nich ſpráwue / żeby bez zádney prace y koſtu z miedzi złoto wczynieć chćieli. Pozwalam w prawdzie ná to / że moze ſie ſierſcia vdać z widzenia / y odmiennoſcia od rodzicow / bo to nie nowiná widzieć / iż z gniádego koniá y świerzopy bywa biale ſzrebie / gdy przedtym / ábo przy vchowániu / kláczá białemu ſie przypátrzy koniowi / ále nie przeto potomek dziełnoſci doſtepuie koniá widziánego / ále tego ktory wlaſnie máciorkę przykrywał iego. W Niemcech / y w Czechách wiele ſie podobieñſtw znáyduie / g dzie ſwierz leſny poſpolituie ſie z domowym / że z ſámego wzroku / y z požádania iákiegoſ ieden drugiego / ábo też y zmieſánia / nie tylo konie ále y ſwierz w ieden drugiego ſie tákże vda wa ſierſci y odmian ny. Jákoż w náſych kráíách czlowiek zacny / nie tylo vrodzeniem / ále rozumem / godnoſcia y bywałoſcia záwołány / Rſiaże z Tieswiezá y z Olyki / Chryſtoph Mikolay Rádſiwit / Woiewoda Trocki / a ſwagier moy káſtáwy ten mi to powiádal / iż przy bytnoſci onego Rſiaże Wirtemberſkie vbił Lánia z nogámi zádniami obiema tárántowátami do ſámych vdow / a też przy czynie ſna niemniey kládl / że ſie ten ſwierz z bydlem w páſtwiſkách poſpoli tował. Tenże przedemna y to twierdził / że zá żywotá godnego Senatorá oycá iego y wielkiego w Rzeczypoſp: czlowieká / w máietnoſci oyczyste y w Tálibońkách / gdzie puſzcze niemále y ſwierz roznego doſtátek / ſzrebie ſie vrodzi lo v poddanego / ſámo wſytko iáko kon / lecz głowa / kſtátem y ſierſcia Loſiowi podobne. Alez y dziwy rozne ſiad ſie rodza / gdy ábo przez pomieſánie w vchowániu / ábo ſpoleczney imaginácie / to ieſt zámyſlenia / ſpolecznoſć iákaſ iednego zádze z drugim podczás ſie ſtáwa. Nie przeto iednák iſtnoſć náture przez wzrok od iednego do drugiego wſtepuie / iáko áni tá Láni miála dziełnoſć konſta / áni tá ſkápa przyrodzenie y obyczáie Loſie.

Jużci mniemam zem doſyć ſzretnie opiſal / y tu wyrozumieniu podal pilnemu gospodarzowi: wſháże y to ieſzcze przytoże / iáko koniowi tákże y kláczy chćiwocſci do ſchadzek przymnážac máſ. Kon ieſliby nie zbytnie byl iur ny máiac niemal ine wſytkie dobre przymioty / tym mu dopomagay. Weźmi korzeń Jeleni / ktory vſuſy wſy / a ná proch ſkluſy ábo ſpaliwſy / ten popiol w winie białym ták dlugo warz / áż moc z niego wyciągnie / a tym przemywáy puzdro y iadrá. A gdyby názyte go zápalálo / oliwa ſkoro támże pomáżeſ / zárazem vſtánie. Toż też czyni y źiele názwáne Baſilica, domowa y leſná / tákże y Mercurialis maſculus, to ieſt Szecer. Ale náde wſytko z iadrá konſkiego vſuſzonego proch w winie drugiemu koniowi dány / dziwnie chćiwocſć wzbudza. W świerzopách záſie też pobudziſ / gdy cybule ſkluczeſ / a tá ná trzec kázeſ náture iey dobre / tákże też y ſokiem ábo ſáma kluczona p rzy wa / a co nalepiey nácierác dobre / ieſli ieſt káſtáwa kláczá. Dudy zá

Księgi

ia biegając albo goniąc / albo też pracując : lecz to mało pomocna. wśakoż
 bedali świerzopy tak płochliwe że do siebie przystąpić nie dadzą / y to nie od
 rzeczy / iedno żeby niezbytne. Ale gdy czas przychodzi / tym samym sie na-
 wiecey pobudzają / gdy częstokroć koniowi sie przypatruia : gdyż samica z
 przyrodzenia zapalczywsza niżli samiec / y nic potężniejszego w miłości nie
 iest / iedno częste pożieranie / ktore samo w serce sie wpaia. Co Poetowie bą y
 naturalistowie fascinationem zowią / a naszym wrzeczeniem / ktore takowa moc
 w sobie ma / iż dobrym okiem przyrzawszy siela szczęścia y chciwości dodać /
 a złym zaśie przeciwnie w zazdrości albo zlorzeczeniu ku niebezpieczeńiu y złemu
 przypadku skłonić może. O czym Wecherus lib : 1. Secretorum. Sać k temu
 ieszcze inſe zdania różne w przypuszczaniu : ale y mnie piſac y drugiemu czy-
 tać prożno czas trawić : Doſyć na tym niech będzie / iakie prawdziwe ſta-
 rania y postęptki w chowaniu przynależą. Ieſzcze przecie za przednie nauki y
 to w ſiebie poważay. Naprzod abyś ſkoro po odchowaniu świerzopy oso-
 bno odłaczył / tak żeby przez całe lato nie chodziły z młodemi ani z źrzebiety / bo
 bestwiałe ſie ta młodź klące ſtare tucze / ſkad martwe porodzenia pochodzą /
 albo niedoleżne plemie. Druga / nie daj ſobie żadnemu w mowić / abyś po do-
 brym odchowaniu / iakiego ſie znać dał troche wyſſey / dobrego ſtadnika w
 pole miedzy klące puſzczając miał / bo okrom tego / że go ochromiſz wiecznie /
 ſkłode wielka podeymieſz. A to dla tego / że dochowywając tych ktore ieſzcze
 pożądaia / chować też pragnie / y inie chocia iuż nie potrzebuia : gdyż koni iest
 beſtya nierozumna / wiedzieć tego nie może / z ktora ſie odprawować ma / a
 z ktora nie / zároveň tedy ktora mu ſie podoba z każda używać chce / a gdy
 ſie klącą zbrania / koni też z rozgniewania żadem wierzgając odbiia : w ten
 czas gdy świerzope iuż źrzebna zajmie w brzuch / bez pochyby że do ciężſzego
 albo martwego porodzenia przyczyna będzie. Lecz za daia gospodarze / że
 nietylko dla chowania ale y dla wilkow y dla wodzą koni w ſtadzie pożyte-
 czny iest / iako na ſielu mieyſcach czynia. Na to odpowiadam / że chceſli
 mieć wodzą / niechże będzie taka ſtara ſtara ktory iuż co iest miłość zapo-
 mniał / albo też pięknego wálachá puſć / za tym klące rády chodzić beda / y
 onego pilnować bez wſey ſwey obrázy. A dla wilkow głupia rzecz konia cho-
 wać / co złayniczy dobrzy odprawić mogą / bą nietylko dla wilká / ale dla zło-
 dzieiá ſa pożyteczniejszy. Bo áczci tym ſpoſobem z Ruſi y z Podola piękne
 konie wychodzą / wśakoż iabym rad ieſzcze widział pięknieyſze y wrodziweſe /
 ktore bez żadnego mniemania wychodzić z tychże ſtad beda / gdyby pomie-
 nionym ſpoſobem pilności y ſtaranja gospodarze przykládali / namniey nie
 wątpiac iż któżkolwiek tego naśladować chcieć będzie / nieomylnie z piękne-
 go ſtada wrodziwych potomków doczeka. Komu też nie grzeczna ſie zda
 wſytko ſtado tak chować / niech częſć opifańym obyczajem / częſć po ſwoie-
 mu odchowywa / a potom z owocow rozſadek czyni. Iżem też obiecał po-
 kazać iakiego konia z iaká świerzopa zlaczać / to tedy za táiemnice w ſiebie
 miey. Do ſiwey klące przypuſzczay konia wronego albo karego / także do my-
 ſátey / do plovey. Do gniádey ciſáwego. Do ciſáwey pleſniwego albo gniá-
 dego. Do wroney albo karey ſiwego albo białego. Vznaſz z tad ſierſci piękne /
 bo w pomieſzaniu wilgoſci gdzie iednemu nie doſtawa / drugie podeprze. O
 tym wſytkim iż ſie niemal názyt ſeroce rozbierało / tak rzecz ſamá ponoſiła.
 Abowiem takowego chowania málo tu w nas używáia / albo ſali niektorzy
 w tym wiadomi y umiejetni (iakoż wiem że ſa y nád mie biegleyſzy) przecie
 przez zazdroſć drugim oznaymić podobno niechcieli. Niechże ich to tedy w
 oczách kole / iż co za táiemnice ſobie zachowywali / to od drugich iáwnie o-
 piſano nayda.

O czasie przypuszczenia koni á v-
chowaniu swierzop, y rozeznaniu
bedzieli żrzobek czyli klączka.

Rozdział 18.

Szelka rzecz ná świecie y praca czasu potrzebuie / á zá časem
wsytko plynie: czasu tedy y do nášego przedsięwzięcia potrze-
ba / o którym ieden Włoski nowy autor tak piše. Swierzopy
wedle lat swych rozno chowane być máia: młodse rániey / to
iest ná poczátku Wiosny / á stáre áż ná końcu Miesiáca Augu-
stá / czemu iż żadney słušney przyczyny nie kládzie / ia temu przeto ládá iáko
wiáry dodáwac nie chce / áni drugim rádze / á co w drugim gánie / tego sie teź
sam wystrzegáć vsilnie. Przyczyny tego tey opiniey te mniemam / że vpátru-
iac goracość mlódey klácze / káże ia času chłodniejšego chowáć / á stárša /
gdzie przyrodzenia ciepłego zbywa / času gorecszego / áby tym rychley záczać
moglá / iedno drugim nádstáwiáac. Ale rozmyślanie záczenia nie ná tym
polega / bo gdybysmy w koniách sámých temu wiáry dodáwali / ktore záro-
wno w iednym kštalcie náturey sa z infemi zwierzety / tozby przyszło o wsyt-
kich inych bydlatách rozumieć / á náóstátek y o sámym człowieku. Gdyž czło-
wiek substantia & qualitate corporis interna nie iest rozny od inych bydlat /
ále tylko sáma forma & modo, secundum maius vel minus differt in poten-
tia, á potym co wietša w rozumie / co vmysłu sie dotyka á nie ciáła. A to iż
iáwnie widzimy w inych zwierzetách že chybia / y kiedy sie iedno kolwiek do-
bze odchowáia / záwsze (okrom žeby niedostátek iáki badź w sámcu badź w
sámicy bedacy przeszkadzal) plod miewáia. Tož wlasnie y w kónskim rodza-
iu sie dzieie: y w tym nam sámym pilnego wważenia potrzeba / áby tak swie-
rzope odchowáć / že gdy czas iej porodzenia przydzie mogláby żrzebieciu
swemu z potrzebe mleka dodáwac / y sáma z dostátkiem w karmi náture
przynalezacey z pożywieniem hoynym obfitowáć. A karmia przyrodzona
bydlu iest polna zielona trawá / ktora náw wsytkie ina żywność mleka do wy-
chowania potomka nawiecey dodáwa. Wwázáć tedy nam w nášych krái-
nách potrzeba / nie pátrzac inych goracych gdzie wiec y w Márcu žniwá by-
wáia / czas kiedy sie slična trawka wkázowáć / á dzewá rozwiać poczynaia /
áby sie teź w ten y swierzopá z plodem potráfić moglá dla snádniejšego iej
wychowania. Czasu zásie tego przyšcia wważyć nie mozesz / áż pierwey wie-
dzac iáko dlugo plod w żywocie noši. W tym znosiac á práwie stosuiac czas
przeciwko czasowi / láčno obaczysz / w którym Miesiácu żrzebie przywiedzie.
Máš tedy wiedzieć iż żadna dluzey żywego plemienia w żywocie nie noši
náw dwánaście Miesiecy / á czas práwego porodzenia iest Miesiecy ieden-
naście y dni dziešiec / á gdyby sie pospiesyla / tedy nie rychley iedno w dzie-
wiatym Miesiácu / á we dwudziestym dniu / w czym sie stárzy wczeni Greko-
wie iednáko zgadzáia / iáko Hierocles, Anatolius, Absirtus & Pelagenius.
co wiedzac / tak rozráchowáć przydzie / iáko by náypredše poródenie moglo
przytráfić ná czas wyżywienia dobrego wedlug wspomniania. Ktore po-
przedzenie w rodzeniu zradka sie przytráfia / y to gdyby dobrze dochowana
nie byla / á z tákowego teź żrzebiecia iáko z niedonošká mála korzyšć. Mna-
wszy tedy niedonoška / pierwszy ten vpátruymy y sředni / á máiac te przyczy-
ny wsytkie / ná to sie vsadzay / áby nigdy rychley twe klácze żrzebiat nie m-
wály / iedno w Márcu / w Kwietniu / ábo w Máiu. Skad zachowywáe pra-

Księgi

wdziwy czas y stádnikow przypuszczania / poczarwszy ab æquinoctio verno ad solstitium æstiuum, to iest gdy słońce w Skopu wstepowác pocznie / co wiec około 21. dnia Márcá bywa / aż do tad póki zaśie wstepnie w Ráká / co też około swietego Janá Chrzciciela 22. Iunij. sie tráfia / á nie przedzey ani pozniey. według rozumu y woley swey w ostatku dogadzaiac.

A tu iuz áczbym temu opisaniu koniec rad uczynil : ale mie pobudzaiá sknarcow niektorych gospodarstwa / ktorzy dla przedsego rozmnozenia stáda iednez klácze ná káždy rok co raz vchowywaiá. A to dla tego aby też co rok nowe źrzebce miewáli / bo vchowawšy ná Wiosnie / gdy w rok potomstwo miewa / tegoż roku po vrodzeniu w Jesieni znouu odchowywaiá. Przeciwo ktorym dlugiey zabawki nie trzebá / gdyż sam rozum pokázuie / iż swierzopie tym rychley starga y w niwecz obroci / á ktemu zupełnego w sílech plemienia wydać żadna miára nie moze : wśákoż pytaniem wygrác te potaczke žadam. Proše niech mi dostáecznie pokáza / iż źrzebiatko nowoporodzone sác koniecznie máciérze swa musi namniéy do dziewiáci Miesięcy / nie mogac mieć zupełnego wychowania subtelney á mdley náturki swey z trawy sámey ani z karmie inšey stáienney. Gdy w Jesieni znouu koniá do máciorki przypuszczaiá / gdzie one ná ten czas w nástepuiaca ostrá zime y mrozy chowaiá / musiac ie koniecznie odiać : Bo bez pochyby swierzopá iuz wiecey mleka nie da : y czym mdlemu á mlodziuchnemu stworzeniu / ktore zabkoro zupełnych nie ma / ani siána / ani owśá / ani stomy gryśc nie moze / przynależney karmi dodawác moga : A ono po vrodzeniu wiecey nád pulkóá nie máiac / z sámey testnice bez mátki schnac y znedznieć musi / nie tylko aby do zupełnego wzrostu przysć mogło w wieku przynależnym : Ná co ináčzey nie mogac / wiem czym odpor dádzá / tym / że powiádaiá / táž kláczá prze miltosć potomstwa swego do końca nie odrzuca / y żywnosći mleczney mu dobrowolnie nie broni. Aleć tácy mili pánowie musá do obor nigdy nie vczesćiać : zaśie niech wiedza / á nie ná swe dumy sie spuszcziá / że zarazem w kilku Miesidziel iuz mleka broni : á co mowie po kilku / bo skoro iedno w żywoćie plod sie kształtowác pocznie ábo ozyie / w ten czas zarazem mleko do máciere dla dádawania karmi / y wychowania obracác sie musi ; skad nie mogac y temu co w żywoćie začelá / y temu ktore niedawno porodziá dostáeczyc / musi ábo tym oboygom dosyc żywnosći niedodawác / ábo sámá z siebie nád iey náture zbytnie mleko dáć wyciagác / co bez vszerbku y sámey mátki y potomstwa żadna miára być nie moze. Bo skad mleko sie bierze / iáko sie zá dziwnym przyzrzeniem Bozym y náture wewnatrž ábo ná dwor obraca / niech Miedykow pytaia ábo czytaia / o tym rozbiérac nie moie teraz przedsiwzięćie. Uiechże ná tym przestawia / co sámá nátura znoši / á nie kwápiac sie gnilek wybierác / áž pierwey w stomie doyrzreia / ani wiecey nie požadywaiá miásto iednego pieknego y dobrego stáda swego koniá / pare z škoda máciorki kłusiat niłczemnych dostáwac. Lecz ia y tu y wszedzie o dobrych y przednich máciorkách wspomina / á nie o ládách kláczách / z ktorymi dla częstšy ch podiezdtkow według káždego zdania postepowác sie moze.

Przytym krociuchno dołozyc mi sie chce / ábym nic y potrzebnego y rokosznego nie opuścil. Chcešli aby zá práca twa źrzebiec ábo kláczká sie porodziá / vchoway swierzopie przed pelniá Miesiáca trzy dni / á stád źrzebca mieć bedzieš. Vchowawšy ia zaśie po pelni trzy dni / iáko twierdza stárzy Grekowie / kláczká sie vrodzi. Acz ieden ten Neotericus to smial zá pewne proba od siebie došwiádczona przedemna twierdzić / że swierzopá vchowána w Trowiu źrzebka / zaśie w Pelni kláczke bez omyłki splodzi / czego wšyctkiego láčno gospodarzowi došwiádczyc bedzie / aby wiedziá á nie mniemá. Tá poslebdnia v mnie warpliwa / ale przednia od niemálo ludzi y odemnie sámego do. wiádczona. Jeszcze cie ná ostatek pewniešy náucze : Gdy w odbywai

niu koń prawe iadro ku sobie wciąga / znąc że nasienie z tego wychodzi / będzie tedy miał potomka samicą: jeśli zaś lewe / samica. a to nieomylna / iedno pilności trzeba. Wspomina też ieden pisac / iż gdy w uchwaniu prawe sie iadro zawiąże snurkiem koniowi / wrodzi sie klaczka / a gdy lewe konik będzie / co też iakies podobienstwo mieć może. Eumelus zaś wcy / gdyby iaka klaczka nieplodna byla / aby czasu uchwania y przypuszczenia oney y koniowi nieco pokrzywy w usta dawano : a gdyby ia iadly polykal / tym sposobnieysze zacje lepiej być rozumie. Tego wszystkiego iż twierdzić do końca sam nie chce / authores przywodzac / ostatek mądremu wważeniu zlecam. Jestci y innych niemalo / ktore iż słusnych przyczyn po sobie nie mają / nie rad ie klade. Dni też konstellacy niebieskich ku uchwaniu należa / gdy Miesiac w Skopie / w Cielcu / w Bliźniach / y w Raku / czas przednie dobry do przypuszczenia konia : zaś w Strzelcu / w Kozorożcu / w Wodniku / y w Rybach opaczny : abowiem te steriliratem sprawnia / a owe zaśie generationem. O czym serzey Guido Donatus de Forliuio, Tract: 2. cap : 2.

Iakie pastwiska stadom rożne mają być obierane, y iako ie chować tak lecie iako zimie. Rozdział 19.

Nawiecy w tym dobremu gospodarzowi prace y uchwania do rozmnozenia pieknego stada potrzeba : na iakich miejscach tak lecie iako zimie chować / a iakie pastwiska zdrowe rożnych zwlaszcza czasow roku obierać przynależy : w czym iako y we wszystkim innym radbym conańrocy a nazwieszley opisal / ale sie obawiam oney przypowieści : Breuis esse laboro, obscurus fio. musz tedy tak opisowac / iakobym od każdego snadnie poiety być mogł. Iż sie iuz wyzszy pomienilo ze swierzopy żrzebne nie mają w kupie chodzieć drugimi / tak ze tez y z mlodzia dla nieobrażenia abo niewtracenia żrzebiat w żywocie / teraz o tym powtarzac niechce / iedno przypominam iako rzecz barzo potrzebna. Abowiem żrzebiata według słusnego porzadku nie mają dluzey macierze sac ani z nia wespól chodzieć iedno cały rok / to iest polki klacza znowu nowego plodu niezacnie / abo iako indziej używają / dwanaście miesiecy nie wychnie. A potym co na najlepszych pastwiskach same osobno / przydawszy im tylko swierzopy iakich prawie starych za wodze stada / chodzieć mają aż do czasu łapania y brania na stajnie / ktore według krajiny a dawnych sposobow z wyrozumienia y doślości w silach rożno sie zwyklo zachowywac. Tym sposobem obawiac sie nie trzeba / aby mlode żrzebiata słabe w kosteczkach ieszcze obrażone od swierzopy abo innych bystrych koni być miały / gdy w osobnym stadzie chodzieć beda. Radzilbym tedy aby każdy možny gospodarz na dwoygu y trojgu miejsc nie podalekich od siebie stado chował / to iest w iednym swierzopy / a te iuz odchowane / w drugim folwarku abo miejscu swierzopy z plodem roku nie dochodzacy / w trzecim żrzebiata mlode odlaczone. Lecz komu sie to nie zeydzie / chocia przynamniey na dwoygu / z osobna swierzopy / a z osobna koniki z klaczkami mlodemi / iako sie iuz wspomnialo / gdyz y uchwianie y dogladanie za iakimkolwiek w chorobach przypadkiem daleko snadnieysze być może. Bo to samo ze w wielkiej kupie trudno okiem doyrzec co zdrowego a co chorego / a iedno łapac musialby niepotrzebnie wysytko stado trapić / stad miedzy soba konie sie same tuka / y klacze żrzebne naruszane

Księgi

czesciuchno bywają. Temu tedy tak rozdzielonemu stadu przynależnego pastwiska trzeba a różnego: swierzopom żrebnym wpatrować pastwisko trawa obfitujące/zioly co naylepsze y dzewy/tak dla karmi iako dla cieniu a chłodu/ktemu tak suchych/ pol rownych nie kamienistych/ ani gorowatych miejsc/ gdzie tamże aby przy pastwiskach strumienie przezrzoczyste y wody zdrojowe mieć mogły/ tak dla napoju iako też y lecie znoynego czasu dla ochłody a kąpienia/ w którym dziwne rostkowanie swe konie y swierzopy pokładają/ z pilnością wpatrując aby na takich miejscach ciemierzycą/ oman/ śaley/ opium, konskie ogonki/ sitowie owe drobne a okragle/ y inne iadowite zioła poronienia sprawujące nie rosły. A nade wszystko aby do prac wielkich/ pływania przez rzeki/ przepędzane nie bywały/ ale według swej woli we wszystkim obfitowały. A temu nie w lekkiem powazeniu mieć ma/ aby na tych miejscach gdzie swierzopy żrebne chodzą (aczci tego zaprawde w każdym stadzie doyrzec potrzeba) wilkow nie było ani zwierzu inzego/ a to dla wielu przyczyn: lecz tych naprzedniejszych/ pierwsza/ że konie z przyrodzenia dziwnie nie nazyrzą zwierzu wselakiego/ ba y domowe drobne bydło/ iako kozy/ owce/ świnię: druga/ aby od tego lekliwemi sie nie stawowały/ a stad żrebiat martwych nie rodziły albo też także bardzo płochych/ gdyż też wciętając y strachając sie/ nie patrząc czasem gdzie bieży/ lącno sie obrazić może. trzecia/ Plinius, Gesnerus, y kilka authorow wspominając/ za rzecz prawdziwą twierdzą/ że na ślad wilczy/ to jest stopami w stopy gdy swierzopy żrebne potrafią/ plód zrzucają. Z których samych skodliwych przyczyn/ opuścić iac inne/ strzedz pilno należy/ aby na takie miejsca zapędzane nie były. to o żrebnym niech będzie dosyć. Ale gdy sie już pożrzebia/ z pierwotku ze dwa miesiące tychże z maciorakami pastwisk niech używają żrebiat/ ale potym czasie potrzeba swierzopy z młodym plodem odpędzać na miejsca pagorkowate/ przytwórdse/ y przednie suche. Borem z tego te pożytki przychodzą/ iż żrebie zarazem z młodu pracować uczyć sie pocznie/ y duzość braci w grzbiecie y w przedzie na gorki wchodząc y schodząc/ z których też y daleko patrząc wesele bywa/ y wiatru wdziecznego y zdrowego hoyniey uczestnikiem być może. A temu róg sobie naprawuie na twórdza potrafiąc ziemię/ bo (acz niektórzy niewiadomi inaczej rozumieją) im na natwórdsey ziemi chodzi albo stoi/ tym róg lepszy niema y nie kruchy/ na wilgotney zaśie albo piaszczystey dziwnie sie sycha y pada/ a iako sie z młodu stanowi/ takim na starosc będzie. A temu iefcze/ żrebiateczko między kamieniami a miejscami nierównemi poniewoley nożek podnosić/ a zarazem z młodu wpatrowania w chodzeniu y perwosci nauczać sie musi. Potrzeba też aby dla nadchodzących goracych czasow/ także y dla owadu wielkiego miały swa wcięzka od parności/ a to do lasow albo chrostow pięknych cien dawających/ przy których pastione być mają. Ba y to wiec pospolita bywa/ że przy miejscach polistych a suchych owad mniej iadowity y wielki niż przy wilgotnych/ ktory żrebie młode bronie sie nie mogace y nieumiejetne bardzo trapi/ niemalo krwi do bry z niego wyciągając/ a do schnienia przyprawuic. Po borach swierzopom też tak żrebnym iako ożrebnym zabraniać z pilnością y od wrzosu iedzenia strzedz trzeba/ borem same zioła borowe pochodząc z ziemi wielce suchej/ a do żadney rzeczy niepożyteczney/ sam rozum wkaże/ że żadney do bry karmi watluchnemu młodemu żoładkowi dać nie mogą. A temu też iako wrzos tak y borowa trawa te ma nature/ iż dychawiczne albo káslace czyni/ a to stad że pożywając trudno wstrzedz/ aby wespól z nimi y piasku na którym on roście potrofe nie żarły/ ktory w żoładku młodym leżąc trawion ani wypędzon być nie może/ ale sie przypatując do watroby albo do pluc one gryzie y psuie/ stad różne przychodzą choroby. Już tedy ma iako żrebnę swierzopy chować/ y potym iako ożrebnę/ teraz ku temu czas przystąpić:

Takie

Takie pasze przynależą konikom młodym y źrzebietom odłączonym: co ácz w innych w máley różności jest / wszákoż gdy słusne przyczyny podáne beda / lá-
cno / rostrzygnąć / czego násládownąć ráczey przydzie.

Wiedzieć naprzód przystoi / że nietylko w żywiolách / w źiolách / w drzewách / ić. ále y w zwierzetách / w bydletách / w ptáctwie y w robáctwie / te trzy rzeczy wpatrowáne być musá: iáko sie káżdá rzecz záczyňa / iáko roście / y iáko schodzi. Pierwsza jest w źiolách y w drzewách sęczenie ábo sianie / ták przyrodzone iáko y czynione / á zásie w zwierzetách spermatis , to jest nasienie wpuszczenie w málice początkiem bywa. Druga / iuż weszlemu żywiolu ábo porodzonomu zwierzećiu odżywianie / ábo karmi przynależney do wzrostu dodawanie / á to sśrednie jest. Trzecia á ostátńia / z iednych nasienie z drugich owoc zbierac / á zwierzat mocy doskonáley dorostlych wedlug potrzeby á sposobu zázycac. Pierwszem wyższey dostátńie pokazal / iákim sposobem w záczećiu y wchowaniu postepowac trzebá. O drugim terázniu / czko zmiánka była / iáko ná swiát wydanemu plodowi żywności dodawac. Do trzeciey przystepuie : iáko on iuż wydány za czásu chowac mas / ták cwi-
czac iáko bys táktye poćiechy y owocu po nim doczekac mogl / iáktiey požadaš. A iž prágniēs áby kon do lat przysly mogl wšelákie prace / głody / nedze zno-
sić: nákládac go teź zarázem od mácierze odiawšy do tego trzebá / iáko owo y młode dziecko do školy dáia / áby sie za czásu dla przyslych lat / náuki / skro-
mności / obyczáiw cwiżyć počal. Bowiem quod semel testa capit. inue-
terata sapit. Obieray tedy źrzebietom w drugim y w trzecim roku táktye pá-
stwišká / w iáktich one za czásu nákládac sie máia do przyslych prac / to jest áby
niemal wstáwnie chodžily po mieyscách nierownych / twárdych ábo gorzy-
stych y nieco stálistych / áby teź y pozyczenia przytrudnię nábywaly. Wšák-
że nie rozumiem áby głod mrzeć miály / ále žeby z dostátkiem trawy máiac nie
zbytmię / słusne tylko wychowanie mieć mogly / tákże teź y do wod ábo zdro-
iow po dal im ná káždy dzień przechádzac sie dostawalo / áby sie tym w prace
z lekká wciągaly á cierpliwosc w pićiu znošic przyzwyczáiały: ábowiem w ro-
škofy wielkety káżdá rzecz gnušnieie / á w mierney pracy y stáranii wšyškó
czerstwieie. A co nayprzednięš / áby im czesto pástwišká odmiemiano / raz
ná dobre / czásem teź y ná podle przepedzác / áby mogly sposobnie w roškofy
y w nedzy iednákowo przebywac : namnię teź y to nie závádzi czásu gorace-
go kázac one przepláwiac przez rzeki ábo wody iákie / bá y owšem potrzebna
nápotym / owa zgoła iáko rozumnego człowieká w lećiech młodych y dziećin-
nych do rožnych spraw / roškofy y nedze nákládáia / ták teź potrzebá / áby y
źrzebieta do wšelákiego bytu snádnie ponoszenia przyczano : czásem kázac
w stádzie z rusznic strzelac / czásem trabić / czásem w beben bić chocia zdaleká /
áby y to zlekká w strách im nie pochodžilo / á y owšem gdy sie osłucháia / z che-
ćia ná potym sáme ku temu sklaniac sie beda. Zá czym to przystapi / że za tá-
kowym chowaniem ták bezpiecne y smiále beda / iáko inne konie w lećiech
dobrze doslych náydowane nie sa. Tu iuż o tym dosyc / iáko ie chowac y w
iáktich pástwiškách lećie. Zimie zásie iákim obyczáiem / ácz w tym porzadnych
gospodarzow wczyc nie trzebá / wszákoż krociuchno nieco przypomnie. Z
wielká pilnościá sśredz naležy młodych źrzebiat od przežiebnienia / á nie ták
zwierzchnego iáko wnetrznego / ktore wiec pochodzi z tego / gdy nocney tra-
wy pozycwia iuż z przymroškiem. Dla czego gdy przymroški pierwsze násta-
wáia / w ten czás nie wygániac ich ná pole / ážby stónce ogrzewac počelo /
gdyž zmárzla trawá zle trawienie w žoládku czyni y on zátwardza. Z strony
obór / ktore porzadne y čiche być máia / tož rozumiem co y z strony pástwišk
rožnych / áby iáko rožno lećie pášione byly / ták teź zimie kážde stádo zosobná
zámýkano. Karmia zimie káždemu jest wiadoma / siáno dobre / ktemu pše-
miczna / ieczmienna stómá / to nazdrowšá / bá y z iárzyce nie nagoršá. W-

Księgi

Włoszech nawiecey używają pszenicznego albo ieczmiennego ściernia po ko-
su / a te karmia za nauzyteczniysza być rozumieją / bowiem sie ad temperiem
bárzo skłania. Miedzy insemi swierzopom żrzebnym naylepszego chorow-
nia potrzeba / a komu sie stać może / przydawać im tu siano owsa / ciepło za-
mykając / ba y przykrywając / co sie wszytko nie głupiemu ale mądremu piśe.
A kto miewa wiec dostatek / ten y statek. O krom tego inſe stado / gdzie tra-
wy obfite bywają / zwłasczają miedzy pieknymi y żyznymi dąbrowami / może y
zimie we dni ciche a nie burzliwe wolno puścić chodząc / co y do zdrowia
a odmienności powietrza naymniey nie zawadza / wszakoż tym obyczajem /
aby na każda noc do obór zapędzane bywalo. Abowiem inaczej / od wielkie-
go zimna y karmizmarzley mogłoby w iakie nieuleczone choroby wpadać a
bo zanedznić / y plodu w żywocie bedacemu wielkim utrapieniem być.

Abowiem inſa / że we Włoszech / w Hiszpaniey / w Turcech / w Arabiey /
w Persiey / w Grecyey stada wstawnie zimie y lecie w polach chodzą / gdyż
tam nigdy względem krajow naszym zimny nie maś / dla tego tedy rostkoso-
wać snadnie mogą : ale tu y nas zaprawde od wiatru y mrozu ostrego z pil-
nością zachowywać potrzeba : bo iako raz albo dwa mlode koniatko zimnem
bárzo przerażone bedzie / zaiste vrody przynależney onego wiecey sie spodzie-
wać prożno / a niemal iako mlody szcep vschnie. Skad też nie wdziw / iż
daleko powolnieysze powietrze mając y słońce gorętsze / wielkością y dobrocią
stad nierówno nas przechodzą / gdyż konie tam nieinaczej iako lesny zwierz
powoli sie pásac / wſelakiey rostkosy używa : czego aczci my mieć wszytkiego
nie możemy / wszakoż / Est quodam prodire tenus, si non datur ultra, według
możno ści y krajny co nayspilnieyszego starania przykladając.

O rozeznaniu lat końskich. Rozdział 20.

Sie już wzywſz o piekności końskiej / o naturze / o chowaniu stad /
y o postępkach do tego przynależących piśac bárzo czesto / o lecnim
y o starym koniu wspomniato : Za niemniey potrzebna rzecz zdalo
sie przypomnieć po czym kto tu piekności / cności y wrodzie / poznac
może konia starego albo mlodego : gdyż sie też y okrom tego / za-
wſe inaczej z starym a inaczej z mlodym tak w pracy / w ćwiczeniu / iako y w
chowaniu y w leczeniu postępować godzi / co sie dwoiakim sposobem zna-
czyć może. Poznawamy bowiem lata / iedną z zebow / gdyż za odmienno-
ścią lat iedne wyrzuca / a inne na te miejsca wyrastają : druga z inſych przy-
miotow / ktore sie niżej przypomnia. O zebiech tedy wiedzieć należy / iż siela
z starych roznego mniemania o tym byli / ktore wszytkie tu w posrodek przy-
wodzić malo potrzebna / wszakże kilku z przednieyszych nie opuścić. Aristo-
teles piśe / że koń we trzydziestu Miesiecy zruca cztery zebny przednie srze-
dnie / to jest dwa na dole / a dwa na gorze : potym skonczywszy cztery lata / dru-
gie / cztery podle tych / takież dwa na dole / a dwa na spodzie / naostatek osta-
tnie cztery tymże sposobem odmienia w piątym roku. Lecz po wysciiu już
lat piaciu y Miesiecy šestciu zadnego wiecey zebny nie zruca. Plinius toż
twierdzi / iż we trzydziestu Miesiecy odmienia przednie cztery w roku czwar-
tym drugie cztery / w piątym ostatnie cztery / ale o tych ostatnich trzyma / że
nie wyrastają aż na początku roku szóstego / a w roku siódmym iż już wszy-
tkie zebny porównane miewa. Varro także o przednich srednich piśe / a o
ktorych czterech / iż ie zruca na początku lata czwartego / w ten czas gdy
sie zebny poboczne / od Lacinników nazwane Columelarii, rzezać poczynaia :
ostatnie

ostátanie cztery wedle tych drugich teź ná początku roku piatego / ták iź wśy-
 tkie porównywać poczyna w roku šestym / á w siódmym iuź wśytkie rowne
 niawa / zá czym iuź teź z nich wiecey lat poznác nie moze. Columellarii den-
 tes ktore my klámi nazywamy / y te wedlug iáwnego wśtáwicznego przypá-
 trowánia rožno sie rzeza: bo v iednych koni ná początku roku czwartego /
 v drugich teź áz ná końcu tegoż roku / v inych áz w piatym roku. A to mym
 zdáníem nie inšego nie spráwuie iedno ráne ábo pozne źrzebiat porodze-
 nia / zwlásežá w czásiech dobrych / ábo ktore sie inter æquinoctium vernum
 & solstitium æstium rodza / bo te ia y ránemi y dobrego czásu porodzone
 mi zowe: ktore zá sie inter solstitium æstium & æquinoctium hybernale,
 te nazywam poznemi y we złym porodzone czásie / o czym sie teź y wyżšey
 wspomniáło. Z zebow tedy iuź sámymch dáley lat siedmiu ábo ósmiu poznác
 nie možeme: áczci przed sie y przygryzowanie ták kłow iáko y inych zebow zá
 dobrym przypátrowáníem wieku rožność pokázuia / wśáktze z tych roku pe-
 wnego wiedzic nie moze iedno coś okolo tego / á im dáley ku stárości ida-
 tym zolčicia wiecey: po roku tedy iuź ósmym do inych przymiotow chcac látá
 rozoznáváć včiekác sie musíme. Abowiem we dwunástym roku znorw iá-
 kás czerni niezwykła w posřzod zebow sie miece / ktora nie w šřzodku sámym
 iáko z mlodu ná křtáit doltow / ále po wśytkim zebie ná wierzchu bywa ná
 křtáit sprochniálosti iákieysi. Sáme oczy teź nie mníey widomie pokázuia
 wesołóść ábo smutność / zá ktora mlode ábo stáre látá nástepuia / tákze nád-
 oczymá dolti głebše ábo mníeyše / pochyłóść głowy / y przetyłóść šyie / smu-
 tny chód / nóg powłaczanie / kopytá wyroste á iáko v kózłá nierowne / šieršci
 odmíennóść / škóry zwlásežá ná policzkách obwiřłóść / grzywy y ogoná wy-
 pádywanie / tákze y włos šíroy okolo oczu y po čiele / zwlásežá v čiemnych
 šieršci koni / á nákoniec čzolá teź pomáršczenie.

Te wśytkie y inych sielá wieku zgrzybiálego sa znáti: po ktorych iesli nie
 práwie istotne látá / wśákož przynamníey zęřłóść w lećiech á ku pracy ničze-
 mność lácníuchno poiac mozeš. Ačci y w lećiech zęřlych stáropiřá Vegeti-
 us, rok wieku včy poznác tym sposobem. Iź gdy kto pilnym przypátrowá-
 niem / gđsie nagłoweł práwie v vřká munřtutowego przypinány bywa / od
 tego miyřcá wárgi zwierzchníey zmářřki / ktore ná dol idá / liczyč bedzie / ile
 tam zmářřkow naydžie / tyle lat koniowi przysáđzywác ma: lecz y to czásiem
 omýla. Drudzy teź rořtrucharze pátrza tákichže zmářřkow pod ogonem
 ná sámym rzapiu / á ini štore wšiarořy ná policzkách ábo ná plecách odčia-
 gíwáia: ktora gdy rychlo odeyđzie mlodego / á gdy nierychlo stárego byč ko-
 niá osáđáia. wśákož to počiągíwánie škóry y popuřczenie naypewnıeyšym
 znátiem byč moze ná wierzchu głowy miedzy vřymá ná sámym čubie y ná
 policzkách / ktory znáť Aristoteles y Camerarius, šmiálości / dužořci y młó-
 dořci byč twierdza / gdy wyciągníone rychlo odchodži. Po zebiech tedy y po
 wzwyř pomíenionych przymiotách / látá y wieť konřki šnádnie poznác be-
 džiěř mogł / gđyž iuź o tym dořyč y nážbyt. Lecz ten záwře naypewnıey wie-
 v kogo sie w domu řplodzil / ábo byl vchowány.

O straży koło stáda. Rozd: 21.

N Kto nawiecey pieniedzy y štárbow zebraořy / řchowánia bespie-
 cznego ábo straży dla nich nie miał / złym položeniem y dobrego
 řřitac lácníuchno ie řtráči. Tákíež by nářadnıeyše řtádo zebra-
 ne / bez ořtrožnořci dobrej y opátržnořci řchowánia trwác dlugo
 nie moze. W czym ižem sie nápátrzał wiele ludži máto dbálych /
 iednych pře řřepřtwo / drugich podobno pře niewiádomóřć / přeřřzedz mi

Księgi

sie oboj ten rodzaj zdalo. Dla czterech naywietszych przyczyn straży y pilności w stadzie potrzeba. Jedną dla pamięci / z iakiem sie koniem ktora klaczą odchowawşy / iakięgo a iakiey sierści koniká klaczkeli spłodzita: bo podobienstwem tym kilkátroc postrzegşy ktorego konia z ktora swierzopa odchowawác / nápotym láčno porozumiec mozesz. Druga dla przemienienia ábo podrzucenia zrzebiecia (co ze stuczni ludkowie niektorzy umieia / y to swiadomo) od kogo obcego / ábo y od domowniká / dla kradzieży / y dla ostrożności w bezpieczenstwie od wilkow y zwierzu roznego. Trzecia dla wiadomości y pamięci przeganiania stada ná rożne pástwiřká czasow rożnych w zwiřs opisáných. Czwarta dla chorob przypadkowych rożnych w wielkości zwiřs zwiřs stada tráfiáiacých sie / á dla zabięzenia y wleczenia onych zá czasú / zeby zachorzále choroba swa zdrowemu / á zdrowe szaleństwem swym choremu do gorřego iakięgo przypadku ábo wločnosti przyczyna nie bylo. Dwoiey tedy dla tego wřytkiego pilności potrzeba: náprzod dla samey tylko straży od zwierzu y kradzieży / strażnikow chlopow dużyř / zdrowych / smialych y trzeřwich obierác mas / á záwřse po kilku wedlug wielkości stada / tych ze wřawnie nie odmieniáiac co tydzień inřych chowác / gdyř straż odmienna iáko nie pilná ták y niepewná bywa / myřlac ráczey o robotách y potrzebách w domu należacyř / á niřli o tym do czego iest do czasu tylko przystáwiony: lecz náiemnik ná to samo tylko náznáczony / domu / role / pasni żadney niemáiacy / koniecznie wřawniey y wierniey / boiac sie kaźni ábo oczekawáiac wietřey nagrody w tey wřludze swoiey / y pilniey / nie máiacy rozerwaney myřli do czego inřego / dozierác tego bedzie. Potym teř dla inřych przyczyn: dla doyzřzenia chorob y przypadkow pomienionych / komu samemu tyle czasu prze inře zabáwki nie sřtawa / náznáczyc przychodzi řuge iakięgo zářluzonego / wiernego / dawşy mu opátrzenie ábo wychowanie poblizu stada twego / czuřego / pracowitego / pilnego / w koniách sie kocháiacęgo y rozumnego. Ktesmu piřác y czytác umieietnego / ktory ma miec wladza we wřytkim nád stádem y nád strážnikámi bez żadney przesřkody od inřnych osob. A ięgo powinność miedzy inřemi tá teř ma byc / řsiáźke te odemnie opisána od paná ięgo mu řupiona czesto przemiátywác z pamięciá y z rozumem czytáiac / tego wřytkiego co w chowaniu swierzop / klaczek / mlodzi / w przypuřczeniu czasu odchowawania / w przeganianiu ná rożne pástwiřká / w leczeniu / y cořkolwiek pożytecznego w nich wyrażono iest postrzegác y wypelniác / ábo bedzieli mu iáka náuka inářsa w tey mierze podána / we wřsem rořkazaniu y woli paná swęgo dogádzác: Gdyř naylepiey ten řuga řuży / ktory w niczym woli páńřkiey nie náruřa. Ná kaźdy dzień do stada powinien doieřdzác y ono obeyřzeć gdy w polu bedzie chodřilo / tákze y řimie do obór ábo řtáien záwářtych: á cořkolwiek postrzeże swierzopom ábo zrzebietom řkodliwego / áby temu bez żadnego przedlużenia zábiegal / pogorřenia nie czekáiac: bo z máley řřkierki czesto wielki plomień wřasta.

O wwałářaniu. Rozdział 22.

Ako iest wielka rożność w wrodách konřkich / ták niemnieyřa y w cnotách / ktore mátká nátura bárřiey w iednego niřli w drugiego wlewáiac / nie wřytkie do dziełá przedniego godne czyniac / drugie do wozow / do poryweczyř posilek / do podlyř prac y robot náznácza / rożnym potrzebom ludřkim w tym dogádzáiac. záczym teř y sposob rzezania koni niektorých iest niemniey pożyteczny / w řráiach puřnocnych naybárřiey zwiřczáiny / zwiřs zwiřs tych / ktore wřawnego dozoru w dźierzeniu

roř od

rok od roku na stajniach y karmieniem owsem ábo ieczmieniem przewybor-
nym nie náder sa godnemi.

Wiec teź y dla tego / że przeciwko porywczym nieprzyiacielom do wśelá-
kich woiennych potaczek y prac naglych ludźie Rycerscy częścicy wáláchow
niź dygantow używáć zwykli / przetoź y o tym ná tym mieyscu nátracić nieco
sie zdáło. Naleyšy y náyperwneyšy čász rzezánia źrzebcow w trzecim ábo
w czwartym nádaley roku nástepnie / w Máiu ábo w Wrzesniu ná schodźie
miesiáca / gdy w onego członkach wšytkich doškonále zrostlych przyrodzona
poteźnošć y moc iuź pánowáć y przemagáć poczyna / ktora vprzedyšy wła-
šney išnošci swey w wzrošcie / w hrubošci / y w sílách nigdy nie doštapi / ábo
teź vposledzyšy z kłopotem / z nádtárgánim zdrowia / y z bolem wietšym
ledwie potym do tego przyšć śmieley bešpiecznie moźemy. Sposob wálá-
šenia v nas iest pošpolity / ládá roštrucharzom / kowalom y konowalom wšy-
tkim wiadomy : ále iáki náybešpieczneyšy / nie wšytkim. Dla štrepowáné-
go tedy iuź źrzebcá wedlug dawnego zwyczáiu tuź w ziemi rowek wykopány
mieć trzebá / w ktory grzbietem koniá wšunawšy áby wšytkiemu czermá no-
gámi ku gorze obrocony mniey miał władze do tárgánia y wierzgánia / dźier-
zac go przed siez obu stron / záštoniwšy oczy czymkolwiek dla mniešwego leká-
nia / iadrá z tylu wyciagnawšy ták poštepuy. Naprzod obie iadrá w lešczo-
tke wymi / žeby sie práwie przy šámey škorze wypuřly / potym noźem ná to
przygotowaným ná weglu tuź rošpalonym przerzni rázem wzdłuř nie máła
rzezia / by sie teź y iadrá záieło. A škorá šamo iadro wykoczy / gdyź to ták zá-
wše bywa / wyciagnawšy troche pod nim žyly ná ktorych záwšto / ničia iá-
ka hruba ábo ráczey iedwabiem czerwonym niekreconym w kolo kilkátroć
záwinawšy / duźo wezlem záwšaz á noźem tymże miedzy iadrem á wezlem
ono przyštrygní / ták žeby iadro w reku zoštáło á žyly názád z tym wezlem
wškoczyly. Zárazemże te ráne loiem kozłowym ná poly z žywica iodłowa ábo z
terpentyna przepuřczona / á ná tyšce tylko ciepło zágrzana záley y záškwarz /
á toź y drugiemu potym iadrowi vczyn / iáko ná przedzey być moźe wšytko od-
práwuiac / áby sie kon długo nie sílił ani mocowal / y dla mniešwego z rány
krwie dobywánia. Zá tym poštáwivšy źrzebcá ná mieyscu ciemnym ciħym
y suchym z godžinke / áby go ten bol / ktory wielki być mušy bez pochyby / omi-
nal / kázáć go przewadźáć po roli / y toź ná koźdy dźieñ czyniac po ko sie ná-
goi / žeby z kurzáwy ziemney rychley sie zápiec y zášrupić moglá ráná / štrze-
gac od much y zámočenja w wodzie / á puř zgoionego moźeš śmieley puřcić
w trawie ná dobre pášwištá / nie rušáiac go áź sie dobrze wychodźi y wycho-
wa. Ktorego sposobu w opišánym czášie nášláduiac / bárzo przedko y be-
špiecznie vleczoného bez žadnego obawánia mieć bedzieš wáláchá.

O piatnowaniu. Rozdział 23.

SDáło mi sie ná šámych oštátku y tego nie przemilezeć / poniewáź
roźne nácy w piatnowaniu koni roźne y zwyczáie y przyczyny o
nich máia. Abowiem iedni piatná kláda ná czelušciách / á tego
dźierza sie zwyczáiu nawiecey we Wloškich kráinách. Drudzy ná
šyi / co sie y Cesářzowi Márymilianowi podobáło / bo ták dźiane-
ty štáda swego piatnowáć kázal ná kštal ostroźki ná šyi. Ini zášie piatná
kláda ná wdách / ábo ná práwym / czego y teraz Wlošy używáia / ábo ná le-
wym / á tego w nášych kráinách nášláduia pošpolicie. Piatnuia teź niektorzy
y ná lopátkách przednich / ále mym zdánim bárzo sie tym kon špecić mušy /
bá y škorá tam náciénša y miešo náyšubtelneyše. Arabowie / Turcy / Táta-
rowie žradká bárzo piatnuia / tylko pala okolo goleni / po pieršiacħ y po šlá-

Księgi Pierwsze.

bżnách żelazem rozżarzoným / ale to ráczey dla zdrowia niż dla znákw czy-
 nia : iákoż perona / że wiele wilgotności škodliwych z żył suchych wyciąga
 sie. á náwet y Włosy pala nogi niektórym koniom z mlodu / mieniac że zrzad-
 ká ná tákowego škodliwa przypásć może chromotá. Ci co ná sámych czelu-
 ściách piatnuia / te przyczyny dawáta / że koń cudnieyşy y okazáły / gdy wşy-
 tek głádky y chedogi / nigdziey palonego nie máiac znáku : do tego że piatnu-
 iac walác go nie trzeba / y snadnie przywiazawşy tylko dużemi cugłami głó-
 we / do tego przysć może. Wiec iz y to piatno nagłowkiem zákrýć sie może /
 á przecie kto chce wiedzieć iákiego jest stádá táčno y tám obaczyć znák. Ná şy-
 też przeto twierdza / iz sposobno klásć piatno / że tám y koniá škora nayhrub-
 şa y naymnieyşy ból czuie / y bez obálenia tákże snadnie przyciśnac ono. Kto
 rzy záśie kláda ná wdziech / to po sobie máia / iz piatnuia przeto koniá v-
 przeymie / żeby widziáno y znáno / ktorego y czyiego stádá : tám tedy o-
 no kládziono być ma / gdsie naypozorniey y naywidniey v koniá : do te-
 go iz też ná wdziech naymniey żył á miesiřkości dosyć / naymniey konio-
 wi tákie piatnowanie škodliwe y bez wielkiego vprzyřzenia bywa. Chwa-
 la iednáť bárzies klásć ono ná práwym wdzie / do ktorych ia przystepuie zdá-
 nia / bo mniey koń ono przypalenie pámietać może / ale gdy ná lewym / tedy
 chocia mu sie zgoi / iz z tey strony do wsiádania / do wywodzenia y do chedoże-
 nia koniá nayczesćiey przystepuia / obawiać sie trzeba / áby koń ná pámietać so-
 bie palenia onego nie przywodzac / trudnieyşy do siebie dawal przystep. Iz
 tedy koždy w swym vpodobaniu ma niektore / y koždy wedlug swey dumy
 wáżne przyczyny / przeto y ia kożdego przy iego zdaniu zostáwme. Bo żeby
 też ná tym bárzo należało / gdsie miánowicie piatno klásć / y iesli ono záwşe
 kládziono być ma / nie zá rzecz náder potrzebna / ale tylo zá zwyčajna być ro-
 zumiem : to iest żeby widziáno / z ktorey kráiny / y z ktorego stádá koń vro-
 dzeniem wyszedł. Ná tym zda mi sie wiecey nalezy / waláci koniá / czyli wia-
 záć w piatnowaniu / co mu zdrowiey y z mnieyşa obráza członkow / y w kto-
 rym roku piatnować onego zeydzie sie.

Czás piatnowania tedy ten iest / gdy sie ciało wypelniac pocznie / ták w
 wdziech iáko y wşedzie / co sie w roku dzieie wtorym. Acz dudzy nie kláda áz
 czásu biánia ná stáynia / gdy iuż práwie koń zrodzi sie we wşytkie członki do-
 skonále. Czego ia záprawde gánić nie smiem / idzie tylko o to żeby w stádzie
 przed wşeciém ná stáynia bez znáku piatná nie był odmieniony ábo vkrá-
 dziony. Walác go piatnuiac bárzo rzecz niebezpieczna / bo mlody iáko dziki /
 miecac sie y mocuiac / może ábo członká ktorego nádrázić / ábo żyłe nádrá-
 znać / á przynamniey nogi od stryczkow targaiać nádrzezac sie musi / co sámo
 škodliwa dla żył suchych. stoiac też / niespokoyna mlodość nie da do siebie
 przystepu / wiec y vmknać sie táčno / škoro poczuie goracość żelaza. wşakoz
 iesli stoiacego piatnowac / tedy ták trzeba : Owiaz koniowi postronek mielki
 v şyie iednym końcem / á drugim przelozymşy przez kárt / zádziergni pod kó-
 tem noge przeciwna tey / ná ktorey maş wola piatno klásć / ták iáko owo do
 walania czynić zwytki / y przywiaz do czego / ábo duzo w reku dzierz / żeby
 koń ná zadniey nodze tey sámey stać musial / ktora maş piatnowac / á zákrý-
 wşy mu oczy / dobrze rospalone piatno rowno przyciśni / áz sie škora przypa-
 li / á nim odpusćisz stryczek / námaż ráne przypalona oliwa rospusczona z
 wolkem iáko nayprzedzey / pokri ieszcze mieysce ciepłe / záтым popusć á odwiaz /
 ogłaskiwaiac iáko naylepiey mozesz. Nie zlec y ci czynia / ktorzy w Lisicy /
 iáko to kowale názywaiá / gdsie vporne konie kua / piatnuia : bo sie źrze-
 bic miotac nie może / y spokoyniey stać musi bez pochyby. A tym sie
 też iuż ná ten czás y ten moy pierwszy tráktat kończy / ży-
 czac sobie wiernie / ábym do inşych pióro y do-
 wcip miał sposobnieyşy.



HIPPICA

ábo

O KONIACH,

Księgi Wtore.

Przedmowá. Rozdz: I.



Bie te rzeczy / nábyc y nábyte zádzierzec / zárow-
no byc trudne / z drugimi zgdzác sie musze. Wszakze tru-
dnieysza mi sie nieco zda / dobrze nábytego uzywac y w swo-
iey klubie zádzierzec / nizli nowo nábyc: Bo w tym oprocz
rozumu y samo szczescie wiele y czesto zdarza / w owym ro-
zumowi szczescie záwsze wstepowac musi: gdyz w nábytych
iuz rzeczách przyrodzenia swego niestatecznego fortuna odmieni-
cby nie mo-
glá / á rozumu státek y trwalość záwsze w tropy násláduia. Trudnieysza sie
tedy y to zda / vmiec dziko národzonego / vpornego / y duzo stworzonego by-
dlecia zázyc / vkrocié y wycwiczyc / á nizli rozplodzié ábo dostac: bo wielec
zrzebcow bywa / ále koni dobrych málo / zá czym dla nástepuiacey z nim prac-
ce / kłopotu y cwiczenia / kóždy zrzebiec dáleko mnieyszey nizli kon wypráwny
ceny. W tych tedy wtorych ksiázkách do tego sie przystápi / iáko iuz zrzebca
vrodzonego y doyzrzálego vkrocié y cwiczyc / á iáko postánowic y ku ludzkie-
mu pozýtewi obrocié: Ktora práca przymi przy drugiey wdziecznie lástka-
wy Czytelniku / wskáci przydáć / viac / y poprawic wolno.

W którym czásie zrzebce z stádá brác. Rozdział 2.



Roznych kráinách / rozne zwyczáie czásu lápánia zrzebcow z
stádá bywáia: á to nie prze inna przyczyna / iedno ze iedne kráie y
gorecke stónce y zyznieysze trawy y lepsze pástwiiska máia: dru-
gie zásie podleysze y zimny náclátá dluzsze. Przetó tez y zrzebiec y
rychley w iednym kráiu niz w drugim vrosáie / y przedzey do swey
przyrodzoney istnosci przychodzi. do ktorey skoro przychodzi / póki nie názyt
zwydzejie / ná stáynia brác go práwy czás: iednáke poznieysze lápánie zrzeb-
cow záwzdy pewnieysze nizli ráne. Bo áczci ku ogláskaniu trudnieysze / ále
mniey do vjezdzenia skodliwse / gdyz názyt mlodemu láčno chrasáti odci-
snac / zá ktorych nárušeniem nigdy kon áni chodu cudnego / áni przodu pew-
nego byc nie moze. Wedlug tego tedy gdzie kto stádá chowa / niech y niebo
y pástwiiska ma ná baczeniu / á z wyczáiem sie / ktory zá náuka stoi / rzadzi.
Wskákoz y to wiedzic nie wádzi / iákie indzicy zwyczáie w Turcech iáko mam
wiadomosć / w rok zárazem po odláczeniu zrzebiecia od máciorki wietša

Księgi

czesć na stajni chowáia / pieścza / chedoza / y ogłáskiwáia / od mrozu y od go-
racá wielkiego strzega. Tatarowie / ci báhmatow swoich áz w piątym ro-
ku teź snadz dośiadywáia. W Apuliey y we wsytkim krolestwie Neápoli-
táńskim we trzydziestu miesiecy łápáia / á do tego przez trzy ieszcze ná stajni
chowáia / niź ná nim ieździć poczna. Z Mantuáńskich stad gdy sie wypel-
ni rok trzeci / źrzebca sídlic zwykli. Niemcy we trzech leciech ná frezie kłusáć
poczynáia. Persowie áz w piątym y szóstym roku / dáiac te przyczyny / że koń
dlużej trwa duźszym / á do prac y nedze sposobnieyszym. W nászych kráiac
teź rózne sa zwyczáie / á naydzie salonego pácholtá / ktory ná trzyletnim źrze-
bieciu hárcé po burku stroi. Ale mym zdaniem po czwartym roku ná koniu
ieździć v nas poczác / práwie sámy czas y miára. Bo w tym czasie práwie y
ciel sie rzezác poczyna / y wsytkie sie czlonki w nim zraszáia / zá ktorych wtwier-
dzeniem zlekká / zá mála ktemu bázno práca / predka sie chybkosc y powolnosć
sposobic moze / žeby zá wieksmi láty do wietsey teź prace mogl być sposo-
bnieyszym. A czas łápáia práwy / trzy dni przed pelnia w Márcu / ábo od
pierwszey kwadry do pelni / vpátrowan być ma záwse ku wieczorowi / áby z
náckánym káidunem dluzey mogl bez iedlá trwác / y w nocy spokoiniey stać.
Przed czasem zá sie trzech lat pilno tego postrzegác / žeby źrzebie áni cudzone /
áni rekoma dotykáne bylo : ábowiem y slábsze bywa / y wzrostu málego.

Jákim sposobem źrzebce snádnie w stádzie łápác. Rozdział 3.

Wz sie wyźsey pomieniło / iż źrzebiecá roczne od mátek swych oddzie-
lone róžno pásióne być máia : á miedzy innemi przyczynámi y to nie-
mnieysza / że w gonieniu onych kłácze trudzone nie beda / á niebe-
spieczensťwá obráženia iákiego ábo zrzucenia plodu wyda / przetoż y
łápánie onych snádniey iuź przydzie. Trzech tedy rzezy w łápániu
źrzebiat wárowác sie trzebá : obrázy ludzkiey / obrázy źrzebiat sámych / á
ktemu zbytne pracy obudwu stron. Obrázy kónskiey y zbytne pracy láčno
sie ci vstrzedz moga / ktorzy niewielkie stadko máiac / záwse ie nazwyczáili
do obory zágániác / á tym sámym niemal nápoly ogłáskáne mieć : iednáť że y ci
z trudná sie obrázy ludzkiey vstrzedz moga / ábowiem w ciáśnym mieyscu /
gdzie y konie y ludzie wespól / láčno stápie škodliwie czlowieká potracić ábo
zdeptác. Tym zá sie ktorzy stáda sive w polách y zimie y lecie chowác zwykli /
troiey tey niebezpiecznosći bez sposobu y vmieietnosći wysć żadna miára nie
moga. Oboim tedy / iż vmieietnosć iest potrzebna / sposob do tego lácnie-
chny podam / bez żadnego wielkiego kóstu. Naprzod w mieyscu tákowym /
gdzie stádo bezpiecznie zwykle przygániáne bywa / dwa ploty dusze z chrostu
kázác vpleść iáko iáka vlice / táť przestrono / iáťoby sie tylko w niey trzy konie
snádnie zminác mogly / wzdluź zá sie ná saźni piácii ábo šestciu. Ná kón-
cách z obudwu stron tey vlice pláce táť kázác plotem táťimże ogrodzić / iá-
kich wielkosć stáda potrzebuie / žeby w nim przestrono chodzie ábo y biegác
moglo / w ktorych áby w obudwuch wrotá rzadne byly dla wganáania y wy-
ganáania. W poszrodku tych plácow ábo zagrodách / kázác pien duzy debowy
wkopác wysoki ná sažen á w ziemie táťież. Do tego v kóncow vlice tey z obu
stron kázác dziury porobic w stupiech dla zasuwáania dragámi duźemi / ábys
wedlug woli swey mogl ábo w tym ábo w owym plácu zádzierzáwác czesć
stáda / ábo teź y miedzy oploctámi iessi sie tráfi / á požadány źrzebiec táť sie
wemknie. To tedy táť spráwiwszy / zásunawszy oploctki dragiem z obu stron /
kázác / z ktorey sie snádnie zdarzy strony / stádo wsytko wpedzić bázno z lekká
bez wiel-

bez wielkiego przynaglania / y tam mu dać pokoy godzin kilką / aż sie ochro-
 snie y vbespieczy / wrzuciwszy nieco trawy ábo siana do nich. zátym trzeba
 mieć pogotowiu dwie sidła z duzego powroza mielkiego á nie z drogowane-
 go: ábo iesli sposobic sie moze z wlosienia zrobione / iákich Wlosy uzywac
 zwykli / dlugie przynamniej sażni dziesiec kozde / z ktoremi aby umieietni
 chłopi podle tych oploctow z obudwu stron stali na czymkolwiek wyzsey á
 nizli same beda ploty / ktorzyby ábo wrzucac na syie konka sidla / ábo iaka la-
 ska wkładac zwyczajni byli. Juz tedy tak wszystko przysobiwszy / kładac oploctki
 odemknac / z iednego placu przez nie do drugiego konie zlekká przeganiac.
 A gdy w oploctki wnidzie / ten ktorego wlapic trzeba / niech mu sidlo na syie
 ten / ktory go bliżej bedzie / wrzuci / y tak ono sidlo z dlugim powrozem wpu-
 ści. z oploctow gdy wybiezy na przestzenie / kładac ie zamknac zarazem dra-
 giem / á wshedszy dwiema duzym do onego placu / viac sie za on powroz v si-
 dla / y okrecic go kolo stupa prawie dobrze / á w tym znou oploctki otworzyc /
 aby zaszé nazad drugie stádo przebiezalo / potym zamknac. Ten vsidlony
 sam inz ieden zostawszy / tak sie dlugo krecic y rzucac bedzie / aż sie vmorzysz
 y náddusiwszy pádnie / á w tym za nogi / glowe / przypadszy znou lepiey osi-
 dlic / á z duzego surowego rzemienia / z dlugiem postronkami na glowe v-
 dzienice wlozyc na kstat káweczanu powrozowego / y tak go okielzawszy za
 dlugie te postronki / duzo viawszy z obu stron (iáko wiec niedzwiedzia dla
 szchwania wiaza) do stáynie dla zrzebcow nágotowaney wiesc / á mocno
 przywiazac / ábo tez przy spokojnym iákim koniu leguchno przywiesc / gdyz
 nie kozdy iednako bywa skalony. A takim sposobem wlapiwszy iednego / lapac
 masz y drugiego ile ich potrzeba bedzie. Wlapic zaszé ácz zrzebca kozdego
 trzeba / wsaakoz y w stádzie ktory lepsze znaki y podobienstwa ma vpátrowac /
 á to przeto / aby lepsze ku domowey potrzebie / podlesey zaszé na przeday obroco-
 ne byly. Masz w pierwszych ksiegach wyrazone znaki dobrego konia / ktore
 w pamieci máiac / tyle ile sie wolno biegaiacemu przypatrzyc bedzie moglo w-
 wazaiac / y te do tego przydac. Zrzebiec ktory naprzod sie przed drugimi
 wymyka / ná mosty bezpiecznie wbiegiwa / rowy / ploty rad przeskakowa / rze-
 rad biega / y do grania drugich pobudza / glowe wzgore podniozszy y ogon
 nozdrzami gwizdze / y ostroznym iest / á mianowicie ktory sie naprzod poro-
 wa w skalnistwie / á potym zaszé nappredzey pochwili przed insemi vspokaiá /
 o káznego takowego dobroci wielka nádzieia byc moze. Wiec y ten znak wies-
 le ich za przedni pokládaiá / gdy zrzebiec v wilka w páscece bedac wydarl sie /
 rozumieiac iz w wilczym zebie nieco iakieysi mocy y smialosci zamyla sie / co
 byc moze: bo iesli iedne zwierzeta iády máia y wielkie y rozne w gebie / byc y to
 moze / ze tez wilczy zab koniowi iakiey czerstwosci przydaie: wsaakoz mnie-
 mam ze przeto takowego zrzebca rádzi obieraiá / iz przez mestwo swe nieprzy-
 iacielowi poteznemu z pásceki sie wydarl y vshedl / ábowiem to samo y du-
 zosc wielka y zartkosc w nim znaczy / á stad y ostrozniejszym y czulszym kon-
 taki kozdy bywa nápotym.

Vlapiwszy iáko ná stáyni chowac, oglá- fkiwac, y czym karmic. Rozd: 4.



Stáyni dla zrzebcow zbudowaney / duzych á przestronych
 przeworzyn miedzy dwiema stupami wprawionych trzeba /
 wiazac kozdego nie v zlobow / iáko wiezdzone konie / ale v stu-
 pow / boby y zlob y drabina byla niewiem gdzie. Miedzy dwie-
 ma zrzebcy kon iáki iástawy stawiac sie ma / aby mástalerzowi
 zácniejszy byl do niego przystep / á k temu patrzac ná spokojnego sam zeby od-

niego po-

Księgi

niego pokory wzor brał (gdyż y nieme bestye ácz nie rozum iáko ludzie ále w zdy dowcip máia) wiec y iedlo y pićie/przystep máiac przy drugim koniu lá stáwym/lácniey šalonemu chocia zdaleká podáwác. Potym naywietsha stuka ogláskiwánia zrzebca nalezy ná dobrym / pilnym / czulym / y cierpliwym mástálerzu / ktory te dume przed sie wziác / że nie koniá ále dziecie ma ku piastowánium. Potrzebá tedy aby záwse lekuchno y cichuczko do niego przystepowal / ogláskiwal / nie vprzykrzáiac mu sie zgoła w niczym / áni go cudzac grzeblem / ázby sie pierwey dobrze do płotu przyzwyczáił / nie ma náń wolác / tárgác go / á miedzy wsytkim nie vderzyc nigdy / postepuiac bárzo skromnie : Bo y Lwá y káždá bestya dzika lácniey lágodnošcia z przodku vskromi / gdyž dužša rzecz od slábszey nie zwykla sie pozwalác zwyciežác zrázu gwałtem / áz fortel á czas káždá rzecz skroca / iáko wspomina Wirgiliusz :

Tempore lenta pati frena docentur equi.

Zátym ogláskiwáiac im dáley tym śmielšy przystep gdy sie otworzy / chedo-
zyc go trzebá tepym zrázu grzeblem / plátem z woda zimna á nie z ciepła gło-
we wycieráiac / ále grzywe ciepła / bo od ciepley wlos rošcie y hrubie / á od zi-
mney subtelniešy bywa. Do wody go z pierwodku záwse przy koniu wodzic /
šalenšego iednáť przy konnym z drugiey strony piešemú zá powroz vždzieni-
czny dzierzec bezpiecznieša. W karmi z rázu zrzebcom owšá golego wy-
strzegác sie dáwác / bo nogi od niego puchna / ále sieczki iárzycney ábo pšen-
ney / poſi sie ná nim pracowác nie bedzie / hoynie przysypowác moze. Wlošy
karmi zwoytki otrebámi pšennemi do Niedziel filku / nie miešáiac nic siecz-
ki / gdyž pomiešána z otrebámi rupie w brzuchu płodzi. Lecz gdy sie w pracu
wciagác pocznie / iuž y owies nie škodzi / bo zbytnie wilgotnošci ktore w
mlodych obšitnia / czesćia potem wymida / czesćia sámá praca mierna strawi
y rošpedzi. Naytrudnieša bywa do kowánia przyzwyczáił / lecz y w to bá-
czny mástálerz táť pogodzi / gdy w cudzemiu napizod zlekuchná nogi ocierác
y podeymowác wczyc bedzie / w zátym časem w chodzeniu dřewientiem ábo
y grzeblem w rog to w te to w owe noge moze vderzác ná kštáť kowánia : á
náošćatek zradká podeymuiac nogi / wystrobowaíac kopytá / táť áz sie do
końca oglášcze y ospokoi. Pierwošy raz kowác gdy go przydzie / to naywietšy
fortel / aby nie gwałtem byl przymušony áni obuřány / by mu tež chocia pare
vřnali lekuchno záwodzic z pierwodku przyšlo y podkwoy / nie dla iázdy cho-
cia / ále dla zwyczáiu / ktory ná poczátku záwse z trudnošcia przychodzi.
Gdzieby tež bárzo vporny byl y křnabrny do kowánia / sposob temu nižey o-
pisány naydzieš / ábo go w Lišice wemkneć.

Iáko zlekká obiezdžác y otárgiwác, sposob rošny do iázdy y do wo- zu. Rozdział 5.

Nielki nierozum či pokázuiá / ktory zrzebce y gwałtem wielkim
predko ie chce zmiewolić / y iednáťim sposobem otárgiwáia /
záczym tež ábo predko ochromia / ábo mu náture stárgáia / gdyž
im mežniešy y dowcipniešy koň / tym sie mežniey gwałtowi
sprzećiwia / á sprzećiwáiac sie / mocnie sie z síłami swemi / w
ktorym ábo cšlonek ktory obrazi / noge wywinie / žyl nádtárga / ábo tež / co cze-
što bywa / wnetřza nárušy. Doyć tedy predko obiezdži / ktory lágodnie poste-
puiac z dobrej woli do tego przywiedzie / iž pod šiodlem być pozwołi / ábo z
cicha we

ćichá we śli pociagnie. Do wozu máiac wola zaráżem z mlodu obrocić źrzebca / pozwalam na náše zwyczajne otárgiwanie : to iest / áby był przy drugim koniu wodzony klusem / wwiązawšy mu iáká mierna kłódka / ále táka ktoraby sie zá nim nie tármosála / á bárziesy źrzebca nie stráśyła : co uczyniwšy kłóć / poty tylko wodzac go zlekká po polu gđsie nowo pooránym / poty sie nie wćiszy : á skoro spokóynie poydźie / odwieśc do stáyni / ochedożyc y co raz o gláskác. Dobrze iuż takim sposobem wkoionego w wozie iákim / ná rece z rázu go wćyć chodźie / dźierzac záwse zá duży cugiel á nic nie sásuiac / gdyż spokóyniey ták musi chodźie iuż w lecu / ábo ná śwárce / y lácniey go zádźierzec / á ták wpráwnego moźesz obrocić gđsie sie bedźie zdáło. Do iázdy zásie / zwlászczá koniá głównego / sumnego / śmiálego / y dáleko inákšym sposobem y z niemála práca á z wietšá ćierpliwosćia przydźie wćrocić. bo iákó roznośc tego ktory wóz ćiagnie / od tego ktory pána swego zdrowie noši : ták teź wwaźniey z tym postepowác / áby sie wády škodliwey ábo wporu iákitemu nie przyłóżył : gdyż wpráwny z mlodu y w podobány iákí wpor / strudná nápotym wykorżenie.

Naprzod tedy iuż ná stáyni ogłáskánego nákládác trzebá do nošenia siódla / ktore y stoniáne bez strzemion y bez zádnych przecet być ma / áby go nic nie tknelo / zrázu bárzo troche podpináiac / potym teźey / áż ták zlekká do swoy kłoby przydźie / zádneý wzdý áni munstulá w gebe nie kładac / ále káweczan ábo z dużyh stryczkow uczyniony wšytek / ábo teź ná nošie z żeláznym lácniuskim / wedlug tego iákie šalone ábo stromne bedźie subiectum / z takim káweczanem osiódlánego z stáyniey wywiódšy podác go bącznemu / ćierpliwemu / y dużemu pácholkowi ná bárzo spokóynym y niewásniwym siedzacym koniu / ktory ná powod go wziawšy zá lewa strone káweczana práwa przyśárowawšy do leku siódelnego ále nie gwálttem / wodźie go bedźie pierwey wzdłuż drogámi bitemi śtepiá / czásem y klusem : potym wiechawšy z nim w rola iáká głęboká świežo dárta / nie ćierniowa / áni stálna / ábo w piászczysie mieysca ferokim bárzo kólem / ná te y ná owe strone ryścia spora klusac y obracáiac / ták áż w miáre podpracowawšy y zápoćiwšy sie spokóynie przy koniu poydźie : co po trzy dni czynić trzebá. czwartego z ták nádmożonym do stáyni sie obroći / á tam iezdźie máiac w reku trawę ábo žiolá iákie pachniace / bez ostrog y pálcata ma go oczekawác / á przywiedzionemu raz y drugi podác / glászczac po šyi ábo gđsie pozwołi. Tamże zaráżem stárác sie o to / áby náń mogł zleguchná wśiesć potrzepuiac reka po siódle / obroćiwšy go bokiem do stopniá iákiego / áby sie tym śnádniey y wśiesć y zśiesć mogło nie wprykrzáiac koniowi. Dali wśiesć / nic nie iezdźie zrázu / tylko posiedziawšy troche glászczac zśiesć / á znówu drugi y trzeci raz wśiesć bez zádneho wolánia ábo wprykrzenia / bo káždy poczatek przykry. Nie dali teź wśiádác ná sie z przodku / ná czás inšy odłóżyć / á bárziesy go co raz poklusawšy przy koniu do tego przywodźie / áby dobrowolnie pozwołił dośiesć / á dáł ná sobie spokóynie iezdźie / czego lácno dowiedźie nieśkwáplivy á bárzo ćierplivy wymysł ludzki. Piiánicy / furiatowi / lbu niećierpliwemu nie tylko piásťowác / ále ledwie pátrząc ná nadobne y mlode źrzebie pozwołić moźe. Prawdá żeć ćieśko podobno przydźie znošić dlugo y ćierpliwie kónskie šaléństwo y mloda burzliwosć / ále wspomniawšy że teź on osobe twa wiernie y dluzey ma nošić / lácniey sie rozumniemu dáć do tego przywiesć. Sat cito, si sat bene, dawna przypowiaśtká. Dosyc przedko / gdy dosyc dobrze.

O Káweczanie y o Bárdeli. Rozd : 6.

Księgi

Spomniáło sie wyższej Káweczán y stomiáne síodło / ktore Bárdela zowa Káwáktorowie / dwie rzeczy bázro do iázdy y stánovníenia mlodych koni potrzebne. Bárdela íest síodło bez żadnego dzewá y želázá z sámej tylko vplecioney stomy vczynione / plotnem hrubym surowym ábo miétkim cymcem obfitye / z íednym popriegiem ná wierzchu síodlá przez wsiedzenie záciágnionym / bez strzemion / popiersieniá y pochem. Tego miánowicie tylko ná mlode vzywáia żrzebce dla dwóch przyczyn. Jedná áby sie chrzástki mlode y ciężaru żadnego znosić niezwyčajne nie nárušyly ábo nie náciškály / gdyž z mlodu raz nádešnióne plecá niebespieczny y drobny chód ná potym spráwuia. Drugá áby miétki grzbiet / miétká lehká y nie nie čisniaca rzecz ná sobie czuiać / čierpliwiey mogliéžďzá znosić: bo owo síodło pospólite žádná míara tákie býć nie može / ktoreby gđžiekolwiek nie dolegálo ábo nie včisškálo. lež Bárdeli dotad tylko vzywáć przyđzie / poži sie grzbiet do čiežaru nie náložý / á w klus dobry vpráwováć nie počnie / zátym sie može klášć síodło pospólite / dobrze opátrzone y vyšláne dla wietšego prácovánia y vpráwovánia.

Káweczán pospólitšy íest nie tylko dla mlodych / ále y dla stářišych stánovníenia koni zvyčajny y bázro potrzebny / á te rozne zvytky bývác: íedne sa z šezerego povrozá dla mlodšych koni / drugie z rzemieniá / ále y do tych / wezdlug vpornošći ábo povolnošći konškiey zrozumiávšy náture íego / y do otych / rozmáite ná nos láncuškí przýprávuia dla vmiárkovánia nošená głowy / pohámováná burzlivóšći konškiey / y obiečia íákiey črnábrnošći badž vrodzoney badž náložney / bez ktorego Káwáktor / íáko Mátemátyk bez kvádratu / ábo Geometrá bez cyrklá y kompásu / nie počáć w náuce šwey nie može. Przez ten bowiem gebé sie koniowi stánovi / potórá y povolnošć náuczá / číálo všytko prostuie / w piekne chodzenie y w rozmáite biežánia vprávuie / á náošáték íest vlašny hámulec ábo regulá odvodžac od zlejšgo / á včzac potrebnego / bez bícia y žádnego vtelkšego vprýkřzená / ktorežgo dáššego vzywánia wedlug potreby čvícžac konie do rozšnego biežánia Káwáktorowie vzywáć vmiéia.

O stáyni, o okolicznošćích, y o porzádku w niey. Rozd: 7.

Vžesmy z stádá žrzebcá vłápill / do stáyni przýviedli / y ná nim íežďžíc počeli: ále íáka má býć stáynia / íáki w niey sposob / o tym sie vzmíánká nie džialá. Jáko tedy do rzeczy potrebney przýštapic sie musí / gdyž y po vlovioných z vtelkš práca rybách málo / gdyž ržadnego šáđzu nie bedžie. Stáynia od stánia nážvána bedáć á stánia konškiego / bo ínše byđletá čzešćiey ležá níž stois / šušna áby w niey nie oborá / ále ráčžey komorá dla záđžierženia ták potrebnego y dowčipnego á náppředniejššego byđleciá bylá / w dobrým zđrovíu / w vesołóšći / y w dobrým míeniú / co sie nie tylko w píciú / w íedle / ále y w spokóyným zámyšlá míeštkániu. W ktorey zá náppředniejššá okolicznošć / vybádyvác šubtelny Xenophon á mílošnik rzeczy všytkých ochedožnych / požáđáiac mieč puřlerž Argolickí / zbroie Actycká / helm robota vymyšlná Beotycká y koniá Epidauryckíego / píše in Hippico & Hipparcho w kšiegách przýnáležácych žetmáonom / ryčerškim ľudžiom y míštržom konškim: mieč chce / áby stáynia íáko náblížey ošká páňškiego zbudováná bylá / dla čzeššego koni ogládyvánia y náviedžánia. A štáđ podobno Aríštoteles in Oeconomicis všpomína Perše íednego

iednego pytanego / coby nabarżiez konia tuczyla / odpowiadaiacego / o ko-
 panski. co y Plutarchus in moralibus natraca iako rzecz istotna y prawdzi-
 wa. Alec y w naszym Litewskim kraju mozny ieden ziemianin wielkiemu po-
 dobnie odpowiedzial Senatorowi / badaiacemu sie za iakim rzadem konie
 tak zarwie wychowale miewal. Kamien prawi mam konie tuczacy. gdy sie
 y o tym znouu pytal nie rozumiarowsy rzeczy / wwiody go do stajni ukazal
 kamien w posrodku wkopany / na ktorym siadywal gdy koniom tego obrot
 rozdawano y pokiywiadaly. Potrzeba tedy aby stajnia dla koni przyna-
 mniej przednich zdrowie pana swego na grzbiecie swym piastuiacych / zarwie
 blisko palacu abo mieszkania zbudowana byla / zeby y pan czesciey sie do niej
 przechodzić nie lenil / y mastalerze pilnieysmi byli / rzedzey sie oddalaiac dla
 czescstego onych nagladania / iakie sa niemal wszedzie stajnie v niezwyctez-
 nego Cesarza teraznieyszego Rudolpha / dziwnie sie w koniach Kochaiacego.
 Ma tez byc miesce obierane dla stajni gdzieby powietrze dobre / wolne / a nie
 zaciesnione od smrodow bylo / ziemia sucha nie wilgotna / woda poblizu
 przezrzoczysta / cieklaca a nieblotna / z muru abo z dzewa dobrze spuszczone-
 go zbudowana / zwierzechu y dachem y pomostem rzadnie obwarowana / dla
 wiatrow zimna / y roznych niepogod. Wewnatrz zasie nie mniej na do-
 brym postanowieniu zarwislo / ktore takie byc ma. Naprzod kazdemu to ra-
 dze / aby konie zwyczaiono iako naspokojniey stac / do czego przeworzyny mie-
 dzy duzymi stupami na postronkach zarwiešone nappozytecznieysze byc rozu-
 miem : abowiem ani kon na konia vderzyc z obraza / ani sie sam zacierac w
 takich przeworzynach zadna miara moze. Ktemu wlozywšy nań iedne po-
 bocz / musi spokojnie stac kazdy / zwlaszcza za wstawna pilnoscia wiernych
 mastalerzow / ktorzy skoro kon na drugiego vderzy abo kwiknie / gdy raz y
 dziesiaty skape w ten czas prawie gdy broi palcatem wzbierze a okrzyknie /
 do takiej skromnosci konia przywiedzie by nasalešszego / ze potym y bez prze-
 worzyn chocia w szerym polu / bedzie spokojnie stal. Ganie y ganic slusnie
 moze Wegierskie owo koni iako dzikich niedzwiedzi w Anglii na pobo-
 czach y wyciegaczach rospinania / ktore wiecey psnia / bestwia konie / niz ci-
 chosci wczu. Bo zarwie za tym wstawnym wiazaniem nog / iako czeste puchli-
 ny y chromoty przypadaiu / tego kazdy do swiadeczy pilnuiac / y zezna prawde
 miluiacy. Lecz co nawietza / ze sie skapa ani wklasc / ani przewrocić snadnie
 w nich nie moze / tylko iako owo chlop w kłodzie / tak mizerne to zwierzatko
 w tych takich petach kaweczec musi. Wiec za tym gdy z tey niewoley wy-
 wiedziony bywa / to plase / skacze / ze go ani mastalerz vdzierzec / ani pan bez
 wstydny miedzy ludzmi dosiesc moze. Inšych niegrzecnosci stad pocho-
 dzacych nie wspominam dla daremneho przedluzenia / mady y baczny expe-
 riencya doydzie / a šalonemu y vpornemu mozgowi wšytkie rationes na
 swiecie nic nie pomoga. Moie tedy (komu sie podobac bedzie) to iest zda-
 nie / aby w takich przeworzynach iakom pomienil / konie iezdne stawiano / kto-
 ry zwyczay po wšytkiej ziemi Hispanski / Wloškiej y Francuskiej zach-
 wyruia wszedzie w krolewstkich y ksiazeczych rzadnych stajniach. A sero-
 kosć stupa od stupa na trzy kroki pospolite prawa miara / a wzdluz od žlobu
 do stupa krokow piec. Potym žloby maiu byc przesrone / a raczey pojedyn-
 kowe / cudnie y gladko wydrozone na kształt lodki / nie wysokie od ziemie / aczci
 y w taisytrach przyzwyczaiac obrot ziadac mnie sie podoba / gdyž ani owsa roz-
 sypie / ani sie iezdzac lacno bestwic moze. Do tego pomost pod konimi nay-
 lepszy iest bruk z drobnych polnych kamieni abo ceglany / acz y dobre hrube
 debowe abo iasienowe suche tarcice ociosane na tramach polozone / w zi-
 mnych krajach sa pozYTECZNE / z ktorych zimie y lecie wilgotnosć sciekac mu-
 si / kladac ie w przeczanie w zdluz dla wšliznienia nogi. A ma byc na prze-
 dzie ku glowie wyžszy / ku zadowi pochodzišszy / bo takie stanie koniowi ra-

Księgi

zmiejsze y pożyteczniejszye / y wodą albo moczą łacniej samą przez sie ścięć bez
 dzie w rynstok. Miedzy przeworzynami aboli staniem końskim / jeśli z obu
 boków we dwá rzedy konie stać beda / trzeba wlice przynamniej na krokow
 osm przestrony / dla pięknego pozrzenia y bezpiecznego przewodzenia w
 miataniu z końmi. A tá ma być burkowana rownym kamieniem albo też ce-
 gla / a z obu stron w niej ku nogom końskim rynstoki / dla ścięćania wody / y
 gnoiu rzadniejszyego wymiatania wezynione być máia. Drabina nie wysoko
 ale tuż nad żłobem przypawiona / nie zbyt z szeroka przegroda / aby siano
 nie wypadalo samo / lecz tylko aby wargami koń dosięgac onego mogli. Aczci-
 sa niektorzy nie używajúcy żadnych drabin dla siełu przyczyn / iako y w Man-
 tui y Ksiazat / wśakoż y to ná wola každego zostawiac / tego y sam naj-
 mniej nie ganie. W słupach podle żłobu máia po dwa kolca zelazne / duze /
 w skoblach przybite być / iakoby nad żłobem łokieć / a w tych kolek nie w dziur
 żłobowych z obu stron wiazac dużemi cuglami rzemiennemi albo postronko-
 wemi konie / zwlaszcza w dzień / dla lepszej pewnosci y duzosci. W tych zaśie
 słupach ktore w zadu końskiego wprawione stoia / także po parze skobliz du-
 żymi kolkami z obudwu stron každego słupu potrzeba máio co wyższej grzbie-
 tu końskiego przybitych / dla wiazania koni czasem w dzienne stanie / a to
 przeto : Kon każdy w dzień stoiac musi iakazkolwiek mieczabawke / badz to
 drabine albo żłob gryść / badz nogami grzesć / badz sie zacierac o żłob / o
 drabine albo o słupy / badz z wzdziennice sie zdzierac / badz cugle gryść /
 badz cozkolwiek takowego broić : bo rzecz zywa żadna miara Sypowu ka-
 miennemu podobna być nie moze. Zábiegając tedy temu / skoro koń rza-
 dnie obroć swoy zie / zarazem go obrocić oczyma do stajni wewnatrz / wwia-
 zawszy go do tych kolek dużemi cuglami rowno / tak ná iedne iako y ná druga
 strone / aby syla nie krecac ani lbem / prosto musiał stać w posrodku swej
 przeworzyny / za czym żadney wady ani psoty wyczć sie nie moze / bedac przed
 oczyma oprawce swego. A temu z takowego stawiania te masz pożytki : na-
 przod syla końska y kark musi sie przedzey stanowić / dzierzac go prosto w ied-
 dne miare zawse. Druga / patrząc ná ludzcie przechodzace sie / y konie prze-
 ciwko sobie stoiace / rychley sie potorsze y łagodnosci przyucza. Trzecia / żło-
 bow ani cuglow gryść nie moze y zacierac sie nie bedzie / gdyż zadem żłobu
 ani słupow nie dosięgnie / a przodem dla rownego cuglami wiazania też
 dosiac nie moze. Czwartha / geba sie koniowi predko náprawi / gdyż y ná
 munsztuku nowo mu podanym tak stawac moze / y on oprocz iadzy łagodnie
 po kilka godzin každego dnia w gebie piastuiac / onemu sie zlekká nie gwał-
 tem przyzwyczaiac / ná czym wiele wierz temu nalezy / y sieła iedzcowi do
 stanowienia geby prace vmniejszya. Piata / chedożycy cudzić konia daleko
 tak sposobniej / gdyż y przystep łacniejy mástalerzowi / y od vderzenia za-
 dem (co czesto od mlodych albo sumnych potyka koni) bezpieczniejy. A
 náostatek nadobne pozrzenie czyni wshedzy do stajni / gdy konie ta strona ku
 oczom ludzkim obrocone bedac / ktora w sobie najcudniejy y najprzedniej-
 sa máia / to iest glowa / ná widoku samym rowno wshytkie o bok stoa. Lecz
 w tym sie przestroge dac godzi / aby tak obraciac nie ná wzdziennicach konie
 stawiano / bo máiac wolna gebe z trudnáby go zahamowac : ale máia stać
 albo ná munsztukach swych czasem / albo ná kantarzach wstawnie / cuglami
 dużymi z obu stron do tych kolek słupowych przywiazane z iednego końca / a
 drugiego do všek munsztukowych albo kantarowych / gdyż hamulec máiac
 w gebie / spokojniej y poslušniej stać musi. Do tego mástalerskiego oká pil-
 niacego trzeba wstawnego z pogrozeniem y okrzykiem / gdyby sie koń z dru-
 gim wasnil / albo spokojnie stać niechcial : acz to pewna ze nálozy sie koń pre-
 dko tego / y radniej tak a niż ku żłobowi obrocony stawa / tylko pilnosci y do-
 zoru potrzeba. Daley ieszcze wpatruiac w tey násey ozdobney stajni / gdyż-

bym me rad niezego przestąpił / dwoie wrotá rozumiem być potrzebne wła-
 snie przeciwko sobie / iedne ná południe / drugie ná pułnocy. Jákož aby ták
 mogła każda stáynia wzduż stánać / zwlaszczá gdzie plác y miejsce potemu /
 życze. W wielkiej iednak stáyni (częci nád 40. koni w iedney stáyni wiecey
 škoda stáwiać) musza być czwore wrotá : to iest / dwoie w posrzedku / á dwo-
 ie po końcách / dla przedsego wywodzenia koni czásu iákty potrzeby gwalto-
 wney ábo ognia : á przed každemi wrotámi ganki przykryte dla cudności / y
 dla letniego siedzenia bárzo sa potrzebne. Otná teź w niey dosyć przestro-
 ne niech beda skláne / dla dźdźá y śniegu záwiewánia / á tych tyle ile wielkość
 stáyni potrzebować będzie dla dostátecznego dodánia iáśności. Nád konmi
 mieszkánia áni iezdźcom áni mástálerzom być nie máia / ále stómá y siáno
 przednie moze sie táń chowác / zwlaszczá gdzie ábo sklepiona / ábo spuszczá-
 nemi rzadnemi tárcicámi polożona zwierzchu będzie. W bok iednak stáyni
 po obudwóch końcách komor potrzebá rzadnych / dla záwieszenia siodeł /
 munstukow / grzebel / chowánia rzeczy y posćieli mástálerskich / miotel / wi-
 del / taczek / lopat / cebrow / wiáder y inszych potrzeb. Boć záiste špatna rzecz
 bárzo / gdy nierząd y nieochodostwo w stáyni / ábo gdy munstuki / káweczany /
 siodlá zá konmi włásnie iáko w iákim kramie wisza / á po kaciech y ná widoku /
 widlá / miotły / pláty / gebki różno rozrzucáne leża / táń gdzie oko y páńskie y
 ludzi obcych wstáwnie sie przemíta / á pospolicie dla zabawki y goście gospo-
 darze do stáien swych rádźi wodza konie pokázuiac. Potrzebá tedy aby w
 niey ochodostwo bylo iáko naycudnieysze / żeby porzadek y sám nadobne poy-
 źzenie czlowieká w weszelo. Kominow teź pilno trzeba dwóch przestro-
 nych murowaných przy každym końcu stáyni / dla zágrzewánia wody y grza-
 nia sie mástálerzom czásu zimná / gdyž gdzie drew dostátek / izby miec nie
 trzeba / w ktorey siedzac czeladká gnuśnicie / á lotrostwem ábo spániem sie
 rádá zabawia / mniej koni y ochodostwá pilnuiac. Ale stáynia włásna ma
 być ich izbá y komorá (oprocž iáko sie pomienilo / żeby tylko mieli gdzie rzeczy
 swe chowác) bo y od samey konstkiey páry y od kominow będziec w dobre o-
 pátrzoney stáyni ciepło y czásow chłodnych. O bok z nadworza potrzebna
 iest bárzo / dách nád podstupiem ábo šope iáka wczynieć / dla pracowánia ná
 koniach czásu niepogodnego / plutnego / mroźnego ábo wietrznego / aby sie
 moglo tákich czásow ná koniách bezpiecznie iezdźcie bez wmołnienia iezdź-
 cow / bez popsowánia rzedow / siodeł / bá y z wietřym bezpieczeństwem zdro-
 wia konstkiego. Jákož nietylko táka šopá ná to / ále y dla chedożenia koni
 czásow zwlaszczá párných / y dla kowánia przestronego wielce iest pożytecz-
 na. Przeto táńże ná różnych miejscách / kółká duże z škoblámi dla przywie-
 zywánia máia być do ścian y stupow poprzybiáne. Nád gankámi przede
 wroty moga być komory pobudowane / dla Podkoniussego (częci lepiej żeby
 y on záwse w stáyni sypial dla lepszego w nocy dozoru) y dla iezdźcow : gdyž
 či ktorzy rzadu dogladáia / iáko naybližey mieszkánia swe miec máia. Po stáyni
 ni z ogniem aby sie nie przechodzono / pilno Podkoniusy postrzegác ma dla
 różnego niebezpieczeństvá / dla czego v rzadnych y možnych ludzi máia być
 w nocy lámpy dwie ábo trzy wedlug dlugości stáyni / ábo w láternách swie-
 ce zápalone záwieszone / ták dla widzenia sposobnego / iáko y dla inszych przy-
 padkow. Nádostátek kowalá y z kuznia porządna blisko stáyni radbym wi-
 dzial / ktorego powinnośc nie tylko kowác / ále y ná každý poránek przeszedřy
 stáynie táń y sám obeyrzec každého koniá iestli nie chorzeie : co iáčno po po-
 stáwie y po láynie iego poznác moze. A kónczac iuž to przedsiwzięcie / te
 przestroge potrzebna zostáwuié / aby żadne ptástwo domowe / kury / geši /
 golebie nie postawáły / áni táń gdzie siáno ábo stome chowáia / áni w stáyni
 ni : bo y gnoy ich / y pierze bárzo škodliwe y wiele chorob koniom czyni. Juž
 tedy máš stáynia zupelna / názybtci podobno wymyslna / y nie každemu ku

Księgi

wystawieniu podobna / ale możniejszym Pánom taka sie zeydzie : mniej po-
teżny ziemianin względem dochodu swego w tym niech násláduje w czym
może. Owa chocia nie takimi perlami / takim iednak wzorem káždy podobna
tey kto záchce mieć może.

O powinności Mąstalerskiej. Rozdział 8.

W prawdziwy y dobry mąstalerz / te wszystkie okoliczności ma w sobie
zamykac. Trzeźwość / cierpliwosc / wiara / milosc do koni wro-
dzona nie przymusona / ochedostwo / posluszenstwo / pilnosc / zdro-
wie y duzosc. Nie ma byc zlonaty / aby go zlonaz / dziecim z stáynie
nie wyrabiála / nie kofyra / nie zwadzca / ani nierzadnik. Po-
winnosć iego / ráno wstawy pare koni swoich dostónale wychedzyc / w
przeworzynie wymiesc / gnoy wymiesc / páwiment pod nimi wysusyć / y zlob
zawse mieć chedogi : siáno dáiac doyrzec aby nie zgnile / nie z láynem iákim
ptászym / nie z iákim plugástwem / ani z pierzem / ale raz y drugi pierwey prze-
trzasnac aby chedogie bylo. Owies dáiac takze dobrze wyplec / wysiac y re-
komá wytrzec / a zárowno go z drugimi w obrok koniowi swemu oddac / z
stáyni nie wychodzić nie opowiedziawsy sie stársemu / a ná swe miejsce tym
czasem pilnosc swych koni zleciwszy towarzysybowi ktoremu. Siódlo / Mun-
stul / y rynnstunek koniowi iego przynalezacy ochedoznie chowac / a ná swym
miejscu zawiesic. Ceber / z ktorego poi czasow chłodnych ábo niepogodnych
zawse mieć wyplokány. A náostaték w nocy tuż w poyśrzedku stáynie zá swe-
mi konimi legac / nie zdeymuiac czasow chłodnych przykrycia z koniá. Lecz to
nawazniejszy / aby co poráne ogladal kopyta y podkow / iesli róg zdrowy
ábo podkwa mocno lezy / wiec iesli kon nie smutny / nie zachorzalli : a skoro
by co takowego postrzezl / ábo tráfilliby mu sie iáki przypadek zly / badz w oko
vderzenie / badz splecenie / badz zwinienie czlonka / badz obrazenie od drugie-
go koniá / aby zárazem prawdziwie stársemu to oznáymowal nie táiac :
gdyz snádniej káżda rzecz leczyc zá swiezá by naygorza / a zástárzaly y nay-
mniejszy vraz strudná porátowac. A toć iest wlasna dobrego Mąstalerzá
powinnosc / ktora tez zá soba wyciaga / zeby pan miał ná takiego wzglad le-
pszy niz ná inna czeladz podleyba / prostba odpráwuiaca robote. Placa ma
go záwse dochodzić / suknia / obuwie / y kozuch dobry przy dobrej stráwie / aby
nie miał wymowy czasu zimná y niepogody / ani przyczyny odchodzenia z
stáynie : gdyz pracowitemu robotnikowi tego wszystkiego dodáwac Aristore-
les in Oeconomicis kaze. A takowy czeládnik dobry / slusnie láski dálszey
pánskiej doznáwac / a ná stárosć y opátrzenia dobrego z takiey wyzwoleciem
prace / oczekáwac może.

O Koniuszym y o Podkoniuszym. Rozdział 9.

A Je przedstawam ná tym / mieć stáynie porzadna / koni y czeládzi
w niey dobrej dosyc / ale dozoru trzeba : ktory iz nawiecey ná Ko-
niuszym nalezy / iego okolicznosc y powinnosć wspomniec sie
musi. Naprzod tedy z strony istnosci samey osoby / ná taki v-
rzad potrzeba vpátrowac y obierac czlowieka vmyslu y ciála
zdrowego /

zdrowego/wiernego/trzeźwego/czytać y pisać umiejetnego/dozornego/pilnego/nie leniwego/dowcipnego/ochotnego do wszytkiego/laskawego/w miare srogiego/ná koniach dobrze ábo przynamniey nie źle iezdzić umieia-
cego/okolo przypadkow y chorob konskich rozumieacego: á ná koniec co przednieysza/z natury y prawdziwie konie miluiacego/y w nich sie Kochaia-
cego. Gdyż do káždego przedsiwzięcia przyrodzoney checi potrzebá/ áby nie z musu ábo k woli komu co tylko czyniono/ ále prawdziwie z wrodzoney checi y ochoty. Potym powinność iego tá iest: Káno záwse wstawy/gdy konie chedoza/doyrzec áby sie z nimi laskawie obchodzono/káždego obe-
zrzec iesli nie obrażony/dowiedziec sie trzebáli ktoremu kowania nowego/ á-
bo nie przypadłoli náńco takowego przeciwnego/ ábo iáka škodliwa choro-
bá/od ktoreyby sie y drugie zarázić mogly/áby takowego ná osobnym mieyscu postáwowy pilność kolo niego czyniono. Przy rozdawaniu obrokow nie
tylko byc/ ále y temu sie przypátrowác ma/zupelnieli go rázem wszytkim ko-
niom chedego/y dobrze wymiano/ oddáia. Wiece y ktory kon wyiada obro-
k swoy lepiej á ktory mniey/áby iednemu wedlug potrzeby przydác/ á drugiemu
wiece mogl/gdyż nie iedná natura y obzártość w káždym iáko y miedzy inse-
mi zwierzety. Aby konie rzadnie ná dobrych cuglach wwiązane y dobrze
przykryte wedlug času bywały/záwse pilnowác: bo prze mály w tey mierze
niedozor bázro czesto škapy wrywaiac škodliwie sie miedzy soba obrażáia.
Do tego pilnowác/áby káždy iezdziec y czeládmik stáienny swey powinności
byl pilen/ á záwse przynamniey áby w stájni po oddaniu obrokow/ ábo gdy
drudzy iesc odchodza/pará ná straży y pilności lepszy czeládmikom bywáto/
táť w nocy iáko we dnie odmieniaiac wedlug porzadku swego. Tenze áby
sie graniem/lotrostwem/pitánstwem/spiwaniem/wolaniem/nie wedle
czasu/y nierzadnymi sprawami czeládzi stáienney zabáwić nie pozwalat. Ale
tychze áby zupełná zásluzone pieniadze/sukná/kożuchy zc. dochodzily/ma sie
v pána domáwiác: gdyż kimkolwiek kto rzadzi y wedlug swey woli obraca/
tenze w iego krzywdzie y doległości slusney domáwiác sie powinien iest/ á
datek pána káždego czyni sluge czulego. Sioblá/rzedy/munskuti/y inse-
potrzeby stáienne/áby y napráwne byly y záwse pogotowiu/ á ni ná czym nie
schodzilo: doyrzec powinien/áby nie w ten czas gdy siobláć ábo ná konia w-
siádác potrzeb sukano y biegano/ ále káždá rzecz áby iáko z plattá wywinio-
na pogotowiu byla. Dla ktorych potrzeb stáiennych pilnie teź máia zlecác
pánowie háfárzom swym/ áby bez zadnego omieszkania do rak Koniuszego
dostátkow wedlug potrzeby dodawáli/z czego on slusna liczba czynic powi-
nien. Ná koniec ná schylku dnia w wieczor po opátreniu koni zdrowym
okiem doyrzec/ áby sie zá času czeladz kládlá dla wspanienia konskiego.
Ogień opocz lamp ábo látern/ iáko sie wyžsey pomienilo/ áby w stájni nie
byl/nietylo wewnatrz/ ále áni poblizu: á táť opátrzywszy wszytko/ stráž ná
noc pomieniona zostáwić. Aczci y tego potrzebuie po Koniuszym/ zeby ábo
sam iáko to v ziemian/ábo podkoniusy iáko to v Monárchow y Ksiazat by-
wa/w stájni miał swe zloženie y lozko/ábo tudziez gdzie nie dáleko dla lepse-
go rzadu: bo skowronek nád soba kobuska czuiacy/dáleko bywa cižszy. A
teť sa nákrótce powinności iego przednieysze/ ácz y mnieszych sielá zostálo/
ále cnotá y ochotá láčno we wszytko potráfi z rozumem zláczona.

Powinność Káwálkatorow. Rozdział 10.

Księgi

Doliczność Kawalkatorá dobrego/feroce bárzo y subtelnie wyrażił Claudius Corte w Księgách trzecich swoich: przeto pragnęgo wiedzieć y czytać o tym dostatecznego opisanía/ do tych Księg odsyłam/ia sie ná co inšego zachowam. Gdyż teź málo (oprocZ Krolá Je^o Mści Pána nášego) Kawalkatorow y pánow znáydnie sie / wola iże im psi konie pogryza / ábo iáko bykowie nic niewmieiac ná stáyni tyiac tylko popsieia/nizeliby ná Kawalkatorá/ábo ná wyuczenie ludzi mlodych nápotym onymże potrzebnych/ iákie sto złotych z rocznych wielkich intrat swoich náložyc mieli / ták sprošne y plugáwe škepštwo we wšytkim wielu v nas ogárnelo: owšem síelu naydšie z tego sie nášmiewáiacych y mówiacych: o wycwiczeć go ia sam wšiadšy pod dobra myšl/álic miášto ćwiczenia tráfia sie czešćiey tákiemu pánu / kárku / reki / nogi nádrázić / ábo škápe ochromić / nizli z iázdy swey iáka vćieche ábo pozytek odniešć. Powinnošći tedy tylko Kawalkatorškiey nieco dotykáiac (gdyž čas do czego potrzebnyšego przystepowác nápomina) ná krotce sie wspomni. Ježdšcy we wšytkim poslušni być máia koniušemu iáko zwierzchniemu swemu / zwolašćzá w tey náuce vmieietnemu / iezdžac wedlug zdánia tego / to w Bárdeli / to w síedle ná koniách mlodych / y one ćwicžac w tym biegániu/ do ktorego on rozumie być koždego náture pochopnyšya y šklonnyšya. Wiac teź koniušy záwše lepiey wie vmyšl y wola pána swego niź iezdžec / wedlug ktorey nie mniey ma być dawáne ćwiczenie dogadzáiac šántázyey onego á niź wedlug potreby šámey: ábowiem k woli sobie káždy pan kožda rzecz chowa y obraca / zá czym áni koniušy áni iezdžec nigdy sprzecznym być nie ma woley y v podobániu pána swego. Do tego/ ma czynić wielka pilnošć y dozor okolo koni iemu poruczonych / iákož ná dšiesieć žadnemu wiecey zlecono być nie ma: bo iezdžac z nich ná káždym przez dšieñ / dostawa sie ná koždy poránek po koniách piáciu / á ćwicžyc tych rzadnie y nieškwápliwie koždego poránku záište iest co czynić / mušac dobrze czolá zápoćić. Pilnowác teź bedžie chorob przypadáiacych w zabiegániu onym zá času / vřowánia záwše rzadnego/vřugowánia y pilnowánia wšelákiego od máštalersow/ á náošćatek do zoru okolo iřnošći ciála koňšiego. Tákte w rzadnym ošiodlániu / w ciichym kładžieniu nagłowká/ káweczaniu/ wšiadániu/ zšiadániu/ y w ćierpliwym bárzo á lágodnym oglaškwániu. Jednákte okrešlic ošobe y špůsob Kawalkatorá/ nie zda mi sie choć ná krotce opušćić. Prágne tedy ošoby vmyšlu wesołego/wolnego/ćierpliwego/subtelnego/šćatecznego y pilnego/náture koňšya vpátruiacego/oštrožnego y czulego: czytać/ pišac przynamniey/ ábo y ryšowác poczešći vmieiacego/ nie furiatá/ nie piánice/ nie ospálce. Ciála ktemu nie šćierwiřtego áni wroblego / wroby šředniey / czlonkow zdrowych/chybkiego/pracowitego/ koniá y te náuke z náturey nie z muřu / nie dla zyšku iákiego vprzeymie miłuiacego / ácz inřych cnot człowiekowi dobremu przynáležacych nie odrzucam / te tylko pomieniam / ktore wlášnie do náuki przynáleža. Špůsob vmieietnošći iezdženia/ ošiedzenia/ ćwiczenia koniá/ tey nie z moich Księg / ále od miřžá dobrego wyucžyc sie onemu trzebá. Okolo chorob koňškich vmieietnošć iest onemu wielce potrzebna / y špůsob řowánia nie záwáđzi/ áni sie tego ma wřtydác przyucžyc/ gdyž nie záwždy došiac dobrego řowalá/zwolašćzá w nářych křáiách okázya sie podáie. Na teź mieć pilne oko nie tylko ná konie/ ále y ná šćaienna czeładž / ná porzadek šćaienny/ ochedořtwo / y ná przynáležace potreby/ áby pořřezgšy gđšie ná czym šchodži/ mogli ořřezdž koniušego/ ábo w niedbálošći onego y šámego Pána/ gdyž kílka oczy wiecey obacza niź iedno. Wlákoniec áby tego przemieřkwánie y zabáwy czešćiey w šćayni á niź gđšie indžiey bywáły: začym nie tylko im dáley tym wiecey w vmieietnošći być dořkonáľšym / ále iáki páńškiey y wietřych štopniow škad dořpáć može. A Pánowie teź ná Kawalkatory řuřnie

wzglád

wzgląd wietſzy / a niżli ná poſpolite owe luſczybochenki mieć máia / place o-
nym y umowy nie tylko nie zadzierzwiąiac / ale datkiem y láſką ſwoia do ták
pracowitych zdrowie tągáiac y poſlug pobudzaiac / y wzywaiac. Abowiem
ieſli Bákalarze ſkolni rozumnego czlowieka ſlábiżowác wczacy poważeni
bywáia / niemniej záſte ieſli nie wiecey / ci ktorzy z niemym bydleciem / do bo-
iu / do prace y do wſelákich krotochwil náder potrzebnym / kłopotliwe w
ćwiczeniu ſwe zabawy trawia / y one w rożnych ſtukách wypráwua : ſáno-
wáni / glaſkání / y dobrze chowani być máia / zwołaſzcá iż tá náuka od ſtarych
authorow Grekow nie inter mcehnicas, ale inter artes liberales zámnio-
na / iáko od Zameluſá y Pelágoniuſá / z ktorych ieden do Geometriey / drugi
do Muzyki one przywiezuie. Ja śmieie moge do oboygá / gdyż & tactus &
menſura w wczeniu zachowywác ſie muſa. Ktozey iż nie tylko (iáko czło-
wiekowi káżdemu rycerſkiemu wielce potrzebney) przedtym záwſe / ale y te-
raz Krolowie / Kſiażetá / y ſtanzacny ſláchecki wczyc y w niey kochác ſie zwy-
kli / tedy tym wiecey ci ktorzy oney wczá y drugich wyćwiczáia / przyſtoynie
nád wiele innych náuk miſtrzow powazywáni niech beda. Koniuſy też nie
tylko wzgląd mieć / ſánowác / ale y żadney mu przeſtkody w iedzie y koniách
onemu zleconych czynić nie bedzie / y owſem láſkawie ſie z nim we wſytkim
porozumiewáiac / poſtrzegác aby iedźcowi ni ná czym potrzebnym nie
ſchodziło / a máſtálerze aby go czéili / y we wſem poſluſni byli. Owa zgoła
káždy ma ſwego powołánia pilnowác / nie obłoczac ieden oſoby drugie-
go ná ſie.

O przygotowaniu koniá do iázdy. Rozdział II.

Nie ſie ná to zgadza znácznych ludźi / y wyſſzey ſie wſpomniá-
to / że przybránia á rzadnego do woiennych ſpraw przygoto-
wánia koniá pierwſzymi byli Peletonij, w iezdeckiey y lekár-
ſkiey náuce wyćwiczony naród / wynalezcámi. Co áczci ſie zda
mniemánium ludzkiemu rzecz bárzo podla / iednákże iż wielce
potrzebna y pożyteczna / dotknac ſie nieco y wſpomniec tu godzi. Opuſci-
wſzy tedy ſtrojne do kſtaltu ábo krotochwil / y zbrojne woiennych czáſow
wbieranie koniá / gdyż káždy naród inákſe ſtroie ſwe wymyſla / do náuki /
ćwiczenia y poſpolitego iedźzenia o przygotowaniu tu ſie wzmianká czyni.
A naprzód przyſiodlánie dwoiákcie bywa / iedno Bárdela (o ktorey iuż ſie
wſpomniáło) drugie ſiodlem. Bárdela oſiodlywác trzeba práwie w po-
ſródku grzbietá dla chrzaſtek y dla plecy ciężaru żadnego ieſzcze niezwoyczá-
nych / przypiawſzy ia popregiem ſerokim iednym z przecka duża / nigdziey ſie
ciála niedotykáiac / ale ná wierzchu ábo ná boku Bárdela / dla niciechtánia y
iákiego wciſnienia mlodey ſkory konſkiey / w ktorey ácz niezwoyczáyno pocherw
y popierſienia miwác / wſákże po czwartý ábo piątym obiedzzeniu / potrze-
bna mi ſie zda / pochwy iákcie okragle y popierſien ſeroki namniej niedole-
gáiacy przypinác dla ſuſow czynienia ábo kluſánia ták ku gorze iáko ná dol /
aby ſie tym pewniey moglá w poſródku odzierzýwác / a ná ſyie ábo ná
grzbiet nie zmykáć / tákże y dla beſpieczneyſzego ſiedzenia iedźcowego / kto-
ra záwſe kładac y zdeymuiac / bárzo łagodnie z koniem poſtepowác / trzeba /
pogláſkiwáiac y potrzepywáiac reka láſkawie wſiádaiac y zſiádaiac. Sio-
dło záſte iákcie ma być / káždy niemal o tym wie w ſwoim ſtroiu do ćwiczenia :
iednák ſiodło Wloſkie náylepſe / gdyż y obiac koniá lepiey im może / y ſpoſob
popregow krzyżowych y popierſienia pewnieyſzy y duży niżli w Wſárſkich /

Księgi

wiec y siedzenie y dzierzenie w nim mocniejszy. Tym ráczey nieco nád sied-
dzywać trzebá á niżli w poyśrodku grzbietá przypinác / to dla tego / że w kluz-
saniu nie ták musi koń wydziwiác / y równieyby klus czynić / y spokoyniejszy
dla ciężaru czuiacego nád lopátkami / niemniej teź y dla postánowienia
prostszego w zádzierzywaniu y leższego podnoszenia nápotym / ktore áby nie
názyt przestroné áni ciasne / dobrze y równo wysłane / nigdziey niedolegá-
ce / z dobrými krzyżowými popregámi / z dużego rzemienia puslistkám / z po-
chwám y z popiersieniem rzadnym serokim uczynione było / pilno doyrzec
należy / nie mniej dla samego Káwałkatorá y zdrowia tego á niż dla dogo-
dzenia koniowi. bo dawne przysłowie :

Benè equitant qui benè cingunt.

Dobrze iezdża ktorzy dobrze podpináia.


Jákóz v moźniejszych y tobym rad widział / áby według wroby y grzbie-
tá káždego koniá / w miáre siodlá robić dawano : ná czym iáko wiele należy
sámá rzecz pokázue. Munstuki (ktorých záuwe różnych gotowych miec
nie máto przy rzadnych stájniách / według wlasney miáry uczynionych po-
trzebá) duże / według koniá káždego geby z podbrodkiem okraglym ábo kwá-
dratowym pobielánym nie ostrym być máia / nád klem konškim ná pálec
wyższej równo z obu stron do nagłowkow przypináne / tákże y wodze obie
dwie áby równe záuwe byly dla wpráwowania koniá prostego trzymánia
głowy. Strzemioná ná dużych sówitych puslistkách v siodeł ábo máia być
równe obie / ábo práwe ná pálec dobry krotse nád lewe / dla ráźniejszyego sie-
dzenia y wladánia kopia y bronia / gdy tego potrzebá przynosi.

O różności ćwiczenia w iezdeckiey náuce. Rozdział 12.

Sposob do iázdny ćwiczenia koni troiáki sie tylko náyduie / ieden przy
ziemi / zowa go Wlošy á terra, drugi z podnoszeniem / zowa di me-
za area, trzeci w skótkách / á ten in alto názywáia. Te dwa posledniey
se sa trudniejszy nád pierwszy / ále zásie pierwszy do wojennych
dzielow zwyczajniejszy y nád poslednie pożyteczniejszy : áczci y tánte dwa
dla wielu przyczyn / zwłaszcza w tych kráinách gdzie polá rowiste ábo skáliste
znáydowane bywáia / sa teź bázro pożyteczne. Lecz iz te podľa robote moie
bráćiey swey Polakom / ktorzy od polá (iáko drudzy chca) názwáni sa w ro-
wnych polistych kráinách przemiestiwáiacym kwoli piše y posylam : tedy
tymże kwoli opuścivšy ćwiczenie z podnoszeniem y w skótkách / z ktorých sie
násmiewáia chočia niepotrzebnie / ná tym sie tylko trzecim żołnierzom ná-
pożyteczniejszym przy ziemi zabáwić troche / á sposob onego okazavšy te
wtore księgi skóńczyć vmysliłem. Aczci y w tym mniemam iz niektórym nie
dogodze / bo sie iedni dziwuiac że z ksiąg iezdzić ucze / vragác : drudzy zásie
niedostónála náuke moie posoczyvšy w opisaniu tego ćwiczenia / sydzić ze
mnie beda. Ale izem sie oboie to znošić skromnie nágotował / mniej ná
Zoilum & Momum ogladáiac / tyle ile mi piorko pozvoli (nie tylo ile mam
wiadomošci y náuki w sobie) wyrázić iáko nákrócey stárác sie bede / z tym o-
swiádeczeniem. Iz nie to jest przedsiwzięcie moie / chłopá siedzieć z pišmá
dobrze y kštalownie ná koniu wyuczyc / ále tego ktory inž dobre ma poczátki
y wziął sposob siedzenia wárowne / wie co jest Káwcezan / iáko im wladác /
iáko pálcata y ostrog zázywác / iáko ma mlodego źrzebcá ogláskánego siodlo
u á sobie

na sobie już znoszącego do iązdy począć sposobić i wprawować / daley przy-
ćwiczyć / albo przynamniej przedtym umiećemu dla iakiego zaniedbania
albo pamięci wywietrzały przypominieć. A nauki w tym rycerskim rzemie-
śle wczciwym doskonały kto chce być prawdziwym uczestnikiem / niech mi-
strzów przednich y kráíow w tym obfitujących wprzymie szuka / przyłożywszy
chęci / kosztu y prace / lécniey umiętności dostąpić może.

Spособ ćwiczenia kłufania, czwałania y ządzierzywania. Rozd: 13.

 W nowonarodzonym źrzebieciu lécniechno to postrzedz / że a-
bo stepia albo czwałem nayeściey sie rad puseza / z rzadką klu-
sem / ktory mu z natury z cieżkości odprawować przychodzi / y
wiele dorosłych znayduie sie koni / ktore radniey czwałem a niżli
klussem bieg swoy odprawować wola. Przeto do kłusu iako y z przyrodzenia tru-
dnieyszego / y w rzeczy samey do używania w pracach miernych potrzebney-
szego / naprzód mlode źrzebce / ba y obiedzzone konie wшыscy iezdźcy zawnę-
wprawować w zwyczaj u máia. Abowiem kłus postanowienia członków
wшыtek / rownego y bezpiecznego nog stawiania / głowy wiedney mierze
dzierzenia / do lekkości wшыtkiego ciała / w pracy mierney ono przygotowy-
wając / bázro sposobnym czyni. Z ktorych przyczyn y wielu inych niepomie-
nionych / okroconego konia mlodego tak w Bárdeli z rázu / iako y potym w
siedle iezdźca nappierwey do kłusu mieć potrzeba / przynamniej nie dáiac mu
namniej czwałać / przez wstawne dwa Miesiacá pierwey go w mály / potym
w mnieyszy / nákoniec w sporšy przyuczaiac / postrzegaiac tego nabyrzejey
iako by od bićcia wšelakiego / śarpánia káweczonem / albo wzdá / iako naye-
nieyszym był / ale głosem ráczey onego hukaiac / we wšem co nayełagodniey sie
z nim obchodzác / aby z ochota y poczatek y dokończenie iązdy kázdego dnia
gdy go wezyć beda / bez żadnego wprzykrzenia odprawowany był. Aczci pra-
wda że rozne sa natury / iedne złościá / drugie dobroćia nápoione : wšakoz
oboie co nastronniey znosić potrzeba / gdyz z zapálczywości tak wiele ie-
zdźcie w iedney godzinie zepsuie / iako w tysiac potym ledwie náprawić mo-
ze / przeto ná takim iezdźca ostrog mieć nie pozwalam / dla nieopatrznego w-
derzenia y wprawy do szpetney wady ogonem wierzgania. Takim tedy spo-
sobem kłusac ná nim maš / co trzeci dzień (ieden mu przepuszczaiac) powoli /
poránu polt goracá nie nastapia przed poieniem y daniem wšelakiey kar-
mi / wzdłuż co nayepróściey z pierwodku / albo zá iakim koniem już wprawnym /
albo też ścieška iaka rowna wbita / a potym też y po rolách albo mieyscach
nierownych dla wprawowania nog podnoszenia y wpatrowania mieysc nie-
bezpiecznych w stawianiu nogi. A gdyby sie potknal / co sie tráfia czesto /
nie przeto sie ná nim strożyć / ale tylko duzo rownemi postronkami w káwe-
czonu dzierzac zoburacz / folguiac nieumiętności mlodości iego / przed sie
wzdłuż kłusac / zaciawšy z lekuchná raz / albo tylko záchwichtawšy palcatem.
Dłuższego do kłusania plácu nád stáie nayeđaley nie obierac / do ktorego konca
przyiezdžaiac ządzierzywac z lekka potrzebá rownym káweczonem / poda-
wšy nieco ciała swego náзад dla wważenia sie y zadržymania ráznieyszego y
konowi lekšego : zátym zarazem zástanowiwšy / cofnac zawnę náзад krot-
dwá / albo trzy przynależy / dla ządzierzywania powolnieyszego / a potym zno-
wu ruszywšy wprzód albo stepia / albo kłusem / według dawnieyszego poczećcia
ćwiczenia / obroćic ná práwa zawnę nappierwey reke w kole bázro przestro-

Księgi Wtore.

nym / rownym / namniey nienakrzywionym ciałem. A takimże sposobem tymże mieyscem nązad przeklusawşy ną drugim końcu ną lewa stronie obrócić / po kilkanaście kroć y tamy sam tak przeiezdżać / ządzierżywać / cofać iac y obracać łagodnie / a często reka pogłaskiwając po syi po ki sie nieco zapoci / a temu ćwiczeniu przypatrzy y przyzwyczai. Wprawiwşy go w takowy obyczaj y sposob rownego y lekkiego klusania a powolnego obracania / przez całe dwa miesiąca: przychodzi zątym zarazem iuż wprawować go w iako nąylekşy może być czwał w dziedzeniu dobrym y w podnoşeniu przodu bezpiecny: po takowym przeklusowaniu kilkakroć onego tak zwyczajną ściętkę y tamy sam przeiezdżywać / a także łagodnie ządzierżywać rownym zupełnym ciałem y cofać wczac / nie obracać iednak czwałem żadnym / ale także iako y pierwey klusem tylko w kole / raz ną prawa / drugi ną lewa stronie. A w tym ćwiczeniu też cały miesiąc z ćierpliwosćia ządzierżec sie trzeba / gdyz to sa własnie nawietşe y nąpotrzebnieyşe poczatti / a zgoła nąważnieyşe / z ktorych dobrze y ćierpliwie wyuczonych şnądnieyşy do dalszego ćwiczenia sposob sie otwiera. Nunşkul każdemu młodemu koniowi ma być przybierany / Kanon a boli dety nązwany z rownemi długiem y dużemi czankami / z podbrodkiem okraglym. Także y kaweczon postronkowy powolnieyşemu / a bo z lancuskiem kwadratowym wpornieyşemu / y to skora a bo krąka obşytem / po ki sie głowy y syie w swey mierze dziedżec nie przyucz / klasc zawnşe ną nozdżę przynależy a nie inakşy.

O rożności Kol. Rozdział 14.

Rożność kol zwyczajnych troia jest przez sie: sa kola wielkie / sa średnie / sa małe. Pierwe y wtore sa dla koni mladych y nieşco iuż wyćwiczonych potrzebne / nie tylko dla nauki ale y dla zlekcenia / w fortelna y potrzebna prace sposobiania. Trzecie należa koniom samym wyprawnym / ciała y geby dobrze postawioney / pożyteczne bårzo dla pojedynkow / dla wşelakiego wgamania w potaczkach / w bitwach / dla gonitw / turniejow rożnych / a nąkoniec y dla zabawek a biegania towarzyskiego krotochwilnego: nązywaię te Wloşy Redoppia, a nąşy / bieganie w mieyscu. Idac tedy porzadkiem zaczetym / wprawiac nąşego młodzika torem swym / im daley tym do waźnieyşego biegania y doskonalszego / do średnich y do wielkich kol / po wprawie w prosta rysć y czwał / mieć go teraz bedziemy / o Redoppiey ną inşy sie czas niżej zachowamy. Wietşe kola / nąd cztery prety w przel / şerşe być nie maia / w cyrtiel wczynione şnurem / motyka nieco nąznaczone / dla przedşego domyslenia sie żrzebcowi młodemu / a bo też od ieżdżca wmiętnego ną wyćwiczonym koniu nądtarte. ktorych po dwa maia być wedle siebie / a bo iako inşy pragna Kawalkatorowie po trzy wespól wydrożone dla tego / aby w pierwszym ną prawa stronie poczawşy / w trzecim ną też zaśie skonczył. Jakoż dla zrozumienia şnądnieyşego wyrażiciem wolal oboie.



Diol. Jag.

1717

Księgi

W takich tedy kółach po onym prostym klusaniu łamać go przycho-
 dzi/obracając po trzykroć na każdą reke/także wshytko rysćia cały miesiąc na-
 mniej nie czwalając / z pilnością postrzegając iakoby nigdzie z kół nie wy-
 kraczał/ ani go też ścisłał/ lecz iako pierwey ścieśka prosta tak teraz ta za-
 krzywiona/powinność swa odprawował. Do czego ma pomoc naciąganie
 traweczonym na strone wporniejsza / także y z przeciwney strony przykładá-
 niem y ruszaniem tyłki do bołu końskiego / na ktora sie nie rad reke obraca.
 Wiec też y palcat nád vchem rowno z nadworza záwse kolnego dzierzány
 być ma / a czasem według potrzeby začínając go z tegoż bołu po lopatkách a
 nie po brzuchu / iako to wiec niemnieetni czynić zwykli / wczac swoim glup-
 stwem konia vporzyć / z kół wyciekąc albo zádem wierzgąc / czesćiey go ie-
 dnak záwse glosem albo ruszeniem ciała wshytkiego napominac / a niżli stro-
 gim bićiem: a kończac w kółach badz klusem/ badz czwałem/ nie w nich ma-
 go zádzierzować / ale z nich prostym trybem iakoby na poskok z kopia wyie-
 chwawszy/ tamże go zlekká zádzierzować / postepuiac wprzod albo nazad kro-
 kiem y drugim/ póko stánie rownym ciałem y wshytкими nogami prosciuchno.
 Wprawiwszy iuz tak powoli przez cztery niedziele w rysć rowna y spora/ y w
 zátrzymawanie poietne/ potrzebna też drugieg zá tym miesiacá przyzwyczá-
 iac go y do czwalania w tychże kolech zrazu bárzo lekkieg/ a potym predse/ w
 dzierzaniu záwse dobrym rownym y ostroznym/ nie z pierwszeg iednak w kółá
 wiechania zarázem / ale až po zápaceniu onego rysćia albo klusem sposobem
 pomienionym/ odpoczynawszy mu y vfolgorawwszy nieco/ aby mogli pierwey
 dobrze odetchnac/ bo bez pochyby gdzieby nie miał wolnego tchu / pewnieby
 vporzec y z kresu wybiegac wnet sie náložyl. Do ktorego takowego czwalá-
 nia iuz beda ostrogi potrzebne zwlaszcza ná przyleniwszego/ iednakże z bodz-
 cem tepym y serokim / aby w vderzeniu tepnieniem raczey sie koń postráshyl/
 a niżli zábodzeniem. W takie tedy kółá serokie klusem / rysćia / y czwałem
 dobrze wprawiwszy/ gebe mu nieco postánowiwszy/ cialo niesć rowno / y no-
 gi stáwiac bezpiecznie przez cále dwa przynamniej miesiace przyuczysz /
 cierpliwie y laskawie z nim obchodzisz / smiele sie mozesz przeniesć zá tym
 do kolmniejszych y biegania scisleyszego/ ktore to ná dwa w przek pretá zwy-
 czayne záwse bywáia/ aczi według chybkosci końskiej albo gnusnosti mniey-
 se y serse vczynione być moga / czemu według zrozumienia natury końskiej
 baczny iedziec dogadzac cwiczeniu bedzie. W tych kółach mniejszych nie-
 inakшы sposob vzenia/ iedno iako y w wiekszych : ta tylko jest rozność / iz iako
 zártse lamanie ciała wshytkiego / nog ostrozniesse stáwiania / zádem zása-
 dzanie y obracanie chybsse nastepue / tak też y czynienie w nim niebespiecz-
 niesse y dozor pracowitszy do niewyciekania albo krádnienia kółá / y pilność
 dáleko subtelniejsza być musi / do czego y palcata y ostrog zázywac bárziej
 niż pierwey przychodzi/ pobudzając y do czerstwości y do posluszeństwa wie-
 tshego/ miare we wshem zácho wywuiac. Postrzegając przytymże przez ten
 wshytel czas pomieniony/ aby y kark/ y syie/ y gebe/ plecá/ nogi/ y wshytka po-
 stac cialá prosto nosil y stávil / a lekkiemu sie obracaniu y zádzierzowaniu
 bezpiecznemu przyuczal / gdyz to jest rzecz nappotrzebniejsza / aby glowe w
 swey mierze nosac / ná wodzy nie lezac/ ná te y ná owe reke powolnie sie obra-
 cal: do czego gdy też wprawish w pomierny klus / w rysć dobra / w czwał y w
 obracanie rzadne w kole mniejszym / záperwneć to twierdzić moga / że do ry-
 cerzkiego dziecia y woiennych spraw napul iuz wprawnego miec bedziesz ko-
 nia. Náostátek dwieć rzeczy bárzo y ná potym potrzebne przypomnie dla
 przestrogi. Pierwsza/ w iakiekolwiek wstepuiac cwiczenie pomienione wyz-
 sey aboli nižey nastepuiace/ záwse w každym zrazu stepia/ potym klusem zá-
 czynay/ w posródtku czynienia czesto odpoczyway/ reka y palcatem oglaški-
 way/ traweczki potrosse dlonia podawáiac do geby/ zwlaszcza po každym po-
wolnym

wolnym sie sprawowaniu / a koncz twa iazde y nauke koniowi podana sama
 sypia / takze z oglastwaniem / aby sie przypatrzyl y rospomniad do czego ones
 go na kazdym dniu miano / a zacy y w pamiec lepiey toz wpoic mogli.
 Druga / z pilnoscia strzez / abys iako z ochota zaczynal cwiczenie / tak zebys
 tez z ochota bez zadnego vprzykrzenia ono konczyl / a inszego nastepuiacego
 czasu tym do wszytkiego pochopnieyszego konia uczynil. Pocznieli lepak w
 pornie sie w czym stawic / wade abo krnabrnosć iako potazuiac / dzewiey z
 placu cwiczenia nie ziezdzay / badz lagodnym postepkiem / badz tez przeci
 wnym / gdyc inaczey dogodzić nie bedzie chcial / do tego przywodzac / az to co
 po nim potrzebuies koniecznie uczyni : a skoro uczyni y vpor przelomi / zara
 zem przypochlebiaiac mu tez przestac y vfolgowac glaszac potrzeba / a tak o
 wym obyczaiem barzo go do powolnosci przywiedzieis. Bedac sie temu nie
 ktorzy wartoglowowie zdumiewac / iz sie tak nie maly czas do samego tylko
 klusania / do czwalu prostego y w kola dwoie wprawowania konia mlodego
 pomienil / mniemaiac ze za ieden tydzien abo miesiac wszytkiego nauczyć mo
 ze. Ale gdy sie biegleyszych Kawalkatorow dolozyis / watpie bym w tym ra
 czey od nich winowany nie byl / izem czas y do takiego wycwiczenia przytro
 tszym namienil. Wiedze jednak zem to ogulem o wszytkich polozył / gdyz
 wiecey tepszych nizli zartszych zwytko sie znaydowac koni : ale gdy zstapis w
 osobliwosc / nayda sie opetate Greziska y gnusne skapska / ktorych za rok ca
 ly ledwie y do tego przywiedzieis : lecz sie tez trafiaia dowcipow ostrzych y bar
 zo subtelnych a pamieci wielkich Tureckie / Arabskie / y Perskie konie / z iako
 wych kazdego laciniey za ieden miesiac temu przyuczys / czego drugich ani za
 dwanascie. Przeto sie nie z opisania ale z istnosci kazdego natury cwicze
 nia sposob ma nasladowac / rozumem wszytkiemu pogadzaiac.

Obieganiu Slimak nazwanym. Rozdzial 15.

Sposob ten Slimak nazwany od naszych (Wlosy zowa Caragola)
 iest przeto w wielkim wrazeniu w wielu Kawalkatorow / iz sie w
 nim samym zamytkaia rozne sposoby cwiczenia / ktore razem kon
 dowcipny y poymowac y pamietac / wprawuiac go w taka praca /
 moze. Ma bowiem w sobie na kształt troistych kol / tez troiste czy
 nienie / ma y podobienstwo do repellonow / to iest od miejsca do miejsca / ma
 y sposob rozneho lamania do chyblosci ciata przywodzacy. W ktorym y
 mym zdaniem przedzey powolnieyszego uczynic mozes / y przysposobic rychley
 do czynienia rozneho przyziemnego / a nizli co raz zawodzac sie na rozmaite
 kola. Kadze tedy po tych pierwszych naukach naprzod w takowe biegania
 czerstwe y dowcipne wprawowac konie / sposobem niemniey wzwyż pomie
 nionym zlekuchna / z dobrym vmyslem cierpliwie postepuiac. Ktory to Sli
 mak taki wdzialac trzeba : Koltko ktore w posrodku samym ma byc w przek
 serokie tylko na ieden pret / za nim idace pul pretem serzey / a trzecie takze pul
 pretem iescze serse iedno za drugim pochodziste / iakie tu dla zrozumienia le
 pszego iest wymalowane na drugiey stronie. Odleglosc Slimaka iednego
 od drugiego / biorac prosta linia aboli tryb / iaki w repellonow bywa / ma
 byc na krotkow przynamniey piedziesiat / to iest / iako postok z kopua w go
 nitwach slusnego placu potrzebuie / a to dla rzadnieyszego popusczenia / y
 kształtnego a vmiarkowanego zadzierzenia w biegu.



Digk. Jag.



W który to Slimak wiechawşy / obrociwşy na prawa reke badż to rya
 ścia / badż czwałem / według czasu ćwiczienia y nauki końskiej / maś przez wşy
 ſkie koła obracać w iedne miare iako ſie zacząnie aż do naymnieyſzego : ktorym
 po dwatroc obrociwşy / tymże zaśie torem kedys wiechat y tymże ſpoſobem /
 wyiechac abo wybiezec na zad na tryb proſty ku drugiemu Slimakowi / ku
 ktoremu tuż przybiegac / zaſtanowic w mieyſcu razem y rowno potrzeba
 pul czasem dla poſtrzeżenia Slimaka drugiego / a zatym y w ten drugi na le
 wa ſtrone obracać / y nazad w prawo tymże torem wyiezdżac / tyle ile do
 ſyc do ćwiczienia na ieden raz zrozumieſ w tych kołach klusac abo czwałac
 badżieſ / w zadzierzeniu naoſtatek wyiechaniem proſtym wzdłuż kończac.
 A takowy to ſpoſob ćwiczienia nie tylko że ieſt pożyteczny / ale zaſte y dow
 aipny / y bārzo do widzenia pozorny / a zwaſzcza gdy na dwuch koniach
 przeciwko ſobie bieganie zacząnac y kończyc beda / ieden drugiego y tam y
 ſam miac.

O Repellonách. Rozdział 16.

Repellonow aboli biegania od mieyſca do mieyſca zalecac wiele
 nie trzeba / badec ono nazwoyczaynieyſe y napoſpolitſe v żoł
 nierſkich y rycerſkich ludzi / wzamieſanych bitwach / w prze
 ſtronych wganianach / w pojedynkowych dziełach / y w ro
 żnych gopitwach krotochwilnych / y do powolnego zatrzy
 mywania a do żartkiego y naglego obracania konia nayſpoſobnieyſe /
 ktorých kſtate oczom wyrażony oto ten ieſt na drugiey ſtronie.



Bibl. Jag.

Tych dwoiątkich zązywáia/ przestrzeńszych y ścisleyších/ według zączęcia dawnieyszego w ćwiczaniu/ między sobą trybem ścieśke máiaca długa/ ile do postoku z kopiią dosyć. W oboich iednakowy niemal sposob náuki / w kłusaniu/ w bieganiu/ y w zątrzymywaniu iednostáynym á w obracaniu cálym/ rownym á niestrzywionym ciálem/ z poczatku z lekká rycia/ á potym y czwałem. Tá tylko rozność ma być záchowána / w ferszych okregách z obu kóncom repellonow (które są zwyczajne w przek ná dwa pret y ábo ná pultora) może po dwa y po trzykroć ná te y ná owe obracáiac reke/ w rowney mierze czwału ábo kłusu tákowymże / iáko ścieśka wzdłuż od iednego do drugiego kółá czyniac sposobem / ták kóniá ćwiczyc do lekkiego y zárdsego obracania powoli. Ale ząsie w repellonách ścisłych/które kółá ná pul/ ábo ná cály tylko pret mierwáia/ tám iúz tylko po rázu obracác ná te y ná owe reke przychodzi/ y to w pulządzierzywaniu co raz przybiegáiac ku kółku/ dla bezpieczonego obrotu y zárdsego pochybnienia ciála wsfytkego/ przywodzac kóniá do tákowego obrotu z wielká ostrožnościa / áby nie wystálowal z miáry ábo nie swántowal/ co sie w nieopátrznosci często przygadza/ zwlasczá gdy w tymże biegu bez ządzierzenia / w którym ścieśka pedzil / zagná w kóło powrocic záchce. Tákim tedy sposobem/ máiac w pámiéci one pierrose nápomnienia w náuce/ iácnó w tákowe bieganie możes kóniá wćwiczyc z lekká bázó z nim postepuiac/ á w dzierzeniu miernym bieganie odpráwuiac/ naymniey mu sie w tym czynieniu dlugo nie vprzykrzáiac/ ále co raz ábo kílka y tám y sám przebiegšy odetchnac/ á w tymże mieyscu stepia vfolgowac. Bo to bieganie iáko iest pracowite nád inne z ćieskoscia kóniowi przychodzace / ták teź bázó mu przedkó zmiérza / y do vpornych á strudná odietych wad y kénabrnosci przyczynie dawa. Ostroźnie tedy w nim sie spráwuy / á z lágodnościa wielka kóniá ćwicz/ nie odeymuiac mu potym z trudnościa y z práca tego/ w cóśgo twoia niecierpliwosci y nieopátrznosci wpráwil. Sáć teź repellony názwáne Falliti. to iest Mylne/ nád pospolity zwyczaj obracanie w przybiegáiacych kółkách ná práwa y ná lewa strone rázem w cálym czásie/ ále iź bázóte y powolność wyćwiczona kóniá/ y vmietność Káwałkatorská/ á niá zli potrzebe w sobie zámýkáiá/ minac ná ten czás zdáło sie/ nie mogac teź subtelnieyszych rzeczy doskónále ku wyrozumieniu/ piorkiem okresliwšy podac.

Księgi Wtore.

O Wężyku. Rozdział 17.

S przyrodzenia konie wmysłu wspaniałego y wesołego / chętnie się rady na te y na owe podają na kształt wężykowego krecenia strone / a tym rychley z następuiacym ćwiczeniem bårzo przedko y z ochotą takie bieganie poymnia: ktore aczci zaście nie jest na porzrzenie przyiemne / ale iż y człowiekowi rycerskiemu nacierającemu na różna rzecz na strzelbę / bą y na kopia przeciwko niezwoycząynemu nieprzyiacielowi uchylając się / wiele użyteczne / a konia też do chybkosci przysposabia / y w zaśądzeniu a wdzierzeniu przy ziemi wtwierdza. Przeto geby iuz y karku dobrze postanowionego / a ciała wyprostowanego nakładac nie wadzi w takowe czynienie / z tą ostrożnością / żeby nie za każdym wśiedzeniem w tym był wezony / boby się w nie wprawioşy / y w inszych bieganiach k temu mieć chciał / a krecac y tam y sam do szpetney y škodliwej wady brał: ale w tydzień raz albo dwa po insym czynieniu / może z nim w to wkracząc iuz z oglaştanym / z ochotą y nie dlugo w nim pracuiac. Sam wężyk na piec pulkolek wyrażony być ma / iaki niżej obaczyş: a na każdym końcu po całym koleczku / według wprawy konskiej weczynionym wieřszym albo mnieřszym / w którym w przod zacząwşy stepia / potym ryşcia y czwałem / całym ciałem zupełnym / a nie şyia tam a żadem indziej żeby się hybał pilno postrzegac trzeba / gdyżby takie Czuryłowe bieganie było / (krokiem bokiem / iako przypowieść şynie) a nie nauką Kawalkatorską. K temu zlekką przywoźdic go maş w wdzierzeniu kaweczonem y w podnoşeniu przodu sposobnym / podawaiac y sam swoim wşytkim ciałem / a iakoby powracaiac onego / przyćştiac listka ku popregowi / z strony tey na ktora go chceş powroćic / a oparżna zaście listka nieco rusaiac / albo bårzo mało ostroga dotykaiac. Przybiegaiac do kółka / namniey nie zaśtanawiac / ani zatrzymawac / iako się owo w repellonach wklázowało / ale iednym czasem y iedną miarą w kółko go obroćiwoşy / zaś nazad tymże wężykiem do drugiego kółka wracay ktorym się przybiegło / a tak po trzykroć co raz y tam y sam przybiegşy / na prawa reke poczawşy y skonczywoşy / naymniey się nad to nie wprzykrzay. Ale obracaiac ostatni kroć w kółku / y kończac nie w wężyku lecz w prostym biegu / maş wybieżec z kółka / a wlasnie iako w repellonach zaśzierzawşy / kroć y dwa nazad cofnac. A takim obyczaiem oglaştawşy / stepia na prawa strone powroćiwoşy / na ten czas poprzestac.



O Redopiey ábo czynieniu w mieyfcu.

Rozdział 18.

NPrawnego iuż dobrze konia w státeczne á w rowne zádzierzy-
wánie / w powolne w kólách przestżeńszych / w Slimaku / w
Repellonách / y w Weżyku klusem y czwałem obracánie / przywo-
dzić náostátek przynależy do ściśleyse^o biegánia / nie tylko zabá-
wom krotochwilnym towarzyskim / gonitwom przedniyszym /
ále y pojedynkowym á ściślym bitwom / w mieyfcách niebezpiecznych przy-
padaiacym / wielce potrzebnego. A to dwoiákie jest: iedno w kstráckie Essu 8
zámknionego z obu kóncow / drugie w iednym pojedynkowym kótku \ominus przez
postrzodek rozdzielonym. To pierwsze jest z weżykowego biegánia wzięte /
kótká do kóncá nie záwieráiacelamánie / ieden raz tylko ná prawo / á raz ná
lewo obracáiac / w ktore kátnieyçi wpráwić á niźli w poslednie / ále oboie
wielkiego wważenia / czasu y podawánia ciála wshytkiego rownego / potrze-
bnie. A iż jest y to y owo między wshytкими biegániami naydoskónalsze / przeto
też y do náuki zwiásczá słowy ná kárcie wyrażoney záprawde naytrudniys-
ze. A ráczey zeznáć wole bez wshydu / iż sposobu y słow (terminos názywá-
ia) Polskim ięzykiem nászym / ktorym Káwałkatorská náuka w piśmie podá-
na do tych miast nigdy nie była / wyrázić / y ku wyrozumieniu doskónálemu
podáć piórkiem nie wniem: iednáktze ile mi sámó podobienstwo pozwoili / iá-
ko táko pokusić sie nie wádzi. Wshelákie wyrázenie sposobu ćwiczenia Ká-
wałkatorowie biegli w náuce swey (bez ktorego zádnego biegánia doskóná-
le y prawdziwie wczyc nie mogą) ná troie rozdzieláia / ktore przesywáia / zwlá-
sczá Wlohy y ktorych tych wiekow tá náuka naydoskónalsza / diruto tem-
po, di mezo tempo, contra tempo, to jest cálym czasem / pulczasem / y prze-
ciwko czasú: co dla lepszego zrozumienia ták musze wyložyc. Cálym czasem
to názywáia / gdy w ćwiczeniu dla podánia w poiecie koniowi / do czego sub-
telnego wiodac / y dla oddechú sposobniyszego / zádzierzywamy ábo cofá-
my onego cálym ciátem y wshytкими nogámi / táki czas / áz sie zupełnie wshy-
tek zástanowi. Pulczasem zásie to / gdy z iednego biegánia w drugie prze-
mieniáiac bázto málo zádzierzywamy / dla wprácowánia tylko podánia sie
chybsego / ostroznieszego / y bezpiecznieszego. Przeciwko czasowi to ro-
zumiemy / gdy iednostáyna miára / bez zádnego naymniyszego zátrzymywá-
nia / klusánie ábo biegánie w iákimkolwiek ćwiczeniu odpráwuemy. Abo
gdy nád spodziwánie y mniemánie kónskie / wedlug potrzeby y woleý nášey
onym chybko obracáiac ná te ábo ná owe reke / odmieniamy mu y zwoy czáyne
czynienie / miesáiac y przywodzac w tákie y w owákie / bez zádnego czasu dá-
nia do rozmyslu. Onoż tákowy czas rozdzielony / ieslis go poial / musi byc
w kózdym wczieniu zachowywany y pámiety w kózdego iezdzcá / o ktorym sie
mieyfcami wyžšey w ćwiczeniu rozny wshpomniálo / á zwiásczá o tym to
pulczasie / y o cálym czasie / gdy sie wzmianká czynila o pul y o cálym zádzier-
zywánia y o cofánia koniá. Teraz iuż sie przychyle / iákie w tey Redopiey o
boiey / czasy do wzywánia náleża / y ná czym to subtelne záwislo ćwiczenie.
W to tedy Essowe wpráwuiać biegánie / trzeba záwše przeciwko czasowi
podáwac y wczyc koniá / czyniac ná nim przedtym chwile nie máta wshytke ste-
pia / á potym rownym klusem / poty pokli zrozumie y powracánia reki prze-
mienney dobrze poymie / á nákoniec iáko nayleššym czwałem / podnosiac go
wodzami / y podáiac reka dla bezpiecznieszego nog skárwánia / náwracáiac
cálym ciátem nie nienákrzywionym ámi pochylonym / tylko po iednemu rázu
ná te y ná owe strone / á kóniecznie nie wiecey / pilniac áby namniy áni przy-

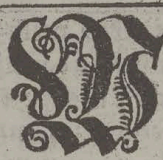
Wtore.

bawiał ani ścisłał kolek: á pochynawšy po rázu ná te y ná owe reke / wtiaż
 niemybiegiráiac / támże go w pośrzedku tego Łssu zádzierzyway / á co raz
 oglašawšy / znouu stépa začawšy / možesz ponáwiác to obracánie niexprzy-
 krzáiac sie / áž go wpráwišzá časem do czestšego á powolniejšego czynienia
 tákowego. Wšákož by był w tym naydoskonálšy / sielá rázow ná nim nie
 czyní / ále czesto odpoczyway / raz ná tym drugi raz ná inszym mieyscu czyniac /
 dobawáiac mu ktemu pomocy reka / lystka / pieta y pálcatem / dla sposo-
 bniejšego poiecia y zrozumienia. W tym zaśie drugim kstalcie Redopier
 tákimże obyczáiem y z tákowaž ostrožnošcia y pomocá trzeba kóniá wiešć :
 tylko w sámych czasie á w mieyscu zádzierzywania rožnošć iest. W tákim
 koleczku (ktore ná kóniec ták bywa ścisnione / niemal iáko sam kón iest dlu-
 gi) cálym časem przychodzi wczyc / dla lepszego poiecia / przygotowania / y
 podánia sie zupełnym ciálem w ták ścisłe y zártkie czynienie / to iest / máiac y
 przywodzac go do tákowego czynienia / sposobem iáko y w Łssie podánym
 miára czasu tákowa zachowywác. Obrociwšy ná práwa reke / raz / drugi
 ábo y trzeci / wedlug wpráwy y náloženia / kónzac / ścisnawšy w koleczko y
 podawšy kóniem / w śrzedku sámych zádzierzeć maš cálym časem / cofáiac
 ábo náзад / ábo wprzod / ábo w bok poty / póki rowno w tym pośrzedku stá-
 nie / máiac go záwše do prostego zátrzymywania : czego dowiodšy / rázem
 tákże rowno dzierzac wodza y káweczonem ná lewa reke w tymże koleczku
 kóniem hybnać trzeba / raz y drugi iáko pierwey / y tákże kónzac w pośrzed-
 ku cálymże časem zástanowić. A to zachowyway wpráwiac taz miára /
 tymże sposobem bez żadnego wprzykrzenia / z ochota kónška w tákowe bie-
 gánie / áž go do powolnego y zártkiego obracánia przywiedzieš / náđ ktore
 żadne pozorniejsze y potrzebniejsze być nie može. Sać prawdá niektorzy
 Káwałkatorowie / ktorzy w tymże pojedynkowym koleczku po rázu / bá y po
 kłku obracáiac / contra tempo, to iest przeciwno czasowi / czynić kóniá v-
 cza / názywáiac tákie biegánie volte falite, to iest obracánie mylne: á záiste
 rzeczci iest podziwienia godná / w iednym ocemgnienu ták niemála ciála
 máchine ná te y ná owe strone hybnać / ále iž to doskonálšym tylko mistrzom
 przednie wypráwne kónie wczyc y czynić ná nich należy / mogac w tym nieo-
 byczáynie bárzo predko znarowić y zepsowác / przeto tež onym sámych to po-
 lecam y pozwalam / z tym dokłádem / žeby y rzadko / y ná podpracowanym /
 y ná bárzo w ten czas wesolym kóniu odpráworwali z dobra checia y wola o-
 nego / tákowe wykrety.

A tyléć ná ten czas iest podánia ábo ráczey zdánia mego o ćwiczeniu y
 náuce kónškiey / w rózne biegánia przy ziemi / do dzieła rycerskiego y spraw
 wojennych wšelákich przynależacego / ktorym sie wyżšey obowiazal był pi-
 smem wyrazić wedlug naylepszego przemożenia mego / nie wdawáiac sie w
 żadne podnošenia / y wysokich škółow kóni ćwiczenia / nášemu narodowi
 namniey nie przyiemne. W czym ácz bárzo rzadkiemu podobno sie dogo-
 dzilo / y zrozumieć istornie dálo / ábo tež y nikomu wšákož ile z moiey máley
 umiétenošci pochodzić mogło / iáko naytrocey šecerzem wšytko pokazal y
 spisał: lecz iestli nie doskonále / tym sie przystowiem bronie: Multum pra-
 stitit, qui fecit quod potuit: Sielá spráwił / ktory co mogł to czynił.

O odiećiu vporow niektorych, y wad końskich. Rozdział 19.

Księgi



Szyscy sie w tym zemna rzemieśnicy zgadzają / że trudniej sło-
dlowie zepsowana rzecz dobrze naprawić niżli nowa zrobić: za-
czym y to też śmieie twierdzić moge / że trudniejszy / wade ze zle-
go ćwiczenia wpoiona w słaże odiać / a niżli go w szrebiecnych
leciech porządnie wczyc poczac: a to z tey przyczyny / że nie bez
wielkiej prace y dowcipu przychodzi / nierozumne zwyciężyć zwierze / y wade
wmyslu onego / ktora nie bezpiecznieysza jest nád cielesna / odiać y odmiemić.
Przetoż o niektórych głównieyszych / ktore na pamięć przyda / wspomnieć
przychodzi.

Koń ktory sie z trudnością zadržywa / albo żadna miara cofać nżad
niechce / trzeba v miejscu gdzie go chceš zadržawiać postawić z palcatem ko-
go / ktoryby sie nań zadržywai / y iakoby strąsł pomalu / albo gdyby vporny
był bårzo / z przodu zacinai końcem laski po piersiach y po nogach nacierai-
iac nań: zaczym gdy sie bedzie cofai / co raz go oglaškiwac / a w przod znowu
ruszywszy zlekką obracac stopia: co czyniac czesto / y sam potym powolnie do
tego sie da przywiesc.

Ktorzy sie zadržniemi nogami albo podkowami w przednie z gnusności
ścigai / albo potykai / co jest rzecz bårzo szpetna y słośliwa / tych trzeba w
miarę klusac w zdłuż wшыtko po roli głębokiey / nierownych y pagorkowatych
miejscach z góry y na dol / albo między kamienmi. A tak podnosac nogi y ko-
łana wyższej dla nierowności miejsca / albo dla głębokiego zapadania w zie-
mie / tey gnusności przepomnieć musi / y golenie bårziej przehybac / stawiaiac
ostrożniej kopyta.

Kiedy w czwalaniu koń sie zwyczai głowe ponurzac / ona krećci / y zadem
podwierzgiwac / tedy otrzyknawszy go głosem srogim / a czasem razem z gło-
sem y palcatem po plecach dobrze zaciawszy / w ten czas na nim nie czwalac /
ale klusem conasporšym popuscic / aż tego poprzestanie / a potym znowu za-
czac / bo inaczej zuporczywszy / z koła zawždyby chciał wyćiekać.

Kiedy z hardości susy czyni / miece sie / y niechce isc w przystoyna miare /
tedy mu popuscic czesto / do czwalu przymus dobrego / zacinaiac y głosem po-
grożywaiac / aż podmorzywszy poprzestanie: zarym znowu w twoie miare
wkroczyć maś poglaškiwaiac po szy y przypochlebiać. Gdy sie nieco w
czwalaniu nie z vporu ani z gniewu zacinai / ale iakoby czegoś obawiaiac /
to jest znak słabosci. Przeto takiemu folguy / nigdy mu ani ryscia ani czwa-
tem bårzo nie wypuszczaiac / aż sie dobrze vbezpieczy y w śmiałość wprawi.

Kiedy koń w zadržywaniu albo y w czynieniu głowe wynosi / y szy
wyprostywa wyciagaiac. Albo jest zley geby / albo słaby bårzo. Jesli zley ge-
by / wade tego munstukiem (o czym niżej naydzieš) naprawić mozesz. Jesli
też z słabosci to nań przychodzi / w zadržywaniu y w czynieniu wódza mu
popuszczay / potrosze potraszay / a w czas wolno zadržymaway. Nád zro-
zumienie sil tego nic na nim gwałtem nie czyniac / aż sie zlekką wprawi do
prace wietšej.

Ktory koń z bystrości albo ze zlego ćwiczenia zwykl z koła wystakiwac /
tego znowu nie ryscia ani czwalem / ale stopia potrzeba wprawowac iako
naylågobniej / tak dlugo aż tego przepomni / toż potym z lekką do klusu y
czwalu przywodzić. Jesli też to z vporu a z krnabrności iakiej czyni / nie-
chcac być powoli / na naciagiwanie kaweczonem y na palcat nic nie dbaiac /
albo też chocia y dbaiac / ale czas vpatrzywszy z miary wystaknie: tedy trzeba
zeby pieszy ktory z tey strony ku ktorej wyćieka / z duzym palcatem albo y z laska
dluga onemu zachodził / wkazuiac y pogrożywaiac. A gdzie y na to malo
dbac bedzie / zlaczywszy z ogromnym głosem / nic nie folguiac śiec / bić go z tey
strony / a iakoby y naganiac (do czego ma pomoc wódza y ten co na nim sie-
dzi) aż znowu w koło sie wprowadzi / albo w pierwsza miare wkroczy / a zaszle

pocznie

pocznie odprawować ćwiczenie zaczęte. Co gdy kilk'akroć uczyniono będzie / wierz mi żeć tego rychło poprzestanie / iedno sie sprawiedliwie temu pieśemu wen przydzie wgrozić. Gdyby też także z wporu kolo ścisła / nic ani na p'alcat / ani na ostroge niedbając: tedy ten pieśy wewnatrz w kole ma stanać / ale iuż nie z taka srogoscia y bez żadnego bicia / tylko dla pogrozki / gdyż to mnieysza wada y l'acna do odiecia.

Kiedy kon który lbem wsytko rzuca ku gorze abo trzesie / ani na żaden munstul przynależnie iego giebie obrany / ani na karanie k'aweczonem nic nie dba. Takiemu inaczey tego odiać nie mozesz / iedno wzdzienczka zelazna na wierzchu zlobkowata z zabeczkami nadpilowanemi wewnatrz obroconemi ku nozdzom. Ktemu zarosze w kole nozdzia dobrze y duzo zapieta / aby ani geby rozdziewiac / ani iezyka wyscabiac wedlug woley swey nie mogli. Do tego goz barzo rzecz pomocna snurek iedwabny abo tasiemke przywiazawszy / do munstuloweg ok'a pod haczkim podbrodkowym przeciagnac on wewnatrz miedzy warg'a a miedzy zeboma dolnemi / iako owo przyrodzony dolek bywa / y tak koniec ten drugi do ok'a przeciwnego munstulowego przywiazac duzo / ale ile byc moze / nieznacznie. Co nie tylko ze wade mu takowa odeymie / ale y munstulowi wladzey wietsey dodawa y kazdemu koniowi zley geby wiele struk zlych odeymie. A toz odpedza y te wade kiedy na dol wodza porywa / zwlaszcza gdy miasto tasiemki abo snurka / iako niektorzy zwykli / lancuska plastkiego abo okraglego gl'adkiego na to wprzymie vrobionego zazywiez. Co sobie acz za sekret nie maly sila Kawalkatorow poczytala / ia te dnak y na piśmie podac ludzom nie lutuie.

Trasza sie czesto / gdy kon idac vcho iedno nastawia / drugie poklada / przemieniac y to y owo / iakoby w nie robak iaki wlesc mial / takze gdy abo y obie poklada abo sciska / abo tez y obie napzod nad zwyczay nosenia przyrodzonego nastyrza. To iest znak perony / ze cos w fantazyey swey foremne go vprzadi / abo ze ma wola wierzgac / abo miotac / abo tez na bok sie rzucic / abo sie y z iezdzcem o ziemie vderzyc (iako z niecnoty vporne y harde skapsta zwykly vmiec) abo konia nayblizszego vderzyc abo vkasic. Przewo postrzegszy co zarazem nie dac mu czasu do wykonania zlosci iego / ale ostrogami / p'alcatem / poruszeniem sie na nim abo y glosem ogromnym przerwac y zgromic go potrzeba / a nakoniec gdyby sie na to vsadzil / miedzy vshy koncem p'alcata rzeklo zaiac / y na strone gdzie z nim hybnać: a gdy poprzestanie / k'astawie o gl'astac / aby poznal ze na nim siedzacy ma zen wladzy y rozumu. Tego iednak doyrzec pilno / iesli nie od prawdy mucha abo iaki robak w vcho mu wlazi / abo iesli go gdzie v naglowka przeka nie dolega / gdyz y na to vskarzac sie podobna rzecz czyni.

Kon nie cierpliwego / ani prace ani nauki / ktemu vpornego przyrodzenia / rad sie wiece w miejscu zasadza / zadem wierzga / abo przodem wspinac iac iako pret stawa y nogami przedniemi samoce / ktore wady iako sa barzo szkodliwe / tak do odiecia ciezkie / iednakze w nich tak postepowac przydzie. Co sie tydze zacieriego (a zacieriego nie tylko nazywam tego ktory wprzod postapic ani isc / ale y tego / ktory na ktorażkolwiek reke zaciawszy sie powrocic zadna miara dac niechce) iesli mu przychodzi to z niewolgowaney prace / ktorey natura iego znosc nie moze / tedy z takim lagodniey postepowac przydzie / wymuiac prace / az sie w nieza czasem lepiej wlozy. lecz iesli z niecnoty a z hardosci vmyslu nieukroconego: temu z wielkim karaniem p'alcata / o ostrog / okrzykiem odeymowac to trzeba / tyle razow ile sie zanie / zacinac po bzuachu y po mosnach dlugim p'alcatem y duzym abo korbaczem: ale iesli y na to nic nie bedzie dbal / pieśym dwum w tym cwiczonym za nim stanać potrzeba z pretami dlugimi / na koncu z bodzcami iako v ostrogi bywa przyprawnemi / abo tez y z duzemi chluiskami / ktorymi zlaczywszy z okrzykiem

Księgi

strąsnym kłoc / siec / bić maia po nogách w tyl / w boki / pod ogon / y gdzie nalepiey dosięgna / po ki sie z mieyscá russy á w swa miare poydzie / odnawia iac co raz ile sie tego wazyć smie : wśakże za każdym poprzestaniem iezdziec ma mu przyłagodzić / sam go namniey nic nie biac. Lecz iesliby y ná to iesze nic nie dbal / wzywáia niektorzy przywiazywania dzwontow do ogona / ábo zelazka kolacego ná kształt iezá wczynionego / ktore gdy go między nogámi kolaca ábo boda / zászadzác sie obawia. Wiec dundzy y iezowa skóra o blupiona drażek ofywáiac / pod ogon y ku mosnie kola / ábo teź kotke ná nim przywiazywania / á ku grzbietowi one rozdrażniona przysadzáia : ogniem insy z stomy zápaloney / rácami pukáiacemi / kámienia rzucaniem / y z rusnic strzelaniem bez kul między zádnie nogi strássa / y te wporność odeymuia / y wiele insych przypraw czynia / ktore krotkości folguiac omiám / boć y tego dosyc. Czego áczci wśytkiego zázzywác pozwalam / ázali sie czymkolwiek takowa wáda odiać moze : ále iz częstokrot wiecey to ná nim siedzacemu zázwadza / niżli skápie prze desperáckie wnoszenie / rádze áby bárziesy ná czlowieka niż ná bestya wzglad miewano / áby odeymuiac niecnote kónska iezdziec w zdrowiu naruszány y nádtárgány nie byl / ostroźnie tedy y bácznie w tym postepuy. Iesze y tego niektorzy zwykli zázzywác : zázwezua mosná kóniowi snurem / miekkim nie bárzo cienkim zeby nie rzezał / á drugi koniec wolno wwezua w leku : storo sie tedy zászadzi / siedzacy ná nim potárgnie snurá / á kón postoczy / rozumieiac ze go stylu cos inego dotyka. A iesli y z tych okoliczności nic nie pomoze / wóz / kára / plug / takiemu kóniowi bárzo wdzięczny bedzie / bo go škoda między dobrimi nie tylko w Zsiazecy / Pánskiej / ále y w ziemianskiej stáyni cierpieć. Miałem raz takowego stáda mego / ktoremu podobney psiey wády niczym do kónca bez ponawiania odiać nie mogac / podchorawosy przesyrmárczyłem ná wátáchá. Jamci sie nie osukał / ále tam ten dobry czlowiek niewiem : wśakoz iz sie go sam byl do stáda bárzo náparł / przy sámymże winá y škoda zostála : iam gánić nie smiał / bo mowia / zly to ptak co swie gniazdo máże. Temu zászie ktory sie wspiná / odeymiesi te wáde zácináiac go gdy sie wespnie z práwey strony dlugim pálcatem po kolánách / y iáko naymizyey po nogách ráźnie / bo sie za tym obawia iac o nogi / podnásác nie bedzie / poczuwáiac w nich ostrysy ból niżli indziesy ná cieie.

Z temu munstul prosty dety / y iáko naywolnieysy pod ten czas kláśc náń trzeba / gdyz przykry wielka y sam tego przyczyna bywa. Náząd k temu takiey wády kónia cofác nie vez / ále ráczey w przod go pobudzay co raz iáko nayprzedzey / krádnac mu czas ku wspinaniu : lecz y leszczotki lubiane ábo gontowe cienkie kláskáiacie bárzo sa pozyteczne do tego / wderzáiac go w czub miedzy wśymá / nie tak dla tego áby boláto / iáko dla postráchu / ostrogámi y glossem popycháiac w przod przy tymże zaráz. Ale w glowe biac pálcatem ábo pietem / namniey nie chwale / bo oprocz tego ze oslepić moze láčno z nieobaczenia / iesze mu y wporu to czássem dodawa. Wierzgánia zádem podobnym sposobem oduczác zwyklo sie / kázac piesemu po zádnych golemiách pietem ábo pálcatem duzym y trwálym dobrze go náwiedzác / tyle ile rázow wierzgnie : ostátek sam czas z práca mierna y z dálszym opátrznym cwiczeniem wśytko láčno odeymie / zwlászczá gdy nie wpor ále rozum z cierpliwością rzadzić iezdzcem beda.

Kiedy sie kón rad kládsie pod czlowiekiem do iákieykolwiek wody ábo káluze przybedsy / ná takim wiedzáiac ostroźnie siedzieć trzeba : á storo poznasz ze sie ku temu klámiác bedzie / glossem ogromnym (náđ ktory nigdy nie stráśnieyszego kóniowi nie máś) pálcatem y ostrogámi zarázem onego kárác / co narychley ná nim wyiezdzáiac. Ale iz y takie sie znáydúia / ze za kózdym wiechaniem w wode / z naglá náđ postrzezenie ludzkie kláda sie y rzucáia z

predká /

predká / nic ná bičie ani ná wolanie nie dbáiac. Takowemu žadnym spôsô-
bem predzey tey wády odiać nie možesz / iedno takim: Jádac do wody / kaž
naň wšiesć dužemu chlopu ábo mášťalerzowi ku kapieli przygotowanemu /
ktorego dwa ábo trzy z towárzyšow iego niech tuž piešo násláduia / á ško-
ro wiedzie / á koň sie klásc pocznie / y ten co ná nim siedzi / y či co zá nim / niech
przystkoczysz ábo ná bok w wode onego škápe przewroca / ábo chočia sam
leb tak dlugo zánurza / ážby sie y wody nápil dobre / y w wšy mu sie oney ná-
bzalo / popuščáiac y ponurzáiac go tak po kiltátroć / ážby mu to kapanie do-
brze nádpzykrzono : zátym táž pácátami ábo kymy wyprác y zgromić go
potrzeba : á táž zásie wšiadšy / z wody ná nim wyiechác pogláškwáiac.
Co gdy kiltátroć wyrzadzono onemu bedzie / nigdy sie o to wiecey nie poku-
ši. Bo opocz tego / že mu to ponurzanie štrášne w pámieći bedzie / ále y
kiedy sie koniowi wody w wšy náberze / z wielkim wprykrzeniem swym wy-
trzesć one bedzie musiał. Co áczci mu nie bázro pomaga / ále tež y záštkodzić
dlugo nie moze : zle žym ludzie czesto zbywác zwykli / gdy dobrego ináčzey do-
škapic nie moga.

Koň ktory wnoši / opáčny záciatemu / ábo to bierze ze zlego nálogu iezdž-
ca niebácznego / ktory ná nim zbytniey zážywa prace náđ náture iego y wzwy-
czáienie w nie / ábo že ma gebe popšowána / zla / ábo wárgi y podbrodek miaž-
šy y twárdy / ábo že ná kiel bierze : á takowego im dužey w biegu wodžami
ciagniesz / tym dáley bieży y wporzy. Jesliže tedy gebe ma zla z przyrodzema /
te munštukiem nápráwić možesz / takí mu przybieráiac / iákiego okolicznosć
geby iego potrzebować bedzie / o czym nižey nájdžiesz náuke w opisaniu o
Munštukách. Jesli zepšowána / ná takim koniecznie namniey nie práco-
wác / áž mu sie dokońca gebá pogoi / kládac naň potym náđ zwyczay wolniey-
šy munštuk. Jesliže tež przyczyna iezdžiec bedzie w čwiczeniu swym nie-
opácznym / tenže dawšy mu wolnieyšy munštuk / popřestawšy prace wiel-
kiet y karania ostrego / niechay go lágodnie y powoli iáko znouu čwiczý y
wpráwue : á co nieopácznosćia zepšowal / niech swoia práca y čierpliwo-
šćia náđšlawi / przywodžac do pierwšey powolnosći / áž tego wšytkiego do-
końca přepomni / co raz podawáiac koniowi traweczki w gebe / y one mu ro-
žnym obyczáiem nápráwuiac. Ale iesli ná kiel bierze / to iuž náciežša / co tro-
iákim spôsobem koň czyniwa : zárzucali tylko lánčušek ow mály náđ sámym
munštukiem bedacy w gebe zá kiel wárga / temu lácno pogodžiš odiawšy
od munštuká přecz ten zwierzchny lánčušek / y tym to odeymiesz : zárzucali
nie lánčušek ále sam munštuk / á zárzuciwšy go / geba šćiska y wnoši / tedy ško-
ro to postrzežesz / popuščic mu munštuká potrzeba štrzašáiac wodžami / áby
tym predzey spadł ze klá / ábo ieslić polá rownego ábo drogi šstawa / karzac
go glosem / ostrogami / wodžami / pácátam / tak dlugo w zduž popuščic / áž
mu sie nádpzykrzy práwie znáčnie : á chočby iuž y sam štanác ččial / przy-
mušác go do biegu / od czego y same przez sie niektore konie popřestawáia
tey wády / zwlášćá ktore sa dowčipniejše. Lecz iz to zřadká pomaga / nie-
wiedžac gdje y kiedy to přypada / přeto munštukami ná takowa wáde ni-
žey náznáčzonemi odeymowác mušiš. Jesli tež iezykem zárzuciwšy náđ
kiel wedžidlo / á rozdžewiwšy wárgy y gebe překřzywšy ná šstalt nožyc /
opiera iezykem tak dužo o kiel / že ledwieby y reka člowiek odiać mogl / á pe-
dži wnošac / takiemu ani wodza popuščánie / ani potřzasywánie / ani wpry-
krzona práca nie zgotá nie pomoze. wedžidlo z šeroka podkólka ábo z šyia
gešia karzace džiašlá / otwieráiace wárgi / z puškami gládkietmi ábo z melon-
mi / ledwa co takowy wpor moze rácowác. Ale čcešli y pierwšemu y temu
posledniemu doškonále odiać / á záwše od tey wády być wbespieczony / tako-
wa w tym nie wielom wiadoma ále potrebna rádec dawam. Powáliwšy
konía obyczáynie / kázác kowalowi vmicietnemu ostremi owcagami y pilka-

Księgi

na to przygotowana przez odciąć y opikować z obu stron kły wielkie / na ktore to zwykły brać dolne y górne / nie obawiając się żadnego stad przypadku / gdyż zątym zawsze już konia powolniejszyego mieć / y daleko słabszym munstukiem nim władać powolniey będziesz. Twardosć brodki konskiej ląčno też odey mieś podbrodkiem ląncuszkowym / ktorych roznosć y władza niżej iest wyrażona: to tylko pamiętaj / iż im grubszy ten ląncuszek zrobiony bywa / tym wietfszy władze / a mniej skore przegryzywá / y mniej obracając powolniejszyym w żądzierzywaniu czyni.

Lekliwy koń ktorykolwiek się potráfia / ábo to czyni dla młodości lat y niewidania rzeczy roznych / ábo dla bláhego wzroku / ábo też y z natury. Kto remu się to tráfia z krotkiego y złego wzroku / tego już żadna miára nie może naprawić / ale postrzegşy lekianie iego / ogłáskiwáć go rácezy a nie bić / zlekká postępując aż się przypátrzy. bo biąc bąrziej nápotym obáwiáć się będzie / y tego co mu się w oczách nád istnosć coś inşego widzi / y ná ostre karanie wspominać co raz bąrziej soba strwoży. Lecz ktory prze młodość swa boiá / żliwym bywa / tego cierpliwosćią czasem / a czasem y nápominańiem przez sřzednie karanie przycząc należy / co raz do wietfszy smiałosći przywodząc. W co najspósobniey każdy się koń wpráwi / gdy ná nim często między ludźmi / między rozna strzelba / ábo broni błyskaniem / chocia vprzeymie ná to samo záśádzona / między końmi / między żgielkiem iákim go po vlicách / gdzie kotlarze / kowale mieśkái / między młynami y sumiacemi rzekami / w deszcz / w wiatry / w niepogody / po lesiech / po górách / nie tylko w dzień ale y w nocy z lągodnosćią przeiezdząc się beda / nácierając czasem to zdáleká / to z blizu ná chorągwie / ná bebny / y ná rozne zwierzetá w każduy kráinie zwyczajne / záczym samo doświádczenie z ląty / iákó też y w człowieku / im dáley tym smielszym y meźniejszyym onego czynić będzie.

Ogonem wierzgáiacemu koniowi wáde odeymowáć musí / iesti iest bąrzo lechcywy / bez ostrog ná nim ieżdżąc / ábo go onemi nie nie dosięgáiac / y pálcatem nie zácinać po mieyscách przykrych / przywieszewáiac rzemyfszym rzepe v ogoná w káwałkowaniu mimo puzdro do popregu siodłowego / vstáwnie póki się nie oduczpy. Byliby náder w to ták wpráwny / żelazko sřobowane słosárzom vmielietnym do vrobienia zwyczajne przy pochwách pod ogonem przypráwowáć musí / ktore ácz się rozne znáyduia / wfsá / kóž iž piorkiem opisáne być nie moga ku vrobieniu / w tymci ábo do vyrzenia zemna odkładam / ábo do inşych ieżdżców odsyłam : tym czasem nieco przycierpieć musíš / ábo się ostátká domyslic. a wiesli też przedtym y sam / škoda zá to drugiemu być powinien.

Obieranie mieyscá y żiemie w ćwiczieniu koni. Rozdział 20.

NJe málo należy ná dostonálosći bezpiecney y vmielietnosći przedticy do sćia / stáwiania nogi káždemu koniowi. Co iž nie mniej pochodzi z vpráwowania mieyscá do iáždy podobnego / przeto się y o tym cokolwiek nátracić zdáło. Koniom przytepszym dla podnoszenia nog y wpráwowania w prace wietfszy / tákże náżyty bystrym á skótkliwym dla przedsego podprácowania ciáła wşytkiego y powolniejszyego stánowienia zwlászczá z poczatku / mieyscá rowne / go záwşe y żiemie przymietfszy y głebokicy obieráć trzeba / to iest ábo rolney / ábo

albo piaszczystey: w ktorey odprawioſy ſpółczwiczonia w wmyśle twym za-
 czterego / z oſtatkem przenieſć ſie mozeſz co raz do twárdſzey. Ale na koniach /
 badz to z przyrodzenia badz z ćwiczonia powolnieyſzych / wſtawonie iázde trwa
 odprawowac maſz na ziemi co naytwárdſzey y naſuźſzey / w ktorey by iednak
 zářſtroy y kámyſczkow drobnych pod podkowoy nabieráiacych / y piettek mięk-
 ka obrazáiacych / namniey ſie znáydownálo / zwlaſzcza gdzie taka mieć mo-
 zeſz: gdyz nie ziemiázá námi náſtepuie / ale my po ziemi pielgrzymowanie
 náſze doczeſne odprawuiac / takowey ná iáka potráſiamy zázywac muſiemy.
 Potrzebna tez y to przemieniać koniowi mieyſce ćwiczonia / raz takie drugi
 raz owákie / rowne y nierowne / pochodziſte / págorkowáte / pádolkowáte /
 ábo y przemieſzywáne obierac / áby przyzwyczawáiac w ſtawianiu nog / w
 kluſaniu / w bieganiu / mogli nápotym záwſze ſpoſobnieyſzym ſie ſtawic / gdy
 niewpátruiać bázdo mieyſca iáko czas przynieſie zázywany bedzie. A zá-
 ſtanáwiac ábo zádzierzywac ile ſie rázow zdarza ná pochodziſtym nieco
 mieyſcu ábo pod gorka potrzeba. Gdyz nie tylko przeto w krzyzách duźſzym
 być / ale y nogami zádniami ſerzey / beſpieczniey / y rowniey záſadzac ſie muſi /
 przod nieco podnoſiac / á wſytkim ſie niemal ciálem ná zádzie kſtalcnie zá-
 wiefáiac. A tylec ná ten czas kſtalcow y ſpoſobow w ćwiczeniu konia ná-
 tury róžney przy ziemi / do ſpraw y potrzeb rycerſkich y woiennych wiele po-
 treźbnych / iáko naytrocey y napoietniey ilem przemogł dla niedoſtátku ſtow
 w tey náuce zwyczáynych / przelożyć mi ſiezdáło. Proſiac y powtore / gdyby
 ſie komukolwiek w czym do końca nie dogodziło / áby wpátruiać y wwažáiac
 róžnoſć y trudnoſć tráktatow / y náuke przedtym w náſzym ięzyku piſmem
 nie wyrażona / zá zle nie miał / á zá drugim wydrukowaniem kſiazeł tych iá-
 ſnieyſzey y lepfey popráwy ſtromnie oczekawał / ábo tez odemnie pochop
 wziorwſy / badz do nich co przydał / badz ſwoie doſkonálſze wydał.

O podroźney opátržnoſci. Rozdział 21.

SWzem byl wmyſlił / do tych wtorych kſiazeł nic wiecey nie przyda-
 wſy / one tak zámknac. Lecz wſpomniawſy iž tego bydlecia do ró-
 žnych potrzeb zázywáiac częſtokroć przez dálekie drogi prowadzić
 muſiemy / przeto ná ſámym końcu zdáło mi ſie nie od rzeczy nieiáka
 náuka y nápomnienie przylożyć / z iáka oſtrožnoſcia y warunkiem
 konie w drodze prowadzone beſpiecznie być máia / rozdzieliwſy ná pewne
 przeſtrogi liczba / dla poiecia w pámiéc ſpoſobnieyſzego.

1. Napilniey przeſtrzegac ma koždy ktory ſie w iákažkolwiek drodze nie
 bliſka puſcić wmyſlił / áby przed czásem wyiechania / konie iego wſytkie przy-
 namniey kilka dni byly / iáko to wiec poſpolicie wmieia kowale / ſprawione.
 Abowiem Hipocrates wſpomina / iž ciála nieczyſte im wiecey poruſáne /
 tym tez wiecey obrazáne bywáia. Dla tego tedy przed ruſzeniem z mieyſca
 pilno tego potrzeba / áby byly przeczyszcione y ſprawione.

2. W drodze gdy ſie przytráſia do goſpod ábo goſcinnnych domow wiez-
 dzac / áby láda gdzie koni nie ſtawiano / choćaby y porządne ſtáynie byly / áž
 ſłob dobrze opátrzywſy / ieſli nie dziurawy / wychedożywſy / á mogli być y
 wynimwſy / á to dla iákiego zárażenia ſzkodliwego. Abowiem iž w domiech
 goſcinnnych ſielá ſie ludzi y rozmaitych koni przemia / obáwiac ſie trzeba że-
 by iáka ſkápá noſáta / ábo pářſywa / ábo zołziaca. zc. ná tym mieyſcu gdzie

Księgi

twoy stać ma / przedtym nie stała: gdyż to niepochybna że takowe choroby bārzo są przymiotne / niemal iako powietrze. Rādziłbym tedy aby zāwse w drodze / zwłasczā w gnuśnych gospodāch bedac / w tāsstrāch koniom obroki dawano.

3. Owies ābo ieczmiēn koniowi dāiac pātrzāc nalezy / aby był piēkny / wytarty / y dobrze wywiany. A co naywietśa / aby iākiego zdechłego pāiaśkā / ābo teź piorā w nim nie było: bowiem stad roźne choroby / ā narychley kāsł y dychāwicā przypada.

4. Wymywāiac koniowi nogi nā kāżdym noclegu / winem / piwem ābo octem / wedlug krāiny / czāsū y mieyscā / oko pilne nā to miec / zeby nogi po obmyciu tāk mokre nie zostawāly / āle zārāzem plātem suchym ābo strecona sromā dobrze obtarte byly. Abowiem stad rādy sie czynia opoie / psie włosy / kopytā rospādywānie / y roźne wilgotności w nogi spādywāia. A tymże sposobem dżiałay y po wybrodzrywāniu.

5. Nā kōżdym noclegu po wymyciu nog z pilnościa opātrowāc / iesli sie gdzie w noge ābo w kopyto nie obāził / bā y to nie mnieysza iako podkōwā lezy / zātym piasek / kāmyszczki / ābo iesliby sie co tākowego nābrāto pod nia wyrzucić / dla czego potrzebna aby kāždy māsłalerz zāwse miał zelaśko krzywe z narośkā ktemu zrobione haczkowāte v pāsā.

6. Jż wiec pospolita że koniowi w drodze nogi nāchodza / kopyto ābo pietkā gorzeie ābo sie nādbiie / zwłasczā w błocie miedzy kāmieniimi ābo mostāmi iādac. Wstāwnie tedy nā noc potrzebā po wybrāniu plugāstwā spod podkōwy / calkiem iāie y z skorupa pod nie rośtluc / ā potym popiolem ciepłym zwierzchu zāsypāc / ābo teź krowincem z bialkiem iāiowym zmiesānym nābić. Bā y sāmō łayno kōńskie w wodzie dobrze przemyte ā potym z bialkiem iāiowym zmiesāne / dżiwnie wyciāga z kopytā ogień y wśelāki bol. A gdzie sie oliwy dostāc moze / rozgrzawşy ia dobrze / rog zwierzchu pomāzāc. Tā y bol wyciāga y rog odwilża / ā rospādywāc sie nie dopuszcza / czarne y iāsne kopyto czyni.

7. Aby teź koniowi sprācowānemu y spotniālemu z drogi iako iesć y piē rychlo nie dawano / tākże teź wielce potrzebna aby wody bārzo zimney / iako sie to w mrozy trāsia / ābo y lecie prāwie chłodney zdrowey dāwāc nie dopuszczano. Ale iesli lecie / zeby troche w cebze postalā wlozywşy w nie garśc ābo dwie siānā: iesli teź zimie / wpuścic w nie kāmien iāki rospalony. Abowiem z chłodnego nieopātrznego bārzo trunku przypada ochwāt / zāsiebie nie / kāsł / zātwardzenie w żoladku y w ielitāch / moczu zātzymānie / ā zātym y śmierc.

8. Aby w drodze konie zāwse stātecznie iednākowo y w iedne miāre wiedzione byly wedlug potrzeby y czāsū. Tākże aby ich nie wiedziono w munsłukāch / āle w kantarzech / dla zepsowānia nieopātrznosciā ābo wstārgāniem geby.

9. Māsłalerz aby żadney tāsłtry z grzeblem ābo z infemi rzeczāmi nā powodnym koniu nie nosil. Abowiem y siodlā tym sie nārūśāia / y podklādanie stad krzywo lezy / y sādnia bez żadney iāzdy / ā czāsēm y plecā sie obrazāia: āle nā tym nā ktorym iedzie / ten ia rāczey niech dżwiga.

10. Koniūśego ābo tego ktory przy kōniāch iedzie tā powinnośc / aby w drodze piedzia koni nie odiedzāl / przytechawşy aby sam āni iesć āni piē nie siadł / āżby naprzod konie rozsiodlano / opłokano / wysusono / wychedożono / przykryto / y iesć dano. Jdac spāc / doyrzec aby koniom dobrze nāsłano / siānā dostātkiem zārzucono / siodlā powychedożono / y wzdly powypłokiwano. Ktemu y ognie niepotrzebne pogāsono. Nāzāintrz rāno / zeby zā kōżdym koniem pātrzał gdy go māsłalerzom podāie / iesli nieobāżony y dobrze zdrowy / ā sāmemu nā ostātku / obezrzawşy iesli w gospodzie co

nie po

nie pozostało / wsiadłszy zarazem za koni tuż wyiechac / dogladaiac aby sie z nimi nie sarpmano / obyczajnie wiadziono.

O kowaniu koni. Rozdział 22.

S Jaka to cnota w koniach / ktore nie z obraza kopyta bez podkow chodzic y drogi odprawowac moga: maia to niektore z natury / iako bachmaty Tatarskie / maia y z nalogu. lecz iako tako / rzeczby to nieprzeplacona / zeby konie wshytke takimze sposobem oprócz podkow praca podeymowac mialy. Ale iz gololedzi / grudy / pola kamieniste / y gory skaliste / wielka sa temu przeszkoda / a by nayprzemyslniejszy czlowiek / obeysc sie bez tego drogi odprawowac wielkie nie moze / gdyz y Tatarowie sami czasow pomienionych w niedostatku zelaza / rzemieniem skapom swoim / okrecywac y obshywac kopyta zwykli. Konie tedy zwlaszcza przednie / tym barsziej / rogu plytkiego abo kruchego / podkowami wzbraiac / w czesse y dalekie drogi iz musimy / w naszych krajach iest to rzecz zwyczynna. Przeto iaka roznosć iest w kowaniu / w podkowach odmiennosc / sposob przykladania podkowy do kopyta / y rogu rozne rozbiarania / wedlug istnosci y natury kopyta; w tym seroce barwic sie niechce / nie wdawaiac sie w cudze zniwo / to iest w rzemiesto kowalskie / ani onym chleba w otworzeniu ich tajemnic wymuiac / vmieietnym kowalom y ich nauce to zlecam. Tylko tego dotknac sie zdalo / gdy kon z boiazni abo z vporu kowac sie nie dawa / iakoby temu zabiec / gdyz znayduia sie tak zlosliwe skapy / ze ich az postronkami rosciagnawshy podkowowac musi / z wielka praca y wraza zdrowia spolnego. Naprzod tedy w owey przeworzynie z dragow zwiazaney ktora Lisica nazywaia (a iuz zda mi sie po dwakroć o niey wyzshy czynila sie wzmianką) barzo rzecz pozyteczna / konie mlode y przyshalense do kowania przywodzie y wprawowac: bo bez obrazy lacno postronkami swawola odiać sie moze. Lecz gdy oney nie dostanie / iako na woynach / y na inych mieyscach / inszego fortelu zazywac przyydzie. Sa tedy klebce dluzgie plaskie / ktoremi zwykli kowale sciskac warge koniowi / takze y vsy / w kowaniu barzo potrzebne: bo koniowi sensum poniekad / to iest czulosci wymusia / a zatym y spokojniejszym czynia. Ale gdyby y to nie pomoglo: wezmi kulki pare olowianych / przedziurawze one / a wviaz nitka abo snureczkiem / a wpusc koniowi w to y w owo vcho wewnatrz / a drugi koniec zostaw / zeby wisial z vcha dla wyiecia snadniejszego / abo kolo vcha okrec. Bo iesliby ten olow w vchu zostac mial / z trudnaby go kon wytrzasnal / y pewnieby oglusal. To barzo vstramia / bo skoro sie miotac abo rusac pocznie / one kulki w vsach na nici wisaiac / kolatac tam beda / tak ze sie zdumiawshy poty potki onych nie wymies / barzo cicho by navporniejszy stac musi: mala rzecz / ale wielki sekret.

A tym iuz zamykaiac te wtore Ksiazki / w imie Panskie do trzecich przyshapiemy.

Faint mirrored text at the top of the page, likely bleed-through from the reverse side.

Faint title or header text, possibly a chapter or section heading.

Main body of faint, mirrored text, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Faint text at the bottom of the page, likely bleed-through from the reverse side.

41

HIPPIATRIA ábo O KONIACH, Księgi Trzecie.

Przedmowá. Rozdz: 1.



Ktożykolwiek sprawie ábo rzeczy mówić pisáćli záczynamy / ábo o niey ogulem / ábo mianowicie rozbiérac zázwise nam przychodzi. Ták teź wstępuiac y w ten tráktat teráznieyszy o Munstukách / dla tácnieyszego sposobu poiescia / ná dwoie teź on rozdzielić musiemy. A przysiadszy sie zarázem do pierwszey czesći / y w rozbiéranie oney ogulem wtkroczywszy / á sposobu przybiérania Munstukow objaśniwszy / w drugiey mianowicie Munstuki zwyczajne do naprawy y postánowienia iákieykolwiek geby potrzebne / nie ná wielkú liczbę ále ná przebrana sie sádzac / reka má wlasna malowane / á od rzemieśnika iákiegom sposobie mógł wyrysowane / tu pożytkowi kázde mu bázno potrzebne przed oczy polozyć dla tácnieyszego zrozumienia nie zámiechalem. Aby tego co niektorzy za táiemnice niemále sobie záchowuia / ná tárowie kázdy rycerski czlowiek w koniach y w tey sie náuce kocháiacy / odemnie dáremnym á wdziécznym mógł byc uczestnikiem.

Co iest Munstuk. Rozdz: 2.



Munstuk iest wlasny hámuléc / wárownie y ostroźnie z zelázá w robiony / gebe kónska według przynależności stánowiacy / y kónia tu wśelákiey potrzebie w obracaniu / w bieganiu / y w zastánowieniu powolnym czyniacy. A ten ze trzech czesći zložony bywa / z Czáneka / z Wedziébla / y z Poddziódka / ábo pospolitego zázzywáiac nazwiska / z Láncuska. Które iz kázde w swoim rodzaju wielkú różność máia / przeto teź o kázdym z nich ogulem iáko náytrocey rozbiérac przysidzie / poczawszy od Czáneka / ktorých różność nie tylko potrzebe ále y niemála zwiérzchna z soba póciaga ozdobe.

O Czánkách ogulem. Rozdz: 3.



Koiákcie Czánki troiáká wladza w sobie zámýkáiá. Sa proste práwie ábo w przod pochylone / sa záktrzywione nieco ná zad / sa teź y bázno krzywe. Pierwsze glowe kónska wśytke tu górze podnośa / wtóre one według potrzeby miárkuia / trzecie pod sie lámia. Onoź wiedzac te ich istnosć wladzey / tácnio inż onych ká:

Księgi

zdemu według pochopu y nalogu głowy końskiej zażywać będzie. Bo jeśli skąpa lep pod niebiosą wzdziara / warcabnice z łysiny czyniac / tego zażrzywionemi Czankami oduczając tey wady a nie prostemi przychodzi / także opat tego co lep ponurza oduczając potrzeba / co nayprostszemi albo y nieco w przod podanemi ktore ku gorze dźwigają. Szrednie do postanowienia szredniego noszenia głowy własnie należa. Ale iż na tym nie dosyć / y drugi rozdziel onych przypominieć sie musi / to jest długich / krotkich / y szrednich Czank. Bowiem długich bärzo / y nas mało zwyczajnych / bądź to troche zażrzywionych / bądź prostych / używamy do koni młodych geby namniemy nie postanowionej / przykładając Wedzidło proste Kanon to jest dete albo Skacya do niego / przeto iż długość niemala ma ten w sobie sposob / że ani na dol ponurząc głowy koniowi bärzo nie pozwala / bo sie wnet o nogi przednie opierając musza : ani ku gorze wzdzierając / gdyż w dolu Czank przypiete wodze w zaścigiwaniu żadna miara wznosić leb bärzo / nie dopuszczają. A temu nietylko leb / ale y kark / y wszystkie syie w miare y prosto nosić nakładają. Krotkich Czank na to potrzebujemy / gdy obciążala glowe wzgore dźwigamy / albo gdy nader kon kark zalamuiac Czankami sie do pierśi przykładając y nieco vnášac zwyczajai. Szredniey miary mianowicie koniom iuz geby y karku postanowionego zażywać pozwalamy / przybierając do nich wedzidla kazdego gebie przynależace. Lecz iż nietylko ważność y władza samych Czank jest bärzo potrzebna / ale y różność formy onych kształtu niemala do chedogiego przybrania konia siela przydaie. Przeto y różności onych też w malowaniu Munstukow niżej sie przypatrzysz / według myśli y woley / zachowywając w pamięci władza iuz opisana / y podobac snadnie kazdy sobie moze. To tylko ktemu / abym nie dołożył / wycierpieć żadna miara nie moze ku ostrodze ludzkiej. Iż owe Czanki prosciuchne / ktemu krotkie / naszym niektorym Uzarzom / dla iakiego kształtu (iako oni mienia) zwyczajne y bärzo y podobane / sa tak opaczne / że żadna rzecz nietylko ku postanowieniu / ale y ku zepsowaniu geby końskiej nie moze być wynaleziona skodliwsza. Bowiem ani do nich Wedzidla prawie pomierne grubego / ktore gebe mniey niżli subtelne psuie / przyrobić / ani Lancuska własnie przynależacego / ktoryby w miare swa prawie pod podbródkiem leżał / z długiem z obu stron haczkami dla naruszenia tego blahiego kształtu / przyprowić żaden slosarz moze : ani żaden iezdziec by naywolniejszey reki / w czynieniu pracowitym / albo w ćwiczeniu temu tak nie dogodzi / aby nie porywając kon wodza albo nie wsparząc / w miare bez rozstrwawienia / albo naruszenia działy warg / glowe y kark nosić kiedy mogli. Czego nietylko ratiami / ale y doświadczeniem kazdy baczny snadnie dosiadz moze. Rádze tedy / aby takowych pospolitych swych Munstukow poprzeszali / a nie y podobowywali sobie owych szrednie zażrzywionych / co ie Wloskiem nazywają / tedy wzdani niech y dłuższych y hrubszych Czank / y lancuszkow z dłuższemi haczkami y z wyższym okiem zażywają / iaki chem też kilka na samym końcu k woli kształtowi ich wyrzic nie zaniechał. Nakoniec y to ieszcze wiedziec nie zaważdzi / iż oko albo vsko y Czank gdzie owo naglowek przypinają / nie ma być bärzo niskie / ani też nazbyt wysokie. Bo krotkie władzy istotney nie dopuszcza wedzidlu / y pod sie lamie / a nazbyt wysokie wzgore ono w gebie wspierając / też y glowe koniowi wznosi. Ale miara tego jest własna / gdy na trzy palce w szerz nad Wedzidlem zrobione będzie / a nie dłuższe ani krotsze.

abc

Trzecie.

O Wędzidłach ogulem y o przezwi- skach sztuk z ktorych złożone by- wają. Rozdział 4.

Sama różnaitość wielka Wędzidl/ ktorych y co czas od madych Kawalkatorow według trąfiania na różne y dziwne geby końskie wiecey przybywa/ nie dopuści ślategnego wyrażenia w opisaniu onych/ ale y taktemu nie mnieysza przeszkoda/ że sztuki z ktorych wędzidła składane bywają/ wszystkie swych przezwisk w naszym ięzyku do tego czasu ieszcze nie mają/ a ożrcić też one ledwie sie ważyć śmiem/ w przedziac niechcac biegleyszych w tey nauce mistrzow. Jednak że wszelakie wędzidła (oproc Munstukow detych/ ktore Wloszy Kanony nazywają) powiethey czesci sa złożone z galek/ z knąfli/ z sliwek/ z oliwek/ z kolek/ z kascianow/ z grusiek/ z dzwontow/ z flaszek/ z pretow/ z kluczkow/ z ktorych to abo z samych iednych/ abo z pomieszanych/ abo tak y owak obroconych według istności geby końskiej wewnetrzney y potrzeby przynależney/ działane bywają. Ależ też y oproc tych niektore sa Munstuki inne/ własne swe pojedynkowe nazwania mające/ iako Munstuk nazwany Imperial/ to jest Cesarzski/ iako Stacya/ ktorey nieumiem zaiste po Polsku własnie przezwać (oproc żeby rzec/ plaski dety Munstuk/ alec y to nie własnie) iako munstuki Arabskie z kolek całym pojedynkowym/ miasto wędzidła y podbrodka służacym/ y niektore insze/ ktorych już między one pierwsze nie miesamy/ gdyż same przez sie nieodmienne zwytkly być zazywane. Ależ y te przezwiska wszystkie trudne bārzo w pismie sa do zrozumienia/ przeto y przy Czankach niżej obmalowane w swej różności polozone znaydziesz. Bowiem śnādniey zāwse to poiac/ czego sie dotknac abo co okiem obezrzec czlowiek moze. Istność rzeczy samych y wszelakich rzecznych nauk nie zāwse sie moze własnie pismem wyrazić/ lecz skutek zāwse poiecie okrafa. W tym też ostrożności nie maley trzeba/ aby zāwse wędzidlo według szerokości abo ścisłości geby końskiej robione bylo/ gdyż y przestroność y wałkość swej własney władze prawdziwie wykonywać moć nie bedzie/ y owsem gebe psowac abo przynamniey naruśać musi. Miara iednak pospolita każdego wędzidła na konie śrzedniego wzrostu ma bydż w szerokości na dlon y na palec wielki/ ale na pāreptki małe y na Kursyry abo Bādāwite wielkie według miary geby onych.

Zatym poiawszy poczesći y w pamięć wpoiwszy/ z iakich sztuk wędzidła składane bywają/ druga ich różność wiedzieć potrzeba. Ż niektore z nich sa całozupelne żadnego w posrzedku przehybānia nie mające/ drugie ze dwu czesci składane. A z tych oboich zāsie iedne sa proste/ drugie otworzyste/ to jest/ iako nāsy nazywają z podkowka. Ale y podkowka zāsie bywa troiśtego kształtu/ ieden nazywają Gesia slyz/ drugi Kotcza noska/ trzeci z Kurza stopka. Pierwszego kształtu tych Wędzidl dla zley/ suchey/ abo nieustawicznej geby końskiej/ abo też dla słabego y subtelnego kārku/ a wtorego według wpatrowania istności wad w gebie bedacych/ y różności zābieżenia onym/ a dla prawdziwego postānowienia w czynieniu y w zādzierzrywaniu zazywają. Proste Wędzidła te własność mają/ że oćieżala gebe y kārki dżwīgają/ y iezyl w swa miare wprāwują. Z podkowka zālamują/ poiecie śnādnieysze y dżierzenie wārownieysze czynia/ a iezylowi wolność (z własna przygrubsemu) wietśa dāia. Ktorch wszystkich subtelnych sposobow y różności Wędzidl/ iż sie podobno żadna miara by też naywydwormieysze

Księgi

naymedrzymi słowy w zmysł niewiádomy y przedtym tych rzeczy nic niewiádomy wpoić / á ku poieciu podać doskonałe nie może. Przeto dla wyrozumienia lepszego / niżej náprzeciwno každemu Munstukowi y Wedzidlu málowánemu opisánie iest położone / sposobu kształca y ważności každego z nich / według ktorego pilno wważywszy y przypátrzywszy sie bączny każdy / mým zdánienm łączno roznosc y władza Wedzidl porozumiec / y według czasu á potrzeby onych zázywác y do świádczac będzie mogli. Inse sie zleca do wóci powi ludzkiemu / z ktorych zwłaszcza ostrzse / wiecey czasem poyma ostátka sie domysláiac / á niźli im wypowiedziano bywa. Náostáték y to pámietać trzeba / że przy každym Wedzidle należy ná nim przy Czánce lánCUSKÉ ábo precik koleczasty dla nie dopuszczánia wyscibiania ięzyka ná Wedzidlem / ábo ráczey dla miernego onego dzierzenia / oprócz Wedzidl sówitych / ábo przez sie zupełnych.

O Podbrodkách ábo lánCUSKÁCH.

Rozdział 5.

Munstuk być złożony ze trzech czesć / iz sie ná początku wspomniáło / przeto ná ten czas do tey trzeciej czesći onego / to iest / do lánCUSKÁ przystápić należy. Podbrodek tedy nic inšego nie iest / tylko obycaj wárowny miernego leżenia y władze własney Munstukowey w gębie kónskiej / zámykáiacy w sobie sposób potezniejszy y bezpieczniejszego zádzierzywania / ktore to ácz rózne bywáia / á roznosc te brody kónskiej twárdość / miáźsosc / ábo subtelność spráwuie / iednáť žádnen w mie tego wmówić nie może / ábym tych wšytkich roznoscí nietylko vzywác rádžil / ále y chwalić one miał / zwłaszcza tych ktore brody kóniowi obrazáia y rostrwáruia. A chocia sie zrázu pózyteczne być zdá dzá / iednáť zá kílko krotnym vzywánienm przedey brodké poránia / á záтым do vporności przywodzá / á niźli do powolności sposobnym czynia. Ná troy tylko tedy kształt onych / z slusnych pozwalám przyczyn. Pierwszy iest złożony z kolek okraglych esowátých / želázných mierných / ábo ráczey przyhrubšých niźli przyciénšých / á ten slusnie má do wšelákich vzywány być Munstukow y zá naylepszy miány / bo nic nie obrazá skóry / nie przegryzywa / y wlá dzá zátrzymywania prawdziwego w sobie zámyka. Drugi takimże własnie kształtem bywa / lecz tylko kólká te esowáte nie okragle ále kwádratowe rozbione być máia / tych dla brody twárdey / ábo bárzo miesistey / ábo dla lbá cieškiego y dla skápy ná wodzy bárzo ležacey iedžey zázywáia. Trzeci sposób mlodym własnie przynależy žrzebcom ábo kóniom / brodki bárzo subtelney y suchey / ktory bywa vrobiony ná kształt zátrzymionego žlobká z cáley bláchy želázney / w póšrzodku brody kónskiej záwieszony / po iednym tylko kólku podługowátym z obu stron dla przypiecia do haczkow máiacy. A ten kształt ácz nie iest ozdoby / ále záiste do ćwiczenia y postánowienia gęby iáktiekolwiek bez wšelákiej obrázy bárzo pózyteczny. Do tych troygá sposobow lánCUSKOW / z obu stron Czánék máia bywác haczki okragle obá / nie mniej náđ pálec wzdłuż vrobione / áby y podbrodek w miáre swá byl / y w zádzierzywaniu wárgá sie nie sczypála áni rostrwáruála / co wíec oboie owe krotkie haczki zwykly dzialác / wielká przeszkode y sámemu Munstukowi we własney iego władzy czyniac / ktory kształt ták haczkow iáko y lánCUSKOW niżej teź obmálowány y przy Munstukách položony iest / inse sie iáko nie potrzebny y škodliwe opuścily.

O istności

Trzecie.

O istności gęby Końskiej, y zrozu- mieniu oney. Rozd: 6.

Niko by namedrży Lekarz nie zrozumiałowy bolu / choroby y przyczyny oney / strudną przynależnemi lekarstwy śafować y przystoynego ratunku choremu sposob trącić może: tak też by sie nadużył báiáło y nawiecey málowáło / niewiedzac ktora przyczyna w istności wnetrzney gęby końskiej / złość / vpor / dobroć ábo powolność spráwuie / żadna miára przynależnego Munstuka / wáde odeymuiącego prawdzíwie y włásnie przybrać nikt nie może / zá czym ácz w tym Káwałkatorowie w ob- táwieniu ludziom zazdrościwemi sa / chlubie y pozýtkowi swemu dogadzá- ia. Jednáť iz pocześci y tegom wiadomościá dosiágl / przeto też y drugim v- dzielić tyle ile vmiem namniey nie zayzrze / áby tym śnádniey bez wielkíey pro- sby káždy bączny rycersti człowiek / koniowi swemu y sam Munstuk przy- brać mogł. Kiedýkolwiek tedy koń nátráfia sie z vporná ábo twárdousta ge- ba / to z ktoreykolwiek z tych pochodzi przyczyny. Bo ábo twárda ma bro- de / ábo twárde y grube wárgi / ábo twárdy ięzyk / ábo miesište bárzo džiaślá / ábo náosťátek z wielkíey ślábosći to náń przychodzi / że w biegu nie máiac ty- le mocy w krzyżu / y zádzierzeć ciálá wśytkiego rázem nie mogac / wyciagna- wśy śyie o Munstuk sie iákoby opiera y ná nim polega. Aczci y z wielkíey byśtrości á czulości końskiej też sie tráfia / zwłaszcza gdy ná nim náđ miáre biegiá / bićiem / hukiem zbytnim do tego przywodzac / że z desperácyey nie zrozumiałowy śaloney głowy iezdźcá swego / czesto vnośi y twárdouścieie / mniemáiac że dluźszym biegiániem pánu swemu dogadza. Czterem pier- wśym wádom / mácániem reka / y kładzieniem pálcow w gębe y między wár- gi / láčno sie bączny przypátrzyć y poznác / á zá tym przeciwo káždy z nich wedzídlem one odeymuiącym zabięzec może. Ale te dwie posledníe / nie zá- dnym Munstukiem / lecz sáma vmiętnościá tyłko á cierpliwościá iezdźcá dobrego vleczone bywáia. O czym iz przy kóždy Munstuku (wedlug z iá- kich śtuk zložony / wedlug tego tákie wády pomienione w gębie końskiej odey- muie) opisano dokłádnie nízey náydzieś / przeto cie też dla wyrozumienia doskónálsego táń ná ten czás odsylam. Eibl. Jag.

ORożnych Munsztukách y o Wędzi- dlách á miánowicie o káždym zofobná. Rozd: 7.

Nikom obiecal pierwey / iz po opisaniu ogulem o Munstukách / o Czánkách / o Wedzidlách / o Podbrodku ábo o Láncusku / miáno- wicie do málowánych Munstukow y Wedzidl / tákże y do opisania wladzy káżdego z nich przystápić sie miáło / ták teraz w słowie chcąc sie visćić / one doskónále wyrysowáne y w duku wyráżone y náprze- ciwo káždemu wladza y istność iego opisána pokládám. Przy ktorych iz po iedney Czánce tyłko málowano á nie po dwuch / tá tego przyczyna / że iáko iedná / ták włásnie y druga záwśe má być vrobiona / iedney tyłko tedy iáko dla wzoru polozenia dosyć. Abowiem powtarzanie iednostáyney rzeczy bez vprzykrzenia nie bywa / á toż máś rozumieć y o Láncuskách. A iz sie też Czá- nek róžnym kśtátek dosyć wyráziło / przeto ku kóncowi sáme sie tyłko We- dzidla polożyly / mogac wedlug potrzeby do káżdego z nich / iákákolwiek kto sobie vľubi dáć przyrobić Czánke.



43
Księgi Trzecie.

Banon Kalábryjski ábo Munstul dety z prostemi Czán-
kami y z Lancuskim okrągłym / młodemu koniowi w
twierdza y podnosi głowę / dacie wolność iezykowi / nie
obraża brodki / y czyni smaczne poiecie.



46
Księgi Trzecie.

Munster dety z pochyłemi Czankami / ná mlodego koniá
krotka syie máiacego / teyze wladzy iáko y pierwszy / z fode
brodkiem detym ołowu nálanym.

Bibl. Jag.

B

Munster

Przebieg przed B II



75 M. 16

Księgi Trzecie.

Munster dety otworzysty z naktzywiona Czanka / zalamie
 kart / daie wolność iezykowi / na wodzy leżec nie dopusz-
 cza / koniom mlodym dobrej geby należy / z lancuskiem
 quadratowym.

-Der 1911

B ñ

Munster



Księgi Trzecie.

Munſtuc dety ná kſtalt tlučka / otworzyſty / z kurza ſtopka /
 ſinacze czyni poiecie / dáie wolnoſć iezykowi / należy ko-
 niom młodym nieſtáteczney głowy / które máia iezyk hrus-
 by y gebe głoſka.

tab. Jag.

B in

Munſtuc



67
Księgi Trzecie.

Munstuf dety otworzysty z koczna noga / załamnie / wolność
dacie ięzykowi / y wolne dzierżenie czyni / należy koniom
dobrej geby.

Bibl. Jag.

Kanon



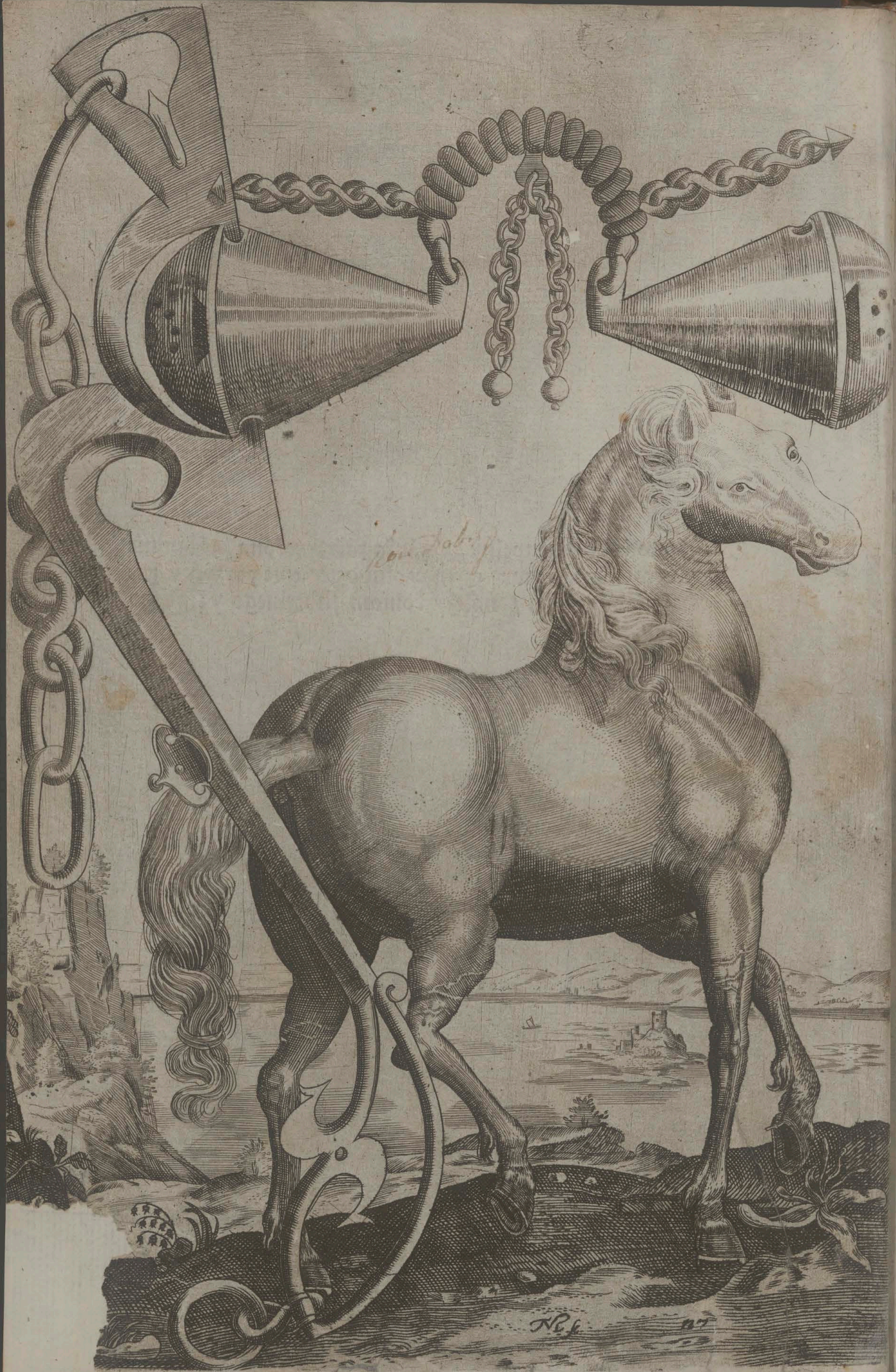
Księgi Trzecie.

Kanon to jest dety zupełny / z czątką zakrzywioną / zalamie
 y utwierdza głowę / czyni wolne dzierzenie y krzywić ges
 ba nie dopuszcza / należy koniom subtelnego y słabego
 karku.

Bibl. Jag.

C

Munster



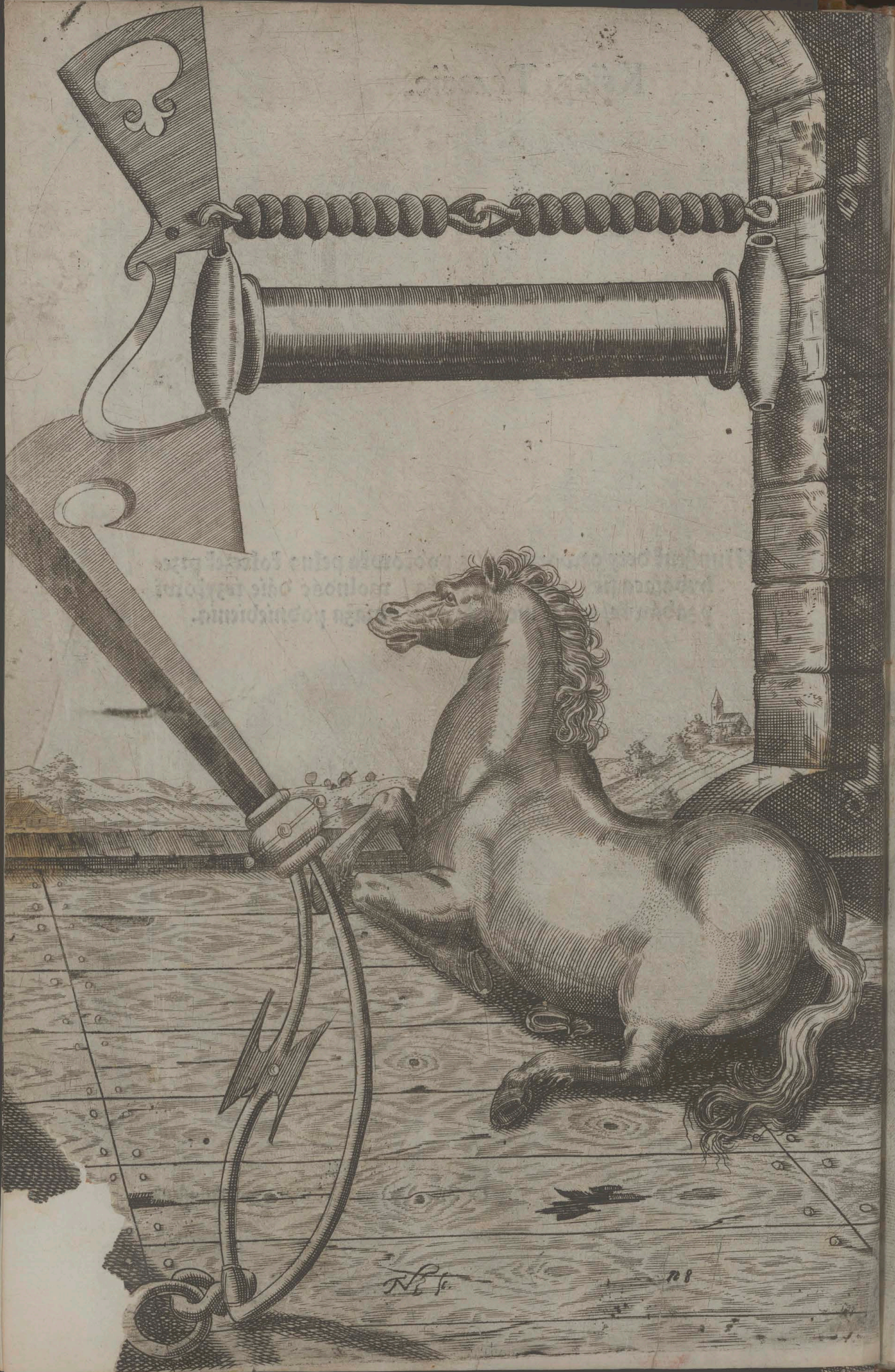
49
50
Księgi Trzecie.

Munſtuf bety otworzyſty / z podkowka pełna koſeczeſt przez
hybáiaca ſie / z pohyla czánka / wolnoſć dáie iezykowi
y zabáwke / zátámnie kárk / á nie obraża podniebienia.

171. Jag.

C 5

Munſtuf



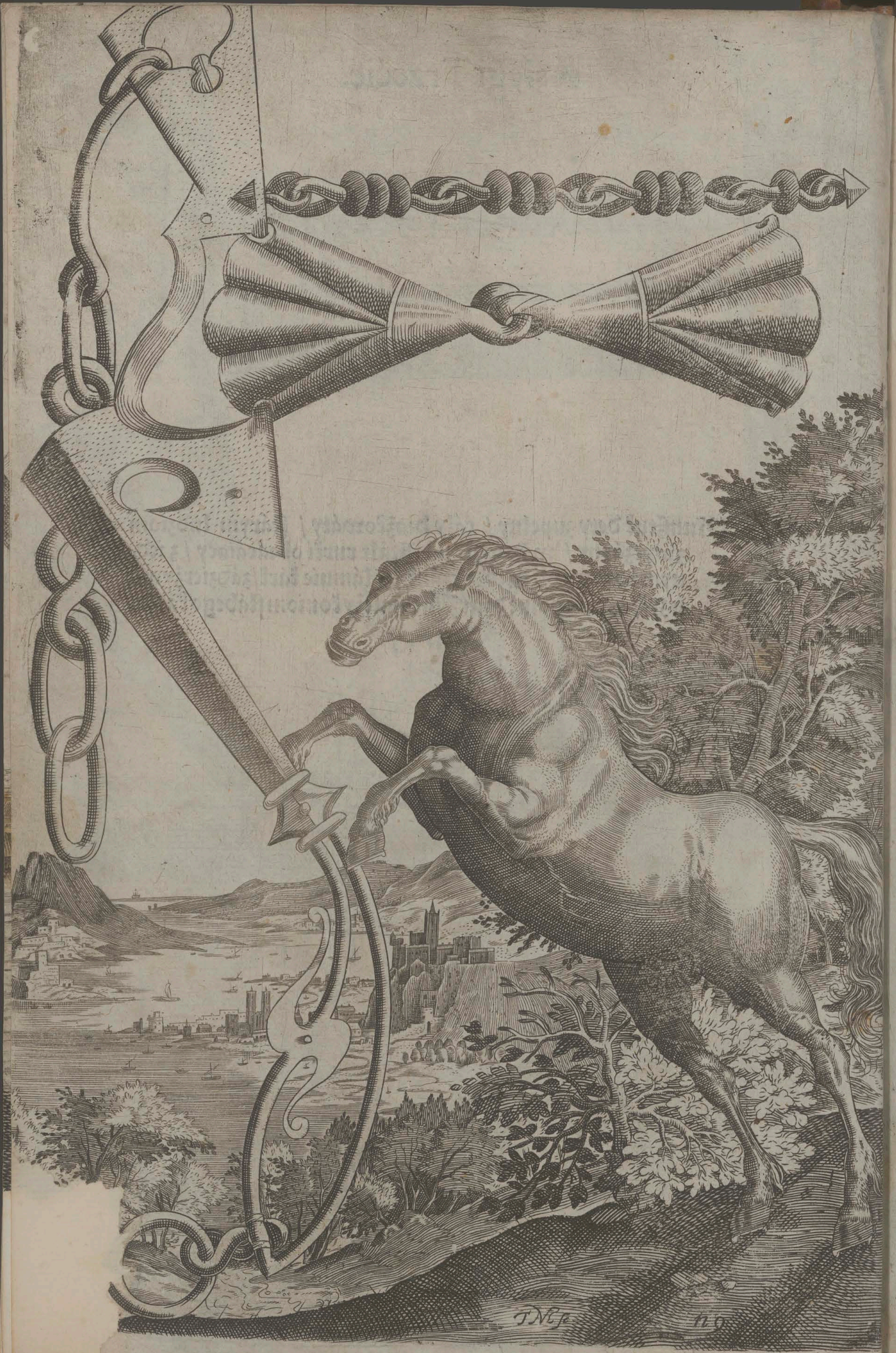
50
Księgi Trzecie.

Munster dety zupełny / cały drażkowaty / starym ludziom
zwyczajny / w toło sie na kstalt rurki obracający / z ied-
nym kółkiem od każdzey czątki / zalamuie kark / ządzierzywa
iezyk / czyni wolne dzierzenie / należy koniom słabego karku.

Bibl. Jag.

C in

sta



51
Księgi Trzecie.

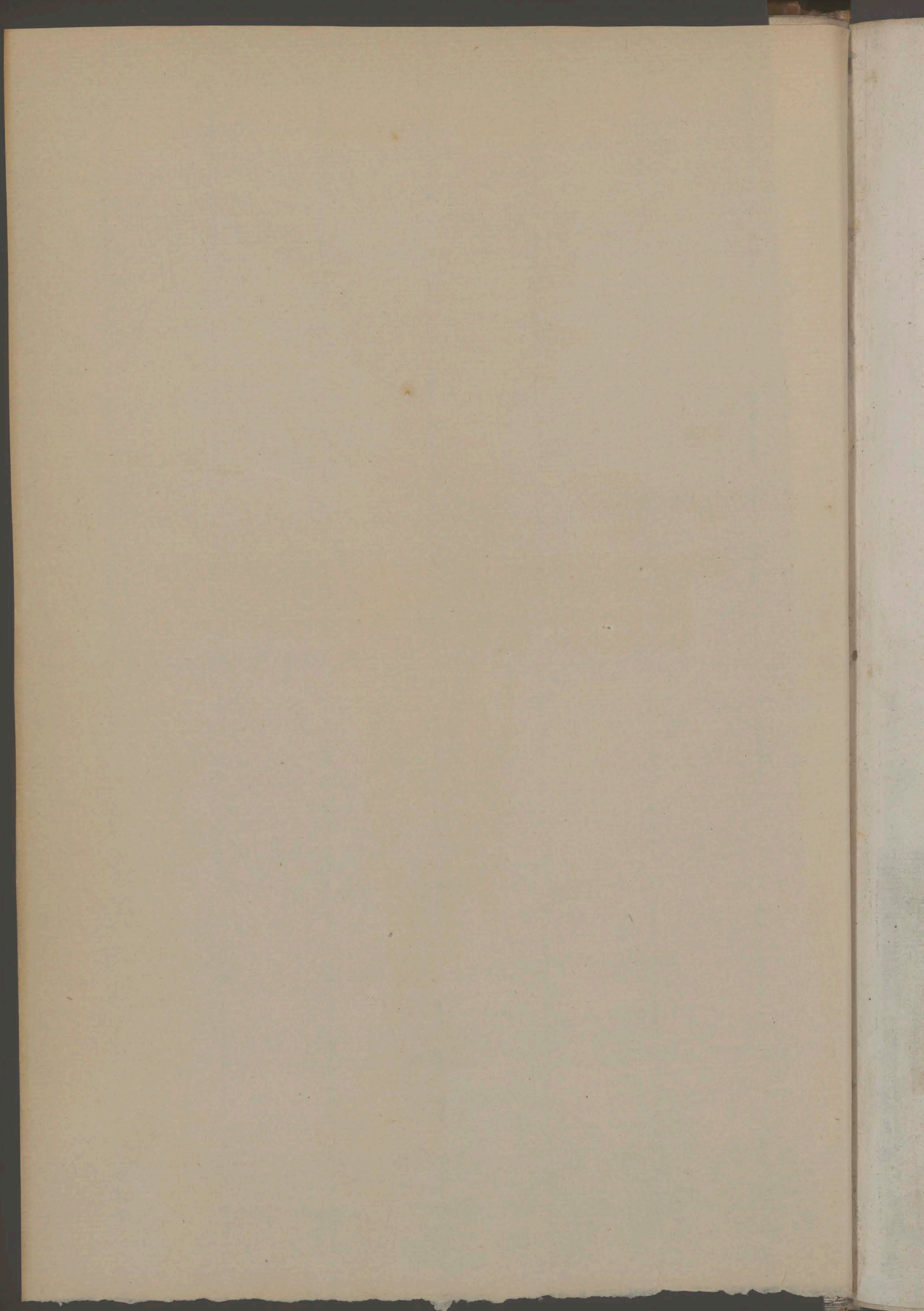
Stacya prosta / z nakrzywiona czanta / podnosi glowe / iezyc
kowi subtelnemu pozyteczna / nalezy koniom mlodym zas
razem po odieciu Kanona / y sinaczno lezy w giebie.

Bibl. Jerg.

Stacya







Księgi Trzecie.

broń Karoly D

Skłacya otworzysta z łancuszkami pobocznemi / z igrzyszczem
w pośrodku / daie wolność ięzykowi / zalamnie / lekkie
dzierzenie czyni / nie pozwala geba przetrzywiac / należy
łoniowi dobrej ale głębokiey geby.

Edl. Jsq.

D ñ

Skłacya



Księgi Trzecie.

Stacya prosta / z galkami dwiema w posrodku / y ze czterma
kolkami / otwiera wargi / dziasla karze / glowe wznosi /
lekkie dzierzzenie czyni / nalezy koniowi zley geby y iezyka
subtelnego.

Bib. Jag.

D in

Stacya



54
Księgi Trzecie.

Stącyą otworzysta / z koczą noga z kółkami ná wierzchu más
lemi / á wewnatrz ze dwiema galkami tu szrodkowi / os
twiera wárgi / dáie wolność iezykowi ściśkając / karze
dziaślá / zalamnie kárk / należy koniowi twárdey geby.

162. Jag.

Munster

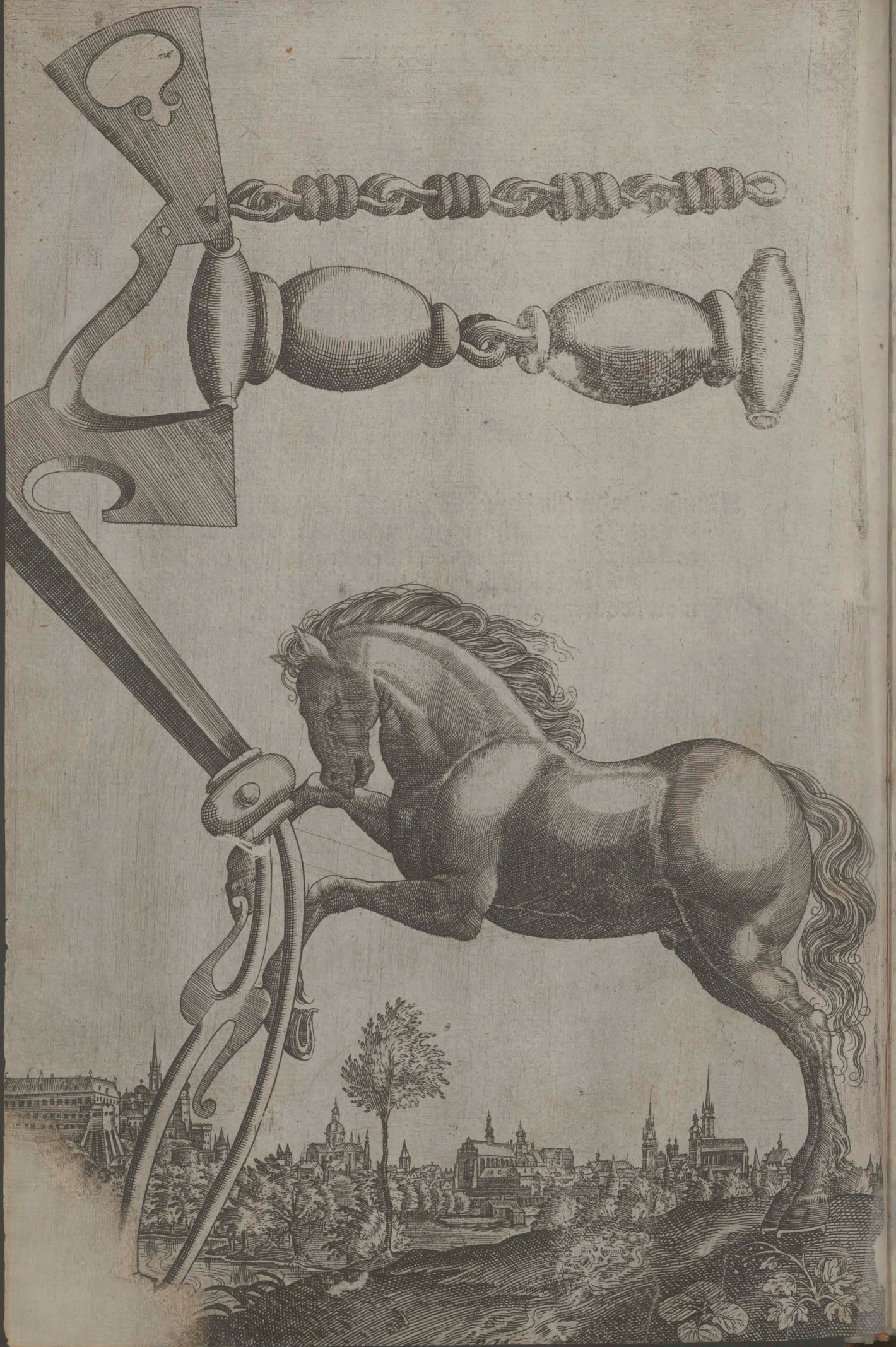


Munster ze dwiema dzwontami prostemi / z kolkami z nas
dworza / z lancuskiem na wierzchu / w ktorzym obracajaz
ca sie tyzeczka w posrodku / otwiera wargi miesiste /
przekladac iezyka nie pozwala / podnosi glowe / nalezy ko
niowi dobrej geby y wysokiego podniebienia.

Fig. 109.

E

Munster



Księgi Trzecie.

Munſtuf proſty ze dwiema ſliwkami / ze dwiema koſkami
z nadworza y wewnatrz / podnoſi głowe y poiecie przy-
ſtoyne czyni / toniowi dobrej geby należy.

Bibl. Jag.

E ij

Munſtuf



57
Księgi Trzecie.

Munſtuf z gruſtkami wewnatz obroconemi napikowanemi
otworzyſty / z drażkami pochylonemi / z kołcami na wierz-
chu / z łancuſtkami pobocznemi. Wolnoſć daie iezykowi /
załamnie kark / karze dziaſta / otwiera poczeſci wargi / na-
leży toniowi dobrej geby.

Bibl. Jag.

Munſtuf



58
Księgi Trzecie.

Munster prosty / z gládkimi gruszkámi wewnátrz obrocone /
mi obracáiacemi sie / z lánCUSzkíem sOWÍtyM / ná wierzchu
kólczáстым. Wolność mierna dáie iezykowi / przekládáć
nie dopuszcza / piáne czyni w gębie / należy koniowi wola
ney geby y suchey.

Handwritten signature or initials in cursive script.

Bibl. Jag.

F

Munster



Księgi Trzecie.

60

Munstul prosty na kształt dzwontkow / w sytek z kolek nasiez
kanych zrobiony / ze trzema koleczkami mnieyszymi z nas
dworza. Wargi odwraca miesiste / wznosi glowe / lek
kie dzierzenie zrzadza / y czyni pianne w gebie / nalezy ko
niowi suchej geby.

Bibl. Jag.

F h

Munf

Königliche Tische



M. J. C.

1720

60
Księgi Trzecie.

Munster cały zupełny krzyżowy / ze dwóch oliwek / y ze
dwóch łańcuszków kółczastych złożony / z kástanem we-
wnatrz / zowią go Imperial / to jest Cesarzski. Wolność
danie językowi / należy własnie koniowi ktory przetrzywia
y tám y sám gębe / językiem kreći / á żadney podkowki
znieść nie może.

Orn. 309.



Księgi Trzecie.

Munſtuf ze dwiema ſliwkami otworzyſty / z geſia ſyia /
z igrzyſkiem płáſkim wewnátrz / á ze dwiema kółkami
z nadworza / dáie wolność iezykowi / zálamuie / lekkie
dzierzenie czyni / należy koniowi dobrej geby.

Bl. J. J. J.

Munſtuf



No. 10.

Księgi Trzecie.

Munster ze dwiema gruszkami obraciacemi sie gladkiemi
 wewnatrz obroconemi / zupełnie otworzysty / ze dwiema
 drażeczkami w gruski wprawionemi zanitowanemi / z
 drażkiem płaskim na wierzchu kolczastym / z igrzyskiem
 płaskim. Daje wolność językowi mierny / najmniej nie
 obrażając / y przekładac go nie dopuszczając / czyni gębe
 czerstwą y zawarta / karze dziaśła / y lekkie czyni dzierżes
 nie / koniowi wolney zeydzie sie geby / zowa go *Włoszy*
Tiniatella.

Bibl. Jag.

G

Munster





68
Księgi Trzecie.

Munster prosty / z obróconemi wewnątrz gruszkami gładkimi /
ze czterną kółkami wewnątrz / z kolacemi Czankami
woiennemi / wznosi głowę / karze dziaśła / lekkie czyni
dzierżenie / należy koniowi płytkiej geby y subtelnego
iezyka.

Bib. Jag.

G. h

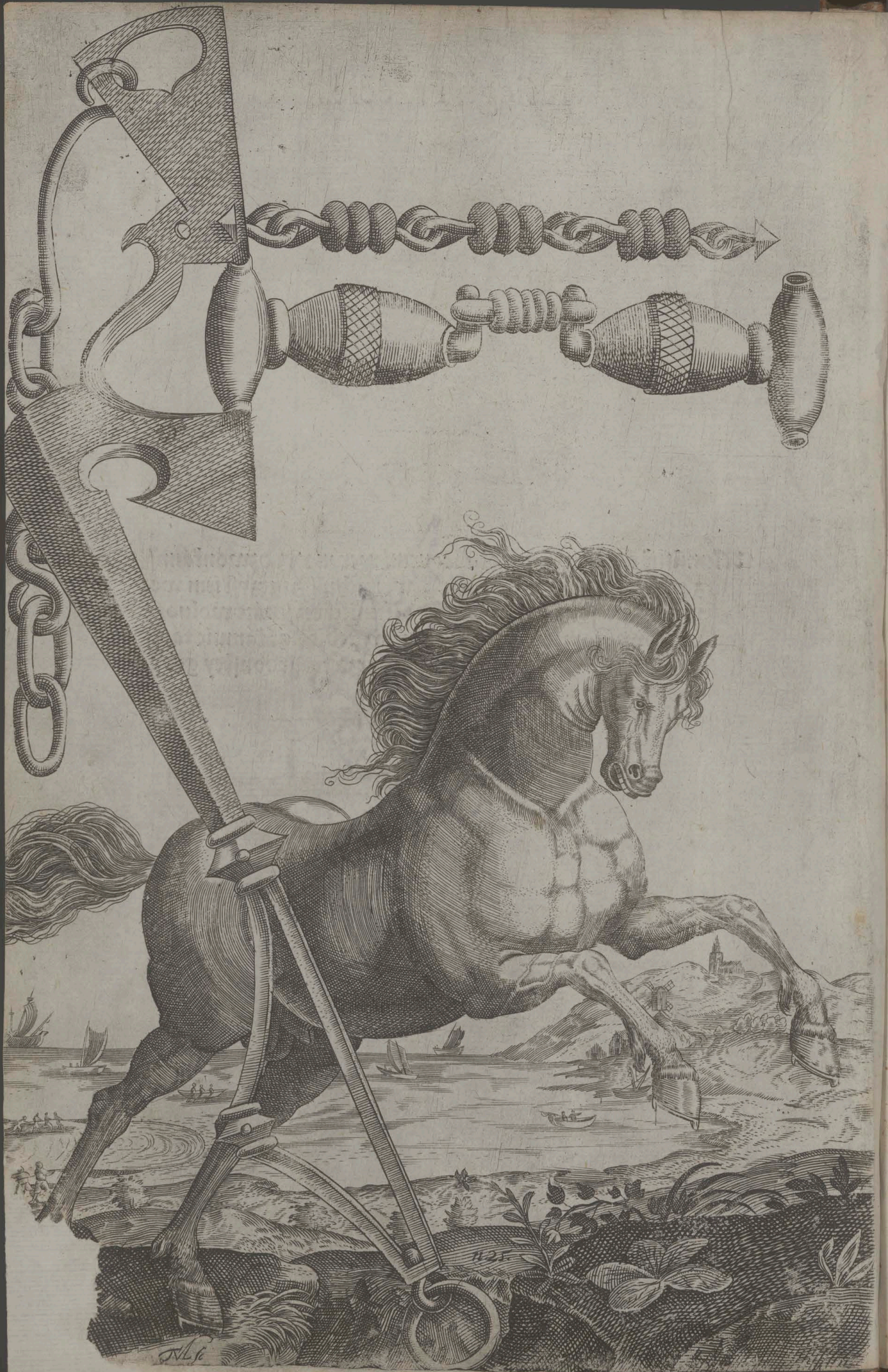
Munster



Księgi Trzecie.

Munſtuf otworzyſty z obroconemi wewnatrz dzwónkami/
z geſia ſyia / z galeczka ná wierzchu / z igrzyſkiem wez
wnatrz płáſkim galkowátym Niemieckim / dáie wolnoſć
iezykowi / karze wády wnetrzne w gebie / zálamuie kárt/
przynależy koniowi glebokiej y bázro twárdouſtey geby.

Dib. Jag.



Księgi Trzecie.

Munster z oliwkami otworzony / z drążeczkami dwiema po
 bok y z trzecim na wierzchu płaskim kołczastym / wzdziera
 głowe / lekkie dzierżenie czyni / należy koniowi płytcey mąs
 ley geby y języka subtelnego.

Dib. Jan

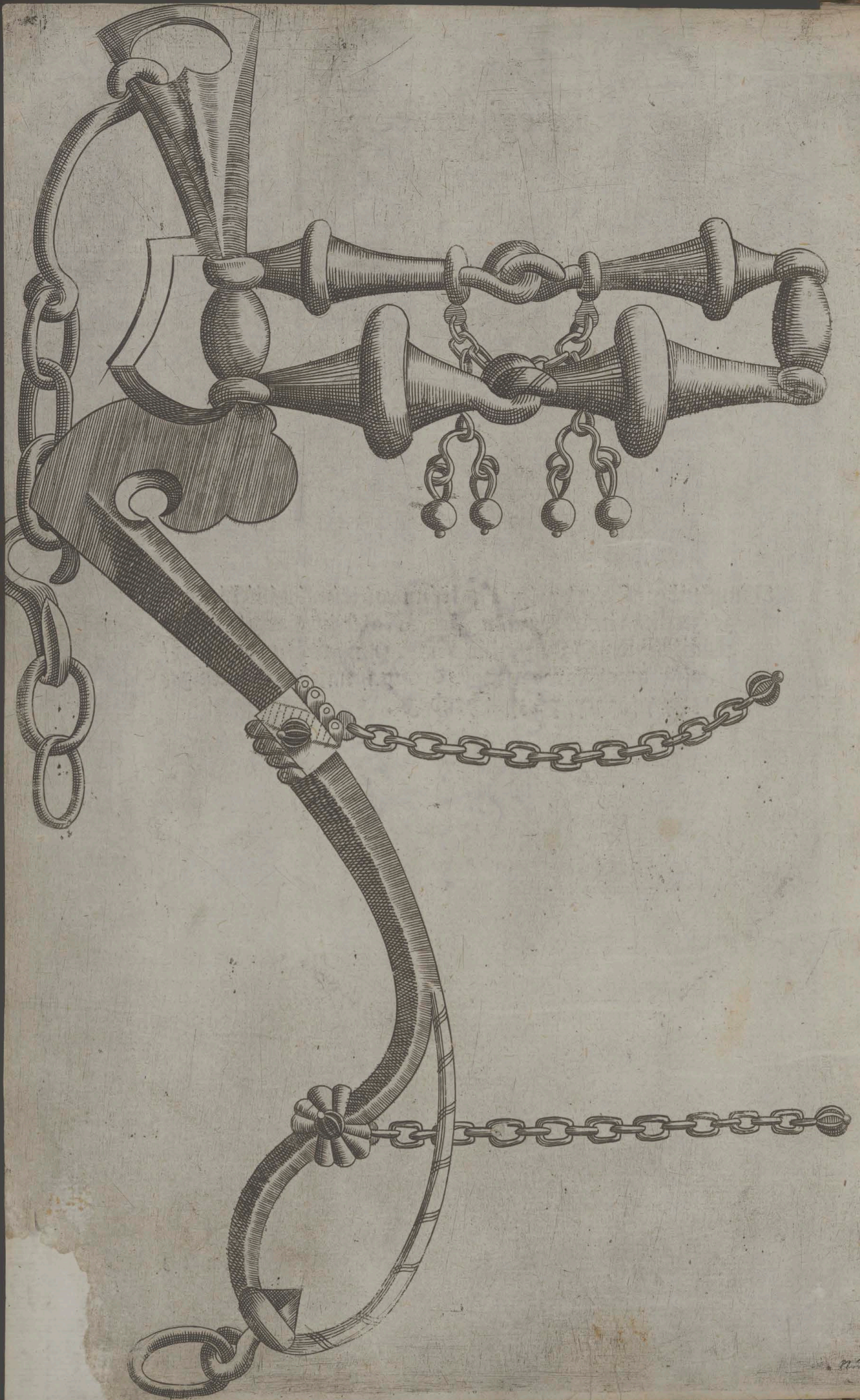
Munster



66
Księgi Trzecie.

Munstut prosty / ze dwiema galkami wielkimi nasiekaniem /
ze czterma nadwiorza / a z szescia kolek zewnatrz / z igrzy-
skami dwiema / z Czankami trzywemi / warge otwiera /
dziasla karze / glowe wzgore dzwiga / nalezy koniowi ges-
by zley y suchey / y ięzyka hrubego.

Bibl. Jag.



67
Księgi Trzecie.

Munster prosty / sowitzo kasztanowaty / ze czterma kolkami /
z igrzyskiem sowitzym / otwiera hruba y barzo miesista
warge / dziasla karze / iezyka przekladac nie dopuszcza / nas
lezy toniowi twardoustemu / glebokiej geby a iezyka subz
telnego.

Pil. Jag.



Księgi Trzecie.

Munſtuf otworzyſty / z geſia ſyia / z ſliwkami naſiekánemi /
ze dwiema koſkami z nadworza / z igrzyſkiem troiſtym /
z Czánka proſta Dſarſka / wárge otwiera / dáie wolnoſć
iezykowi / poiecie ſmáczne w gebie czyni / zálamuie kárk /
y wolne dzierzenie ſpráwnie koniowi dobrej geby.

lib. 1. q.

H. in

Munſtuf



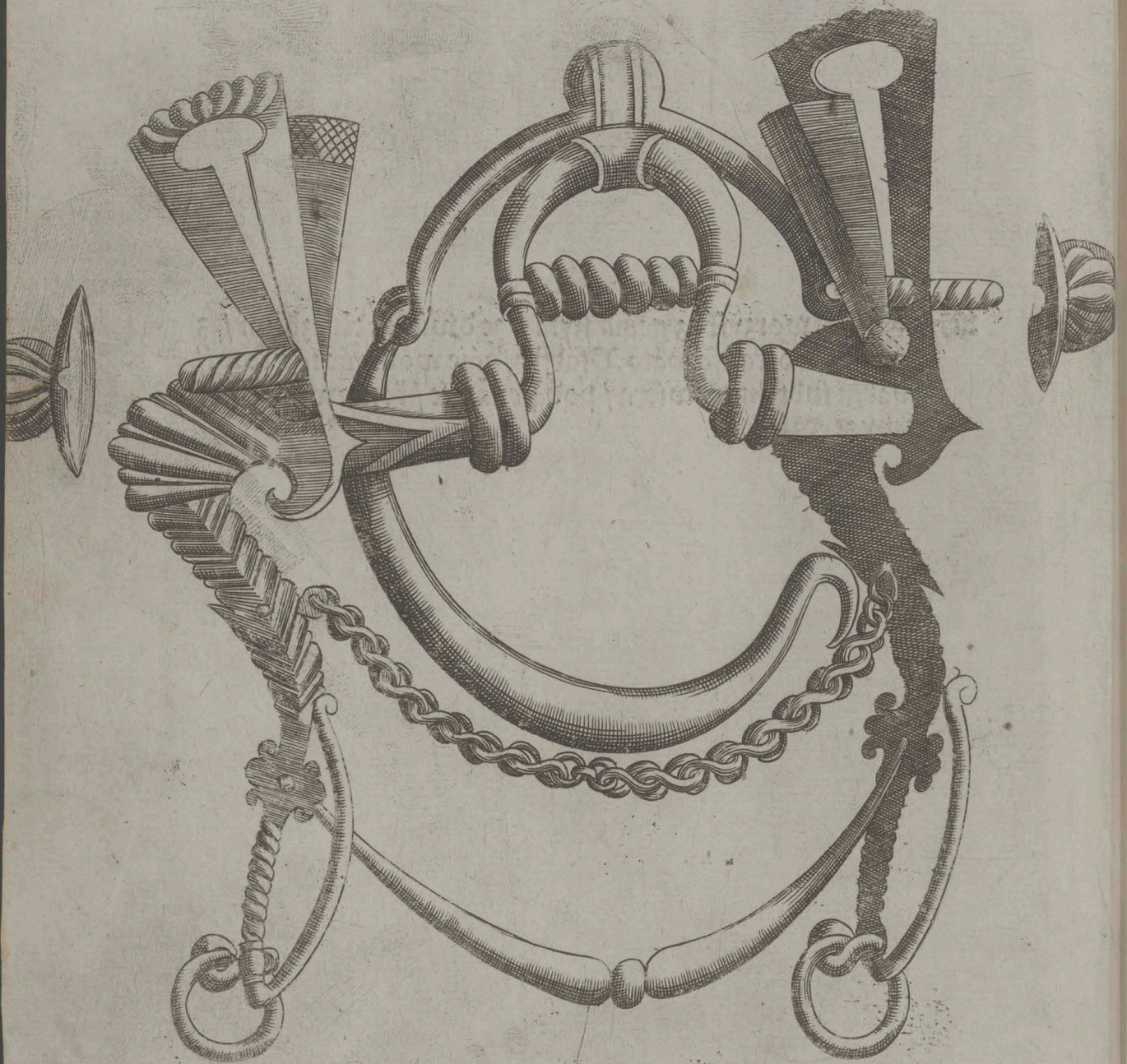
Księgi Trzecie.

Munſtuf otworzyſty z geſia ſyia / ze dwiema tluſzkami / z
Czanka troſka eſowata Dſarſka / daie wolnoſc iezykowi /
wargi ſubtelne otwiera / pod ſie łamie / koniowi wolney
geby zeydzie ſie.

Tab. 309.

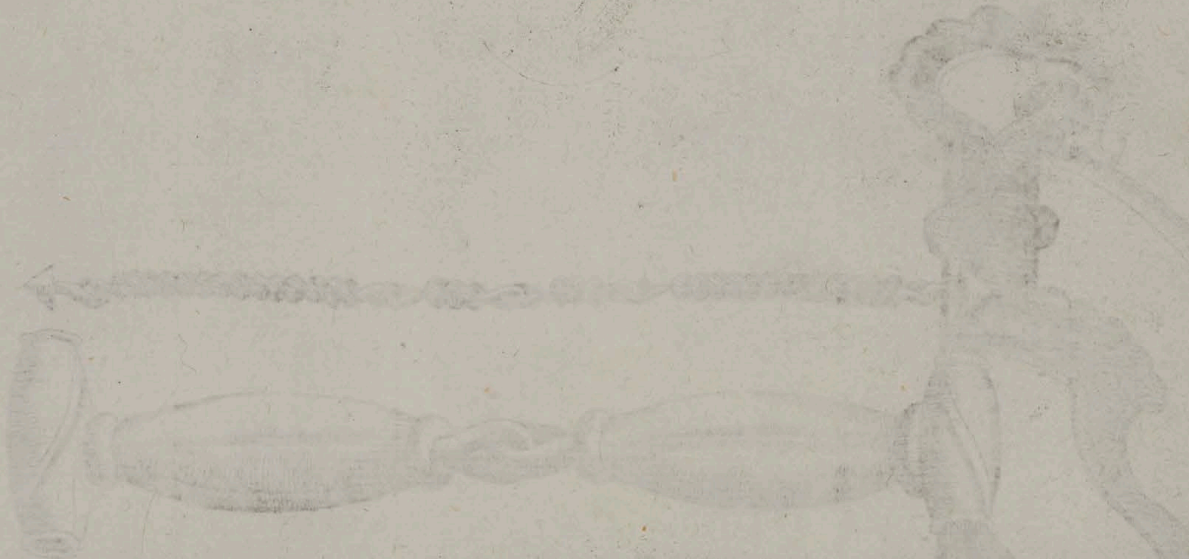
Munſtuf

Key Ring



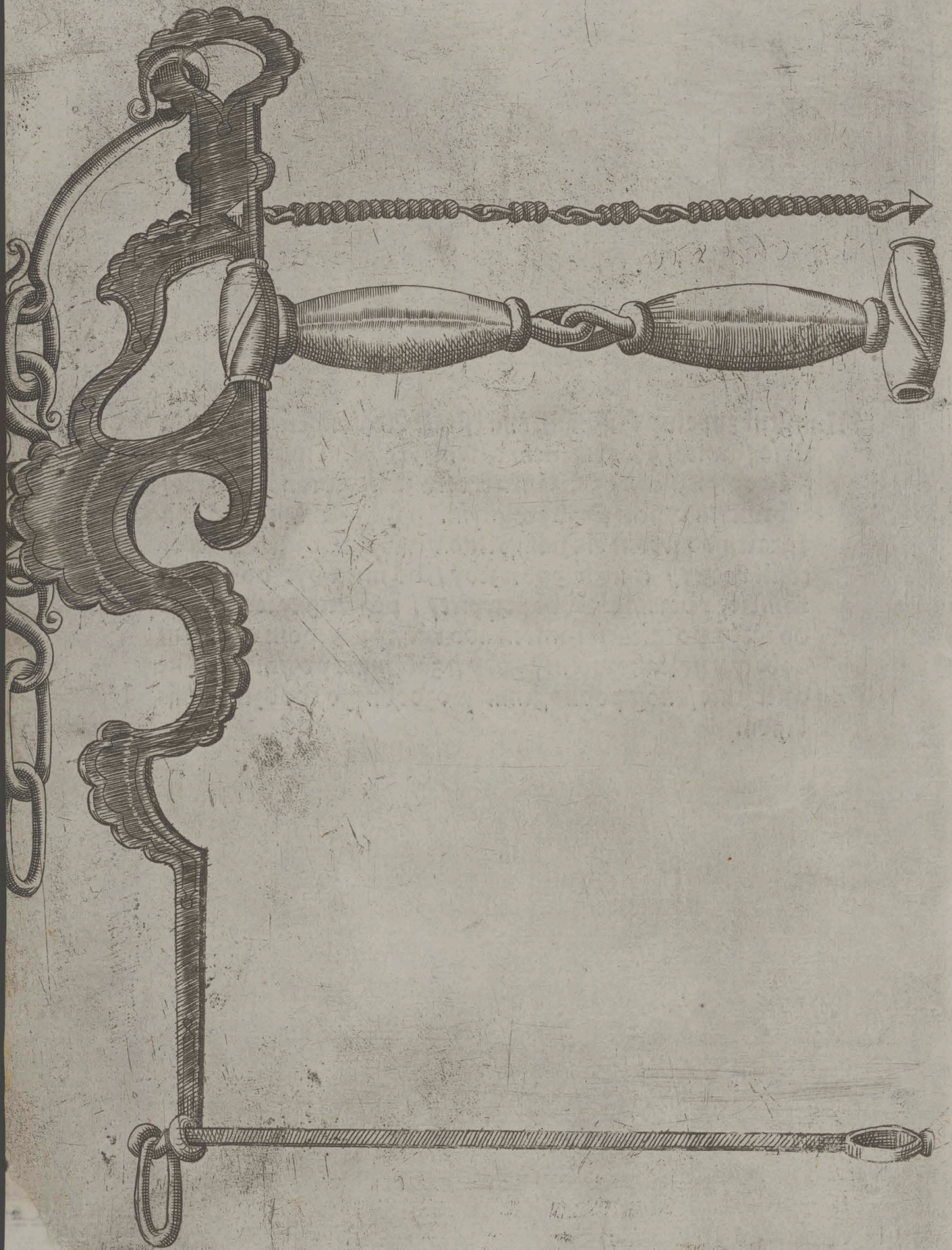
Księgi Trzecie.

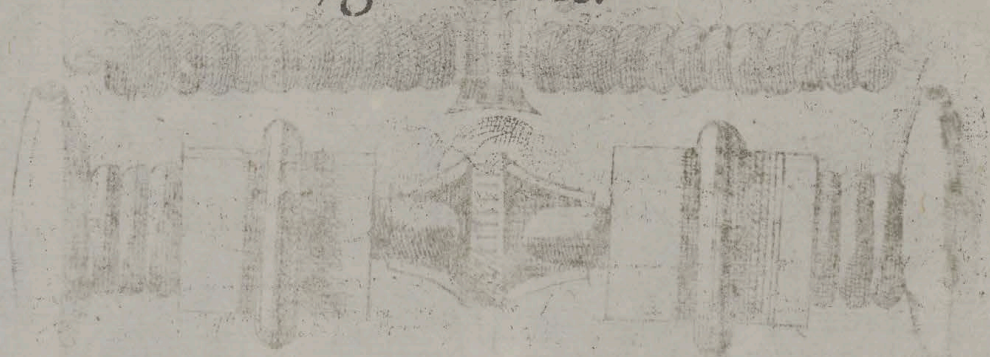
70



Munštuk zupełny Hiszpáński ná kształt Aduziámskiego / z gešia
šyia sowita / z lánceškiem cálym / z kólkami miásto igrzy-
šká poprzecznemi / z Czánka krotka zákrzywiona Osárška /
z sowitym vchem šrobowanym. Tego munštuká dla
kštaltu do stroiu Aduziámskiego vzywáia względem krot-
tosli ráczyey / á nižli z potrezeby / bo moze byc do wárgi
kónskiey y bez nagłowka przypiety / pózyteczny iednak iest
do iázdy po miešcie kóniom ábo ráczyey párepom wolnym
dobrey y poštánowionej geby / zálamuie y czyni smáczne
dzierzenie / nog podnošenia y ozdobnego chodzenia ná-
kláda.

166. 167.





Munster prosty z Czanka wypilowana sowitzowa / a
 przedzie prosta Usarska / z dwiema oliwkami gladkimi /
 po kolezku na kazdym boku maiacemi / z lancuskiem na
 wierzchu kolczastym pospolitym / zeydzie sie w kazda ges-
 be wolnego y piezczonego konia dla przeiazdzki lekciey.

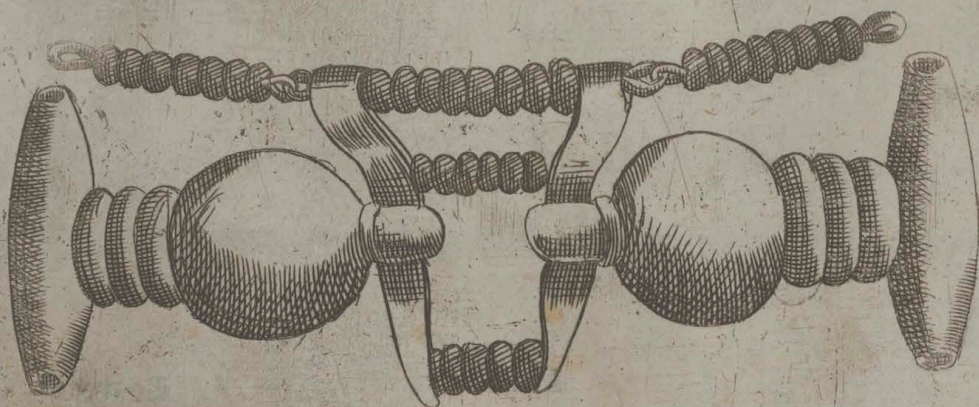
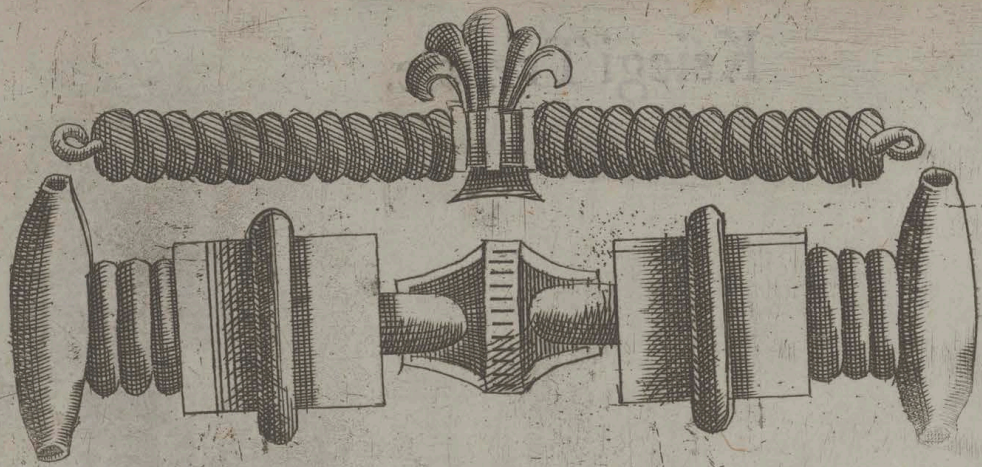


Publ. Jag.

I. h

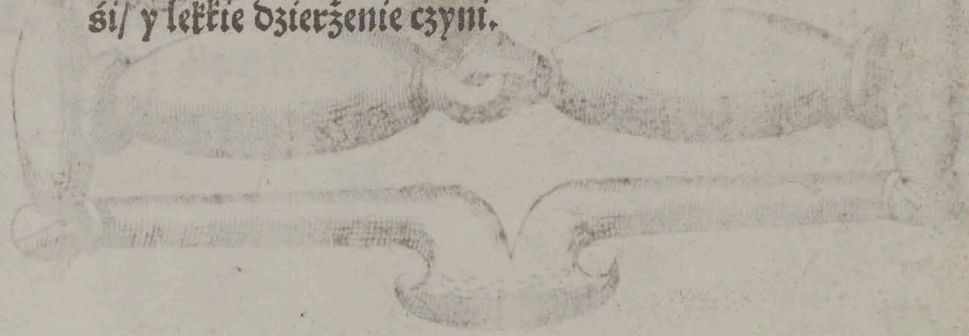
To wiedzic





Księgi Trzecie.

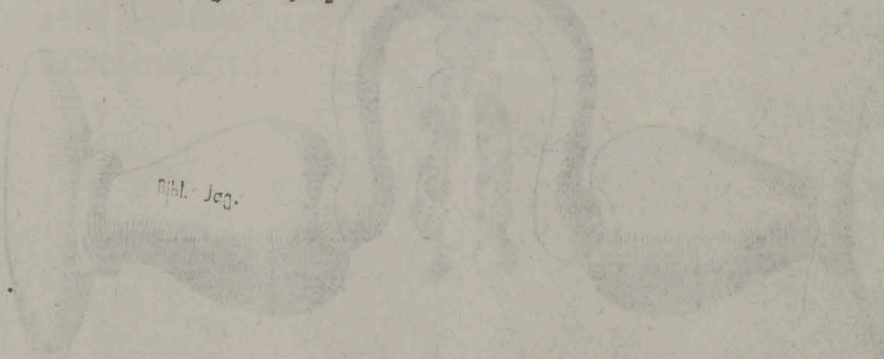
To wedziło wárgi otwiera / Dziaślá karze / iezyt zádzierzy-
wa wewnátrz y wywieszác nie dopuszcza / głowe wznosi /
y lekkie dzierzenie czyni.

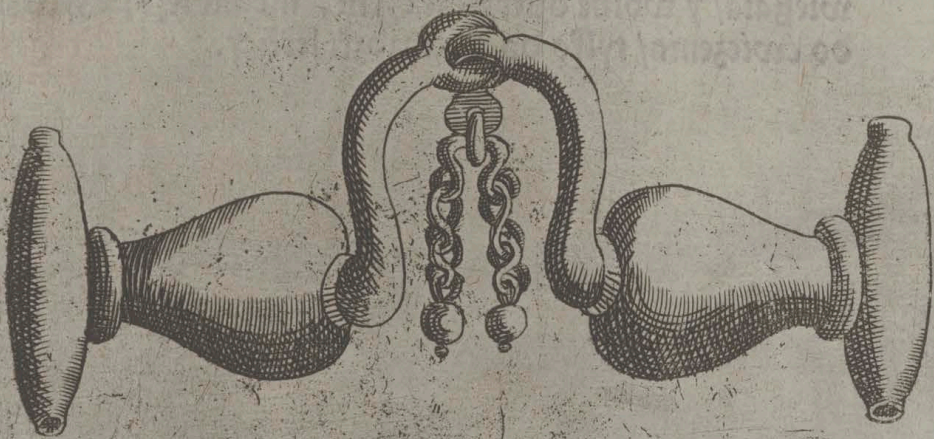
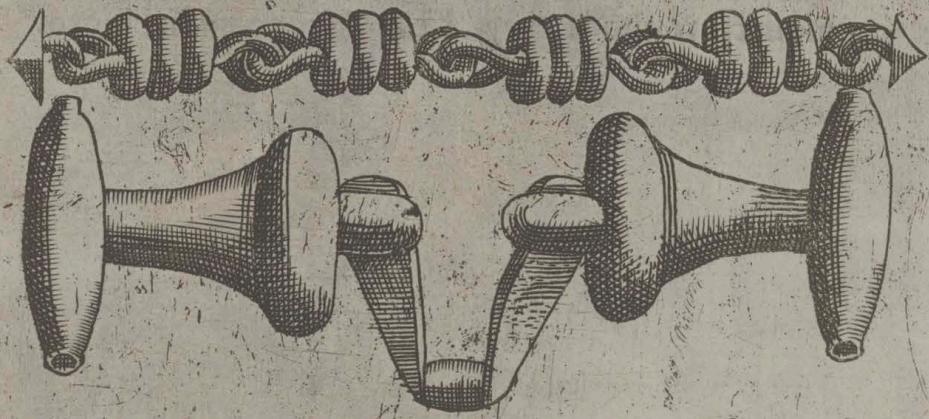
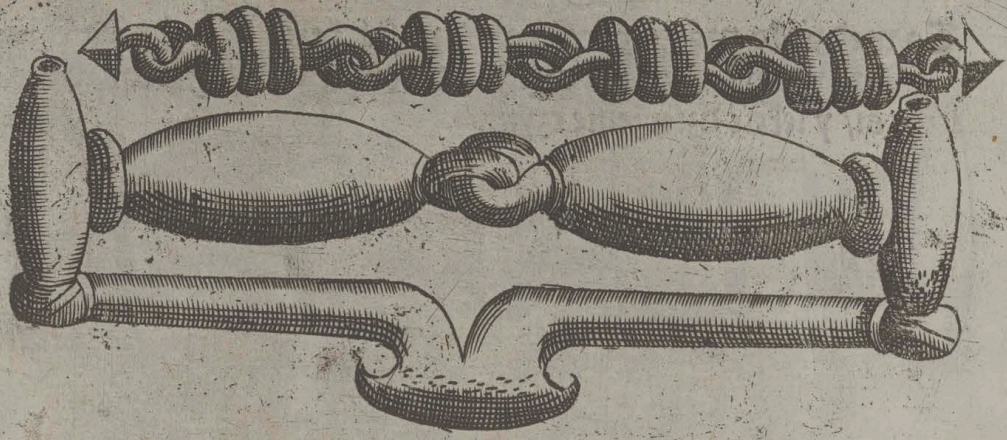


Wedziło otworzyte / z gęsia sýia pełna kolec ná wierzchu /
ze dwiema galkámi / wolność iezykowi dáie / zálamuje /
dziaślá karze / y wolne dzierzenie czyni / należy własnje kó-
niom ktore ábo tly wysotie máia / ábo ná kiel biora.



To wedziło własnje należy skápóm / ktore iezyt názbýt wy-
wieszáia / y wolne dzierzenie czyni / nic nie iest pożyteczne
do ćwiczenia / tylko do przeiazdzki lekkiey.





Księgi Trzecie.

Też władza ma iako y przed nim bedace w ządzierzywaniu iez
zyka / ale iż koniowi gębe rozdziera / szpetne pożyżzenie
czyni.

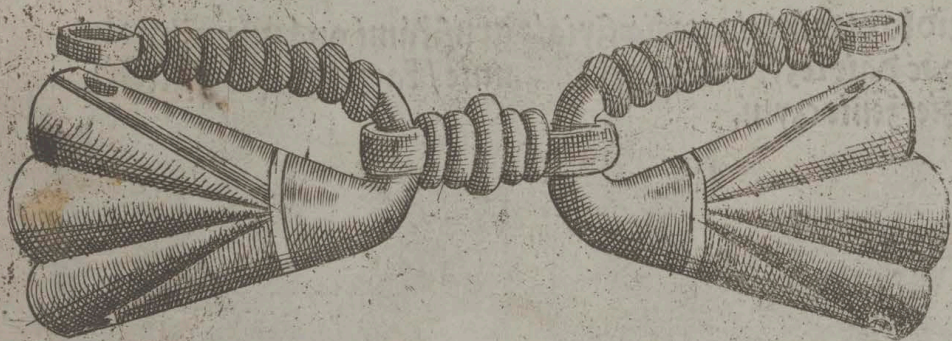
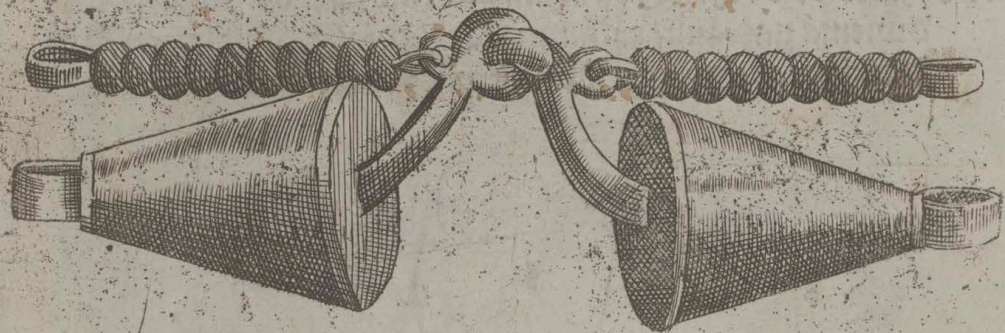
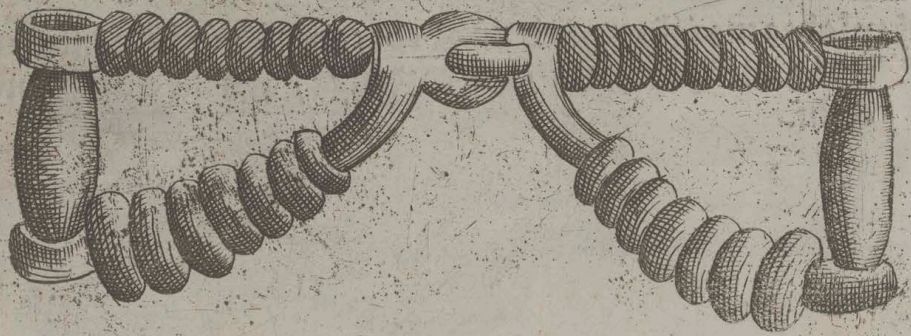
Wedzido otworzyste z opączna podkowka drażkowata / a ze
dwie ma galkami / zalamnie kart / dziasła karze / y iezyt zas
dzierzywa / należy koniowi twar donstemu.

Wedzido otwarte / z gęsia szwia / z gruszkami opącznemi / wol
nosć daie iezykowi / kart zalamnie / karze dziasła / y lekkie
dzierzenie czyni.

Dbl. Jag.

I. 100

Wedzido

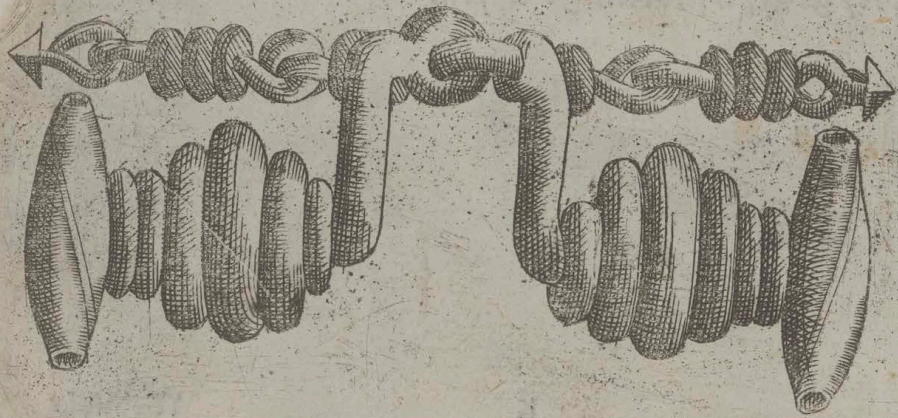
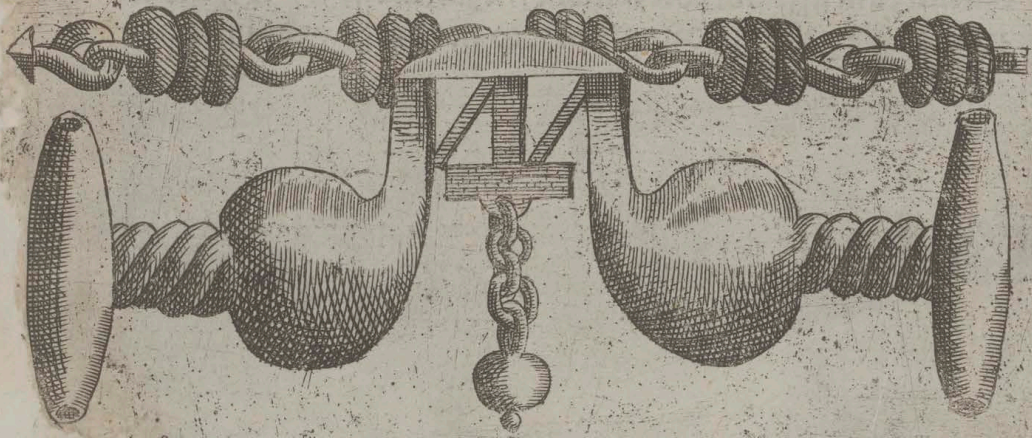
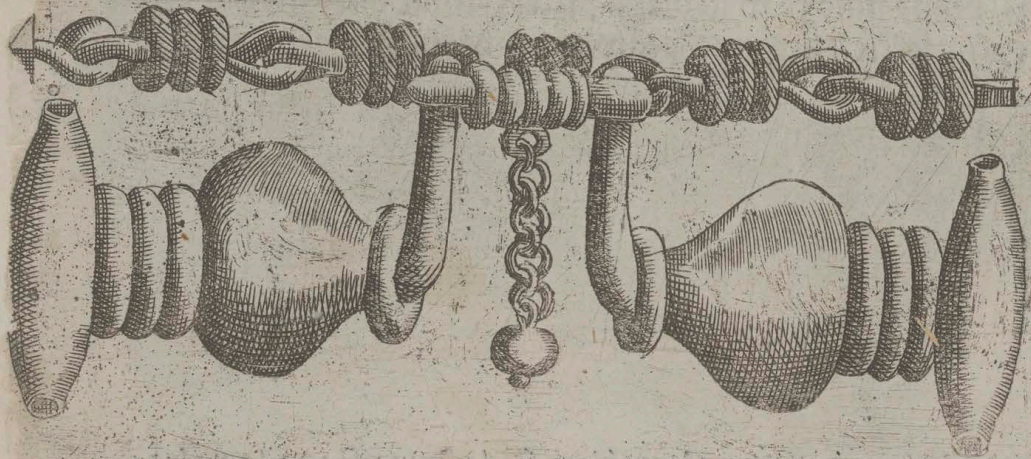


74
Księgi Trzecie.

Wedzido całozupełne/ z pretow kółczastych/ nápuł otwárte/
wolność dáie iezykowi/ otwiera wárgi miesiste/zálamu-
ie/ piáne mnoży w gebie/ á przekrzywiác oney nie dopusz-
cza/ y lekkie dzierzenie spráwnie/ koniom zley geby suchey.

Wedzido dote opáczne obracájące sie / z kúrza stopa / z poboz-
cznemi táncuszkámi kółczastemi / dziaslá kárze / iezyk wy-
zwala/ ále gebe rozdziera/ prze co nie bázno ozdobne.

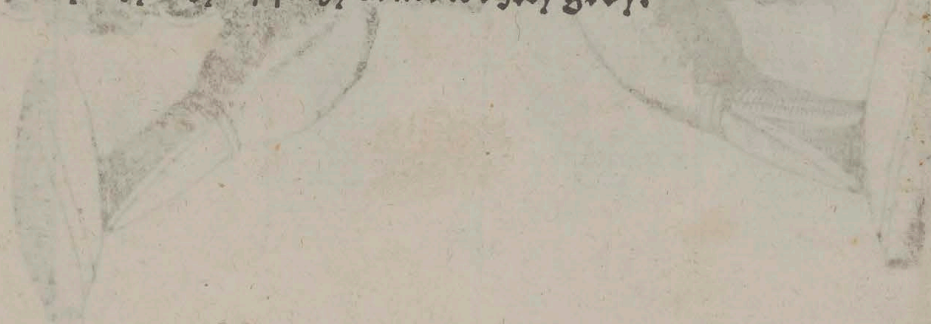
Stácyá cála ná kštákt munštuá Cesárskiego/ z pretámi kó-
czástemi/ z wiázaniem w posrzodku/ w ktorým iedno srze-
dnie kółko násiekáne/ á z obu stron onego po dwu mniey-
szych. Otwiera wárgi/ wolność ácz dáie iezykowi/ wšáz-
kož wšytkiego wyscíbiác nie pozwala / należy koniowi
dobrey geby/ á subtelneho iezyká.



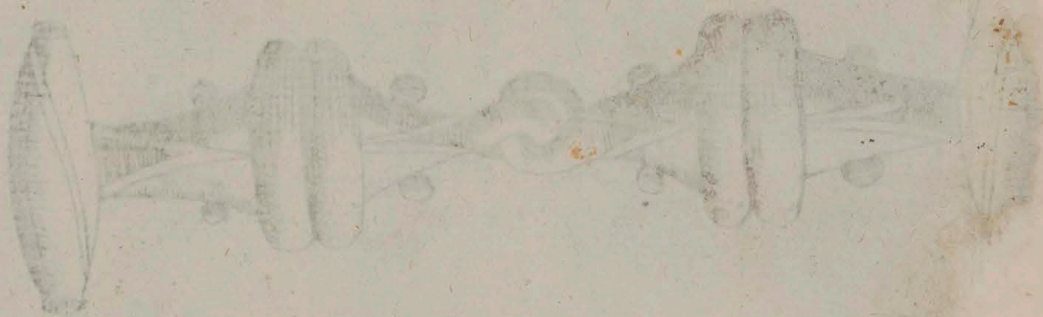
Księgi Trzecie.

75

Wędzidło otworzyste / z koczca noska / z gruszkami dwiema /
ze trzema kółkami po każdym boku z nadworza / a po iede-
nym kółku wewnątrz / działa karcze / otwiera wargi / wol-
ny język czyni / służy koniowi zley geby.



Wędzidło otworzyste z koczca noga / ze dwiema słaszkami / oc-
twarza wargi mięsistość / wolność językowi dawca / zła-
łamnie głowę / y lekkie dzierżenie czyni.



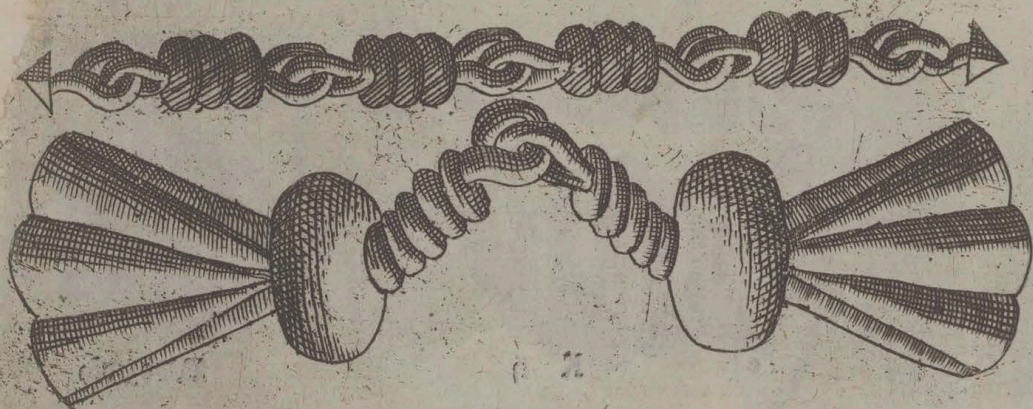
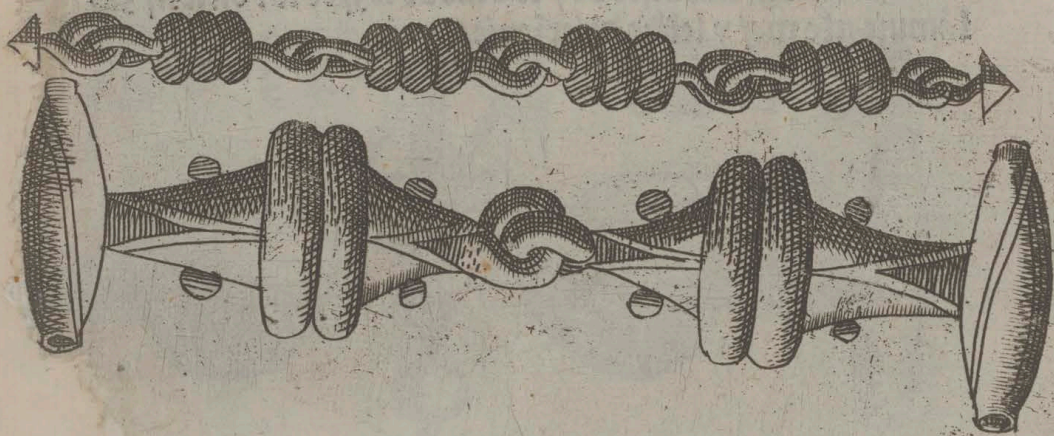
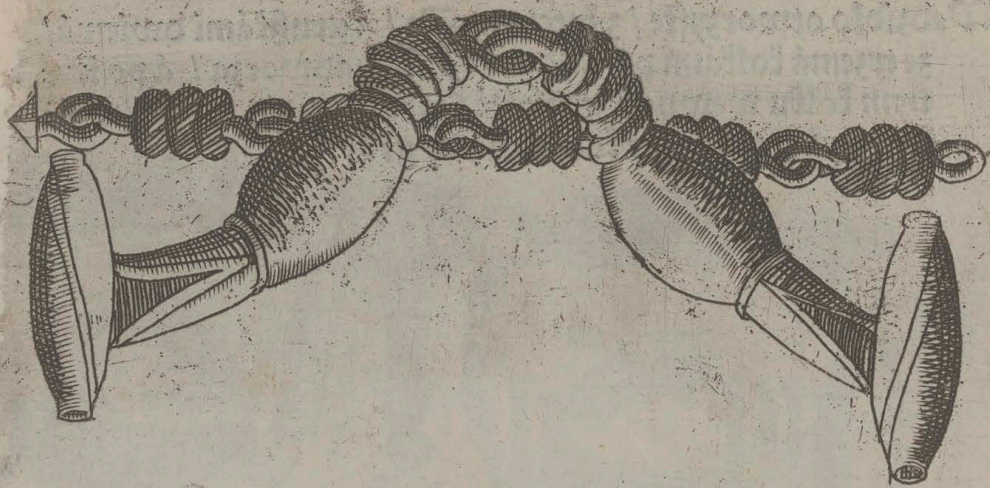
Wędzidło otworzyste / z koczca noga / z trzema wyższemi / a z
trzema niższemi kółkami po każdym boku / takoweyże wła-
dzy iako y przed nim bedace.

Bibl. Jag.

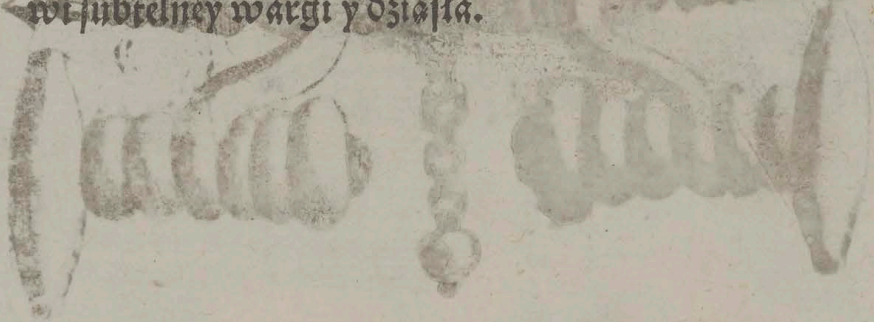


K ń

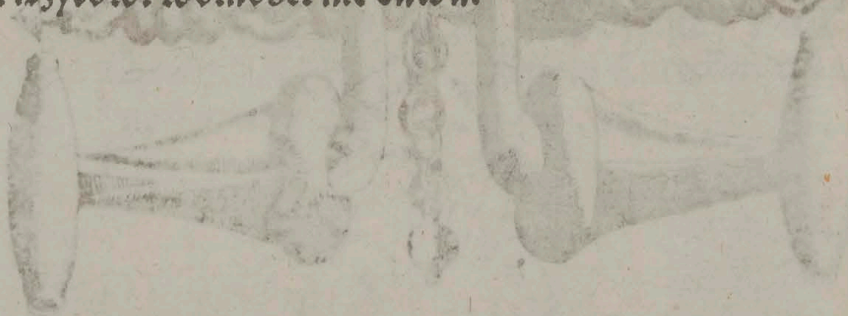
Wędzidło



Wędzidło otworzyste z kurza stopka / ze dwiema oliwkami / z
dziesięcią kółek / wyzwala język / odeymnie trzesienie y
wsparzanie głowy / bardzo przyjemne jest każdemu konio-
wi / subtelney wargi y dziąsła.

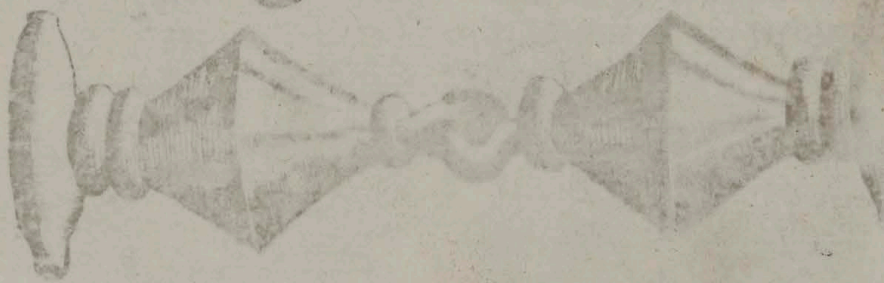


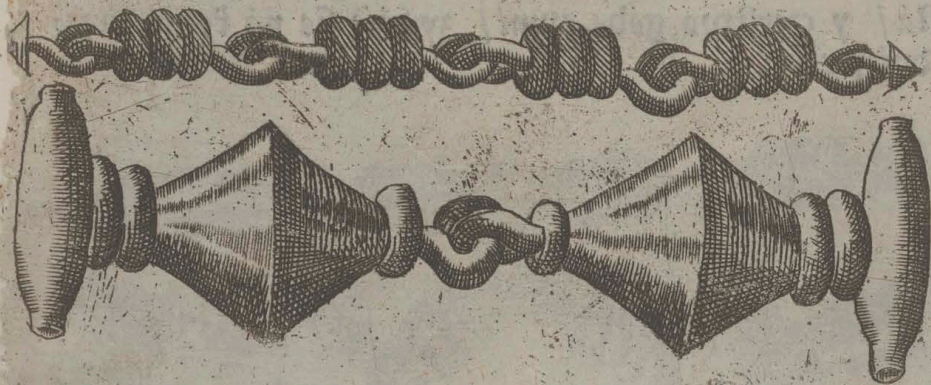
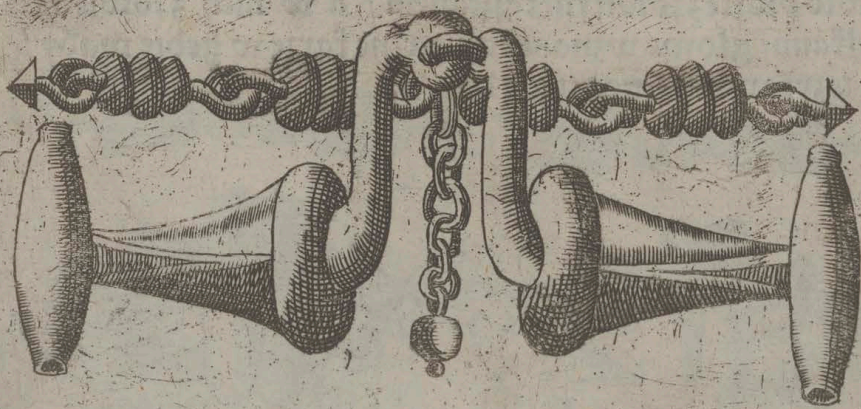
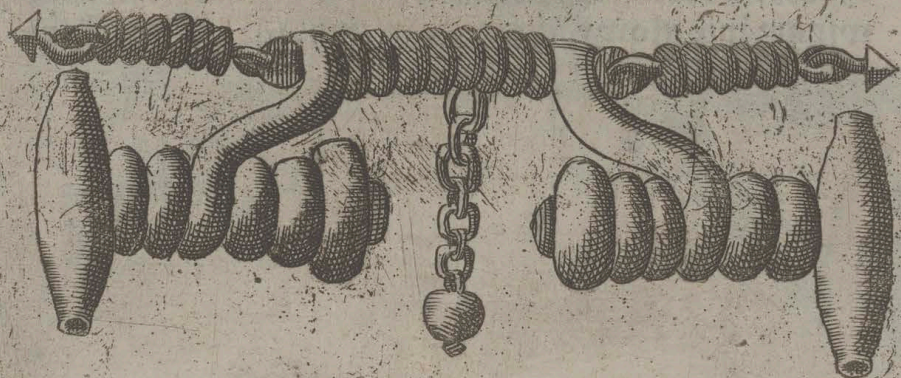
Wędzidło proste z sowitym kasztanem / a w nich z sowitemi
kółkami / głowę wznosi / wewnętrzne kary w gębie wady /
ale językowi wolności nie dawa.



Bibl. Jag.

Skłacya z kurza stopka otworzysta / z dwiema galkami / daie
wolność średnia językowi / podnosi głowę / kary dzia-
sła / y czerstwa gęba czyni / zrydzie się na konia szes-
dnicy gęby.





Księgi Trzecie.

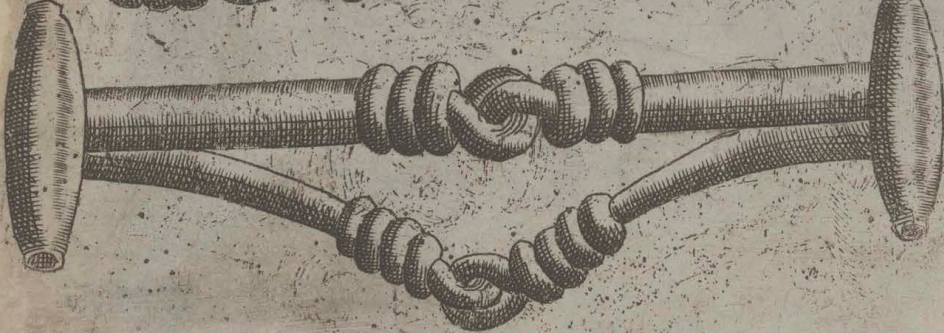
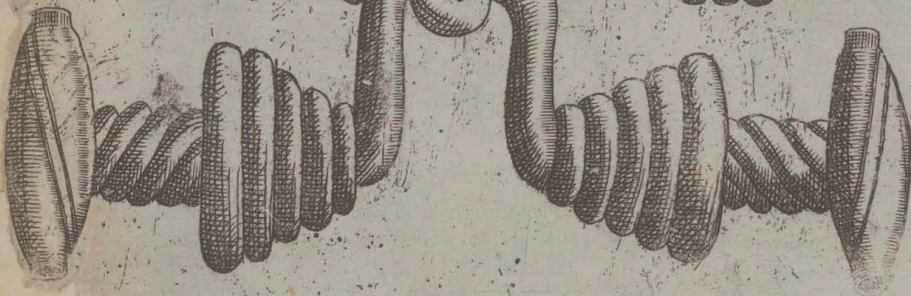
Wedzido całe z drążkami zatrzywionemi wшыtko / z wietrze-
mi y mnieyszymi kółkami / dáie wolność iezykowi śred-
nia / wárgi miáższe otwiera / głowe podnosi / y geba przez-
krzywiąc nie dopuścza / koniowi wparthey geby.

Wedzido otworzyste / ze dwiema galkami wewnatrz ku ie-
zykowi z kotcza noga / ściśta wolność iezykowi dawa /
głowe y kark zalamuje / karze dziaśta / y lekkie dzierzenie
czyni / należy własnie koniom Tureckim wysoko głowe
noszącym.

Wedzido Jag.

Wedzido proste z knáslami spiczástemi / ze czterma kółkami
nadworza / á z dwiema tylko wewnatrz / wárgi y mies-
stosć ich odwraca / wznosi głowe / mierna wolność i
zykowi dáie / y lekkie dzierzenie czyni / zeydzie sie to wedzi-
dło ná káżdego koniá geby dobrej.


Wedzido



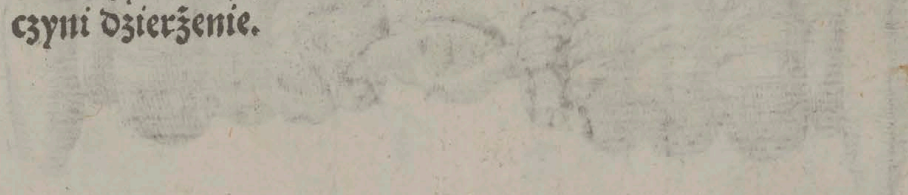
78

Księgi Trzecie.

Wędziło proste wśytko z kolek gładkich obracających sie /
wierszych w posrzedku / a mnieyszych z bokow / wznosi
glowe / smaczne y lekkie dzierzenie czyni / koniom doz
brey geby.

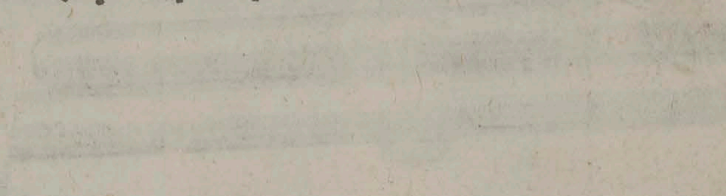


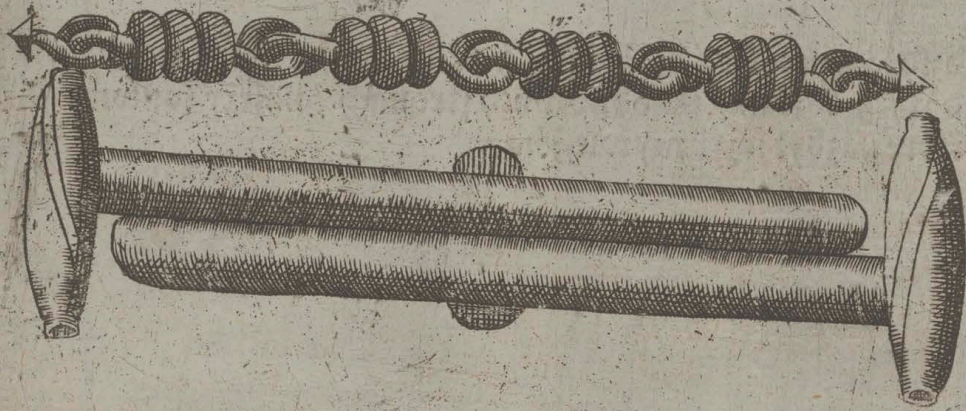
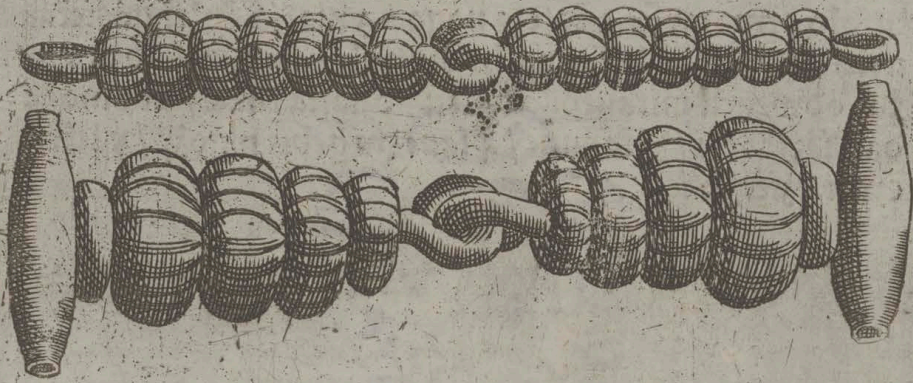
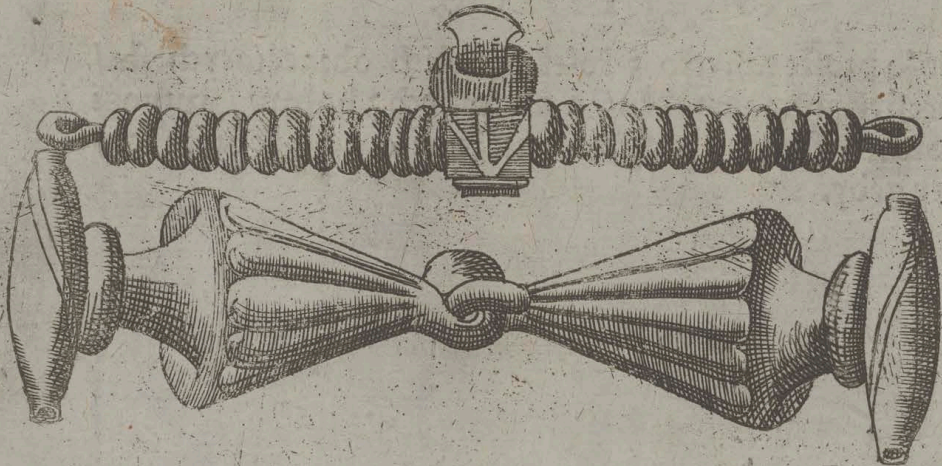
Wędziło otworzyste z fotcza noga / z piacia kolek nasielaz
nych z kazdego боку pochodzistych / nastalt dzwone
ka / odwraca miesistosc warg / dziasla karze / wolnosć
daie iezykowi / zalamuie / pianie w gebie mnozy / y lekkie
czyni dzierzenie.



Obi. Jęg.

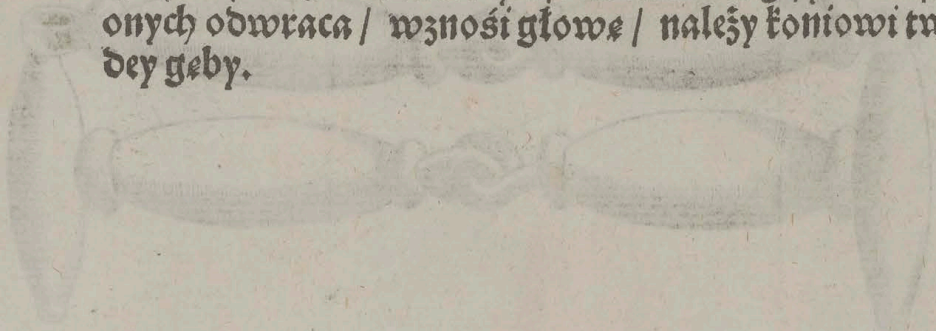
Wędziło z prostemi drażkami / z zachylonemi drugiemí na
dol / z kolkami po obudwuch stronách / należy koniom
ktore nazbyt iezyk wywieśiaia.





79
80
Księgi Trzecie.

Wędzidło proste ze dwu gruszek drożowanych / z kółkiem po
káždey stronie / z lánuszkim ná wierzchu kółczáстым o-
rzech w poszrodku máiacym / otwiera wárgi / y miesiśc
onych odwraca / wznosi głowę / należy kóniowi twarz
dey geby.



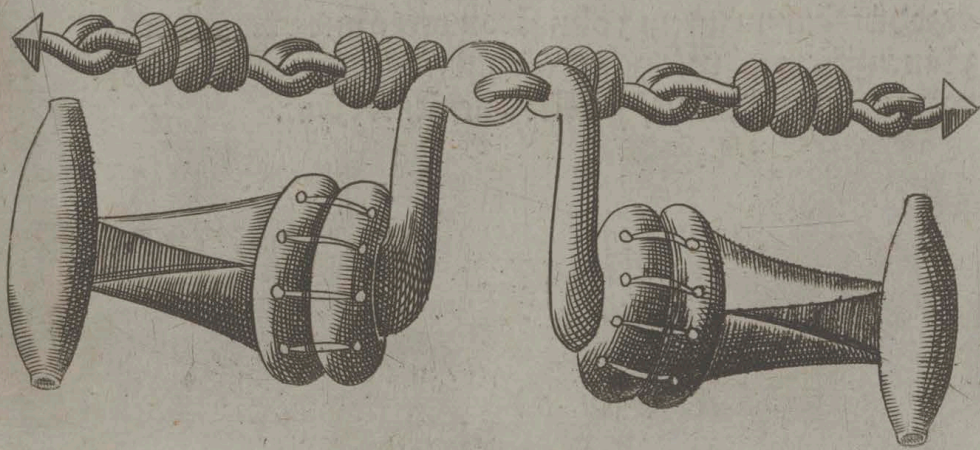
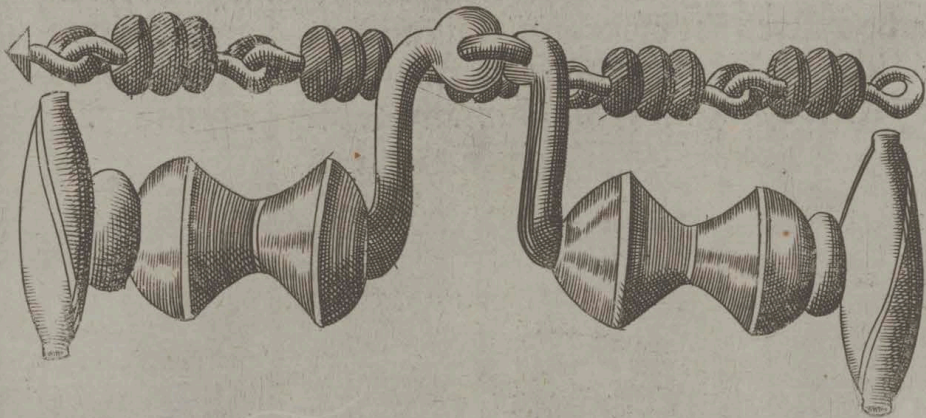
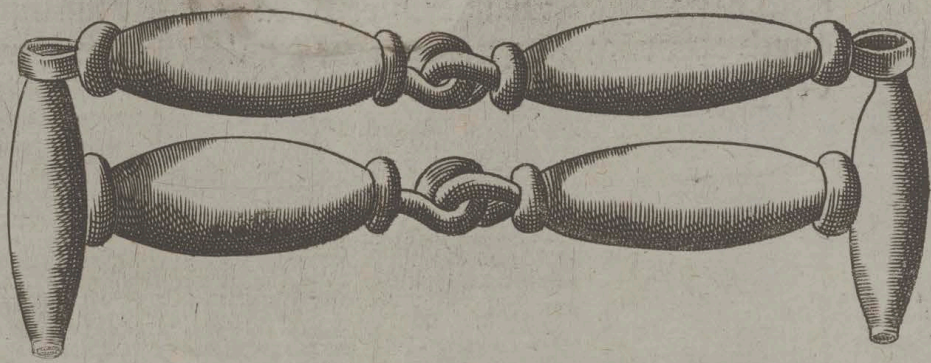
Wędzidło proste z galek nápitowanych ná kształt paciorków
pochodzących ku szrodkowi / z lánuszkim paciorkowatym
násielánym ná wierzchu / zatrzymywa iezyk / piáne mno-
ży y lekkie dzierzenie czyni / kóniowi dobrej geby należy.



Bibl. Jag.

Wędzidło cáte ze dwuch pretów przehybáiacych sie / w po-
szrodku sámym nitem z obu stron ostrożnie utwierdzone /
z lánuszkim ná wierzchu kółczáстым / zádzierzywa iezyk
wewnatrz / zálámuje / y lekkie dzierzenie czyni.





80

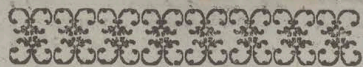
Księgi Trzecie.

Wedziđło proste ze czterech sowytych glądkieli oliwek / po iednym koleczku ná káždym końcu oliwki máiace / czássem wznosi / á czássem zálamuje głowe. Piešzoney y náder wolney geby koniom náleży.

Wedziđło otworzyšte z kótcza nóga / ze dwiema knáslami y z iednym kółkiem z nadworza po obu stronách / z lánceuszkim ná wierzchu kółczáстым / otwiera wárgi / y wnetrzną miésistość odwraca / dziaślá kárze / wolność dáie ięzykowi / zálamuje kárk / y lekkie dzierzenie czyni.

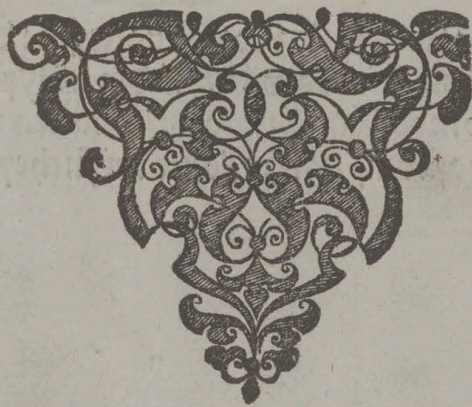
Wit. Jcg.

Wedziđło otworzyšte z kótcza nóga / ze dwiema dzwonkami okraglemi dziurkowátymi / dla násypania soli miásto gasiek / wolność dáie ięzykowi / otwiera wárgi / y lekkie dzierzenie sposabia / náleży koniowi suchey y twárdey geby.



Zámknienie tych Książ. Rozd: 8.

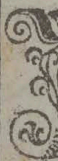
Z Munstuki y Wedzidła w zwoysz obmalowane /
nie tylko z przebrány liczy wśelákich Munstukow ktore teraz
zwoyczájne / sa práwie wyszczypnioné / ále y iáko nappilniey y na
ostrozniey ku násládownániu w robocie bieglemu slosarzowi
według cyrkłá wyrysowane. Jednáť iesliby kto dla iázdy y cwi-
czenia koni / dluzszych ábo krotszych Czáneť potrzebował / iáčno zá roskazá-
niem kázdy rzemieśnik onemu w tym dogodziť może / tu iáko sam pápier wy-
nosiť / táka sie wielkość polozyła. Żadna sie táť dziwna y táť zła gebá nie
nátráfi (kónska mowie / bo o przewrotnych y nier wypárzonych gebách ludz-
kich nic nie piše / ktorym ledwie czásem kúiec násielány ábo duza piše há-
mulec przybiera) áby ktorym z nich záhánowána byť nie miála. Żezna-
wamci żeť niezliczona liczba znáyduie sie Munstukow dziwnych y wymy-
ślnych / ále ráczey opócz tych tákowa / z ktorych kázdy w málowániu ná kár-
cie wietsza poda oczom wcieche / á niź w rzeczy samey dogodzenie potrzebne
przyniesie. Niech sie tedy skryia owi Káwałktorowie z swoiemi Mun-
stukámi / co ie Teifelbis, to iesť Czártowstie Wedzidła názywáia / geby ská-
pom rospieráiace / bo tácy iáko w literách málowánych / táť sie teź y w Mun-
stukách bárziesy robota ozdobnych / y wykretnych á niźli pożytecznych kocháć
umieia. Ty iáskáwy Czytelniku ná tych zemna przestaway / á masli tyle
dowcipu / y z tych wiele inšych / zrozumiawšy dziwność geb kónskich / we-
dlug potrzeby snádnie zložyc y wynáleść mozesz.



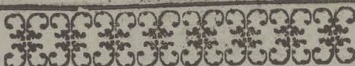
K



breu
karfi
ná co
nym
Lecz
iáko
nie n
y rza
gich
kom
rzy b
czeg
mni
co w
wiel
mie



ce zb


H I P P I A T R I A
 ábo
O K O N I A C H,
 Księgi Czwarte o chorobách
 rożnych końskich.

Przedmowá. Rozdz: I.

Nadney náuce wyzwoloney / y w żadnym fun-
 sście wiecey sie mistrzow nigdy obierac nie zwyklo / iáko w
 Lekárskiey / a wzdamy do tych czasow do własney doskoná-
 losći swey ieszcze nie dosta. Záczym dobrze Hippokrates on
 sławny y wczony Medyk nápisal: Ars difficilis, tempus
 breue, experientia longa. Skad y mnie wkraczaiac w opisanie chorob y le-
 karstw chocia bydetom przynalezacych / czasu y doświadczenia dluzšego
 ná to peronieby potrzeba sama wyciagala / ktore nie tak zá láty / iáko zá vsil-
 nym pieczotowaniem / zá pilnošcia / y zá wstáwna nábywana bywa zabawka.
 Lecz iz żaden ná swiecie tak doskonálym sie mistrzem w tey náuce nie stáwił
 iáko by žyiac by nadluzey záwše sie nowym rzeczom przypátrowac y wczyc
 nie musial / mnies tedy y mnie zá zle ma byc miano / ktorym sie y málo wczyl
 y rzadkiey w tym experienciey záżywal. Atoli cómkolwiek przez sie y od dru-
 gich poiac mogl / podac inszym potrzebna y pożyteczna rzecz sie zdála. A iá-
 kom ia mála moie wmieltenosc nie wšydał ná iášnošc pokazac / tak ci kto-
 rzy biegleyšemi y wczeyšemi sa w tey mierze / zazdrošciwemi nie beda / tego
 czego záwieszym doświadczeniem dostapili / wydaniem takze ná iášnošc /
 mnie y drugim wdzielic niechby sie nie zbraniáli. Toć prawda žebym ia miał
 co wiecey tu wopisac / ale bym chciał wšytko to czego som swiádom / we troie
 wietšych ksiągby ná to trzeba / lecz co przednieyše doświadczenia tu sie ná-
 mienily. Z časem moze przydac co wiecey.

O przepurgowaniu Końskim.
Rozdział 2.

Ešlic żadna rzecz stworzona y z elementow spoiona w czystošci bez
 zakálu iákiego kolwiek sposobienia / nigdy trwac dlugo nie moze.
 Tedyć Lekárze mądzy potrzebnie tego náuczai / žeby ciála ludzkie /
 by w naymiernieyšym žyciu náložone / czesto bywały przeczyszczáne
 dla zábiegania tak rożnym przypadkom z niemiernošci iákiey / z pra-
 ce zbytniey / ábo z odmiennošci powietrza przypadaiacym / iáko y dla przed-
 šego

Księgi

tego porátowania w chorobie przypádley / ktore nád mniemánie / y bez dá-
nia czásém przyczyny czesto zwykly nápadác / prze stáze iáka / ábo nárušenia
wnetrzności cielesnych / ábo zámulenia krwie w žylách przebywáia cey. Gdyž
tá mizerna máchina cielesna / iáko począték y wzrost swoy zlekká bierze / ták
tež postánowienia istotnego dostapiwšy / co raz schodzac / czesty odmiennó-
ści doznawa / ták dlugo siez tey y z owey miáry watlac / áž tež wedlug názná-
czoného czásu / stáze y w pádłowi ostatniemu podlegáiac / w ziemie y w próch
škad wyslá znówu sie obraca. Przeto tež y my zábiegáiac różnym chorobom
tego nášego potrzebného bydłecia / á porátowánium y przeczyszcániu onego
rozbierác poczniemy.

A ná przód wiedzíc to náleży / że generálne purgowánie ciála wšytkie-
go czworákim tytko sposobem bywa / przez dštureczki škórne / ktore Lácinnicy
Poros zowa / to iest / przez pot / ábo przez zádsierzenie od karmi y napoiu / to
iest przez post / ábo tež przez krwie wpušczánie / ábo náostaték przez wnetrzne
bránia / badž tránkow / badž to inszych lekářstw. Co sie tycze przez pot / o tym
sie inž w drugich Księgách náuczálo / iáko kón w przeiezdžywánium y w čwicze-
niu zápcywaný bedac / ma być opátrowáný / ktory prze czesty w iezdzie po-
cencie nietylko gnusności / ále y chorób wiele z wilgotności zbytnich pochodza-
cych tym sámym pozbedžie. O poście tež dlugo zabáwiać sie škoda / bo y bez
tego czesto sie tráfia kóniom ná ktorych prácuia / y swoich zwyklych godzin
nie miewác obrokw / y cáte dni nie iadác / iednáž že kóniom ktore ná miescu
štoiac dlugo / przeiezdžáne nie bywáia / nietylko rzecz dla zdrowia potrzebna
niegdy wymowác im karmi / ábo cály dšien od iedlá zádsieržywác / ále tež y
wielce pożyteczna dla nálogu / czásu wojny y potrzeby tákiey / gđzie ábo nie
dostánie / ábo dáć obroku nie moze / ták w straży / w nástepowánium woystł nie-
przyacielskich / iáko tež y w wchodzeniu gwałtownym dla inszych przyczyn
pripadáiacych. Lecz iáko y kiedy krwia porátowanie potrzebne / ábo iákie
wnetrzne wšelákim kóniom przynáležace purgowánie ma być / tego sposob
wyrázić šerzey y šzetelnicy potrzeba sámá wyciřta / á potym do przeczyszcá-
nia wnetrznego przystápić.

O czásie lekarstw dáwánia y krwie pufzczánia. Rozdz: 3.

Wšelkich nášych správách wzglád trzebá mieć ná czás / we-
dlug ktorego káždá rzecz správiona y pożyteczna / y wdá-
tniejša bywa / gdyž tež y to došć iáwna wšytkim baczny / že
te niskie ziemskie rzeczy bywáia od niebieskich gwiazd y okře-
gow wyżšych / dšiwna spráwa Bostka sporzadzoných / správ o-
wáne y rzadzone / á naybáržiey od miesiáca žiemni naybližšego / ktorego ško-
dlivey wilgotności ták sie zda / iáko by wšytko podlegálo. Który to prze opá-
nowánie naymniejšeg okřegu naypredžey tež bieg swoy odpráwnie / obiegá-
iac wkoło wšytkie znamiona niebieskie we dwudžiestu y dšiewiáciu dniách /
wedlug ráchunku pospolitego / á zabáwiaiac sie w kóždym znáku dni puftrze-
cia y minut trzydšiesci / co raz inákšá wladza y wolnošć swa rošciaga. Prze-
to nam tež opušciwšy inše konstellácie y Planety w subtelneyšych rozšad-
kách Gwiazdárzom tu wybádywánium potrzebne / sámego tytko miesiáca
wladzey naybáržiey dšieržec sie / y one wpatrowác náleży / zwlášcza w ktorych
dniách czás doby / á w ktorych škodliwy zážywác wpušczánie krwie y dáwá-
nia le-

nia lekarstw wśelákich / ták we wnetrznym iáko y w powierzchnym leczeniu. A miánowicie naprzod w każdym miesiącu dni / w których zá dawnym y pilnym wpatrowaniem y doświadczeniem wśawiecznym ludzkim / do nieiákiego leczenia / áni do puszczania krowie przystępować nie trzeba / dla pámieci ludzkiej snádniejszey náznaczyć sie zdáły. To jest w Styczniu dzień 3. 4. 5. 9. y 13. w Lutym dzień 13. 17. 19. w Márcu 13. 15. 16. w Kwietniu 4. y 5. w Máiu 8. y 14. w Czerwcu 6. w Lipcu 16. y 19. w Sierpniu 8. y 16. w Wrześniu 1. 15. 16. w Pázdzierniku 15. w Listopádzie 15. y 16. w Decembze 6. y 8. dzień. Kromia tych sa też y inše ięsze dni przeciwrne wśeláktemu záczęciu y wśelákim sprawom / ktore zowa Egiptiacos dies, áto prze to / że Pan Bog w tych dniách plagami náwiedzal lud Egiptski czásu Moysesowego. A te sa / dzień 1. y 25. w Styczniu / dzień 4. y 20. w Lutym. dzień 1. y 25. w Márcu. dzień 10. y 20. w Kwietniu. dzień 3. y 25. w Máiu. dzień 10. y 16. w Czerwcu. dzień 13. y 22. w Lipcu. dzień 1. y 31. w Sierpniu. dzień 3. y 21. w Wrześniu. dzień 3. y 22. w Pázdzierniku. dzień 5. y 28. w Listopádzie. dzień 7. y 22. w Grudniu. Ktemu pilnować też należy czásu Nowiu y Pełni miesiąca každego / w którym y krew puszczac y leczyc zacząc rzecz niebezpieczna. Oprócz tych sa też y inše czasy / kiedy miesiąc miá znamie / ták że też y Aspekty škodliwe różnych Plánet / co wśytko Medici wpatruia w leczeniu ludzi / á pospolita to że przy Káalendarzách Astrologowie opisowác one zwykli. Ale áby sie komu ku násmiewistku pochop nie podal / tych subtelności zániechac sie musi : bo też wázniejsza rzecz człowieká leczyc niżli bydle. W tym tylko náostatek ostrzedz sie zdálo / że puszczac krew z żył tych do których sie krowie naywiecey zbiega / á miánowicie z żył dwuch siynych / czás naylepszy ná Wiosne w Kwietniu ábo w Máiu / gdy zá odmienností powietrza odnawiaia sie y poruszaia wśytkie wilgotności / ták w ziemi / w żywiołách / iáko y w zwierzetách. A toż sie ma rozumiec czásu Jesieni. Ale zimie z tych żył krew puszczac bárzo škodliwa / dla suchości prze zimná ostre nástepuiacey : przeto żyły poboczne / poprzęznice názwáne / te sie pod ten czás / zá potrzeba gwałtowna śmieie otwierac moga. Lecie zá sie czásow goracych / w których sie krew zwyklá zápálac / y czernieiac gestwiec / tedy z żył ná nogách y ná pierśiach naypozyteczniey y naybezpieczniey wedlug zdánia wpuśczac / dla ochłodzenia wnetrznosci kónskiej / y dla wystapienia krowie zamuloney z ostatecznych czlonków. To tylko o czásie sámym. Ale z których żył w ktorey chorobie krowie rátować należy / gdyż żył znácznych / z których śmieie moga być záciete / jest trzydzieści y iedná : o tym przy opisaniu leczenia choroby každey / niżej sie dostáteczniey wyrazi. Jęsze nákoniec y to przydac mi sie zdálo / że stárzy Autorowie Grecy / Hierocles y Absyrtus. wáláchom krowie puszczac nie rádza : gdyż sie w nich nie ták zbytnia iáko w dryganciech mnozy : ázby gwałtowna choroba tego potrzebowała / gdyż też y w trawie onych puścawsy / stánie zá purgácyá roczná / ábo zá krowie wpuśczenie. A to też wiedziec należy / żeby po puszczaniu krowie dlugo kón nie stal nie nápoiony / bo bedac goracey natury / stáze niemála w żyłách cierpiecby musial. Jesliby też po wpuśczeniu krow sie zástanowic niechciála / tedy weźmi świeżego káyná kónskiego / ábo swinię / á przycisni do rántki / ábo też háłunem spalonym záśypac / á chustká iáka záwiązac / tedy sie wnet zástanowi. Tráfia sie też y to / że zá przecięciem żyły nieopatrzny ná druga stronę / żyłá puchnie y nácięcze z bolem nie máłym / tedy ná to tego zázyway : Weźmi ruty świeżey / á zbiwśy ja w mozdzerzu z sola / przykładay ná żyłę : co czyniac kilka kroc / wnet odehydzie.

Księgi

O sposobie przeczyszczenia wśytkiego ciała. Rozdział 4.

Dwa tylko czasy roku / Wiosna a Jesień / są nasposobnieysze ku przepurgowaniu ciała wnetrznego wśytkiego / z przyczyn wyszej pomienionych. Przeto koń albo zbytne wychowalym bedac / albo obciążalym y smutnym / albo chudym niechcacym sie poprawiac / każdy przeczyszczenia potrzebuie przynależnego / aby sie tym wielom następującym chorobom y przypadkom za czasu zabiżec mogło. bo dobrze napisal Poeta:

Principiis obsta, sero medicina paratur.

Kożnych tedy sposobow przeczyszczenia ciała / rożni Kostrucharze y Ko-wale zażywają / a niektorzy bārzo niebezpiecznych: ale ia te opuścivszy conay-bezpiecznieysze y naypospolitsze poloże. To jest: Weźmi siarki przetapiāney / a sflukšy ia na proch / godzinie przed dawaniem rānego obroku / w przygarści owśa zmieszawšy / dāc co raz koniowi ziesć tyle / ile dwa loty zāwāży / a to czyn przez trzy dni.

Inse.

Weźmi Zytā mlodego dobrze wywianego albo iārzyce / wwarz dobrze z woda dżdżowa / a potym wysuszywszy daway miāsto obroku przez trzy dni albo wiecey / porānu po dwie przygarści / ale na wieczor y obrok daway owies zwykly: nie tylko że czysci wnetrze / ale y rupie z ielit wypedza.

Inse.

Weźmi nasienia / co iezowa Faenum Graecum, po Polsku Kozorożec / funt cāly / wwarz w wodzie dżdżowej tāk dlugo aż sie rozwārzy iako kāsā / potym przylož do niego māsłā Māiowego niestonego pulkwarty / a ochłodziwszy / zādziergnawšy koniā sryczkiem zā zwierzchnia wārgę y wwiāzawšy wysoko / wyściagnawšy iezyk / lyska dzewiāna kładz z lekka w gārdło popychāiac / aż to wśytko zie y polknie. Przedtym iednak y potym nie dawaiac iesć ani pić aż we cztery godziny.

Inse.

Weźmi z Apteki Agaricum, to jest Modziewey gełki pul lotā / Senes ćwierć lotā / Imbieru pul lotā / Cynāmonu pul lotā / Mirrhy lot ieden. Wśytko to na proch subtelny w mozdżerzu zbiy. A wysypawšy w kwartę winā białego / postaw przez noc w cieple. Nāzāiutrz porānu zmieszawšy pātoki miodowey lotow dwā / przystaw do wegla / aż dobrze zewre. Potym w miare prāwie ciepło wley to koniowi w gārdło po grzeble / postawivšy go osobno w ćiszy / nie dāiac mu nic iesć ani pić / aż we cztery godziny potym.

Inse kożdego czasu pożyteczne.

Weźmi Gencyany / to jest Goryczki / Aristolochiey / to jest Kōkornaķu / Mirrhy / bobkow / prochu Słoniowego zebu natārtego / kożdego z nich po ćwierci lotā / sfluczze to wśytko na proch wespōl. A kiedy chceš koniowi dāwac / weźmiš pierwey Marrhubium, to jest Szānty / Jālowcowych ziarnek / kożdego po dwu lotow / a wwarz to w kwarcie winā prāwie dobrze. A potym przecedziwšy / w trzeciā czesć tego winā / wsyp prochu pomienionego też

trzeciā

Czwarte.

83

trzecia część / a day to koniowi wypić rano / czyniac to przez trzy dni / poſi prochu tego y winá sſtanie.

Inſe.

Przeciſzczáia teſz v nas poſpolicie konie ná Wioſne / dawáiac z roſa koſony ieczmién mlody / poſi kłoſu nie doróſcie / przez dni dziewiec / 13. ábo 15. według wważenia / zamknawſzy koniá w ciemne mieyſce y wolne bez wiazańia żadnego / y nie dawáiac przez ten czas nic inſzego áni ieſc / áni pić / áni go namniey chedożac : co y ia bárzo chwale / bo wielom przyпадkom zábiega : ále w tym oſtrzegam / że zbytnie mlodemu y záſtarzálemu koniowi to czynic ieſt rzecz niebeſpieczna.

Inſe.

W czáſy ciepleyſze w Czerwcu dobrze teſz koniowi dáwac Podroſnik koſpany z korzeniem / opłokawſzy go w wodzie pierwey dobrze / co raz podawáiac miáſto obroku / takimże wlaſnie ſpoſobem iáko y ieczmién / ále iuż nie ták dlugo / tylko naydaley dni dziewiec : chłodzi / czyſci wnetrze / poloruie / y bárzo rzecz potrzebna / zwaſzczá zátyłym koniom. Nákoniec w cieſkich y gwaltownych chorobách / ktorych áni kowale poznác moga / tákże y w iákimkolwiek ciála przeciſzczeniu wżywac go ſmieie może. Zázywac teſz możeſi lekarſtw y purgáciy ſmieie z Aptek / ktore zwykli ludziom ná podobne choroby dáwac / z tym dokładem / że wagá ábo miará / ktora czlowiekowi dáia / we dwoy naſob wietſza ma byc koniowi dána. A z tego ſie proſze Czytelniku nie náſmieray / bom tego coż to wiedziec ile rázow ſam / y ſzczesliwie záwſe doſwiádeczył / y w wielu chorobách niepodobnych do wleczenia / konie ráutowal.

O ſlepoćie, o Bielmie y o vderzeniu. Rozdział 5.

S Lepotá dwoiáka bywa / zwierchnia y wewnetrzna. Zwierchnia zowiemy / gdy z vderzenia / zátkłócia / ábo z iákiego kolwiek przyпадku / widomy znák błonki / bielma ábo krwie zácieczeniem oko záchodzi. Wewnetrzna záſie / gdy oko zwierzchu nadobne bywa / ále onym przećie nic widziec nie moze / á to przychodzi z zámulenia žyleczek / z mozgu do žrzenice idacych / ktore zowa Lekarze Neruos opricos. Jeſli tedy poznáſ / że ma ſlepotę wnetrzna / tey inaczey nie pozbyc iedno przeciſzczaniem glowy y otwarciem žyleczek zámulonych : przeto tych lekarſtw zázyway.

Lekarſtwá ná ſlepotę wnetrzna.

Węſmi w Aptece co zowa Afam foeridam lot 1. te przywiaż obwinawſzy chuſteczka do wedziólá proſtey vždeczki / á wlożywſzy koniowi w gebe / poſtaw go ták w ſtáyni cichey przywiazawſzy glowę niſko / rano przed obrokiem przez godzin dwie ábo trzy. Co ták mu ſilá plugáſtwá z glowy wyćia-gác co raz bedzie / że ſie zdziwiſ. A przytym teſz w tenże czas / pomoczywſzy pioro geſie nieoſkubione w oleyku / ktory zowa oleum Euphorbij, wewnatrz obie nozdriá koniowi námázac / co czyniac po kílka dni / tákże y potym toż częſto odnawiaiac / predko ſie wzrok przywróci.

Inſe.

Żányżowa wodka dobrze y częſto oczy nákrapiay / y czub v glowy zá-

M ij

maczay /

Księgi

maczay / Ktemu golego szanyżku polnego y Koprę mieszać zawse w obro-
tu koniowi daway.

Ná vderzenie w oko.

Jesli koniá w oko pálcatem zátána ábo vderza / tedy zarazem náskroba-
wszy Stoniny świezey bialey nożem / w wodzie ia wypłóćć dobrze y wyči-
snać / á ták ná oko obrázone przyložyc / á potym wziawszy grzanke práwie su-
cha / hrubego chleba ciepła / námoczyć ia w occie co nalepszym / á skoro w sie
nábierze / ná wierzch oney stoniny przyložyc / żeby dobrze wszytko oko zákryła /
y ták przywiazawszy iáka chusta nie odwiazывать / áz tu wieczorowi / á wie-
czor znowu toż uczynić. Toż też czyni chleb z piecá wzięty / goracy w oc-
cie zmoczony / á ná oko przywiazány.

Abo

Weźmi białkow iáidowych z pare / vbiyże z spalonym hálunem dobrze /
żeby áz piána zgesciála iáko trochmal / á przylawszy do tego bárzo málo octu
rozánego ábo wodki rozáney / ná pećinie przywiazác ná vderzone oko.

Ná Bielmo y ná blonke.

Weźmi iáie świeże / vwarzże ie práwie twárdo / y oblup cudnie / potym
włoż ono w lyske zelásna / á osyp przygárscia soli / y ták to ná weglu ognistym
spal ná proch / áz zgoła wszytko zgoré : tym prochem przetłuszy go w mozdze-
rzu / oko lágodnie zászpy / á nie gwáltem / iáko niektórzy zwykli : żyte też trze-
bá záciać niżej policztkow / ktora prosto od oka ná dol sie ściaga.

Inse.

Sol oczkowáta z Imbierem ná pul / w surowym wywierciányim debo-
wym ábo bzożowym drzewie ná proch spalona / iest też pomocna. Ale y z
Gwoździów proch ná pul z cukrem stárty toż też czyni / y sol oczkowáta stár-
ta z prochem kósci rybki iedney morskiej / ktora zowa Os sepia (á tey naydzie
w Aptece y v złotnikow wśedzie) przedko bielmo spedza.

Inse ná zástárzále.

Weźmi z Apteki Tutiam preparatam czesć iedne / á z bluszczu z listow
suchych vtłuczonego prochu czesći dwie / zmieshay / á tym po dwákroć ná
dzień zászpy.

Inse.

Weźmi kóty od kozleciá mlodego / á stłuszy ie / wybierz z kósci srzedniey
mozg / á przymieshay k niemu ná pul oleyku rozánego / á ro spusć przy lekkim o-
gniu / potym trošeczke przymieshay k temu mirrhy stłuczoney / y kaseczek sá-
fránu / á tym oko nápuszczay piorkiem iákim.

Inse.

Záciawszy żyte policztkowa / zmieshay sol cybulny z trocha Sáletry / á tym
oko zákrapiaay przemywáiac co dzień cudna ciepła woda.

Inse.

Gniazdo Jáskolecze ná proch spalone y to pomaga / tákze y lupież we-
żowy ná proch spalony / á zmieshány z lodowátym cukrem.

Inse.

Jászczurke zielona w gárcu nowym polewányim spal / á stáršy ta ná
proch /

Czwarte.

proch / z kádźidlowym zmieszay prochem / á z koprowym roztworzywošy oley-
kiem tym bielmo pomázu.

Ná uporne bielmo.

Oczkowátey bialey soli náskrob częsci trzy / á háłunu Alexandrijskiego
blekitnego co go z Turek przywoža częśc czwarta przymieszay / y tym zášypuy
bielmo / raz tylko ná dzień do rázow kilku / strzegac žebyš miáry nie przebral /
bo rzecz náder mocna. Jesli y to nie pomože / iuž tego bielma wiecey nie
leczy / bo to przed wšytkimi inšemi ma przodek lekárstwy.

O Napásci áboli Páskudniku, Nogćiu. Rozdział 6.

Nogiec iest blonka hruba zácerwienialego nárástáiacá miesá /
ná koncu ostrá chrzaszka máiacá / práwie między powieka á zrze-
nica ležaca / ktora gdy zbytne nárošcie / niemal wšytko oko zá-
krywa / y vćiskáiac iže z niego wyciska / ból w nim y w žyłách do
mozgu dochodzacych ták wielki mnoży / že koň od tego mdleiac /
od pámieci vpada iáko w káduku / á náostátek prze nieporátowanie nieopá-
trzenie y nagle zdycha.

Ná te tedy predka y cieška chorobe / naypredše / y naypewnieyšie tákie
iest zábieženie. Obáliwšy ábo duže vřiazawšy konia / žeby glowa nie ru-
šal / przyćisni pálcem w koncu oká dolná powieka / á skoro sie tá blonka z
miesiškiem nárošlym pokáže / želazkiem subtelny m konczáštym zákrzywio-
nym ná křstale křuczka / od sámey zrzenice / podeymi / y překłowšy wyciagni-
one dobrze / ábo ieslibyš sie bať o obřázenie oká / tedy zářázem z igla dluga ni-
cke duža przez te blonke přemkni spusćiwšy přez onego to křuczka. A ták
ná nići znówu wyciagnawšy / nožem ostrym vřzni šmiele naymniey sie nie
obawíáiac / bo w tym nic škodliwego nie máš / one blonke áboli škorke / pokř-
iedno miesiškiem tym zákrwáwionym ábo chrzaszka nárošlo / ták žeby iedná
częśc z chrzaszka przy niey zostála / á druga znówu názád sie wemknelá. Po
ktory m vřznieniu zářázem sola oczkowáta / ábo iákiey dostánieš / subtelnie
šárta / podostátku zášyp ono mieysce zřezáne / y wšedzie pod dolná powie-
ke / á záty m odwíázy pusć konia wolno. Po godzine ábo dwu / přemypi ko-
niowi to oko winem ábo octem ciepłym raz y drugi / á badž pewien / že od te-
go sámeo zdrowym zostánie.

Inše.

Záłunem Alexandrijskim / ábo iáko go drudzy přezywáia Sáletra A-
lexandrijska / nátržeť w kolo oká powieka / ábo sie tež y dotknac sámeo nog-
cia zwiierzchu / áž sie ká rzući.

Inše.

Skoro te napášeť w oczách pošřezješ / wnet mu miodem přzasnym cie-
płym oczy pomázy / á w vřšu mu žyly ná křžž nářzni / iž z nich křew poydžie / á
one rántki nátržy sola. Nádto ieszcze wzdřap mu nozdřize / y pod zwiierzchnia
wárga pusćáďdem / á wšedy dobrze sola náćieray / nie wáďziť nic chočia
křew dobrze poydžie / y okolo tež kłow okroy mu pusćáďdem / á sola nátržy.

Inše.

Kyšim páznogćiem od žywego Kyšia vćietym rozdrápáť do křwie wierz-
chnia wárge y w nozdřžách koniowi / á wnet napášeť vřšánie.

M ij

Inše.

Księgi

Inſe.

Pod oczyma żyły zacięte / ábo teź ná wierzchu nozdza / kto w to umie potráfić / pewnym ſa ná napáſć lekárſtwem / y owſem tym ſámy ſie zábie-
ży / że y ná potym nigdy ná kóniá nie przypádnie.

Inſe.

Weźmi Jáſczurke zielona / á ſpaliá w gárcu przytożywſy częſć Ar-
ſenicum do tego / á ſflukſy ná ſubtelny proch / záſypuy tym nogiec / zákrzywá-
iáć oko póki ká wyciecze.

O Słoneczniku ábo o káduku. Rozdział 7.

Słonecznik ábo kádúk ieſt / kiedy kón idáć w drobze / ábo ſtoiac ná
mieyſcu / głowa pocznie trzáſć / oczy wytrzeſzczáć / nogámi tapáć /
y wſytkim ciálem ták drżec / że áź ná ziemié wpádnie / nogi wſytkie
roſcá gá / y wſytek ſie miece / á czáſem teź y piáná mu z nozdza y z
geby plynie / tá chorobá nie tylko ieſt ſzkodliwa ſámemu bydleciu / ále y ieźdź-
cowi niebeſpieczna czáſu potrzeby iákiey ábo drogi przedkiey : temu tedy zábie-
gáiac : Naprzód ſkoro to ná kóniá przypádnie / moźeli ták przedko dopáſć / zá-
láć mu oczy woda / á ſuknia iáká ábo gunia / okrywſy mu wſytkę głowę / du-
żo dźierżec / ábo y do ziemié przyledz / áź to ominie / á to czynić w przedkim rá-
ſie. lecz żeby to náń z rzádká ábo nigdy nie przypádko / tego zázywáy :

Dawáy mu owies poſypuiáć ſáletra / tákże y ſáletre mieſzáiac w wodzie.
Abó weźmi ſáletry loty dwa / á one zmieſzáy z prochem korzenia ogorkow les-
ſnych / á przymieſzawſy winá kwarte iedne / rozdzieliwſy ná trzy rázy / wley to
kóniowi w gárdło przez trzy poránki / ſtáwiáiac go wſytko w ciemney y w
bárzo ciichey ſtájni.

Inſe.

Weźmi želázo do palenia przypráwne / á roſpaliwſy ono / przypál kóni-
wi ſkoro ná ſámy czubie miedzy wſymá wzdłuſ / áź niemal do koſci / á po-
tym to przypálenie lecż oleiem z iárzecym wolkem roſpuſzczonym.

Inſe.

Krew teź wpuſzczona z żył wielkich głównych wzwyſ vchá ku ſyiey ida-
cych temu zábiega / ábo teź y z popreźnic / gdyby tánte żyły nie bárzo znáczne
były : lecz pomni krew w ten czáſ ábo tegoż dnia zaráżem nie pátrzac czáſu
puſzczáć / kiedy go to zle nápádnie.

Inſe.

Weźmi koſiego kopytá dobrze ſtártego y ktemu w moźdźerzu ſiluczone-
go lot ieden / wmieſzáy on w ćwierć kwarty octu dobrego / á day to kóniowi
wypić. Co czyniáć po trzykroć / ábo ile tego rázow trzebá / ſtáwiáiac go w
ciemnicy / wielká pomoc vznaſ.

Inſe.

Stowronek żywy włápiony w Máiu y wſuſony ták calkiem / á potym
záwieſony w woreczku v ſyie kónſkiey / zábiega tákowey chorobie / póki go
kón noſi / że nie przypádnie.

Kurzenie.

Czwarte.

Kurzenie.

Kurza też konia często bobrowemi strojami / zbiwszy z Kutha sucha y z Kozmárynem. Tákże y sam Kozmáryn / dawájac koniowi iedź z siánem zmieszawšy / ábo też z Láwenda y z Hyzopem / wšytko to sa rzeczy przednie.

Myćie głowy.

Głowe ciepło przemywać z ziołami wzwyż pomienionemi / wwarzywszy w ługu / á po obmyćiu y vsušení namázywać oleykiem kopru pospolitego o grodnego / przeczyszczájac też one rzeczami wzwyż opisánemi o przeczyszczániu głowy.

Tránek.

Weźmi z czáști głowy człowiecey prochu nátártego lot ieden / z czáști osłowej spaloney prochu loty dwa / Piwoniey loty cztery / prochu z kopytá Losiego lot ieden / daway to ná troie rozložyšy koniowi pić w wodce z Sáwiny / ábo w niedostárku w wodzie z tym zieleń wárzoney przez trzy dni / nie opuścájac záżywać kurzenia y myćia.

Inse.

Koniowi przedniemu nie škoda dáwać Dryakwie ábo Nitrydatu / náraz po łocie / w wodzie pomientoney / ábo w winie białym Rynskim.

O Myśách. Rozdział 8.

To też iest choroba bárzo cieška y nagła / często / zwłasczá gdy náder wielkie przypádna / koniá vmarzáia : bo skoro dusić poczna pod gárdlem / zárazem kon vpadá ná ziemię / y zádycha sie gdy mu predko nie zábiega. Záczásu tedy zábiegáć potrebá / aby nie vrasťaly : á iesli nápadna / tedy żadna predša y bezpiecniejša rzeczá onych ráctować nie može / iáko kłociem sydlem / ábo náwet y przerzeźaniem želazkiem ábo nożykiem subtelnym te mieysca pod šyia / gdzie sie te gruzczolki zgromadzáia / ktore zowa myśami / y vybráć one / y škortke ktora w kolo nich sie rodzi : á po przerzeźaniu ábo šklociu / welna ábo zgrzebiámi lniáne / mi pomoczonemi w bialek iáitowy / te ráńki trzebá nápelnić y mástem ciepłym namázywać / áž sie goić dobrze poczna.

O zábieganiu onym.

Turcy / Persowie / y Wlošy pala želázem ognistym te tám mieysca kolo šyie / gdzie myšy sie náwieráia / á zátym nigdy šna wiecey nie przypádywáia.

Inse.

Námázy pod šyia / gdy sie poczna náwieráć / oleiem lniánym zmieszánym z sola / iáko nayciepley być može / ábo też násiemie lniáne ná proch štarte wwarzone / z octem winnym á z sola ciepło przykláday.

O Suchotách. Rozdział 9.

Księgi

A kształt dwóch brodawek na spodniej szczeci konińskiej pod językiem zwykła nieiaka ostrość narastać / co to Rostrucharze suchotami nazywają. Rostac tedy te brodawki im daley tym wyzsz / wielka przytrość czasu zwania owś / ieczmienia albo nawet y siana przynosa / tak ze koni językiem sie w nie wrażaiac / ani miesiac iedla w gebie / ani zwac dobrze / ani popychac w gardziel nie moze / skad wiele karmi z wst wypuszczaiac / male tez cialu wsytkiemu pozzywienie dawa. Skoro sie tedy postrzeze ten wisc iego / obalwshy konia (iesli stoiac spokojnym byc nie pozwoli) y zwiawshy dla lepszego bezpieczenstwa / na przod iezyk mu na strone wydziagnac / a one brodawki iako naslepicy nozycami przysrzygnac / a z sola y z octem cieplym dobrze optokac / albo sola z trocha saletry zmiesawshy zasypac / albo chcac aby wiecey nie narastaly / po przyrznieciu wodka z saletry distillowana (co zowa spiritus vitrioli) bawelne w niey pomoczywshy napuscic w ranci te / podzierzawshy tak dlugo iezyka / az tamte ranci od tey wodki troche zbieleja.

O Zabrze. Rozdział 10.

Zabrze nazywają / kiedy okolo zebow pobocznych trzonowych narasta niemal iako iaka skorupa miesista chropowata / okrywajaca niemal y zebow polowice / y dziasla wsytkie: zaczym we zwaniu obrazaiac dziasla same / wielka bolesc przymnaza / a koniowi karmi pozadaney grysc y zwac dobrze nie dopuszcza / a zatym do chudnienia niemala przyczyn dawa. Co wsytko pochodzi z wilgotnoscii glowney flegmatycznej / descens swoy w dziasla obracaiacey / ktory nie mogac miec inedy wyscicia swego / podle zebow samych / mairac iakikolwiek sposob przemknienia sie / wynika do zebow y dziasl przytulaiac sie / a one okrywaiac. Tey chorobie / poniewaz wmieta wsyscy niemal kowale lacno zabiezec / ono zdzieraiac zelazkiem albo nozykiem na to przygotowanym / az do krwi: kladac tez zarazem siny zelazne w gebe / aby one zuiac / moglo tym wiecey krwi zley / zgestwiacley / ziadley / koto dziasl zgromadzoney wystapic / y zeby powie rzchu tym kasaniem barzicy oczyscic / a octem z sola na ostatku te zerzmienia optokiwaiac. Przeto tez mnie o tym szerzyc wiecey niepotrzebna rzecz iest.

O Nosatym. Rozdział 11.

Nosatym zowa / ktory koni glowa pochylona smutno stawa / z nozdrza mu plynie materya / naprzod biala / potym pluzgawa y smierdzaca / a naostatet y stukami padac zwykla : nogi mu tez nie sluzą / y chodzi iako piiany / scieska sie kladzie / z trudnoscia barzo wstawa : bo tezy materyy / ktora mu przez nozdrza plynie / y ine czlonki napelnione bywaja. Cieska to choroba / zwlaszcza gdy zastarzeie / y z rzadka z niey wyleczyc. Za swiezaj popolitaj wazrac iartke w klosiu w wodzie dzdzowey / daia koniowi miasto iedla dni 9. albo y wiecey wedlug potrzeby / y tez wode piiac / a nieco inzego / chowaiac go w cisy y w cieple / wolno puszcaiac / y tym konie leczy. Lecz gdy to nie pomoze / wezmi Modzejowey gebki tluczoney lot 1. pieprzu / soli / po czwierci lota kozdego : warz to w winie albo w occie / a ley koniowi przez gardlo / mozesz tez y przez nozdrza lac / bo ie wyczyscicia.

Czwarte.

Inſe.

Náwarz mrowek z mrowiſkiem / á přecedſiwoſy day koniowi te wode pić po trzy dni.

Inſe.

Zwiaż koniá co naylepíey / aby ſie nie miotal / roſpalže ſwáyce dluga / á wetkni mu ia w koniec ogona między ſkore á koſci / w glab ná dloň / wczynže knot twárby z konopi / á námaž go loiem koſlowym / á wyiawoſy go názá- iutrz / wymyi ráne octem ciepłym / námažže záſ knot loiem / y wetkni go záſ / y ták ná každý dzieň czyni áž přeſtánie przyſtác / nie zániechyoáiác y inych le- karſtw dáwác přez vſtá ábo nozdrze.

Inſe.

Gorzalka / w ktoreyby přez noc moklá čiemierzycá czarna náprzyſtuy nozdrzá čieſto / ábo námočyoſy pare pior geſich / wtykay w obie nozdrzá / áž ie wypryſnie.

Inſe.

Kurze žiele z korzeniem warz w wodžie / daway koniowi te wode pić / á žiele ieſć / ochłodžyoſy / do dni ſiedmiu / bárzo czyſći rope zewnetrzna / y v- rázy plucne goi.

O wilczym y o pſím zębie. Rozdział 12.

Wſa właſnie pſie zęby / kiedy niektore trzonowe zęby wyraſtá- iac z tego ábo z owego boku / nád zwykłe z drugimi porównánie oſtrzeia / ábo iáko drugie iákie zęby ná wierzchu wypuſzczáia. Zátym žuiac koň / ták bárzo nimi ieżył ſieczce / že čáſem áž do po- łowice rány plugáwe y bárzo bolace w onym ſie pokázuia. Wil- czy zab záſie ten zwykł tuž podle trzonowych zębów wyraſtác / ábo ná tym końcu ku kłowi / ábo ná drugim / á čáſem y ná obudwu znáydowane bywáia / tákimže ſpoſobem iáko y pſie / ieżył obražáiace y w iedle přeſtádžáiace. Te- mu žlemu oboyygú zábiežec láčno / naytrudniey bywa poſtrzedz. Abowiem tákie wſelákie zęby / ábo pilka želázna zetrzec y zrownác potrzebá / ábo dlo- ekiem poſćináć y ogłodžic. A ieſli beda iákie rány w ieżyku / tedy weźmi žie- la / ktore zowa Krwáwnik / á po Lácínie Millefolium , z ktorego ſtłuczonego ſoł wyciſnawſy / onym te rány nápuſzczác ábo přemymác dwaćroć ná dzieň / á po ki ſie nie zgoia / nie dáwác owſá ani ieczmienia koniowi ieſć dla vráze- nia / ale tylko otreby pſenne ábo ieczmienne / bo žytne ſa ſkódlíwe wnetrzno- ſći tego.

O dycháwicy y o káſzlu. Rozdział 13.

Dycháwice láčno poznác / kiedy koň nád zwyczay tchnie / ábo tež w naymníeſey pracy ták ſie zádycha / že áž co raz záſtánowic ſie muſí: káſel tež ieſeže lácníey / bo vſy ludzkie wnet on poznawá- ia : oboie to złe pochodzi / ábo z obražonych ábo z wrzodžáilych pluc / ktore otwierániem ſwoim oddech y dáwáia y zámykáia

Księgi

w każdym zwierzeciu. Wietśa iednak y ciężśa iest dychawicá y trudniejszyśa do wleczenia niżli káfel. Abowiem káfel iest tylko przodoiezdzym znákiem oney / ktoremu gdy sie wczas nie zábiega / w dychawicę sie obraca / ktora z rzadká bez wprzeczaiacego káflu zwykła nápadác: á gdy teź zástárzeie / tedy zá zepsowánim á gnićim watroby skutámi z koniá zwykła wypadác / á zá tym śmierć skápie przynosić. Ná oboie tedy / gdyż z iedney wilgotności y przyczyny pochodza / iednakowych lekarstw zázywáia / według iednak wielkości choroby / słabśych ábo mocniejszyśych.

Naprzód ze trzy dni dzierz go bázro skromno / karmiac tylko po rázu ná dzień owśem ábo ieczmieniem / y nie piac tylko teź po rázu woda z masła y z miodem zamieszána.

Galki.

Potym weźmi stoniny białey nie zsolciáley / ktorey náskrobawśy iáko piéś / wymocz dobrze w wodzie czystey / á wysaczywśy z niey wodę / wlož w mozdżerz / potym przylacz siárki przepuszczáney lot 1. czosńku głowek trzy z skórkizwierchniey oblupionych / zetrzy to wśytko społem dobrze / á wyiawśy náczyn z tego galek iáko orzech Włostí wielki / ile ich być może. A wziawśy pátołki miodowey z oliwa zmieszáney / pomoczywśy one galki / kládź ná czczo po iedney w gardziel koniowi / popycháiac pálcámi / áż ie półknie wśytkie / w wiazawśy go tu gorze głowa / y iezyk ná stronę wyiagnawśy / iáko sie ono ná poczátku w dawániu trántow wczýło. To czyn po trzy dni / co raz trzeciiego dnia. Móżeś przyłóżyć do tego Agaricum z Apteki wziawśy / to iest Modzeiowey gebki pul lotá / iesli zwláśczá w káśłaniu / kon iáka sprośna wilgotność przez gębe ábo nozdżá wypuszcza.

Inśe.

113. Weźmi sádlá stárego iáko piéś / miodu przásnego lyżek 2. sáfránu nieśtluczonego ćwierć lotá. Agarici to iest Modzeiowey gebki lot 1. á wespół zwierciawśy / wczyn z tego galek siedm / á po iedney ná każdy dzień koniowi w gárdło wpuszczay / osoliwśy ia zwierzchu kiedy mu mas dáwác.

Máśc.

Oleiu konopnego zmieszay ze psia kwiá nápoły / námázuyże tym koniowi żyly ná pierśiach.

Inśe.

Weźmi oliwy / cukru / pátołki miodowey / kózbego po funcie 1. náśienia koprú Włostíego funtow 3. sóku Szálwiowego 4. loty / wodki Rozáney lotow 10. zmieszawśy to y rospuściwśy ná weglu smaź wespół áż sie wysmaży ná pálec / á przez noc ná miejscu suchym postaw tu ochłodzeniu. Tego daway koniowi przez gárdło / iáko záwazy pul funtá / dotád sśtánie tego lekarstwa / postrzegáiac pilno / żeby przynámmiey przed dawániem kon nic nie iadł ani pil godzin dwanáście.

Inśe.

Dobrze teź koniowi w owśie dáwác czesto / nákráiwśy drobno sámeý Modzeiowey gebki / ománu / kórnátowego korzenia / Goryczki ábo Fceni-gráci / to iest kózorożcá / nie dáwáiac potym dlugo pić / badź teź siólá ná proch śtluczone mieszáiac z stonina náskrobána / tak iáko funt záwazy oney / á sielnego prochu pul lotá ná raz dáwác do dni dziewiáci.

Inśe.

Ná próśty

Czwarte.

87

Ná prosty świeży káfel w niedostácku inych lekarstw / y rzodkiew nátrá-
iána w owies pomagác zwyklá. Tego nappilniey postrzegác / żeby zimney
szrodlowey wody pic nie dawano / ani wod slislich bágnistych. A co raz
poiac zámáć wodę przygársčia maki pšenney ábo ieczmienney / przymieszy-
wáiac pod czas nieco saletry / ktora chłodzi y czysci bárzo plucá.

Inse.

Weźmi garnet polewany nowy czysty / nápełni go oliwa świeża / nie
smrodliwa / y wpusc weni żywego wegorza / potym oblepiwszy nátrymke do-
brze ciástem / żeby nie wychodziła pára / wstaw ten garnet w kociel wody / á
niech wra ona woda / póki sie wegorz rozwarzy y w oliwe obroci / to jest oko-
lo godzin dwánaście. A przepuscivszy zátym one oliwe przez plotno hrube /
wpuścizay iey koniowi przez trzy dni w gárdlo po grzeble / ták wiele ná raz iá-
ko závázy pul funtá: doświádczone to lekarstwo.

O drzeniu sercá. Rozdział 14.

Dżenia sercá nie insza bywa przyczyna / iedno gdy duch ábo wiátr
meláncoliczny z wilgotnošci smrodliwych w cieie zámknio-
nych / záparty zewšad bedac / do wnetrznosci serdeczney docho-
dzi przez pulsne žyly / á stámtad nie máiac wyšcia swego / zára-
ża / rozpieráiac žywiace subtelnošci w nim zátryte : znáczy sie to
nappredzey z tego / gdy kon drzeć poczyňa / oczy mieni y záwiera / z nozdżá go-
raca mu pára idzie / á pot przez škore z ciála sie dobywa / štać ná nogách nie
može / iednážze sie nie miece / iáko gdy náń stoneczniť nápada. Temu predko
zábiegác trzebá / iesli nie czym inszym tedy krwie przerwániem / nárznieniem
wcha / przekłóciem nozdżá šydlem / ábo vpuszczeniem krwie z poprežney žyly.
Jednáž żeby to náń nie przypadáto y potym / ták temu zábiegác máš.

Ták kon ma stáwác w stáyni suchej / wesolej / nie smrodliwej / á ráczey
pachniacej / nákladšy w nie Mietki / Szálwojey / Máieranu / y inych žiol wo-
niáiaczych : w sienie tež miesác mu možeš nieco tych žiol zielonych ábo su-
chych / Rozmárynu / Božego dzzewká / kóciej šánty / Piwoniey. Ale naprze-
dnieyše sa tránki.

Weźmi Gwoździťow tártých dwie quintle / Száfránu quintle iedne /
šoku Máieranowego / y Borágowego / obudwu z kwarte iedne / á wley
przez gárdlo ciepło.

Inse.

Šok Szpikánárdowy zmiesány z gorzalka / á w niedostácku šoku proch
Szpikánárdowy pożyteczny iest.

Inse.

Pšepzu žiarn trzydziešci / Mirrhy šot ieden ná proch zbirvšy / z winem
dáć ciepło wypic ábo z málmázya. To prostym proste sa lekarstwa / ále
przedniejšym koniom nie wádzi przymiesác do tego y z lekarstw ludziom
zwyczáynych / to iest koralow kluczoných / iednorozcu / rogu Lošiego przy-
práwnego / prochu z škorek Cytrynowých / á náwet y prochu / ktory w Aptece
šowa de Gemmis. tákže Dia ambre, dawšy ktorego z nich po ćwierć šotá w
winie ábo w Mustkáteli ná raz ieden.

Księgi

O Febrze ábo záziębieniu. Rozdział 15.

Nózne ná konie iáko y ná ludzje febrý przypadáia / y z iednych przyczyn: o ktorých rozbiéraniu pojedynkowym niemáleyby prace potrzebá / gdyż y Doktorowie wiele ksiąg o nich nápisáli / á též ciála skápie nie takim subtelnostíom iáko ludzkie podlegle. Dostyc ná tym / po czym ná febre chorzeiacego poznác / á z ktorých przyczyn naygesćiey nápadáia. Trzy tedy sa przyczyny: Pierwsza wnetrzna / zbytek zlych wilgotnostíi cielesnych / zepsowanych przedsie / ábo z iných przyczyn przyległych / ktore zla istnostíi swa / rospaláia poniki serdeczne y sámó serce / á zátym y wšytkó ciálo. Wtóra powierzcna / gdy páry smrodliwe y zarázliwe wciagnione przez oddech w ciálo bywáia / badz to ze zlego powietrza / badz z przyrzucenia od drugiegoz bydlecia táž chorzeiacego. A te páry w ciálo wšedšy / ono y serce zarázáia / nápełniáiac przeciwná á nádgnila goracością swoia. Trzecia przyczyná pochodzi z nieopátrzností / gdy zá zápaceniem z prace gwałtowney / nieprzykrytym kon bedac oschnie y záziębnie / ábo též prze wielkie zimná zdietwieie. Wiece y predkie pićie wod surowych / zwlászczá zrzodlowych / po pracy y zágrzaniu ciála predkim / zápiéráia w skorze zwierzchne te dziureczki (Lekárze Pori zowa) ktoremi pot y párá z ciála zbytnia wychodzi: Skad wilgotnostíi zewšad záparte same scieráiac sie / zápaláia krew y ciálo / á rospalenie nieprzyrodzone škodliwe przywodza. Znáci zá sie febra zietego te sa: Dzierzy glowe nisko bázno ponurzono málo nie do ziemie / á nie bez prace wielkiey moze ia podnieśc / oczy ma otwárte / wypukle / rospalone / iáko oblotkiem zášle / á zny z nich plyná. Drzenie z zimnem táž iáko y ná czlowieká nań nápada / á gdy omiia / wšy / nozdrzá / y wšytkó ciálo pála / bólami robi / czesto steka / wzdycha / iadriá zwykly též rády puchnac / w ten czas nie ie nic / bo sobie wšytké karmia ohydzi / tylkoby rad pil / ile sie rázow dorwie / wárgi odwisáia / á ležec nie moze. lekaršw zábiegáiac tych wšyway / poznawšy te chorobe.

Postaw go w cichym / suchym y ciepłym miejscu / á wpuśc krowie z žyl policzkowych z obu stron w miare / ábo z šyie / nie daway mu pić / tylko wode z mała zmiesána (ktora záwše nápotym iuž iednym słowem / maczna woda zwác bede / we wšech chorobách wnetrznych wielce potrzebna) iedlo niech bedžte ieczmién suchy przetlučány / iáko krupy hrube / ábo owies stáry nieuczniacy táž otlučány / po parze przygársci ná obrók / nie wiecey / zimie siá ná potroše / á lećie žiolá z trawa pomiesáne chłodzace dáwac / iáko Szczaw / Sálate / Podrožnik / Tlustoš ogrodny. Potym wczyn to lekaršwo / á wes wnatrz daway. Weźmi trzy iáia kókoše / rozbiy w misce / przyday oleyku rozánego loty cztery / winá lekkiego bialego funt ieden zámiešay / á w ley koniowi przez nozdrze.

Inše.

Ješli z prace y z záziębienia przypádlá febrá / á kon cudny: weźmi Kádžidlá przedniego bialego lotow dziesiec / Šiolkowego korzenia lešnego / pospolstwo Kosaciec zowa / lotow iedennasćie / pieprzu pultorá lotá / Bobkó 2. loty / nasiemia Opichowego 2. loty zmiesay wespól / y šlucz dobrze / w warz w winie bialym / á potym day to koniowi pić po grzeble.

Inše.

Weźmi mleká kóžiež funt i. trochmalu 6. lotow / iáiec kókošych cztery / oley
tu rozá

Czwarte.

Ku rozżanego / albo w niedostątku / oliwy loty trzy / ktemu przymieszay soku ziele
la Sklenicznik nazywanego / albo w niedostątku soku Opichowego lotow czte
ry : zagrzey ciepło / a day koniowi pić przez dni sześć / a ozdowiecie.

Inse.

Weźmi Fenum Graecum, to jest Rozorożca / wyćisni z niego soku z po
trzebe / Opichu / Ruty / Bizopu / Mellilorum, to jest Komunicy po garsci ie
dney każdego z nich / a warz to wszystko prawie dobrze w tym soku / potym
przecadziwszy y wyćisnawszy dobrze / wley ciepło w gardło po grzeble.

Másc ktora mázac czasu Febry.

Weźmi Rozey funt 1. oliwy starey funt 2. octu dobrego pułtora funta /
Tlustosu / to jest Kurzey nogi / Miety / Ruty po funcie : te ziolá sflukfy warz
z octem y z oliwa / aż wywra wilgotność. Przecadz wyćisnawszy / a tym po
mázu wszystko konia / przylož ktemu Hobkow loty cztery. Skoro sie po
cznie po ktorym z tych lekarstw koniowi poprawowac / potrzebna rzecz myc
go czesto w lazni zimie / lecie na sloncu / wwarzwszy wode z ziolami przynale
żnemi / a osuszywszy namázывать máscia pomieniona. Potrzebna tez w ta
kovej chorobie y przeczyszczenia ciála wszystkiego / o ktorym niżej znaydzieś.
Alistery tez czesto zázywac mas / zwlaszcza iesli w nim kal zatwardzieie / kto
ra takowa byc ma : Weźmi Slazu garsci cztery / warz w wodzie aż niemal
rozewra / do tej wody przecadzoney wley oliwy funt 1. soli garsc / iáiec wbiy
cztery / zmieszay / a wpusc przez zadnia dziure.

O zápaleniu wnetrznym. Rozdział 16.

Nylacniej poznac zápalenie / bo ono oprocz prace zbytniey ábo
w goracy czas przedkiego biegania / przypadac nie zwyklo. Biite
tedy kon bokami barzo czesto / glowá y wszystko ciálo pala / a z no
zdza goraca para wychodzi : do tego nogi mu puchna / ze skora
aż od miesa odstawa. Co gdy sie postrzeze / iáto naydluzey od
napawania woda / tym barziej zimna zrzodlowa / zatrzymywac potrzeba /
postawiwszy go na miejscu od wiátru wolnym / iednak chlodnym / godzin ze
dwie ábo y dluzey. Potym weźmi saletry puł funta / rozmieszay w wiedrze
wody ciepley / zeby sie rozplynela : a ochlodziwszy one troche / day koniowi wy
pic / nie dájac mu obroku w godzin piec ábo siedm potym. Z nog tez wysyt
kich moze mu krwi wpuscic.

Inse náad tysiac raz odemnie doświádczone.

Weźmi gorzałki dobrej bialey niczym nie przyprawney puł kwarty / pie
przu tluczonego lyske pełna / zmieszay / a day koniowi wypic po grzeble / wwia
zawszy go wysoko / nie dájac mu ani iesc / ani pic / aż w godzin kila potym / a
bedzie zdrow : przykry tylko / bo sie bedzie pocit iak w lazni.

Inse.

Weźmi wodki Podroznikowej kwarte iedne / Siiołkowego ábo Rozá
nego Julepu lotow cztery / zmieszay a wley w gardło. A w niedostątku wod
ki / z samego Podrozniku woda warzona zmieszana : w niedostątku iulepu / z
konfektom Rozanym ábo Siiołkowym toz sprawi. Abo y sam Podroznik zie
lony

Księgi

lony z sálata ogrodowa zielona daway koniowi miásto obroku ná poránek y wieczor do dni siedmiu.

Inſe.

Zbiy iáiec siedm z bialkiem y z żółtkiem / á wley w gárdlo po grzeble.
Pilnować tego trzeba / żeby w nim kał nie zátwardział / bo przy tym przy-
padku napospoliteſza to bywa: czemu táčno zabięć / dawſzy mu klištere po-
ſpolita kilkátkróć / z ſlazu z woda wárzona / przymieſawſzy do niej oliwy nie-
málo / y ſoli garſć: o czym y ná inſzym maſz mieyſcu. ábo mu teſz czopek wet-
knać z mydla iáto naydłuſzy / á żywot mázác oliwa.

Inſe.

Uczyn galek z ſtoniny ſtárey / iáto ſie przedtym wczýło / rozwarz ie z wi-
nem ſtárym Węgierſkim / áz ſie roſpuſzcza / á daway pić leiac w gárdlo po
trzy dni / ná koſzdy raz po kwarcie iedney.

Inſe.

Węźmi liſcia kápuſciánego / zbiy dobrze z rowno częſćcia Opichu zielo-
nego / wyciſni / á ten ſok zmieſzay z winem białym / y wley koniowi przez no-
zdze lewe.

O ochwaceniu. Rozdział 17.

Skilku przyczyn przednieyſzych przypada ochwát. Pierwſza / gdy
kon po pracy zbytney wiele piác wody chłodney dopádnie / ábo
gdy po zápaleniu z prace w wodzie chłodney dlugo trzymány be-
dzie / ázowa to ochwátem wodnym. Druga / gdy w niezmierny
wiatr przedka droge odpráwować y bieſć musi / ábo po drodze ſpotniałym
bedac / nieopátrznie porzucony ná ſimnym wietrze oſchnie: ten názywáta
ochwát wietrzny. Trzecia / gdy z przemoru ábo z ochoty / młodego żyta / ie-
czmienia / owſa / ábo greki doſtátek pożywa / á ten Koſtrucharze poſpolicie
ochwát zbożem názywáta. Znáki ochwaconego te ſa: Niiewa kon boki
wypukle / y ſam iáto nádety / z nozdżá iáto woda ſie ſaczy / kolána z trudno-
ſćcia przechyla y nogámi władnie / plátáiac nimi niemal iáto piány: á gdy
ſtánie / nogi to te to owe poſtuczay / rázem ná wſytkich ſtać rowno nie moſe /
leb zwieſza y chwieie / ſtać nie moſe / áni chodzić / áni leſć dlugo. Czemu gdy
ſie z predka nie zabięga / nogi mu puchna / á náoſtátek kopytá z nog zláza. Le-
karſtwá ná to rozmaite ſa wedlug przyczyn przypadáiacych / wſytkim iedná
nappierwey zabięga krwie wpuſzczenie z żył z obudwu ſtron ſyie / á one zará-
zem ſwieſza / zmieſzawſzy z mała pſenna / z kilka iáiec calkiem w to wkluczo-
nych / przydawſzy ktemu Boli Armeni, oliwy z pare tyſek / tákſe octu z potrze-
be / á weſpol iáto ciásto dobrze zmieſzawſzy / tym zarázem wſytkiego konia / po-
czawſzy od ſyie áz do kopyt y ogoná ná mázác / y dáć temu oſchnąć nie obmy-
wáiac / áz ſámo przez ſie wſytko opádnie / nie dawáiac leſć.

Ná ochwát wodny.

Zálož koniowi dwa porozy ná ſyie / dayſe iednemu zá ieden koniec cia-
gnać / ſam zá drugi ciągni / á daw go ták bárzo áz ſie powáli: opuſćze ná
chwile / áz záſ powſtánie / á czyn to kilkátkróć.

Inſe.

Zápraz konia w co ciężkiego / á niech ciągnie áz dobrze ſpotnicie / oſuſ-
go potym y wycudz / á to teſz czyn kilkátkróć.

Inſe.

Jotabcbe...

Czwarte.

Inſe.

Pomaż wedzi dła łaynem człowieczym / a wlož w vſtá kóniowi / záciſniſ mu dobrze nozdżá / áže pryſnie / potym mu day owſá z niedoſpialkiem ſwieżym.

Inſe.

Dwierc trzy cebule / a wlož ie w pulgárná winá białego / leyże kóniowi w gárdlo áž wſytko poſknie / potym iedz ná przelazdżke wiadac go podle kóniá / nie dawaiac nic dlugo pić po tym tránku.

Ná ochwát wietrzny.

Ná ten ochwát dndzy táž te tuſa / iáko y ná wodny / co podobno y mym zdániem wádzić wiele nie može. Ale ráczey day mu krowie vpuſcić ze trzech żył miedzy oczymá ábo vſymá : á ieſli w to kowal nie potráſi / wetkna wſy y w to y w owo nozdże laſczke iáka ſurowego dzewá ná pálec hruba / ná kóncu nákárbowána / kreć ták dlugo / áž ſie mu z obu nozdż krew dobrze puſci / nie dáley iednáć te laſczke wtykáiac / iedno ná pare pálcý niżej oká.

Inſe.

Mydlá vſtrugawſy kilká czopkow ábo galek / wpychác w gárdlo / žeby kón poſknał : ábo mydló roſpuſcić z winem białym / y wlać w gárdlo.

Ná ochwát żytny.

Wwiedz go w wodę ſimna / áž ſie wſytek obleie / a trzymay go w niey z godziné / potym ná nim iedz ábo biegay / áž ſie zápoći a potym nim rob. Po onym zápoeniu day mu záciac po dwóch żyłách v obudwu nog / iedne po iedney ſtronie / druga po drugiey.

Miewa teź kón ochwátne trzy pražki ná noſie : w tey ſrzedniey ná máca wſy goreczke przekólia puſzczádlem a day krowi iſć.

Ná wſelaki ochwát.

Poznieyſzych czáſow doſli tego / iž ochwacony kón z ktoreykolwiek przy czyny wzwyſ pomienionej / w pietkách v nog / pod ſámy m dlugim wloſem / áboli koſmácina / miewa iáko pecherze iákie / woda žółtáwa nábráne. Przeczyna wſy tedy oſtrem nožem obyčajnie ſkore / wyimi ábo wyporz całkiem te pecherzyki / a ſol z miodem przáſnym y z mała pſenna zmieſawſy przykła day / áž ſie te rántki zágoia / ſtrzegac od wſelákiey wilgotnoſci.

O Zołżách. Rozdział 18.

Zoły ſa wlaſnie / guzy miedzy czeluſciámi / nápuhle y twárde / Lácinicy ie názywáiá Glandulos : ále z rozumienia poſpolitego człowieká / wſelákie guzy twárde / ktore ſie gđzielkolwiek po čiele kónſtim czynia / zołżami názywáne bywáiá. Pochodzi tá choroba z odmiennoſci powietrza / ále nayczéſciey z ſimney ſlegmy gdy mozg opánuie / y z wilgotnoſci liptiey čialá wſytkiego / nayperwieyſy ten znát zołż prawdziwych bywa / kiedy przy guzách z nozdża plynie iáko ro pá biala : czemu gdy ſie predko nie zábieży / kón z tego znoſáćie. temu tedy zlemu ták zábiegác trzebá.

Wezmi ſádlá ſtárego / y tyle roſchodniku / vtluć w ſpoł / a vſmáżywſy ná pláćie ſukiennym rozmaż / przykládáiá iáko nayčiepley znieſć može ná te guzy / do dni kiltu / áž mu ſie zmiećza. Potym czóſntu nátlucz z ſádlém ſtá

rym /

Księgi

rym / a nąsiekawşy guzy puſzcządlem / przyłoſz to ną nie ciepło : czyn to aſz ſie dobrze zbiora y wycieka. A w chorobie tey warz iare żyto w wodzie / kładſz że koniowi w iąkie niecki ną ziemi / aby pochylona głowa iadł / tákże y oney iuchy nie wyleway / że ia tákże po iedle ábo przy iedle wypie.

Inſe.

A żeby ze wnetrza tym ſpieſniewy wychodziły / rozbiy cztery białki iaiowe / wſyp tot ieden tuczzonego kądziłá / vmieſkawşy weſpot / wley w gárdło / czyniac to kilkákroć.

Inſe.

Dwiaz koniowi pod gárdłem pokrzywne go korzenia / żeby y ną pierſiách wiſieć mogło. Dwidzy teſz Dudká calkiem y z pierzem w woreczek ną ſyi záwiefſáia / po ki kon ozdrowicie : leczem tego nie doſwiadczył.

Inſe.

Gdzie ſie kolwiek zołſá uczyni / pomázunia dſiegciem ną wierzchu ſámy m co dſień / zbierze ſie nadobnie y roſpućnie : lecz gdy ſie otworzy / pomázuy ia miodem przafnym z mała ieczmienna mieſánym / a nákoniec octem ciepłym przemyi.

O ſpleceni u y ſchnieni u ſyl y łopátek. Rozdział 19.

GDy kon wſtawáiac / kładac ſie / ábo teſz w ieſdzie przedkiew / w biegu y w zátrzymawániu przykrym / poruſzy z mieyſcá w ſtawie chrzáfteł / tákże y ſyl ſuchych onym przyleglych ná rázy / ſpleceniem nązywáia / znáki tego / gdy ná noge náſtapić nie moſze / áni ona przechybáć / áni wyproſtować noſac ia przed ſoba / tákże gdy przez prog ábo pienieć przeſtapić ma / naprzod te chroma noge przenoſi / a potym zdrowa przeſkáknie / wiec y plec iedná bywa mu wyſſá / niſli drugaz czemu gdy ſie w czas nie zábiega / wſyćká łopáćká ſchnie w mieſie y w ſylách ſuchych / a wieczna ſkad chromotá przychođzi. Tá to zá ſwieſzá zárazem poſtrzegſy / podwiaz noge zdrowa poſtronkiem / a ſtoiacego ná obrażoney / obracay zácináiac koniá ná te ſtrone / z ktorey nogá boleie / aſz ſie kon zápoći niemal. Potym oſuſ dobrze / a day mu záćiac ſyle przy łopáćce chorey / ktora ſplecna zowa.

Inſe.

Kolánem nátrać mu plece z przodu y z bołu / żeby w ſwo miare záſie wpáđło / ábo ſydlem zákol práwie przeciw ſtawowi oney łopáćki / ábo niech ná nim przez glebia plyná / a potym day mu záćiac ſyle miedzy łopytem a miedzy kłeiem / żeby z miey krew dobrze ſlá.

Inſe gdy iuz nogá ociekáć pocznie.

Weſmi ſiemieniá lniánego / ſtárego ſáđlá y oleiá / vſmaſz poſpotu / a ná cteray ciepło łopáćke / y okolo wſedzie.

Inſe.

Zágrzawſy troche koniá iáſda / day mu ſyle plecna záćiac / żeby dobrze krew ſlá / do ktorey zárazem ſwieſzey w iákim naczyniu wbiy iáiec pieć / a ma ki pſenney przymieſhay / y oliwy troche / żeby iáko ciáſto rzadkie bylo : pomáz że tym wſyćke plec y noge aſz do łopytá / okolo ſtawow zwlaſzczá co nayhrubiey / nie obmyway do trzeciego dnia / a obmywſy woda ciepła / námaſz mu Barſkim mydlem z gorzalká / y niech ták ſtoi dſień y noc / potym przeiezdzáć go trzeba.

Inſe ná

Czwarte.

30

Inse na zastarzały splec.

Day koniowi plece puszczadlem posiekac / zwiazawszy y powalivszy go :
potym palcatem iakim natlucz mu z lekka / zeby skorá nieco nabrzekla / a za-
razem tamze namaz iako nayciepley zetrwac moze oleiem lniánym / a gdy ná-
puchnie / nacieray mascia ciepla po tilka troc / uczyniona z swiezich zagá-
wek y z starego sadla : dobry tez ná to spik z golemi Jelenich / Losich / ábo y
konstich / masc tez Bobkowa y stonina przetapiána ná wode / lecz nayprze-
dmieyszy oleiek z szeniát slepych.

Ná plec y ná inse czlonki schnace.

Warz Jodlowe fyszki w wodzie / a komu sie zeydzie napul z winem / ná-
parzay mieysca / ktorych sie suchoty dzierza : co uczynivszy tilka troc / rosporz
ná dwuch ábo trzech mieyscách store / y odporz ia ná plecu / zeby sie nádelá
iako tobolá. Natluczze korzenia pokrzywneho swiezego z starym sadlem /
aby bylo rzadko iako polewka : w ktorey namaczay len prawie dobrze wyro-
biony y wyczosany / a wtykay w ne rany / aby sie pod tym gnoilo / a ona zla
krew ropa wysla / z ktorey sie suchoty mnoza. Ten len co trzeci dzien wyia-
wszy / nowy wkładay / a otaršy rope / posypuy prochem z ciemierzycy bialej /
napoly z dlugim pieprzem wtlukšy / to sie ranie goic nie da ani zasmierdziec /
ani sie w nie robactwo rzuci : a gdy sie náostaték dobrze rany wyczyszcza / w
ten czas one zagoiš lácno.

Inse.

Weźmi Jalowcowych iagodék / korzenia lubszycowego / loiu gnilego /
masla niesolonego / wtlucz wšytko mialko / a wespól vsmaž / tym pomazuy
mieysce schnace do tego dnia. Po tym czasie nawarz stomy w owšianej
wodzie / a uczynivšy z niey wiecheć / trzy onym to mieysce / maczaiac co raz
w tej wodzie / a to czyn tylé razow po ki wyzdrowieie / ná kazdy dzien z pulgo-
dziny / a po kazdym pocieraniu namazuy taz mascia iako nayciepley byc mo-
ze przy ogniu / zeby dobrze w ciáto wstakála.

Inse.

Náostatecznieyszy ratunek po wšytkich lekarstwach ten tylko zostawa
zawleczenia wlosienia / y tak dlugo onego niewymowanie / áž sam przegnié /
y rana sie wyczysci / ktory iako zawodzić / kazdy to niemal kowal umie dobrze
bez mego opisania.

O zaráżeniu waśatym. Rozd: 20.

Wasat własnie jest krzyżow boleie / co ná ludzic gdy przypada /
scyatyka zwykli zwac : przychodzi to z wilgotnošci flegmacy
czney przez spine grzbietowa z mozgu / w te mieysca plynacey /
gdzie nie máiac dalszego wyscia opánuie czlonki y zwiázania
kosci / a bol niezmierny czyni. Poznac to lácno / bo kon zad
powloczy / ábo zgoła y stápic zadniemi nogami nie moze / ieczy / a iesli sie po-
lozy / wielkim áž gwałtem wstanie / krzyž mu gore : pochodzi tá choroba nay-
czesciey z záziebienia y nieufánowania po wielkiej pracy y spoceniu sko-
tow ábo z bieganía : zábiegáia temu rostrucharze nášy kolac šydlem ná sa-
mym krzyžu / gdzie sie kosci schodza / zeby krew zla wychodziła / álec mym zdá-
niem lepiey wpušcić krew z žyl dolnych pod kolánem z nadworza v obudwu
nog po dostátku. Potym uczyn takie parzenie : Weźmi winá / wloz w nie
slazu calkiem narwaršy / tazke lniánego nasienia natluczonego y Altei žie-
loney / warz áž rozewra y osližnie / w tym pláchte iaka hruba sowitz maczaiac iako

Księgi

iac iako nayciepley klasc na krzyze sila razow / a osuszysz namaz cieplo mas-
sca Wieloglowka / a w niedostatku tey Bobkwa.

Insa masć.

Weźmi oleyku Terpentynowego lotow 6. oleiu Leliowego lotow 4. o-
leyku Rumientowego / Dyaltiey / Kozdego po locie 1. oleyku z lyska warzone-
go lotow 4. oleyku pokrzywnego lotow 8. zmieszay / a tym namazuy.

Inse.

Jesti z zimney przyczyny wlasnie to zle napadnie : weźmi z pare snop-
kow owsa / warz ie dobrze w wodzie dzdżowey / a wyimuiac po iednemu sno-
pku iako nayciepley przykladay na krzyze / odmieniaiac co raz snopki : potym
osuszysz namaz oleykiem kamiennym / ktory w Aptekach zowa Petroleum,
abo oleiem z cegly / ktory zowa Philosophorum, co uczynisz kilkacro / pe-
wnie konia zleczyss.

Inse.

Klisterami teź potrzeba pilno ratowac / bo pod krzyzami blisko iest ieli-
to slepe / w ktorym skoro zatwardzieie kat z goracości nastepiacey / wielkie
mnozy bole. Mozess tedy do Klisterow prostych wzwyż mianowanych
przymieszay Coloquintidi z Apteki pulloci / miodu przasnego y oleyku
Rumientowego / a to czyn po kilkacro.

Rupie y glisty w ielitách. Rozdział 21.

Różne glisty y robaki rodza sie w ielitách konskich / iako w bydle-
ciu obzartym / ktore teź y nie zawse to co chce stoiac na przywie-
ziu / ale co mu daia pozzywac musi : a mianowicie z tych przy-
czyn / z pokarmu sprochnialego / spleniatego abo z przytechlego /
ktory w zoladku nie dobrze trawiony bedac / gnije w ielitách
przestronnych / y tam z przyrodzoney wilgotności y ciepłosci podpore biorac /
obraca sie w robaczki zywiace / ktore im daley tym dluzey napelniac ielitá /
one przegrzywaiá / a škodliwych chorób y nagley smierci przyczyna bywaiá.
ktore z tych znakow poznac mozess : chudnieie kon / smutnym stoi / zzyma-
sie / nogami zadniemi w brzuch sie biie / trze sie teź brzuchem gdzie moze o zies-
miej o zloby / glowa obraca sie to na ten to na ow bok / geba chryta boki /
grzbiet / pierśi / a czasem y koniec ogona / kládzie sie nogami rozprostowanemi /
to iest brzuchem o ziemie : temu táť zabiegac.

Weźmi iaiowych skorup / wydarsz zewnatrz blonki z nich / vsusz same
skorupy dobrze / a wtlucz miálko : weźmiesz teź y trošk od kowala czwartej czesci /
teź ie wtlucz subtelnie / pieprzu tartego piata czesci / rozmieszay to z octem
przednim / y z gorzalka / a zagrzawsz wley w gardlo.

Inse.

Weźmi krety suchej / zmieszay z octem winnym / a day wypic cieplo.

Inse.

Klattray chrzanu drobno / posol go dobrze / a daway koniowi w owsie /
aż ozdrowieie : miasto chrzanu y rozdkiew siezeydzie.

Inse.

Warz krawawnik z osikowa skora w occie twárdym / a ochlodzisz wley
w gardlo.

Inse

Czwarte.

Inſe.

Weźmi puł funtá oleiu lniánego / Biedrzeńcu tłuczonego zielonego y
Trteczy / poſpolu vſmaż w panwi / á oſtudziwſzy kładź koniowi w nozdrze.

Inſe.

Weźmi otrab pſennych dobra przygarſć / wmieſzay ſiárki tłuczoney lot
ieden / daway po trzy dni ná czczo / á ozdrowieie.

Inſe.

Weźmi garſć liſcia kápuſtneſy / garſć piolunu / garſć Miety / ſtlucz w moź
dżerzu ábo w ſtepie / przyley octu dobreſy / á wyčiſtawſzy ſok / day koniowi wypić.

Inſe.

Truie teź y wypędza rupie y glišty Pieprz z mlekiem / Gorczyca / Dypſan /
proch rogu Jeleniego ſpalonego / Saletra / Koryándér / z ktorych według do-
ſtátku moźe roźne trántki złożyć.

Inſe á nayprzednieyſe.

Weźmi prochu źiela ſuchego / ktore w Aptekách zowa Santonicum / puł
torá lotá / vwarz to z mlekiem / á troche ochłodziwſzy / wley w gárdło / ábo przez
lewa nozdrze / to czyn raz / ábo kílka. nie tylko koniom / ále y ludziom / y dzie-
ciom bárzo pomocno / ále ludziom bárzo máło tego prochu ná ieden raz
dawáia.

Każ teź koniowi kał wymowác reka námázawſzy one oliwa / á wetkna-
wſzy w zádnie ielito / przed koźdym z tych lekářstwem / ieſliby iákie zátwardze-
nie náſtapilo : żywot teź koniowi nie wádźi mázác oliwa. Stárzy Greko-
wie mocnemi lekářſtwy rátowáli / to ieſt czosńkiem z octem y z pieprzem dłu-
gim zmieſzawſzy / cytwarem y inſemi rzeczámi / ktorych dla przedłużenia zá-
niechawam.

O zádzierzeniu wody , y o kámie- niu w nerkách y w mecherzynie.

Rozdział 22.

Zádzierzenie moczu przypada / ábo z kámienia poruſzonego / badź
w nerkách / badź w mecherzynie / ábo z ſliſtkiey máterey napelnią-
iacey naczyńie / przechodzacey wody w pecherz y w korzeń. Z kto-
reykolwiek iednák to przyczyny pochodzi / láčno poznác / gdyź ied-
dnákie znák w tym przypadku koni pokázuie. Ściſta żywot y bo-
li / tapa / depce nogámi / biie ſie pod bizuch nogámi / iákoby doległoſć ſwoie
pokázuie / á co raz ſie roſciaga / iákoby wode chciał puſcić / á przedſie nie
moźe / á czáſem teź po kropce ábo dwóch / y ſaczy ſie co moczu / á ten w ten
czás właſny znák ieſt kámienia / trze ſie teź to ná ten to ná ow ból / á poca mu
ſie iadra / vdy y boli / czáſem teź nań y drżenie przypada / temu tym zábiegay
predko / bo rychło w tym pádnie y zdechnie. Wodza koniá w proſtym á po-
ſpolitym zádzierzeniu wody / ktora tylko z prace przychodzi / ábo z przerwánia
moczu przedtym / do obory ná gnoy owczy / gdzie poſtawſzy nadálej puł go-
dźiny / puſcza rad wode wolno.

Inſe.

Slaz wárzony w wodzie dźbźowey / á w niedoſtátku y w proſtkey / pomo-
eny ieſt / gdy wode przecádziwſzy / á z miodem oſtudziwſzy / daſz koniowi wypić.

O ij

Inſe.

Księgi

Inſe.

Wtęclucz Bobku z Imbierem / zmieſzay go z winem / ábo z piwem / wwarz
dobrze : á gdy oſtydnie / day koniowi wypić / ábo wley po grzeble w gárdło.

Inſe.

Węźmi źdźbło ſłomy całę / okreć ie woleſem końskim z ogoną / á wetkni ko
niowi w korzeń iáko nayglebiey : á gdy tám bedzie chwila / wyimi / á zá nim
wnet y wodá ſie rzuci.

Inſe.

Wietoperz przywiazány ſuchy w woreczku płóciennym / koniowi mocz
wzruſza / á czyni toż y inſemu bydłu.

Inſe.

Scabioſa źiele / zowa ie Polna Dryakiew / tey naſienie wwarzone z wo
dą y pić dáne pomaga.

Inſe mocnieyſe, á te y kámién pedza.

Rogu Jeleniá zábitego nátrzy ráſpła lyźke pełna / á day koniowi wy
pić w winie białym / á to poteźnie pedzi bárzo / że teź czáſem y ze krwia wo
dą nápoł poydzie.

Inſe.

Węźmi garść czosńku polnego / co go zowa Pór / ábo lug / z głowkámí y
źielem / przyley troche wody / á wwarz go / wyćiſni ſoł z niego / ktorego we
źmi wedlug wagi pultora funtá / przyley do tego winá białego funt 1. oliwy
łoty 4. zmieſzay á wley przez práwe nozdźze. Potym niech koniá przewoź
pomálu.

Inſe.

Naſienia rzodkwiánego lotow 6. ſártego w donicy / ábo w moźdźerzu /
piólunu garść iedne / warz z winem / á przecádźiwſy / wley letnio tákże w no
zdźze práwa.

Inſe.

Węźmi gniazdo Jáſkoleze / rozmieſzayże w wodzie / á przecádźiwſy
przez pláchte hruba / przymieſzác do niego naſienia piotruſzczánego lotow 4.
á day wypić.

Inſe.

Oblup cybul kiltá mocnych / zbyy / á wepchni koniowi w zad miáſto kłi
ſtery / ábo teź moźeſ y korzeń koński tymże námázác / y niechay go powoźza.

Inſe.

Proch ſiluczony z ſkorupek ślimaków polnych / z winem dány / pewnym
ieſt lekárſtwem / toż czyni y proch z koſtki dáktylowey.

Inſe naypewnieyſe.

Węźmi źiela ktore zowa po Polſku Sklenieźnik / á po Lácínie Parietaria
ábo Vitriola. funt 1. Biedźeńcu / ktory wykopány śmierdzi iáko koźiel / zowa
go Saxifragia. funt 1. Soczewice funt 1. Miodu przáſnego pátołi práwie czza
ſtey funtow 3. wody ile potrzeba : warzże to dobrze áż trzećia cześć wywra
wody / przecedź przez chuſte á ſchoway / bo to ná kſtalc ſyropu bedzie. To
day koniowi pić poránu / rozdzieliwſy ná trzy rázy : á nie tyle mocz ále y ká
mien

mień wśelaki pokruszy y wypedzi. Toż lekarstwo y ludziom jest przednie o-
demnie doświadczone.

A iesliby zawada iaka była w korzeniu / żeby tam ta śliskość albo kámie-
nia co zawiązało / tedy uczyn świeczkę cieniuchną woskowa ná nić / a po-
mázawşy ja w oliwie / osyp troche pieprzem / a wetkni iako naygłebiej : po-
tym poczetawşy wyimi / a za nia mocz poplynie zarázem.

Jestci bárzo śielá rożnych srodzkow ná te chorobe / ale ich y opisować
máło trzeba / bo y tych dosyc. Tego tyle ieszcze nie przemilcze. Pisse Ablyrtus
Greczyn / że to lekarstwo nálezióno w księgách iednego zacnego człowieká /
názwánego Mago Carthaginensis, ná zádzierzenie moczu / za bárzo pewne :
Vstrob / albo rášpla ná piluy rogu z kopytá nog pewnych koniá choruiacego
ná dole / gdsie podkówa lega / y stlucz ie dobrze ná proch / a przylawşy do niego
winá biálego z pul kwarty dobrej / roley koniowi przez práwa nozdze / żeby
wypil. Tenze pisal / że Castoreo, to jest Bobrowym stroiem kurzony kon do-
bze / przykrywşy go płotnem albo guniá z głowa aż do ziemie / ma mocz zá-
rázem pusćić.

O zátwárdzeniu kału. Rozd: 23.

Zápalenia wewnetrznego albo z suchości ciała wşytkiego / ktore
z zbytney prace y dni goracych pochodzi / zwykło to ná koniá
przypadać / za czym kon nády ma boli y żywot / trze sie zadem o ścia-
ny / ogonem rusza y steka : zábiegáć przedko trzeba / bo rychlo od te-
go zdechnie. Skoro tedy postrzeżesz / każ chłopcu / pomázawşy
reke w oliwie / albo w iákiey iney tłustości / wtykac w komore zádnia / y dośie-
gáć kału zátwárdziálego / wyrzuczáiac go / póko iedno dostać go bedzie mogł.
Potym uczyn pospolita klistere / slaz wárzac z woda z oliwa / albo z máślem
świeżym / w niedostácku oney y z sola / a wpuszczáiac w zad przez rurke.

Inse.

Weźmi mydlá prostego tablice / a oberznawşy okraglo / wepchni w sie-
dzenie.

Inse.

Weźmi iáiec żółtkow sešć / soli tłuczoney g rść / zmiesşay / a zawiáza-
wşy w chuste / wlož tamze z zádu.

Wewnatrz trzeba mu dáć pić rzeczy słodzace / iako wode mocna z mio-
dem / a trawe zielona / albo siáno pokropione taz woda dáwać iesć / a nie co
inşego / aż go przemknie. Bóli tez y żywot ciepła woda moczyć / a oliwa albo
oleiem iákim námázywać. Tákze kóšiej serwatki ciepło wlać przez gárdło /
albo iákiegokolwiek mleka słodkiego / rzecz jest pomocna.

Ná osádnienie y rány. Rozd: 24.

Skad sádna y przemulenia pochodza / glupiegoby rzecz o tym pisáć / gdyż
koždemu y nayglupşemu to świadomo : ale iako one goić / sposoby sie
podádba.

Ná sádna świeże.

Kurze źiele ná proch stlucz vsuřywyşy / a przemywáiac octem co raz ob
godziny do godziny zasy puy sádna. Toż czyni proch z lišcia debu mlódego y
z bátki / ktory czyści y goi rány y wrzody wśelákie.

O iij

Inse.

Księgi

Inse.

Proch z lupieżu weżowego posypuiac / goi wśelátie sádná.

Inse.

Weźmi żywołostu / drubzy zowa psi iezyl / trwáwniku / dzwonkow po garści / sflucz dobrze y wlož w polewany garniec / przymieskay do tego sádná stárego iáko piésć dobra / przyley też gorzalki tielisek / á przystáwiofsy ná wegle smaž po woli / áž wilgotnośc przez páre wywietrzeie. Potym wywroc ná chustke / á wyčiśni lastkami conaylepiey / chowayze te másc pomázuiac czesto.

Másc czyścza y dziwe mieso trawiaca.

Weźmi rdze z miedzi cześci pieć / miodu przasnego cześci czternaście / octu práwie mocnego cześci siedm / warz to wespól pokł z gescieie iáko másc / y czerwona bedzie. Żáłun też palony ráne wysusa / y dziwe mieso trawi.

Másc goiaca.

Weźmi wošku żółtego łotow 12. Terpentyny łotow 4. Smoly żółtey łotow 12. Kádźidła łoty 4. Oliwy funtow 2. zmieskay / á wwarz z tego másc.

Másc ná bárzo wporne sádnó.

Kup w Aptece chrzasczow złotych / ktore Cantarides zowa / pod liczba dziewiec / sfluczie ná proch w mozdżerzu / potym wżiawfsy máslá świeżego Máiowego nie stonogo pul funtá / zmieskay dobrze kopystka dzewiana wespól / y schoway w naczyniu polewanym / strzegac zeby tey másci pies nie dopadł / bo pewnie zdechnie okrom wśelátiego porátowania : ta gdy námáżesz sádnó / ktore sie niechce goić / raz ábo trzy / zarázem sie wyczysci y zásznie : potym tylko sámym mástem pomázuy / á zgoi sie pieknie y predko.

O wkażeniu od gádżiny iákieykolwiek, także y o ziedzeniu w sienie ábo w trawie páiaká ábo iádowitego czego. Rozdział 25.

Zkáfia sie czesto / że w trawie chodzác po polu / ábo y w iezdze mu / z tráfunku koń wezá ábo iáko ina gádżine nádepce / badž też trawę gryzac ná nie nátráfi nieostrožnie / od ktorey wkażony bedac / wnet puchnac pocznie / oczy sie mu wypukna y záczerwienia / czásem wśytek zimno potnieie / y smutno bárzo stoi : tes mu zábiegay predko / bo sa tákie gádżiny / ktore we dwunastu godzinách iádem swym skápe vmorza. Tákze sie też przytráfia / że kófac siáno kósa przečieta gádżina iáka zostánie / á wespól z siánem zgrábiona / y w stóg ábo w styrte złożona bywa / ktora gdy wwiędzie / lácno czásem koń głodny z siánem polożona požyra : tož sie tráfia czesto z strony páiakow owych wielkich / że w sienie zdechle sie náydniá.

Ná wkażenie.

Weźmi rospalone želázo / á znácli mieysce wkażenia ábo guz skąd sie ná przod puchlina pocznia / przypal dobrze iáko náypredzey / bo želázá goracośc y iád wyciága / y seržyc sie mu nie dopuścza. Potym weźmi Ruty z garśc /

czosnku

Czwarte.

85

czosnku główek dwie / á z octem winnym zetrzy dobrze / y namoczywszy গেбе / ábo chuste iáka hruba kílka kroc zwiniona / przykláday ná miejsce przypalone. Mózesz mu teź dáć tegoż octu ták przyprawnego pić wewnatrz przez গেбе / bo zábiega iádowi / żeby do wnetrza nie dochodził.

Inse.

Weźmi ziemie od mrowek / zámieszay w wodzie / day koniowi te wode pić / tákże y zwierzchu / wczyniwszy z teyże ziemie ciásto / pomázuy puchline.

Inse ná predce.

Plepzu ziarn trzydzieści stłucz / á z stárym winem zmieszawšy wley przez gárdło : á dostániesli iástołek mlodych w gniazdzie / rozedrzy one / á przylož do miejsca wkašonego.

Plastr.

Weźmi łayná świnięgo świeżego / sáleiu ogrodneho / nasienia lniánego / sáletry / octu / rozwarz wespól iáko káše / á namázawšy ná iáka chuste ábo zgrzebie / przykláday ná raz wkašony.

Tránek.

Weźmi Bylicznego y Dziegielowego korzenia suchego po cztery łoty / Burszyni tłuczonego łot ieden / rogu Łosiego / ábo Jeleniego tártego łotow dwa / zmieszay z dobrym winem / á wley przez gárdło.

Inšy.

Jest źiele / zowa ie w Aptekách Tushlago maior, zda mi sie / że Rusacy przyzwáia Car źiele. Tego suchego zetrzy ná proch / iáko záwazy łot ieden / á day w winie koniowi wypić / przykrywszy go gumiámi / žeby sie mogli zápoćić. A toż źiele y ludziom ná wšelákie trucižny y ná powietrzne choroby bárzo iest pomocne y došwiádczone / dawáiac go ná raz iáko dwa czerwone złote záwazy / w iákimkolwiek trátku. Jesli teź to nie pomoże / z Apteki mózesz došiadz rzeczy drożšych / ktore ludziom dawáia / iáko Dryakwie / Mi trydatu / Jednorozcu / prochow z kámiemi drogich / z koralow ábo z perel robionych : iam tylko proste rátkunki opisał / ktore wšedzie sposobieć može.

Ná martwą kostkę. Rozd: 26.

SWytká sie z sliškiey wilgotności / y z hrubey pochodzaca máterya zgromádzáć ná iákie miejsce w cieie / zwlásczá suchym przy kóści / y spiekáć iáko wapno iákie ná kštáit kosteczki twárdo / á zwlásczá nayczesćiey okolo nog : zá czym żyły suche opánowawšy / niebezspieczność chodzenia / bol y chromota przynosi. Tego żadnym sposobniejšym obyczáiem zegnáć nie mózesz / iedno ogniem. Weźmi tedy želázo ná to z wprzýmá zrobione / á opal store okolo oney kóštki / tákże potym y ná wierzchu ia przepal / postrzegáiac žebyś nigdziey nie dotknáł żyły suchey želázem : zášypže ten raz przepalony Grynšpanem / á obwinawšy / nie ruszay do trzeciého dnia. Potym wczyn mášć : Weźmi Grynšpanu łotow cztery / miodu przasnego pulsuntá / octu przedniego ile rozumiesz / warz wespól / áž zgestwieie iáko mášć / á tym mu przykláday obwítáiac / pokł sie kóštká wyrznie ábo wygryzie / zá tym goy mu ten raz iáko ráne pospolitá.

Inse.

Jesli teź palic nie bedziesz chćial / ogol siersć ná kóšce co naylepiey : weźmi plocno surowe / trzy onym te martwą kóštkę / áž sie dobrze záczerwienieie / przylože ná to miejsce zárazem Gorczyce tártey ze czczymi šlinámi / rozmázawšy hrubo ná chustce / czyniac to do trzech dni / žeby przegryzlo áž do świe-

žego

Księgi

z tego miasa / ábo miaso Gorczyce mozesz używać rzeczy mocniejszych / iáko wapná niegásonego z miodem zmieszanego / ábo soli z miodem zmieszaney iáko ciasto / á w nowym gárcu vpaloney / tákze y Grynspanu / ktore wshytke máia moc przegryzwaíaca / y trawíaca nieczyste miesisko. A gdy sie przegryzie / tedy ta máscia goy do ostátká : Weźmi żywice / wosku / oleyku Bobkowego zárowno / rospusc pospolu á przykláday.

Inse.

Częstokróć sie tákowa kóstká martwa zwytká nie tylo ná goleniách / ále y ná głowie nárástáć / á czásém y pod sámym okiem / gdzie iz palenie ospeci-
łoby bárzo / subtelniefsemi rzeczami spedzáć te zwytkisiny. To íest po przegoleniu / miesce to námázuy ktorymkolwiek z tych oleykow distyflowánych przez Alembik. Oleykiem wostkowym / ábo oleykiem z Terpentyny / z cegiel palonym / co go názywáia Philosophorum, ábo náwet oleykiem Kopro-
wym : Kóždy z nich / badz téz wespól zmiesáne / powoli te kóstke rozbitia y w niwecz obroca.

Częste moczu puszczanie. Rozdział 27.

W Rzećiwne rzeczy Lekárze z przeciwnych poznawáia náypredzey / przeto téz y przyczyny tey choroby láčno doysć / wiedzac przyczyny zádsierzenia moczu / o czym sie wyžskey písáło. Pochodzi tedy tá z zbytniey surowości y z zimności nieprzyrodzoney watlacy náczynie / z nyrek pochodzacy y drogi moczu plynacego nád istność przyrodzona rospieráiacey / ktora záwse z wilgotnościá plytká zlaczona bywa. Zábiegáć tedy temu trzeba lekárstwámi ściśkáiacemi y wysuszywáiacemi / tym przeciwnemi / ktore mocz pedza. to íest : Poy koniá po kiltákróć woda ta / ktora stoi w gliniátkách / to íest w grubách gdzie glina kopáia / zwlá-
szcza gdy dżdżowa : wnet mu pomoże. Abo w niedostátku oney / náparaway woda glina práwie cudna zámacona / przysypawšy ktemu z garśc máki ieczmienney.

Inse.

Weźmi ziemie Arábskiej / zowa ía Bolus Armenus, lotow cztery / kádsi-
dla lotow dwa / stlucz / á zmieshawšy z octem wley przez gárdło.

Inse.

Czerwonego kámiénia nátrzy w winá pulkwarty / przyley do niego wo-
dy z glina zámaconey drugie pulkwarty / á day koniowi wypić chłodno.

Inse.

Burštyn dżiwna moc ma / á w doświádczeniu niemal sobie przeciwna :
bo gdy naydziej iákie záparcie ábo zamulenie / ono pedzi y przeczyszcza : á gdy zá sie naczynia y drogi wnetrznych wilgotnościá przechodow zwatlále y roz-
stábiále / one czysci / ściśka y wysusza. Mozesz tedy śmieie dáwać ná proch stá-
tego koniowi w tym przypadku pić / w winie ábo w occie do lotow 2. ná raz.

O puchlinie w iádrách. Rozdział 28.

Czwarte.

Stra wilgotność y stona / iáto ná inſe mieyſcá gdy przychodzi / wſedzie wrzody / guzy / y rózne przypadki czyni / tak y tu gdy przy mieſzana z naſieniem końskim w iadrá wpada / ſk odliwa puchli- ne mnoży. Jeſli tedy nie da koń dotknąć y obwizać ſobie / tedy roſpal cegle ábo dwie / a przykryj koniá wſytkiego dobye áż do ſiemię / polewayże octem ciepłym te cegle / żeby ſtal nád pára ſpuł godziny / á czyn częſto. Pomáżuy potym oleykiem rumientkowym.

Lecz ieſli do przywiiania ſnádnie przyſć bedzieſ mogli weźmi Bobowey maſi / czárnuſki / co owo ia do chleba kłada dla ſmáku / zwarz w winie ábo w occie / á obwiay zewſad iadrá podwieszuiac iáka pláchta.

Inſe.

Weźmi ſiela ktore zowa Conſolida / Polacy Głowienki / Dzwonkow / zárowno po gárſci dwie / ſlucz w mozdżerzu / potym przyday kminu tłuczo- nego totow cztery. Roże ſuchey czerwoney gárſci dwie też wtluczoney / maſi Bobowey funt ieden / oleiu lniánego wley kwarce / woſku funt ieden / do tego przyley kwarce octu winnego / á warz tak dlugo / áż zgeſtowieie iáto plaſtr / tym przedko zleczyſ.

Jeſliby też iadrá bárzo twárdziály / tedy pomáżuy oleykiem Rumiento- wym / zmieſzány z oleykiem woſkowym. Także y oleyek cegielkowy doby ná to.

Swierzb, wozgrzywość, Zábá, Muchá, krzcycá, wilk, ſtrupy. Rozd: 29.

Ze rózne párchu przezwiſká przypadáia ná koniá / y ná koźde zwierze / ze krowie zápaloney oſtrej / zepſowaney od zolci y ſlegmy iádowitey á ſtoney / w ciele pánuiacey / ktora gdy ſie przez ſkora przedobyc poczyňa / o ne przegryzywáiac / ropa y plugáſtwem záraża. Ná to iednákich lekářſtw zázywamy / lecz według zło- ſci máteriey w ciele tkwiacey ſlábszych ábo mocnieyſzych: choroby takowe wſytkie bárzo ſa zárażliwe y przymiotne / przeto koni tákich w ſtájniách áni w ſtádziech przy drugich zdrowych chowác nie trzebá / ále w oſobnym miey- ſcu cichym y ciepłym / á nie tylko onych nie chowác weſpol / ále y tego ſie pilnie wyſtrzegáć / żeby guniá / ſiodło / woylek nie kładziány byl ná koniá zdrowego / ktory ná pářſywym bywał / á náwet áni vzdá / áni vzdziemica / áni rzad nie byl wiecey przypinány / bowiem zárażem ſie drugiemu przyrzuci / y podobna ieſt we wſytkim / zá káſka mowiac wezciwego wſu / dworſkiey chorobie: w czas też początom zábiegáć / bo gdy ſie roſkrzewi názyt / niepodobna bywa y do wleczenia.

Ná przod tedy ſkoro ſie koń gryſć / ſkrobáć ábo trzeć o ſciány y złoby po- cznie / odłaczuyſy go / trzebá przepurgowác / o czym maſi wyſſey iáto. Záтым w iedle y w pićiu miáre trzebá zachowác / poiac go Macznica nieoſlodzona / pokarm iego być ma ſtoná iárego żytá / owies práwie cudny ábo ieczmię / trawá też mu bárzo pozyteczna dawáiac ná ſtájni / ábo ſiólá chłodzace / iáto Podroźnik / Szczaw tak poſpolity iáto y záieczy. Arwie też wpuſcić trze- bá z żyly ſyiney / ábo z pierſi / ábo z popieźnic / ábo y ze wſytkich czterech nog pod kolány / máiac wzglad ná lárá y duzoſć końſka ábo ſláboſć / záтым le- kárſtw zwierzychnych potreba zázywác / ále tákich ktoreby te złoſć z niego wyciągály / á nie w ciáło wpedzály. Lugiem tedy przemywác go nie wádzi co dzień raz / w ktorymby wrzał leſny ábo polny ſlaz / oman / groch ábo ſo- czewica / ábo náwet otręby pſieniczne / ábo w niedoſtátku tego / owſá ſnop

Księgi

cały / a przemywając tymże zielem / z którym wodę wárzono / ábo stoma do-
brye przecierać y chędożyć skóre / choćaby też y do krwie / tylo nie gwałtem bár-
zo / namázuje ktora z máści niżej opisanych co raz po przemyciu / z których
ślabše naprzód / mocniysze nazad sie polożyły.

Máść.

Weźmi Terpentyny funtow pultora / másta świeżego niestonego fun-
tow dwa / siárki żywey nieprzetapianey funt ieden / zmieszay iáko máść przy
lekkim ogniu.

Inśa.

Weźmi siárki funt ieden / Terpentyny funtow dwa / octu prawie duże-
go kwarte / smaź przy ogniu / aż wywra wilgotność.

Inśa.

Sáletry / siárki / Kuperwáseru / każdego po puł funta / ciemierzyc czar-
ney lotow cztery / kádsidlá lotow cztery / Terpentyny ábo żywice funtow dwa /
wosku funt ieden / sádlá stárego funtow dwa / wczyn iáko máść zmieszawşy.

Inśa.

Weźmi korzenia ománowego / miódunkowego korzenia / słucz ná
proch / przyday siárki / Grynspanu / to iest rdze z miedzi / słucz z stárym sá-
dlem / wczyniwşy ná kształt máści / a namázuw ciepło.

Inśa.

Kuperwáseru / siárki / Bobku zárownó / wtrzy to miátko / potym rospuść
w wosku ze lniánym oleiem / a wmezay z tym prochem.

Inśa.

Weźmi Modrzeciowey żywice / Grynspanu / oleiu lniánego / siárki / má-
ści Bobkowej / zmieszay.

Ná wśelákie párchy.

Dziegciu zmieszay z smiotána srodka / przyday soli tártey / a wwiázawşy
konia wysoko / iżby sie trzeci nie mogli / námaż wśedzie gdzie párchy zásięgly.

Ná muche ábo zábe.

Wpizod gdy táki párch ná koniu postrzeżesz / tedy one mieyscá rospalo-
nym żelázem z mienaglá pozży / a przylož chlebá rzánego z sola / y zaniechay
táť przez dzień y noc / potym ziawşy on chleb / posyp Grynspanem gesto / iż
wśedy przylnie. Abo náwierc Gorczyce ze lniánym oleiem / a z miódem zmies-
zawşy pomázu ; dobry też ná to sok debowy ábo wodá z galkámi debowes-
mi / to iest z Galássem wárzona. Niechcesli też żelázem palic / nátluczże czosno-
tku z sádzámi / a z stárym sádlem zmieszay / a przykláday ná te zábe áboli muche /
tedy mu sie też otworzy iáko y przepalaniem : pomázyş one mieyscá smola /
a przywiń / ósrzodki chlebá z sola wgniotşy / zaniechayże táť przez dzień y noc /
potym omy lugiem mocnym ábo człowieczym moczem / a po tym przemyciu
posyp prochem żółtkowym / ktory táť czyni : Wáwarz iáiec twárdo / wyimi
żółtki z nich / podrobże ie / a vsuś co nalepiey / potym ięscze mieley wtrzy
ná proch.

Inśe.

Wárz Groch co z nastárşym sádlem ábo z stonina / táť iż wşytko iáko
kásá rozewra / przysyp troche siárki / a przyložywşy ná muche / obwiń suk-
niátkómiel nie ruszając aż do trzeciego dnia / a czyniac to po kilkátroć / sá-
me spádna y podeschna.

Inśe.

Czwarte.

95

Inse ná Wilká.

Te krzeczyce wilkiem zowa / ktore bywáia od kolan aż do kopytá. tym ták zábiegay : Warz hábke w wodzie / ktora koniowi pić masz dáwać / przez cále trzy dni przynamniey ráno y tu wieczorowi / nie dawáiac mu nic innego pić przez ten czas. Pártrze gdzie jest sierść wzięzona ábo wzniesiona / á koń sie tam macać nie da : weźmiś dwa rzemienie / zwiąż mu noge nád krzyczcami iednym / á drugim pod nimi / y ściagni ták mocno / iż mu noga oćiecze á guzy nábiega. Weźmiś zelázo rospalone / á przepaliofsy one guzy / zásyyp Grynspanem odwiazawfsy / y przywin chusta / zeby podeschlo : potym przemywfsy / iáko wyżssey / zásyypuy prochem pomientonym.

Poczynaia sie teź krzeczyce od ogoná / co iáčno poznaś / gdy koń zádek trze o ściáne ábo o przeworzynie / ábo o co moze : ktemu iesli námacaś ná ogonie guzy iákie twárde. Co gdy ták bedzie / zwięzys mu tákze ogon nád y pod krzyczcami : gdy guzy krwia náćieka / táktez ie zelázem przepal / á rány zásyyp Grynspanem. Ábo stlucz kónska kose ná proch / á przymiesawfsy do niego Siárki y Grynspanu / zásyypuy przemywáiac po rázu ná dzień woda warzona z Poleiem. Ábo náclucz Siárki / Grynspanu / lniánego nasienia zárowno / á to z stárym sáblem zmiesawfsy / okładay poty sie zgoi.

Másc ná wšelakie pomienione rázy, gdyby sie goić niechciały.

Weźmi z Apteki / co zowa Litargirium aris, Mirrhy, Aloe. Kóždego puł lotá / másci Dobkowey lotow ósm / srebá żywego slina czlowieczna vmorzónego dráchme 1. wczyn másc / á we dwudziestu czterech godzinách námaz po rázu w ciepłym ábo w cichym miejscu / izeby sie koń nie skrobá / dawáiac mu macznice pić przez wšytek czas mázania / á przed kóždym námazaniem trzeba kónia przemywáć lugiem / iáko wyżssey.

Ná Strupy.

Strupy nie ták sie ferza iáko párchy / przeto teź mniey sa zárażliwe y iácnieysze do leczenia. Te mástem świezym nieptokánym námazuy aby odmiektly / warzże Rzepik w occie / á tym one strupy zmywáy : ábo debnice wziawfsy od Gárbárzá / ábo teź czerwoney fárb y skorney / warz z octem á przemywáy.

Ná wšelakie pomienione tráfunki oleiek bázro dobry : Weźmi nasienia konopnego / wlož go w gárnice nowy podziuráwiony ná dole / ták iednáť zeby siemie nie przepádlo / ten zámaź zwierzchu glina y ciástem práwie dobre / wstawze go dolem w drugi gárnice nowy / czczy / wkopány w ziemie / á oblup tákze. Okładayze ogniem on garnet z nasieniem ábo węglem / á przez one dziurki przepusci sie w dolny garnet / iáko olej czarny y bázro mocny. Tym námazuy konie y psy / bo pewne lekarstwo.

O puchlinie w nogách. Rozd: 30.



Żestokroć z wilgotności zley w cieie / ktemu z prace wielkiej / ábo teź y z gnuśnego stania wstáwnego ná stáym / przypada koniom puchlina w nogi / ták przednie iáko y zádmie / w kolaná ábo w kostki / á czasem w wdá / y w inse miejsca / ták ze koń ochromieie y chodzić nie bedzie mogł / dla bolu y puchliny. Jesli tedy nie zbyt nia puchlina przychodzi / otworz mu pod kolány ábo podle kotu / ále nie blisko kopytá / zyle w kóždey nogi. Potym párzenie wczyn tákze : Weźmi Rumieniu / Bylice / Kurzego ziela / warz w lugu ábo w occie / á náparzay tym nogi : á po

Księgi

párzeniu co raz osuszywszy okładay małą grochowa / wwarz one z winem / ábo z octem iáko káse / á przyday troche miodu / y przywiń ciepło.

Inse.

Bobowey mały / layná swinięgo wwarz w piwie ábo occie y przykláday.

Inse.

Weźmi galek debowych suchych / stlucz ná proch miátko / przymieszay mały ieczmienny / soli / á wwarz w occie ábo w piwie / przylawšy z pare lyżek do tego.

Inse.

Ná świeža puchline ábo ná vderzenie popiół ciepły z winney máčice / ábo w niedostátku z dřewá wierzbowego pokropiwszy octem / przylož ná puchline / á predko one wyčiągnie.

Inse.

Zmieszay sol z miodem / á namázawšy iáko plastr / ná smáte iáka przykláday.

Inse.

Weźmi prosá tłuczonego funtow dwa / kádzidla tłuczonego pul funtá / soli pul funtá / saletry čwierć funtá / hálunu čwierć funtá / wwarz to wespól z octem dobrym / ábo z winem / po ki rozewra iáko káse / á ná ostátku wlož zywie czarney seroczey iáko piešć / žeby sie rospuščila. Ten plastr bol wyčiąga / y puchline nie tylko świeža ále y stára rospadza.

Inse.

Weźmi popiółu dobrego goracego lotow 2. wapná niegášonego lotow 2. miodu przasnego lotow 4. á przylawšy winá nieco zmieszay gesto / y przylož po ko nie stwárdźcie ciepło.

Aliesliby iáka ropá bylá pod skora / zá tym przyloženiem wnet sie otworzy.

Inse ná świeža puchline y iákiekolwiek vderzenie.

Cybule dobrze vpiecz w popiele / á zdáršy one z lupiny žoltey / rozržež ábo rozgnieć / wložze w rynke / przyday do niey miodu przasnego / oliwy / swinięgo layná / smaž dobrze á mieshay / á gdy bedzie ná kštalt káse / wywroc ná sukno iákie ábo ná zgrzebi / y przylož ciepło ná puchline iáko koń zetrwać može / nie odwiłayze áž názáwtrž / á vznaš wielka pomoc.

Inse.

Weźmi miodu przasnego / pszczołiáczecych / mały pszenicney / Aminu tártego / wespól zmieszawšy vsmáž / á ciepło przykláday.

Alie wádzi tež kóniá wódzić do blotá ábo wody / gdsie sie piawki znáduia / žeby sie kolo nog náwieshály / á krew zlá z nich wysyšác mogly.

Kopytá rospádnienie. Rozd: 31.

Koiákie rospádnienie tráfia sie kopytá kónskiego: iedno gdy sie ná wierzchu v sámeho kleiu rospada wzdłuż ku połowicy kopytá / y krew wystáknie. Drugie zaśie opát / bo rospádnina od podkowy sie poczyná / á tákže ku gorze do połowice tylko dochodzi / á to bywa bezekrwie / tylko z sámej suchości rogu. Trzecie / gdy sie kopyto wzdłuż / poczawšy od kleiu áž do podkowy rospádýwa / á iáko by rozčięcie

Czwarte.

96

rozcięcie iakie czyni / co czasem bywa ze krwi / czasem bez krwi : iednakże iakokolwiek nie bez bolu niemálego / tak że koń ani chodzić może / ani ná no-
dze duzo stać. Pochodzi to nacyesćiey ze zlego chowania / ábo z iázdy bez
podkow po mieyscách twárdych / ábo teź z nieopátrznosci y z niechedożenia
kopytá / że ono stwárdzieie / zeschnie y struseie. W takim ráście nie trzeba
konia ruszáć z mieyscá / strzegac od wody y od błotá / żeby kopytá nie obmo-
czył potu mu rog swieży zewnatrz nie odrosćie ; odwilżyć mu tedy naprzod
trzeba / y zmiekczyć / á bol wyćiągnąć : co iako spráwić / niżej znaydziesz w roz-
dziale okolo schnienia kopytá. Jednakże zarazem y do tych srodzkow w-
ciec sie trzeba.

Ná samey rospádlinie iesli jest w posródku ábo z dolu / rozbierz mu rog
iako nayserzey z boku obudwuch áż do żywego / á zmieszawszy siárke z kozlo-
wym loiem zaskwarz / y day go podkować / bo lepiey rog ná podkowie odra-
sta / á pod podkowie nábiy wwierćianego nasienia konopnego zmieszanego z
białkiem iaiowym. Jesli teź rospádlina od kletu zwierzchu bedzie / przypal-
że one zelázem rozżarzoným / żeby sie rozszerzyla / á chocia y do krwi / nic nie
wádzi / zálewyże ten raz olekiem siarczaným / á w niedostátku sama siárka
zaskwarz / á loiem zamázuy : dobry teź y oleiek z Terpentyny ábo z żywice pro-
stej domowej. To uczyniwszy wzywáyże tych rzeczy.

Máść po paleniu ábo otworzeniu rány.

Grynspanu tluczonego zmieszay z miodem przasným / y z bialkiem iai-
owym / á przykładay tylko potu sie wyczysći mieysce ode krwi / y zbieleie.

Inse.

Weźmi korzenia slazu leśnego / Alchea zowa / wwarz w wodzie / żeby
był miękki / potym roztucz go z sádem wieprzowym swieżým niestonym / á
nápychay w one rospádliny y przywiiay zwierzchu. Jákoż w niedostátku
slazu leśnego / slazu polnego ábo ogrodneho ná mieysce tego wziac możeś.

Inse.

Nasienie Kozorożcowe / zowa ie Fennum Graecum, y nasienia lniáne-
go zárowno vtucz / á vsmaż w stopowym ábo w kozim loiu / przydawшы
nieco miodu przasnego / á przykładay ciepło / nie tylko ná rospádliny / ále y ná
wsytko kopyto.

Inse.

Po otworzeniu nożem kowálskim rospádliny / weźmi soku z ziela / ktore
zowa Dżiewánná / á przymieszay do niego Cerusi z Apteki / y nápychay : bo to
sćiska y wysusza złość wranie zwierzchu : iednak odwilżay czym inszym.

Inse.

Olekiem z Kuperwaseru raz ábo dwa zátropiwшы rospádliny / te zwla-
szcá / ktora krew z sola ciągnie / wysusza y wyczysćia / predko przykładaiac
zwierzchu rzeczy rog odmiakczaiace y odwilżaiace.

Pietki rospádnienie. Rozd: 32.

STychże własnie przyczyn y pod pietka rospádlina przychodzi / ie-
dno iz mieysce bolatsze / bo ná niey ciężar wszytkiey nogi polega /
ktemu blisko żył y pulsow / przeto teź ten wraz škodliwszy y niebe-
spieczniejszy náđ inse. Jednakże temis y podobnemi wzwyż o-

Księgi

pisánemi sposobámi może być leczony / tylko w rozbieraniu rospádliny roz-
zność niemála. Abowiem w tey rospádlinie piетки / ktora z wielkim bolem
przy pada / nie potrzeba tam rozbierać do krwi / gdzie sie poszczepáło / tylko
róg szpetny á stwárdziály rozebrać / żeby w ráne máści y co podobnego / kláść
sie bezpiecznie mogly; á zásie z obudwu stron rospádliny / po bokách piетки
sámej trzebá dla rozrastánia kopyto wybrać práwie dobrze / málo áż nie do
żywego / á wtkwać kóniá podkówa sýrsha niż sam rog / ná zawiátaniu z obu-
dwu stron sýroka / piетки zákrywáiacá / hrubsha nád zвычай pospolity / że-
by kón nie ná pietce / ále ná podkowie stać bezpiecznie mogł; nie slepa má
być iedná podkówa / ále tu kóncowi otwártá dla przykładánia w rospá-
dline. Ták rozebráwszy nápuszczay oleykiem siárczánym ten raz / á co raz
po nim zástwarzay loiem stopowym ábo kózłowym / odwilzáiac rog z spo-
du y z wierzchu. A postrzegáiac żeby kopytá nie obmoczył / y w pracy nie
był: lácno y przedko oprócz inshych lekárstw wygoić sie może. Możest też oli-
wy z woskiem iárczym wziąć / y máści Topolowey zárówno / zmieszáy / á tym
pomázuy wshytko kopyto po dwá rázy ná dzień.

Inse.

Wéźmi Modrzeiowey żywice / Grynspanu / Zálunu / oleiu lniánego /
wshytkiego zárówno / vsmaż to wespól / á nápoiwshy báwelná / ábo zgrzebie
lniáne miékkie / nápuszczay w rospádline.

Inse.

Oliwy / soli / winá / octu wéźmi zárówno / przylož ktemu láná kónskie
go świeżego / á wwarz gesto / y przywiáy ná zly raz.

Kopytá schnienie, stwárdzenie, y odraśtanie. Rozdział 33.

Wspolita to przygodá / iz kón ktory iest plytkiego kopytá / á ná sta-
niu suchym stoi / tedy sie zwykł rog zsyháć / iz mu noge ściagnie /
nieináczy iedno iáko ciáshy bót / skąd kón chramác musi: á gdy
nie folguác przed sie go w droge pedza / tedy miesó żywe przy kó-
pycie leżace odgniećie / ták iz mu ropa zaydzie / y nieopátrzyli sie
wczás / wshytko mu kopyto spada / iáko by trzewił z nogi zzuł / ták też w ták-
kim rogu bázro snádnieby od naopátrzniyszego kowalá / zágwozdzenie / to
iest zabicie zá żywe przytráfiác sie zwykło. Tákim tedy sposobem rog odwil-
záć bedziest.

Day wykopác dołek ná stáyni wzdłuż gleboki ná piac iedne / á seroki y
długi wedlug wważenia / żeby kón dwiemá nogámi w nim stáwác mogł / ná-
kládze weń krowinca / á niech ták postoi z tydzień / wybrawshy mu rog do ży-
wego pierwey / odwilży mu sie y wyrástać pocznie / ále to chłopskie wynále-
zienie: podźmy do wczáwshych.

Wéźmi oliwy y wosku iárczego / y loiu kózłowego rospusc / á námázuy
kopyto wćieráiac ciepło / wybrawshy pierwey rog dobrze. Máśc też Topo-
lowa y sámá przez sie iest pozyteczna ná to.

Inse.

Wéźmi mlodu iárczego / loiu kózłowego / ábo Jeleniego spítu / sádlá
przepio-

Czwarte.

97

przepiorczego albo kaczego / spiktu z golemi wołowych / w sytkiego zarówno / spusć to wespół / tymże rog pomázuy ciepło / nie tykając nic sierści po dwa razy na dzień.

Inse.

Wtłucz świeżych rąkow ze lniánym nasieniem / á z miodem przasnym / wczynże koniowi bot skorzány / á wloż te máterya weń / y obuy konia po wybraniu rogu / gdyż to záwse vprzedzác ma / y záwiąż żeby nie spádło.

Inse.

Weźmi stárego sádla pul funtá / rospusć / á ná wodę wley áż sie przeczysć / másta Máiowego niesolonego / drugie tyle wostu / loiu wołowego przepiánego / každego po ćwierći funtá / oliwy funt / rospusć pierwey wost z loiem / potym te drugie tluścóści przyday á zmiesáy.

Inse.

Weźmi mákuchá / á iágiel rowno / wwarz w wodzie przyložywšy stárego sádla y másta Máiowego / iáko káse / á wlożywšy w bot / wkláday mu ná nogę / odnawiając po rázu ná dzień.

Inse.

Wtłucz korzenia slazowego / námiesáy go z oliwa ábo ze smiotána / wleyże koniowi w bot / á niech w nim stawa.

Inse.

Stonine stára / czosnek / krći / siárke / y oleiek ze smoly przepalony / zmiesáy spolnie / á námázuy kopyto wśedzie.

Inse.

Weźmi trzy głowki czosnku / garśc ruty / hálunu tluzonego totow šest / stárey stoniny funtow 2. rospusć y zmiesáy / wlożywšy też do tego layná kónskiego świeżego / á co dzień po dwaćroć przywitay.

Inse.

Kozwarz Bob w wodzie / á z miodem przasnym zmiesawšy / iáko plastré námázawšy ná płótnie hrubym / przykláday do rogu.

Kopytá odewstawanie od mięśá.

Rozdział 34.

Z trzech przyczyn odewstawa rog koniowi od żywego : iedná tá / ktora sie wyżšey pomieniła / gdy ná schnienie kopytá wżgledu nie máiac / droge nim odpráwuia : Druga / kiedy ná grudzie / ná skálách ábo ná ladzie / badz też y ná ziemi zeschley nádrázi kón kopyto / nádlamie y otlucze : Trzecia od zátkłócia iego ábo zágwózdzenia. W tym tedy wielkíey ostrożności potrzeba / vpátruiać zá czásu / iesli w oblamaniu rogu do żywego nie došlo / á ropić sie nie záczelo. Jákoż skoro sie co takowego postrzeże / rozebrać rog áż do żywego / y gdzieby sie ropá wklázowác poczelá / żeby miedzy kopytem á żywym zátrásć sie nie moglá. Jesli tedy odrázi sobie / tym go rátny po otworzeniu rogu ábo rány : howiem gdy iuż kopyto zleże / trudne porátowanie. *Maké ieczmienna v*

warż

Księgi

warz w wodzie / tym obwiłay rog ciepło / a odeymuiac dla przykładania świeżego naparzay gebka / albo chusta zwiniona / woda w ktorejby wrzał słaz z rumieniem. Albo weźmi otrab psenicznych / vsmaż z oliwa / albo z toiem przetapiánym iákimkolwiek / a przywiłay ciepło. Gdzieby sie też ropá po ká zowála w rance / te przemyway octem z sola / zasyprawšy trocha Grynspanu / albo háłunem spalonym / żeby sie nie serzyło a wychedożáło : y toiem kozłowym zástwarzáiac przedko sie zgoi / tylko żeby nie byłz mieyscá rušány.

Inse.

Weźmi oliwy / Jeleniego albo kozłowego loiu po puł funtá / żywice z modzewiny trzy loty / a w niedostátku Terpentyny / rospuść przy ogniu / a wczyniwszy iáko máśc / nápušczay w wráz / y námázawšy ná chuscie / obwiłay miásto plastru

Ná świeże podbicie.

Jáiec weźmi kílka / a rozbiy całkiem / a zmiešawšy z popiolem ciepłym / obwiń wšytko kopyto z dołu y zwierzchu.

Inse.

Warz mocz człowieczy z laynem końskim dlugo bárzo / a przymiešawšy otrab psennych / obwiłay iáko plastrum wšytek rog : wyčiaga to wšeláki ból z kopytá y goracość przypáda.

Inse.

Layno końskie wyplocz dobrze w wodzie / a co ná dnie zoštanie / z biáskiem iáiowym zbiwšy / pod podkłowy nábiłay / y zwierzchu rog obwiłay.

Ná wzmocnienie kopytá żeby nie odevstáwáło.

Loiu kozłowego albo skopowego / sádlá wieprzowego / koźdego po iednym funcie / oliwy / oleiu lniánego po šesći lotow / miodu lotow cztery / wosku nowego lotow dwa / rospuść wespól ná ogniu lekkim / a odiawšy / gdy troche ochładzáć pocznie / wsyp do tego słušky kádzidlá / Mastiches, sanguinis Draconis . to iest krowie smoczey z Apteki / koźdego po lotow dwu / a obwiłay ná chuscie námázawšy.

Ná odevstanie y zleżenie kopytá.

Z wielka trudnošcia przychodzi to porátowác / bo chocia też y odrošcie kopyto / nigdy iuż tákie iáko przyrodzone nie bedzie : a wšákož gdy koń wielkiej ceny y dobrym bywał / škoda go porzucić : došwiádczyć tedy tych lekarštw moze. Naprzód niechay stoi záwše ná mieyscu suchym y miékkim / albo żeby záwše pod nim stoma nástano było / dla częstšego leżenia nižli stania. A gdzieby też leżeć niechciał albo nie mogł / musi go flámi serokimi pod brzuch záwšy podwiazýwác / żeby ná niči iáko by wišal / albo tylko co ziemie zdrowemi mogł došiegác nogámi. Potym gdy iuż zlezie rog precz / wšyc mu trzeba bot z płotná dužego / albo z stóry miékkiey wymázaney / y wczynić te máśc.

Weźmi smoty Greckiey / kádzidlá / Mastiches, krowie smoczey / Boli Armeni, Galbanu / wšytkiego zárowno / utlucz ná proch / a zmiešay on ze dwiema częšćiami loiu kozłowego / a z częcia iedna oliwy / wley w on bot. Gdy tedy noge końka chceš weń kłáśc / pierwey záwše octem ciepłym obmyj one / tož wloz w bot / obwiaz żeby sie nie zemknał. To czyn po dwa kroć ná dzień / ktore gdy znou iuż wyrošcie / weźmiš płotno surowe hrube lniáne / a námázuy plastrum nižey opisánym / y obwiłay to kopyto / żeby stwárdziáło. Wez Galásu / otrab psenicznych y soli / wwarz w occie dobrym iáko káše / a dwa rázy ná

dzień

Czwarte.

58

dzien przykladay. Abo te masce wezyn: wosku/siarki/zywice/olejku smolane-
go/sloniny/wezmi y rospusc/ a namazuy cieplo.

Nazabicie w Tuczec. Rodz: 35.

GDy od drugiego konia/ abo z iakiego inzego przypadku zabite sie
kon w tuczec/ barzo to bywa chromota skodliwa/ a podobna
spleceni/ ktora tez podobnemi lekarstwy opisanimi w rozdziale
o spleceni smiele mozesz leczyc: lecz ktemu y tu sie nieco zosobna
przyda.

Wezmi oliwy z olejkiem bobkowym/ sadla starego z Modzeiowa zywice
ca/wszystkiego zarowno/ a nacieray cieplo co naylepiej. Abo/ wezmi masce
Wieloglowskiej/ Dyalthei/ kazdego po pul funta zmieshay.

W niedostatku tez inszych/ z gorzalka dobra rospusc mydla Barskiego /
a wcieray cieplo.

Bylalyby tez iaka ranka/ te lecz iako o ranach wyzszej. Abo/ korzenia
pokrzywnego natlucz z sadlem iako naystarszym. Oleiek tez z kosci kon-
skich wpalony we dwuch garnkach/ na takowe y podobne onemu razy barzo
iest potrzebny.

Stawu zwinienie. Rozdz: 36.

AZciagni noge zwiniona zas iako byla/ zeby az w staw znouwu
wpadla/ a obloz zarazem staw naruszony ta mascia: Oliwy/
octu/ miodu/ tluczoney pacyny/ to wespole zmieshay z octem y
zgrzey/ a namodry plát namazawszy obwiaz duzo.

Inse.

Claparz staw zwiniony chmielem w piwie abo w occie dobrze wwarzo-
nym/ iako nayciepley kon zetrwa.

Inse.

Warz w occie sienny proch z Bolum Armenum, y okladay.

Inse.

Wezmi slazu/ rumienu/ pokrzyw/ stlucz/ a przysypawszy otrab/ wwarz
w occie y przywin na placie. Jesliby tez rospalit sie od ognia/ tedy chlodnym
obwin/ ktore tak czynia: Jaiac kilka zbie z pacyna/ halunu przysypac/ y octu
troche przylac/ a obwiazac/ namoczywszy zgrzebie.

Inse lepsze.

Wezmi Boli Armeni lotow szesc/ mali pszenney sunt ieden/ bialkow iaiow-
wych dziesiec/ abo y calkiem moga sie wbie iayca/ halunu lotow dwa/ wwarz
z octem dobrym/ a cieplo obwin.

Inse.

Drozdze octowe/ popiol goracy/ y starego sadla stlucz/ zmieshay we-
spole/ przyday ktemu z pare iaiac surowych/ a przywin na zwinienie.

Inse.

Nasienie Rozorozcowe namocz w winie przez szesc dni/ obleyze wino/
a to nasienie stlucz/ y zmieshawszy z miodem/ wezyn plastr.

Księgi

Nie ganie też y tego / że po naciagnieniu nogi krwi wpuścić nisko w kopytá z żyly z nadworza dostatek / potym chusta / ábo zgrzebiámi omoczone mi w winie y w oliwie ábo w occie obwiáia.

Zabície żyly. Rozdział 37.

Zabície żyly jest rzecz škodliwa / bo nie tylko chromotá nieuleczona z tego pochodzi / ale też y wszytká nogá / á potym y łopátka schnie. Temu tedy ták zábiegáy záswieżá: Rozedrzy czarna kopa żywa y z pierzem / á oblož miejsce vderzone y obwiń dobrze. Abo ogol wstok bzytwa sierśc náđ żyła zábita / á nácieráy gorzalka dobra / obwinawšy pierwey kopyto / żeby ná nie nie došla / bo gorzey rospali: czynže to po kiltátroć.

Inse.

Owarz w occie korzenia Podrozmitowego / przylož ktemu stárego sádlá / á ná modrym plácie przywiń ciepło.

Inse.

Weźmi pszoł / czosnku / cybule / layno swinie / vsmáž to z mástem Máiowym / á tákže rozmázawšy ná modrym plácie przykláday.

Inse.

Nátlucz cybule ze trzy gársći / smáž one w máśle mlodym / á przysypawšy maki psenney / znou smáž / potym ná tákowyz plát námázawšy seroki / żeby záial áž ku kolánu z iedney strony / á z drugiey do kopytá sámego / ciepło okláday / y zámiecháy do dnia trzeciego.

Inse.

Nátlucz bialey Gorczyce ze psim sádlém / tym maš noge vstáwnie / áž sie zgoi.

A iesliby żyly zábiecie ták wielkie bylo / izby mu ku gorze idac puchnelá / tedy mu skore ná oney žyle rosporz / á to rospocie vczyn miánowicie tám gdsie guzik námácaš. Ten guziczek ná žyle nálazšy / puszczádem przepusc iz krew wynidzie: á náwárzywšy chmielu w occie / obwiń wszytké noge / á to czyn po kiltátroć / áž sie zgoi. Podkowa iednáł w tym przypadku pámietáy odiać / izeby stal mielko / ale ná sušy.

Zátretowánie. Rozdział 38.

Azátretowánie / áby sie potym kopyto nie záropilo / skoro ono postrzežesz / zárazem iáko nalepiey krew wycisni reka / á octem z sola przemy / á ná noc grzánke ze rzánego chlebá vpielšy przylož: názánturz zámáć pseniczney maki z bialkiem iáiwym / á przyložywšy / do trzeciego dnia zámiecháy.

Inse.

Weźmi owczych Sobkow / oleiu Imiánego / octu twárdego / Máiowego mástá / vtlukšy bábki rospusc w tym dobrze / iz bedzie iáko másc / rozmážze ia ná chuste / á tym noge y zátrét obwiń. Potym vwošczywšy dobrze plotno /

záwiń po

Czwarte.

zawiń po wierzchu / żeby woda nie dosła zwłaszcza iestlić w droge iechać przydzie.

Inse.

Weźmi ciepłego chleba z pieca wyietego / a zmieszawszy z sola / przywiń co bzień świeżego / aż sie zgoi. Insy też tylko błotem okładaj co raz ponawiajac gdy oschnie.

Inse.

Pod rana wykąrowawszy nożem kowalskim / żeby ropa schodziła na dol / wymy rane octem ciepłym osolonym : a zbawszy białku z białunem / przyłoż przez noc / naza jutrz zastrwarz loiem kozłowym / a musisli w droge iachac / smola czarna po wierzchu zasmol ciepło / by woda nie dosła.

Inse.

Jesliby też rana sie zaplugawila albo zaropila z nieposrzedzenia / albo z zastarzenia / otworzywszy rog pierwey okolo niey / po przemyciu octem / Grynspanem zasypuy / a stonina przetapiana na wode zimna zamazuy.

O zagwozdzeniu albo zakłociu do żywego. Rozdział 39.

Zabicie za żywe pochodzi z niebaczności albo z kwapliwego kowania / co po tym naprzod poznac / gdy kon noge wystawnie / a czasem też podnosi nie mogac na niey stać dlugo : drugi znak / gore mu kopyto znacznie z tej strony z ktorey zagwozdżony / nachramnie y potyka sie czesto na te noge chora. Lecz nayprzedzey y nay pewniey po tym poznasz / gdy podiawszy noge / młotkiem porządkiem kolatać bedziesz : bo skoro przydzie na mieysce obrazone / wnet nogi vmykac bedzie : albo wiece owcagami sciskay mu kopyta zlekká / a gdzie vmtnie tam wraz. Co postrzegsz / tak leczyc trzeba.

Wybrać trzeba po vfnalu rog prawie dobrze / y otworzyc aż do żywego miesca : bo skoro tam doydiesz / wnet sie krew pokaze od zakłotego gwozdzia / za czym iestli świeże zabicie y ropy nie masz / mniey rozbiereć kopyta / iestli też iuz zastarzało / y ropa plynie / musi sie dobrze otworzyc / żeby ropa miedzy żywym a rogiem nie zakradala sie. Potym przemy octem z sola / a záley oleiem z wostkiem rospuszczonym y zasmol zwierzchu / iestli w droge iechac musis / smole z siarka zmieszawszy / przybawszy podkowe na suknie.

Inse na świeże zagwozdżenie.

Po wybraniu do żywego / siarka z smola a loiem zastrwarz / y iedz w droge. Drudzy też zasypuia rane pieprzem dlugim / a żywica zastrwarzia z loiem kozłowym.

Inse.

Oleykiem z żywice vpalonym albo z Terpentyny / albo z dzwontkowym oleykiem / napusc goraco w ranke : także obmoczywszy troche bawelny / wetkay w nie / a zastrwarz z wierzchu czymkolwiek.

Inse.

W otworzona ranke przemywszy octem / iako pierwey z sola / natlucz za

Księgi

gawic/ to jest pokrzywek z sola/ ábo ziela/ co ie zowa Dżiewanna/ á nápchay w nie y odnawia y co raz.

Jesliby teź zápalenie bylo w rogu y w rance/ białkiem iárowym z háłunem ná zgrzebiách obwiiay kopyto / ábo inemi rzeczami chłodzocemi / iáko drozdźami z páeyna.

Gdyby teź w zástárzálým rázie ropá sie wklázowála / te przemywáć / á zá sypawšy prochem z kádzidlá / białkiem iárowym w zgrzebiách vmoczonym przywiiáć. Co iesli serzyc sie bedzie/ máściami czyszczacemi/ ktorych maś do syc opisáných/ y goiacemi leczyc maś / iáko máscia czerwona / ábo zielona / ábo czarna.

Inse ná toź.

Járowy białek zmiesay z wapnem y z sola/ á przywiiay.

Inse.

Weźmi miodu przasnego/ żywice / wosku / kádzidlá / wezñ máśc rospuścivšy / á wpuśc w ránkę / wnet one zgoi.

Trásta sie teź/ że zá wielka nieopátrznoscia miedzy kopytem á żywym ropá záchodzie pocznie / y rog odstáwáć : w tym postepuy leczac / iáko maś wyzšey o odstáwaniu kopyta/ ábo záropieniu.

O wypádaniu ogoná y odrařtaniu wlořow. Rozdziaľ 40.

Kiedy ná końcu sámym ogoná wlořy wypadáia / koñ bárzo sie ořpeca. Przeto przemywáć trzeba ogon moczem człowieczym / y ořkrobáć / iesli sa iákie strupy / czesto potym námáczáć winem z oliwa zmiesáným / ábo czymkolwiek niźey opisáným. Twierdza że pomázywáiac sádem psim / y liřim / bárzo máia wlořy odrářtać.

Inse.

Weźmi korzenia slazu leřnego y topianowego / warz w biezecze piwney práwie dobrze/ á tym zámaczay wlořy y mieysce gole.

Inse.

Slazu leřnego y polnego / tákze liřcia kápusciánego zárowno wziáć / á wwarzywšy w wodzie/ ona czesto przemywáć.

Inse.

Spal pápier / á proch ten zmiesay z mástem mlodym niesloným / y námázu y.

Inse.

Ze pšezol nápal prochu / á zmiesawšy on z špikiem Jelenim / námáź mieysce gole.

Inse.

Ob trzćiny kora ná bloćiech rořcie dostañ korzenia / vsuř / á spal ná proch / z tego prochu wezñ lug z wody / w ktorým wrzał groch / ábo bob.

Inse.

Stucz Špikánárby z rozynkami wielkimi / wyiawšy iabrá / y wwarz w ocie / á tym wyćieráiac pierwey dobrze mieysce gole námázu y.

Inse.

Czwarte.

100

Inse.

Wwarz nasienia Fceni Græci, to iest kozorożca z nasieniem lniányim ile rozumiesz w winie / á zamaczay mieysce ogolone ábo ogon co dzień po dwa / kroć / przedko włosy odrastáia.

Inse.

Weźmi głowe psia / á spal one ná proch / námázużye pierwey mieysce gołe mástem / á tym posypuy prochem.

Inse.

Weźmi martwych pszczoł co w miedzie pozdycháia / glist ziemnych tylo / spal wespól w gárcnu nowym / y zetrzy ná proch / zmiesřay ten proch z mástem Málowym niesolonym / á gołe mieysca tym pomázuiać / perwie porořta.

Inse.

Wodká teź palona z miodu przasnego / ták iáko on z vlow wybieráia / napřednieysza iest ná odrastánie wřeláckich włosow / y bydlat y y ludzi.

Ná Gurdziel. Rozd: 41.

Gurdziel iest wrzod / ktory sie ná ięzyku czyni : ná to weźmi w chuste łayno cřlowiecze świeże / przywiaź do wędzidla y wlož koniowi w gebe řeby řwał / przed obrokiem y po obroku po kilku godzin.

Inse.

Weźmi stoniny stárey / wysmaź z niey smalec / przylož miodu łniemu od stárych pszczoł czerwonego / to iest rdzawego w plařrze / wsyp teź pieprzu tłuczonego / y piata cześc niegářonego wapná / rořpuřc przy ogniu / á ta mářcia námázu y rány ná ięzyku / ář sie zgoi / nie kładac w gebe munřtuka.

Inse.

Weźmi miodu przasnego / á vřmaź Grynřpanu w nim / teź mu mářc ná ięzyk przykádáy w rány y cřesto / á zgoi sie. A pod ten cřás trzebá mu dáwáć otrab psenny ch miářto obroku / řeby ięzyk nie obrařal.

Inse.

Uápuřczay ten vřaz oleykiem siárczányim / á zgoi sie pieknie.

Ná chudnienie końskie. Rozd: 42.

Gęsto z stáiennych przyczyn konie řchna y chudnieia / áni sie by zá dáwániem naywietřeř obroku chea poprawowáć. Přeto gdy sie tá choroba w nim pořtreže: Weźmi oliwy łotow trzy / Mirřhy pul łotá / pieprzu řiarnek 30. řtłuczonych ná proch / wwarz to wespól á wley koniowi w gárdlo po grzeble / iáko y inse wřeláckie tránti.

Ná toź.

Rutá y z Bylica miesřána w sienie pomaga do tuczenia / ábo wino z ni mi wářzac / lać w gárdlo.

Ná toź.

Jeczmién y owies w piecu dobrze řuřony / řeby sie przyrumienił / y wy

Q iij

wiany

Księgi

wiany od popiołu tuczy bąrzey / także y Bob nądeluczony w stepie / mieszać po gąrsći do obroku.

Natóż.

Száfšanu lotow dwa / Ireos lotow dwanaście / Pieprzu lotow sześć / miodu lotow ośm / Rozynkow wielkich wyławszy iaderką lotow osmnaście / Migdałow oblupionych drugie tyle / zmieszay wespół y sflucz / á z tey máteriey biorac lotow 4. zmieszay z pulkwarta winá / á z lotámi trzemá oliwy daway ná raz koniowi leiac przez gárdło.

Inse.

Prosiatko młode / ktore ieszcze sie swinie / opárzywszy z ieczmienna mała / warz w wodzie tak długo aż mięso od kości odewre / á te iuche daway koniowi pić po trzy dni.

Inse.

Warz w winie starym garsć Ruty / Mirrhy lotow cztery / Sobkow pod liczba pietnaście / sflucz y ie miátko / Aminu lotow sześć / oliwy świezey lotow ośm / dawayze mu także z tego pić przez trzy dni.

Inse.

Pfenice przysuszyć piawie dobrze w piecu / á przywárzywáiac iey w wodzie miodem osłodzonym / daway ná obrok koniowi iáko zá wáza trzy funty przez dni dwádziestá.

Inse.

Kástanow oblupionych násuszyć w piecu / potluczze one ná stuki w stepie / á daway onych dobra przygarsć z mała ná pul z otrebámi / iáko z młyná bywa / zmieszawszy ná obrok przez trzy niedziele.

Inse.

Siárki lotow trzy / Mirrhy ćwierć lotá sflucz / y zmieszay z para iáiec świezých / y przylawszy winá / day wypić koniowi.

Karmia.

Wéźmi ieczmieniá czesći piećdziesiąt dwie / Bobu czesći sto dziesiąt / Soczewice czesći sto dwádziestá / Pfenice czesći dziewięćdziesiąt / Fceni Graci, to iest Kozorożcu czesći czterdziesiąt / Miodu czesći cztery / námoż to w wodzie ciepłej / ále nie goracej / y niech moźnie dni dwa. Potym wode odley / á te máterye pomieszane wysuszyć w miejscu ciepłym. To daway koniowi miásto obroku poránu y wieczor dni 21. ábo iesli sie nie popráwi / dni trzy / dziesiąt / á wtyieł árzó.

Inse.

Tucza konie Kostrucharze przedko / osypuiac owies otrebámi / ábo mała grochowa osypuiac sieczke / ále to rzecz niezdrówa / oprozzeby byl bąrzo zne-dzmiáłym / iákoż nie o to dbam / áby go rostuczyc dla przedánia / ále wycho-wać dla potrzeby.

Inse.

Wéźmi laske szowa trzeciego dnia po nowiu miesiaca / ostrob naprzód sára z niego skorke z gory ná dol iáko dzewo stalo / á odrzuc precz / potym ostrob zielona skorke / ktora pod nim iest opák z drugiego końca / y vsuszyć w cie- niu dobrze / sfluczze ia ná miátki proch / á w obroku koniowi poránu y wie-

Czwarte.

104

czor przymieszay tego prochu tyle / ile trzemá pálcami záiać mozesz : z rásu zdać sie gorzkim / ale potym rad z nim kon bedzie iadał : za rzecz doświadczo- na náuczono mie tego w Niderlándziech.

Rozmáite doświadczenia końskie, má- ści, plastrow, y innych rzeczy.

Rozdział 43.

Tránek purguiacy wnetrze.

Wéźmi wieprzá świeżego noge z vdem / to jest cála synke / warz w wo- dzie / aż rozewra mieso á kość zostanie : daway koniowi te iuche pić dni pieć ábo siedm.

Tránek pospolity odwilżáacy wnetrze.

Winá dobrego lotow trzydzieści / oliwy lotow dwánaście / miobu przá- stnego czystego lotow dwánaście / iáiec świezych šest / wody ile rozumiesz / zmieszay / á nápraway koniá.

Tránek zágrzewáacy.

Winá stárego lotow trzydzieści / Pieprzu lotow dwa / Kuty zieloney lo- tow dwa / Diágántu lotow dwa / oliwy / miobu / každego po lotow dwána- ści / zwarz á daway pić.

Tránek chłodzacy.

Wéźmi sáletry lotow šest / soku z ziela / ktore zowa Tlustosu / ogrodnes- go lotow šestnaście / winá kwarte białego Rynskiego ábo Fráncuskiego / iá- iec šest wbiwšy / zmieszay.

Tránek gdy konie trawe iedza.

Winá białego kwarte iedne / oliwy pul kwarty / miobu lotow dwa / iáiec dziesięć / á pieprzu bitego pul lotá zmieszay.

Tránek chłodzacy.

Octu lotow dwa / oleyku rozánego lotow dwa zmieszay / ábo oleyku ro- zánego lotow šest / miobu lotow šest / mleka słodkiego kwarte zmieszay / á day wypić / ábo wbiy w ocet pieć iay / á w ley w gárdlo.

Gdy kon spáć nie moze.

Wéźmi máku / lniánego siemienia / každego po kwarcie / vtrzy z woda / y vczyn mleko / á day wypić.

Gdy kon spi vstáwnie.

Kwiát z Bylice sflucz ábo násienia lotow cztery / Mirrhy lotow dwa / soli lotow dwa / zmieszay z octem y z oliwa zárowno / á tym poy koniá.

Tránek každego času pozyteczny.

Maki ieczmienny pultora funtá / Fceni Graci funt ieden vtelczonego ná proch / Sig wiedlych dwádzieścia / oliwy funtow dwa / zwierc dobrze we- spol / á to daway pić koniowi w mleku kozim ábo iákimkolwiek czestokroć : czysći wnetrze / chłodzi y odwilža.

Księgi

Másć czerwona ná rány, y wrzody uporne, y ná mieso żywe.

Weźmi rdze miedziáney/co Grynspanem nazywáia/lotow pieć/ pátołti miodowey lotow czternaście/octu winneg conaymocniejszyego lotow siedm/warz wespól / aż będzie másć gesta czerwona.

Złota másć ná wselákie rány.

Weźmi wosku żółtego lotow šestć/ oliwy dobrej pultrzećia funtá/ Terpentyny lotow dwa/ żywice przedniey przyzrzoczystey pultora lotá/ kádźidla białego lot ieden/ sástranu tłuczonego ćwierć lotá/ zmieszay/ á wczyn másć.

Zielona másć goiaca.

Żywice iodłowej funtow dwa/ wosku pultora funtá/ oliwy trzy cześci funtá/ Grynspanu lotow šestć/ żywice y wosk w oleiu rospuść / á potym miálko tarty wysyp Grynspan nie smázac wiecey.

Másć odwilżáiaca y bol wyciagáiaca.

Wosku funt ieden / Terpentyny / żywice twárdey / żywice iodłowej / każdego po pul funtá : Kádźidla / Gálbanu / Bdelium, każdego po dwu lotow. Másći Bobkowej funt ieden / oliwy funt / rospuść rzeczy mielkie / á potym ku końcowi wysyp prochy / wczyn másć.

Másć ná bolenie żył suchych y stáwów, także y ná wselákie uderzenia.

Weźmi Miety / Jágiel / Siarki / Terpentyny / Storacis, Bdelij, Gálbanu / Smoly / każdego z nich po pul funtá : wszystkie te rzeczy pierwey stłuksy miálko / ktore sie tłucz dádza / rospuść miedzy soba / potym przyley winá stárego funtow pieć / á warz dobrze / aż będzie iáko másć gesta.

Másć goiaca.

Weźmi wosku / żywice / każdego po funcie : Kóży suchej funtow dwa / másła świeżego niesolonego funtow dwa / vsmáz á wycisni przez chustę hrubá / y vżyway.

Plastr ná bolenie goleni y stáwów.

Sáblá / wosku / żywice przyzrzoczystey / tyle iednego ile drugiego / spusć przy ogniu wespoly vżyway / namázuywáiac ná plát hruby płócienny.

Plastr ná toż.

Stłucz stonine stára práwie dobrze / przymieszayże do niey wapná niegásonego / le rozumiesz : á przywiazawşy ná bot / zániechay do trzech dni.

Plastr na guzy twarde z uderzenia.

Kliu y wosku zárowno wziawşy rospuść / przyley octu mocnego / á warz aż zgestnieie / przykładay ciepło : á iesli stáry raz / potrzebá ogolić sierść ná tym zátwardzeniu.

Plastr ná bolenie kolan ábo kostek.

Weźmi Kutę / Kumienowych głowek żółtych / to iest kwiatu y z listkami zárowno tylo drugie / jágiel tłuczonych : warz to w winie / á rozmázuiac ná plát / przykładay ciepło.

Másć ná wseláka puchline, y bol w łopátkách y w udách.

Weźmi

Czwarte.

Weźmi Bobkow funt / Mairanu suchego tyle drugie / Siarki lotow
cztery / Sality / Kadzidla pul funta / Zminu lotow sześć / żywice funt ieden /
olivy funt ieden / winá funtow trzy / zwarz aż zgesćcie iako másć.

Gdy sie koń zápiecze.

Weźmi biel od stárey stoniny iako piesć / wclucz dobrze / wczyn z niego
galki / á posypawšy ie wierćianym siemieniem konopnym / przez gárdlo wep-
chay. Ktemu wczyn czopek z stoniny / á posypawšy go sádzami z luczywá /
wetk ni w zádek.

Klister ná tož.

Weźmi Sality lotow sześć / olivy funtow dwa y tyle drugie / rozwarz
to wespól : á gdy bedšieš chćial klisterowác / wbiy do tego calkiem cztery iá-
cá kókoše.

Ná biegunke.

Kiedy koň biegunke miewa / zielonošć przezeń bieży : záwiaž w tey choro-
bie rzemieniem mokrym twárdo ogon / á daway mu iesć prážony ieczmién.

Ná stárganie ábo zbieženie.

Zwarz másćá wšypawšy nieco soli / á gdy przestydnie / rozbiy kílka iay ko-
košych / á zmiesawšy wley w gárdlo.

Ná tož.

Rozbiy iáiec šwiežych kílka / przysyp z pul lyški šáfránu / á day wypić.

Ná psie wlošy.

Rozmaž ná chušćie šwieže layno czlowieczé / przywiń ná pláćie / á wyni-
šceia mu wšytkie : sprošneć ále došwiádeczone lekárštwó.

Gdy koň niechce linieć.

Biegay ná nim až sie zápoći dobrze / dayže mu wnet w šyi žyłe záćiac : á
włápiwšy one krew / zárazem ciepła obmaž wšytkiego : á gdy dobrze ná nim
ošchne / w ten čas go ocudžíš.

Ná odmiénnošć šieršći koňškiey.

Ná tym mieyscu gđšie ia odmiénie chćeš / pomážuy čas niemáły kóžia
žolcia goraca / á obaczyš trefne odmiány. Ábo čiáštá ieczmiennego / wlož
ono w twárdy ocet / á siarki przylož / waržže to dobrze / y przykláday ciepło ná
mieysce gđšie odmiány prážnieš.

Z bialej czarna šieršć uczyni.

Šárbe czarna z ošlowey škory wárzona / ktorey v šewcow došćanieš / ro-
špušć z kozlowym łóiem / á ciepło námážuy / ále pierwey mieysce przemyć trze-
bá dobrze y ná háłunie.

Z białych zielone wlošy uczyni.

Z kápárow šwiežych wodke distyllowác / á ta często námaczáiac / žielo-
ny wloš bedšie.

Ná koniá wašniwego.

Stoniny bialej náštroš / á przymiesay do niey puchu gesiego / wczyn
galké iako lešne iáblko / á wepchni koniowi przez gárdlo / žeby polknał.

Czarna šieršć uczyni.

Weźmi lišćia Cw. kłánego / Šzáłwiowego y Bobkowego / škory z oš-
ny / y

Księgi

ny / y skóry z leśczyny zieloney / to iest świeżey: przyłoż do tego Mirrhy / Galunnu / y Galásu zarówno / warz długo w lugu / á tym zamaczay włosy.

Z czarney w białą odmienić.

Jest iedno źiele / zowa ie Lácinnicy Cucumer asininum, bo miewa ná sobie iáko ogoreczki / ále pełne wody: możem ie też nazwác ogórek leśny. Weźmi tedy korzenia tego źiela ćwierć lotá / sáletry pul lotá / wtlucz ná proch / miodu czystego y oliwy / kóždego po lotow czternaście / zmieszay wespól / á tym często namázu.

Ná wyćiągnienie z rány drzewá.

Wtlucz iader Włostich orzechow / á vsmázywšy one z octem / przylož ciepło.

Ná tož.

Wól gdy w przypoludnie ábo w odwieczór bywa przypedzony / przezuwa znou ležac / co gdy obaczyš / wetkni mu w gebe ku gárdlu reke / á vchroyć tey trawney zieloności / á przykláday ciepło do rány / wyćiąga to y dzewo y želázo powoli.

Máść predko ráne goiaca.

Weźmi stoniny stárey / loiu kóžłowego / żywice twárdey / oliwy stárey / miodu iárzecego / zántłowego źiela y przymiotowego / wšytkiego zároveň / stłuczże źiela co naylepiey / á smaž z inšemi wespól / á przecádźiwšy ábo przez ćisnawšy przez chuste / schoway zá rzecz kóštowná.

Koń žeby dužo biežal.

Wlcz zeby co naywietše przywiazáne do kóniá / žeby skóry dotykały / przydawáta długiego biegu.

Ná kóniá krzykliwego nážbyt.

Przywiaz do głowy iego kámién polny / ktoryby sie sam przez sie z przyrodzenia nálaždziuráwy / á nie bedzie ržal: drudzy tákoroyš kámién kláda w ceber wody gdy koń pié / w zádzierzeniu moczu / á ma być pomocny. Turcy wiaza ięzyk rzemyszcziem dužo / á ržec koń nie ma. Włosy želázo kláda ná ięzyk.

Zeby sie kónie rožney sierści rodžily.

Twierdzi Absyrtus, že w przypuszczániu stádmiká / gdy kláczá pstra ábo sárbišta gunia przykryta bedzie / iz y szrobel ma być máści rožney. Leczia rozumem / žeby y kláczy potrzebá co táłowego wklážac / ábo tákže kóniá rožney máści sárba przykryć / gdyž oboie do rospłodzenia náležá. Wiec y on fortel Jákobá Pátryarchy w rodzeniu owiec pstrych / záiste godzien wważenia / gdyž czestokróć pomyslenie przywodzi rzecz do skutku / zwlászczá w bydletách / ktore sie rozumem nie ržadza.

Zeby koń ležal iáko martwy.

Język wežowy iárzecym wostkiem oblep / á wlož kóniowi w lewe vcho ná nitce / žebyš potym mogli wyiác / wnet pádnie iáko zdechly: á skoro wyimiesz / nie tylko že wstanie znou zdrowym / ále dáleko iestże ochotniejszy: Angielczyk ieden to twierdził.

Zeby koń przez pewne mieysce nie przechodził.

Weźmi ielito świeże wilcze / skreć ono iáko snurek ábo strune hruba: á gdziékolwiek przeciągniesz / idac koń po woli poczuie / á żadná miára ta droga nie poydžie / o czym Albertus piše.

Koni

Czwarte.

103

Koni Muchy aby nie kasaly.

Wzemi liścia bań wielkich / wtlucz á wyciśni z nich sok / tym pomaczay konia / á owad nań nie pądnie / Cardanus piše.

Koń żeby nie iadł.

Loiem nym zawoży żeby koniowi żadna miara iesc nie moze. Temu zabieży przemywoży mu gębe octem ciepłym z sola: owśa też iesc koń nie będzie / Kory w rzeszocie z skóry wilczej wczynionym leżał ábo przewiany był.

Ná robáctwo w sádnie ábo w ránie.

Ziele rdest vsusywoży w cieniu / wtlucz ná proch á zasypuy / zarázem wypádna. Grynspanem zasypujac ábo wapnem niegásonym / toż morzy y wypedza.

Ná robaki w ůśách końskich.

Zábij psá / á wyiawoży zebro z niego ostroś dobrze mieso / te kość wwiąż ná smurku koniowi pod szyja do dni kilku / á wypádna.

Zámknienie tych ksiąg czwartych. Rozdział 44.

Ako niezliczona liczba chorob y przypadkow znayduie sie ná tym mizernym świecie / ktorym y ludzie y bydletá sa podlegle / ták też leśkarstwo y sposobow zabiegania onym co dzień wiecey sie przymnaza. Przeto temu obovgu folguiac / nie mniey też y pracy swey własney / zamykaiac o przypadkach y chorobách końskich / te ksiázka / w ktoréy sieła sie ich / á mým zdaniem co naypotrzebnieyszych do wleczenia porzadkiem swym pomienilo / ostaték inszym w tym biegleyszym / vmicietnieyszym y doświadczenia wietsego zlecám: mnie ile czasu ważnieysze zabawy pozwolily / com táskawemu Czytelnikowi wyrażil / y ku wiadomości podał.

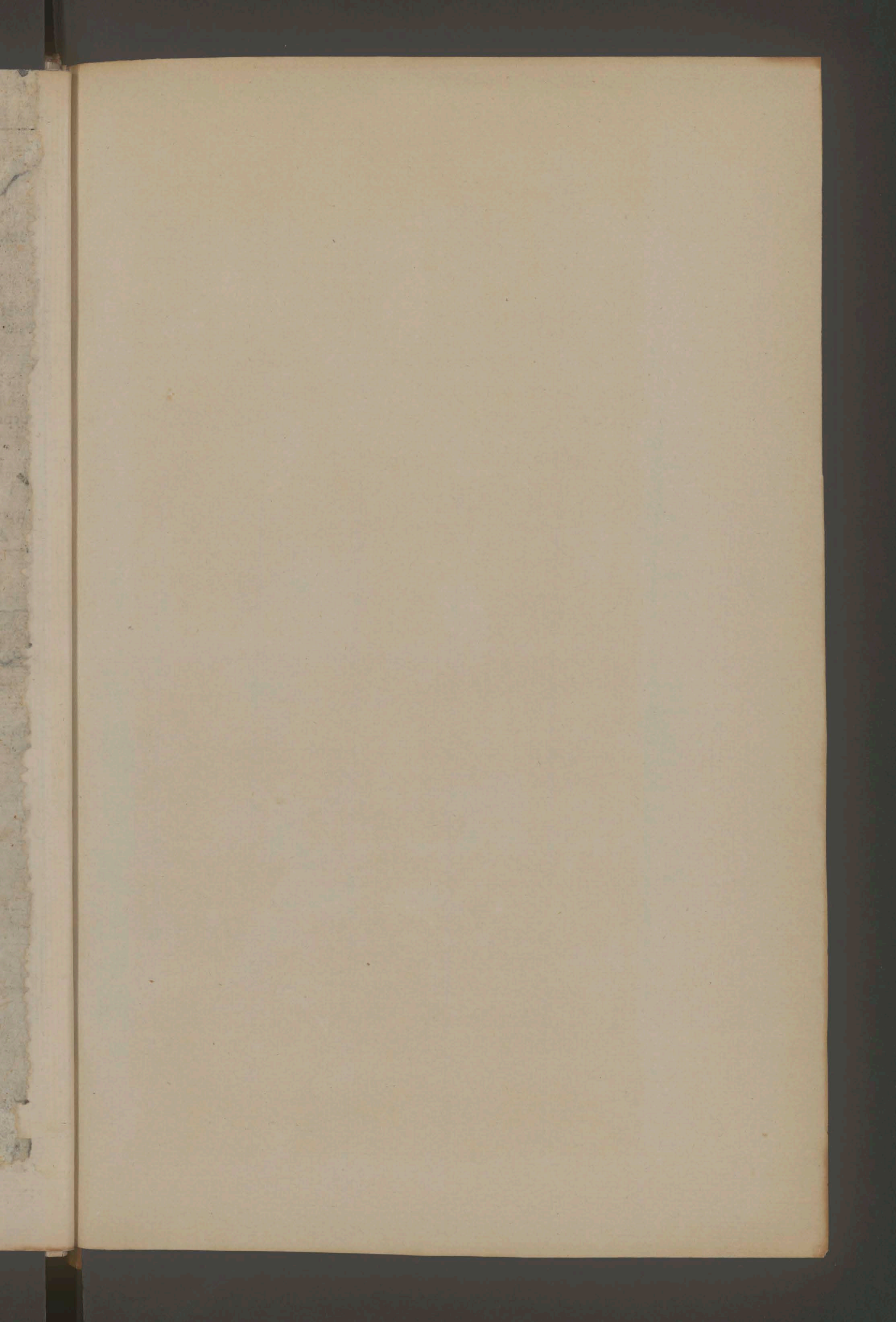
Cum Gratia & Priuilegio S. R. M.

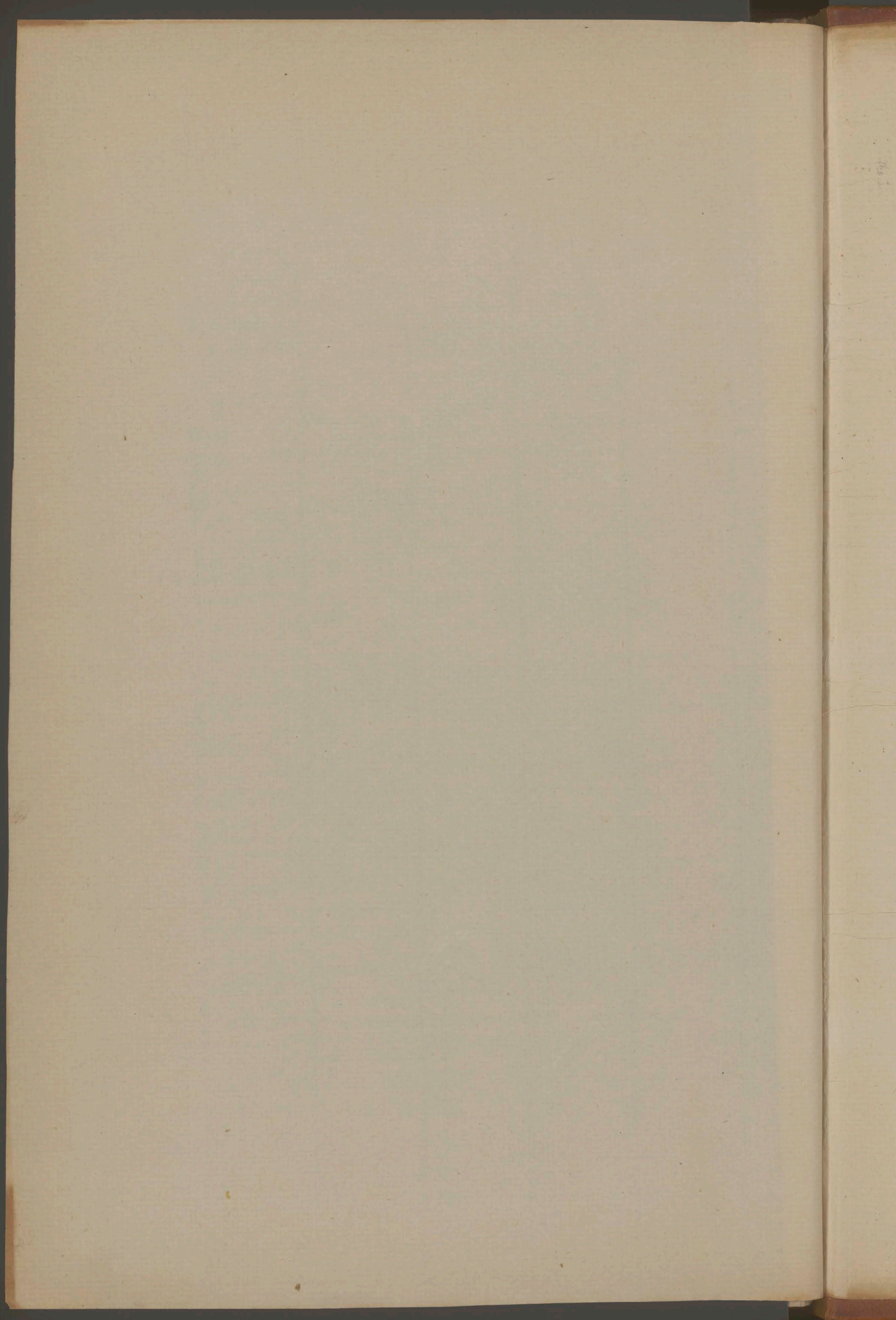
W KRAKOWIE,

W Drukárni Andrzeia Piotrkowczyká,
Roku Páńskiego 1603.

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]

W. K. R. A. K. O. W. I. E.





Biblioteka Jagiellońska

SIDR0021988

